

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 119 (2001)
Heft: 241

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Res

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o. Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementpreise (jährlich) Schweiz CHF 115.- (inkl. MwSt), Ausland CHF 195.-
Antliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o. Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 115.- (TVA comprise), Etranger CHF 195.-
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Biennne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Parait tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o. Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 115.- (IVA compresa), Estero CHF 195.-
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Anunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister

Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Accent Consulting Partner GmbH**, in Baden, Hägelstrasse 37, 5400 Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2001. Zweck: Beratung und Unterstützung von Kunden bei der Gestaltung und Umsetzung von Organisations- und Finanzkonzepten, Entwicklung, Vertrieb und Einführung von Hard- und Software jeder Art sowie Betrieb von Computerlösungen; kann sich an anderen oder ähnlichen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage / Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 30.11.2001, ein Personenwagen zum Preis von CHF 30'000.--, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 10'000.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stauffer-Heeb, Rolf Martin, von Hallwil, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Stauffer-Heeb, Andrea, liechtensteinische Staatsangehörige, in Baden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--
Tagebuch Nr. 8880 vom 06.12.2001 (123304)

■ **Bürgin Immobilien**, in Obermumpf, Hauptstrasse 35, 4324 Obermumpf, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Erwerb, Überbauung, Umbau, Bewirtschaftung, Verwaltung, Vermietung und Verkauf von Liegenschaften sowie Handel mit Grundstücken aller Art und Erbringen von Dienstleistungen im Finanzsektor. Eingetragene Personen: Bürgin, Andreas Christian, von Häfelfingen, in Obermumpf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bürgin-Müller, Claudia Maria, von Häfelfingen und Obermumpf, in Obermumpf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8881 vom 06.12.2001 (123305)

■ **Creative Concept Rolf Senger**, in Gipf-Oberfrick, Unterdorf 21, 5073 Gipf-Oberfrick, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Film- und Videoproduktionen. Eingetragene Personen: Senger, Rolf Michael, von Stein AG, in Gipf-Oberfrick, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8882 vom 06.12.2001 (123306)

■ **FLOWER DESIGN CORDULA BLUNTSCHI**, in Baden, Zentrum Winkelmat 2, 5406 Baden-Rüthof, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Blumengeschäfts. Eingetragene Personen: Bluntschi, Cordula, von Oberrohrdorf, in Baden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8883 vom 06.12.2001 (123307)

■ **Franko Verpflügungstechnik AG**, in Aarburg, Dorfbachstrasse 2, 4663 Aarburg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2001. Zweck: Produktion von Verpflügungstechnikapparaten sowie Durchführung von Handels- und Vermittlungsgeschäften aller Art, insbesondere im Bereich Verpflügungstechnikapparate; kann Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten, Dienstleistungen gegenüber nahestehenden Gesellschaften erbringen sowie Beteiligungen und Patente erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Keller, Josef, von Goldach, in Einnetbürgen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Csch. Dr. Wolf-

gang, von Rothrist, in Rothrist, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauswirth, Dr. Andreas, von Oeschgen, in Brittnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Portmann, Guido, von Ebikon, in Udligenswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8884 vom 06.12.2001 (123308)

■ **Hafaiedh Consulting**, in Effingen, Chlichweg 309, 5078 Effingen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Multi-Level-Marketing-Vertriebsaufbau sowie Coaching und Beratung in diesem Bereich und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Hafaiedh, Jamel, tunesischer Staatsangehöriger, in Effingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hafaiedh-Mühlberger, Susanne Gertrude genannt Alexandra, österreichische Staatsangehörige, in Effingen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8885 vom 06.12.2001 (123309)

■ **KRM Consulting Kurt R. Meier**, in Baden, Jurastrasse 25, 5406 Rüthof, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung in Versicherungsfragen und Vermögensplanung. Eingetragene Personen: Meier, Kurt René, von Baden, in Baden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8886 vom 06.12.2001 (123310)

■ **Nirvenia Electronics GmbH**, in Wohlen AG, Zentralstrasse 3, 5610 Wohlen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Handel mit Elektronik-Geräten sowie Erstellung und Wartung von Sateitenanlagen; kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, gemäss Vertrag vom 3.12.2001, ein Personenwagen, Elektronikgeräte, Sateitenanlagen und ähnliches Inventar zum Preis von CHF 20'000.--, der voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vicodomini, Vincenzo, italienischer Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Odierna, Agostino, italienischer Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 8887 vom 06.12.2001 (123311)

■ **Novacor GmbH**, in Baden, Haselstrasse 6, 5400 Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Durchführung von Promotions und Events; Handel mit Waren, Maschinen und Einrichtungen und Erbringung von Dienstleistungen; kann Zweigniederlassungen errichten. Beteiligungen halten sowie Wertschriften, Patente, Lizenzen und Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Girolimetto, Flavio, italienischer SA, in Wettingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Hübscher, René, von Dottikon, in Dottikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Bucafari, Mirko, von Baden, in Baden, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--
Tagebuch Nr. 8888 vom 06.12.2001 (123312)

■ **Patok GmbH**, in Hendschiken, Industriestrasse 6, 5604 Hendschiken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4.12.2001. Zweck: Engineering- und Serviceleistungen in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik, Energietechnik, Maschinenbau und Consulting; Interface- und Projektmanagement sowie B2B-Lösungen in den Bereichen Software, Consulting und Contracting, auch auf Basis von Internetplattformen, für Unternehmen in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik. Energietechnik und Maschinenbau; Alleinvertrieb von Produkten und Dienstleistungen anderer Unternehmen weltweit in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik, Energietechnik und Maschinenbau; Übersetzungsleistungen aller Art; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusam-

menschliessen sowie Grundeigentum erwerben, veräussern, belasten und vermieten. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bendzko, Ralf, deutscher STA, in Hendschiken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--; Insab GmbH, in Hendschiken, Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--
Tagebuch Nr. 8889 vom 06.12.2001 (123313)

■ **Ronco Treuhand GmbH**, in Wettingen, Jakobstrasse 2, 5430 Wettingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.11.2001. Zweck: Uebernahme von Treuhandmandaten mit Finanz- und Steuerberatung; die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben und veräussern, Immaterialgüterrechte und Lizenzen erwerben, veräussern und verwalten sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Büroeinrichtungsgegenstände, gemäss Vertrag vom 26.11.2001, zum Preise von CHF 7'800.--, der voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hochstrasser, Corina, von Zürich und Fahrwangen, in Wettingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Hochstrasser, Georges, von Zürich und Fahrwangen, in Wettingen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 8890 vom 06.12.2001 (123314)

■ **Schaffner Sanitär, Heizungen, Spenglerei**, in Untertentfelden, Jurastrasse 19, 5055 Untertentfelden, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Heizungs-, Sanitär- und Spenglerarbeiten aller Art. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Schaffner + Co', in Untertentfelden im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Schaffner, Karin, von Gränichen, in Untertentfelden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8891 vom 06.12.2001 (123315)

■ **Sepp Buck AG**, in Gebenstorf, Wiesenstrasse 7, 5412 Gebenstorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Handel mit, Fabrikation und Konfektionierung von Möbeln, Vorhängen und Bodenbelägen; kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage / Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der im Handelsregister erloschenen Einzelirma 'Sepp Buck Innendekorationen', in Gebenstorf, Aktiven von CHF 370'921.75 und Passiven von CHF 300'705.11, gemäss Bilanz per 30.06.2001, zum Preis von CHF 70'216.64, wofür 70 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1000.-- ausgegeben und CHF 216.64 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Buck-Klasic, Josef genannt Sepp, von Gebenstorf, in Gebenstorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buck-Klasic, Spomenka, von Gebenstorf, in Gebenstorf, mit Einzelunterschrift; Wiprag AG, in Baden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8892 vom 06.12.2001 (123316)

■ **Star Computer A. Gidüci**, in Menziken, Hauptstrasse 64, 5737 Menziken, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Verkauf von Hard- und Software sowie Schulung und Beratung im EDV-Bereich. Eingetragene Personen: Gidüci, Ali, von Winterthur, in Ruppelswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8893 vom 06.12.2001 (123317)

■ **Stiftung mit Herz**, in Baden, c/o CAT Medien AG, Neuenhoferstrasse 101, 5400 Baden, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 3.12.2001. Zweck: Generelle Unterstützung von

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister 9765
Registre du commerce
Registro di commercio

| | | | | |
|---------|---------|---------|---------|---------|
| AG 9765 | BS 9771 | LU 9774 | SO 9778 | VD 9782 |
| AI 9767 | FR 9771 | NE 9775 | SZ 9778 | ZG 9783 |
| AR 9767 | GE 9772 | NW 9776 | TC 9779 | ZH 9785 |
| BE 9767 | GL 9774 | OW 9776 | TI 9780 | |
| BL 9770 | GR 9774 | SG 9776 | UR 9782 | |

Konkurrenz 9790
Faillites
Fallimenti

Nachlassverträge 9794
Concordats
Concordati

Schuldbetreibungen 9794
Poursuivies pour dettes
Esecuzioni

Schuldenerufe 9797
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Abhanden gekommene Werttitel 9801
Titres disparus
Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen 9803
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Infoservice 9804
Service d'information
Servizio d'informazioni

Öffentliches Beschaffungswesen 9805
Marchés publics
Acquisti pubblici

Unternehmenspublikationen 9806
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Abonnementsdienst Service d'abonnement Servizio d'abbonanti

Unser Abonnementsdienst ist ab sofort unter folgenden Nummern erreichbar:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:
Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio d'abbonanti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

Menschen, die Hilfe brauchen, insbesondere mittels Förderungsprogrammen, vorwiegend in der Schweiz. Organisation: Stiftungsrat von 3 bis 7 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: von Rohr, Josef, von Egerkingen, in Egerkingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mitchell, Colin, von Salouf, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Neef, Cornelia, von Schangnau, in Uezwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wagner, Anton, von Läuflingen, in Uezwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wette, Kurt W., von St. Gallen, in Bolligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhänderbüro Jürgen Apitz, in Gebenstorf, Kontrollstelle.
Tagebuch Nr. 8894 vom 06.12.2001 (123318)

Mutationen

Mutations

Mutationi

■ **Auto-Wasch 2000 AG**, in Spreitenbach, Betrieb und Unterhalt von Autowaschanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 1999, S. 2621). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: HSP-Treuhand, Honegger & Partner, in Geroldswil, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8895 vom 06.12.2001 (123319)

■ **Axis Financial Planning AG**, in Aarau, Beratung von in- und ausländischen Kunden in allen wirtschaftlichen Belangen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 2001, S. 2370). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Indiamex AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CF Treuhand Carmela Fuchsli, in Gränichen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8896 vom 06.12.2001 (123320)

■ **Ballarín Collection**, in Würenlos, Handel mit Design-Möbeln usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 1989, S. 3096). Zweck neu: Handel mit Design-Möbeln und -Leuchten sowie Waren aller Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ballarín, Luciano, von Würenlos, in Würenlos, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: italienischer Staatsangehöriger].
Tagebuch Nr. 8897 vom 06.12.2001 (123321)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 2001, S. 9522, publizierten TB-Eintrag Nr. 8671 vom 28. 11. 2001. **Baugenossenschaft Riburgerstrasse Rheinfelden**, in Rheinfelden, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 2001, S. 9522). Domizil neu: c/o Steck & Partner Architekten AG, Magdenenstrasse 8, 4310 Rheinfelden.
Tagebuch Nr. 8898 vom 06.12.2001 (123322)

■ **Benntrans-Speditions AG**, in Siglistorf, Betrieb einer Speditionsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1999, S. 7008). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dietrich, Peter, von Köniz, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberwil-Lieli].
Tagebuch Nr. 8899 vom 06.12.2001 (123323)

■ **BRM Plandruck GmbH in Liquidation**, in Aarau, Betrieb einer Plandruckerei sowie Durchführung aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 07. 11. 2000, S. 7562). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].
Tagebuch Nr. 8900 vom 06.12.2001 (123324)

■ **Brugg Kabel AG**, in Brugg, Energiekabel, Systeme usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 2001, S. 6734). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR die 'Brugg Telecom AG', in Brugg. Aktiven von CHF 18'857'560.44 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 16'598'557.69 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 28.11.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsubstitution auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
Tagebuch Nr. 8901 vom 06.12.2001 (123325)

■ **Brugg Telecom AG**, in Brugg, Handel mit Kabeln und Systemen zur Übermittlung von elektronischen Nachrichten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 2001, S. 4026). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Brugg Kabel AG', in Brugg. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsubstitution auf die 'Brugg Kabel AG' über.
Tagebuch Nr. 8902 vom 06.12.2001 (123326)

■ **Carlos Henriques**, in Untersiggenthal, Dienstleistungen im EDV-Softwarebereich, Finanzierungen, Reise- und Transportorganisation, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1999,

S. 7918). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Niederhasli (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2001, S. 9372) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht. Firma am neuen Sitz: CARLOS HENRIQUES.
Tagebuch Nr. 8903 vom 06.12.2001 (123327)

■ **Checkpoint Retailer-Service GmbH**, bisher in Ottenbach, Handeln usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 18 vom 26. 01. 1996, S. 516). Gründungsstatuten: 28.12.1995. Statutenänderung: 25. 10. 2001. Sitz neu: Muri AG. Domizil neu: Weyerhühlerstrasse 19, 5630 Muri AG. Zweck neu: Handel mit kosmetischen Erzeugnissen jeder Art, den dazugehörigen Nebenprodukten und Modeartikeln; kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spieser, Rudolf, von Lachen, in Rottenschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [wie bisher]; Spieser-Schweiller, Josiane, von Lachen, in Rottenschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [wie bisher].
Tagebuch Nr. 8904 vom 06.12.2001 (123328)

■ **D & A Metall AG**, in Wettingen, Handel mit Metallprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 2001, S. 6985). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gufhof, Dr. Philip, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess, Dr. Martin, von Märstetten, in Grabs, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8905 vom 06.12.2001 (123329)

■ **Daf GmbH**, bisher in Berikon, Engineering- und Serviceleistungen im Bereich des Anlagenbaus usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 2000, S. 8932). Statutenänderung: 4. 12. 2001. Firma neu: **Insab GmbH**. Sitz neu: Hendschiken. Domizil neu: Industriestrasse 6, 5604 Hendschiken. Zweck neu: Engineering- und Serviceleistungen in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik, Energietechnik, Maschinenbau und Consulting; Interface- und Projektmanagement sowie B2B-Lösungen in den Bereichen Software, Consulting und Contracting, auch auf Basis von Internetplattformen, für Unternehmungen in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik, Energietechnik und Maschinenbau; Alleinvertrieb von Produkten und Dienstleistungen anderer Unternehmungen weltweit in den Bereichen Anlagenbau, Prozess- und Verfahrenstechnik, Energietechnik und Maschinenbau; Übersetzungsleistungen aller Art, kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundeigentum erwerben, veräussern, belasten und vermiehen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Döhler-Romanova, Valeria, russische Staatsangehörige, in Berikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Kouznetsova, Valeria]; Bendzko, Ralf, deutscher SA, in Hendschiken, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8906 vom 06.12.2001 (123330)

■ **Dekowa AG**, in Aarburg, Standbau für Ausstellungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13. 05. 1994, S. 2668). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Haizmann, Max, von Bauma, in Wangen bei Olten, mit Kollektivprokura zu zweien; OBT Treuhand AG, in Olten, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegg, Herbert, von Wila, in Rothrist, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zollikofen].
Tagebuch Nr. 8907 vom 06.12.2001 (123331)

■ **Dinkis Traiteur Vegetal AG**, in Hallwil, Verkauf von Lebensmitteln und Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 24. 11. 2000, S. 8016). Firma neu: **Dinkis Traiteur Vegetal AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Lenzburg vom 17.10.2001. Durch weiteren Beschluss vom 07.11.2001 wurde das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 8908 vom 06.12.2001 (123332)

■ **Ergänzungsversicherung ALSTOM Power**, in Baden, Überobligatorische Vorsorge für Arbeitnehmer der Stüferin usw., Stiftung (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 2001, S. 4653). Domizil neu: c/o ALSTOM (Schweiz) AG, Brown Boveri Strasse 7, 5400 Baden.
Tagebuch Nr. 8909 vom 06.12.2001 (123333)

■ **Flur Immobilien AG**, in Baden, Erwerb, Veräusserung etc. von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5525). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jenzer, Margit, von Madiswil, in Unterendingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Keller, Dr. Adolf, von Reute AR, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 8910 vom 06.12.2001 (123334)

■ **Frei Architekten und Planer AG**, in Untersiggenthal, Architekturbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 19. 11. 1999, S. 7874). Firma neu: **Frei Architekten und Planer AG in Liq.**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27.11.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Treuhand- & Steuerberatungsbüro Stefan Imiger, in Eggenwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Robert, von Würenlingen, in Würenlingen, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Maisenhölder, Urs, von Basel, in Untersiggenthal, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Imiger, Stefan, von Niederdorf, in Hausen AG, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8911 vom 06.12.2001 (123335)

■ **Fröhlich Mode AG**, in Spreitenbach, Handel mit Textilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 06. 1998, S. 4093). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fröhlich, Walter, von Lommis, in Abtwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bergdietikon]; Fröhlich, Liselotte, von Lommis, in Abtwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bergdietikon].
Tagebuch Nr. 8912 vom 06.12.2001 (123336)

■ **Greiner Immobilien AG**, in Möhlin, Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1996, S. 1393). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Zumstein Treuhand, in Möhlin, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8913 vom 06.12.2001 (123337)

■ **Holliger Holz AG**, in Boniswil, Produktion von und Handel mit Holzfabrikaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09. 06. 1999, S. 3857). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Integrity Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vitop Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8914 vom 06.12.2001 (123338)

■ **KPT AG**, in Zolingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1996, S. 2612). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9501) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 8915 vom 06.12.2001 (123339)

■ **Lebensmittelladen Sami**, in Aristau, Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes. Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 27. 01. 2000, S. 603). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Elsener-Borer, Rosmarie Berta, von Menzingen, in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8916 vom 06.12.2001 (123340)

■ **Limid GmbH**, in Reinach AG, Handel mit Werbeartikeln, Erstellen von Agenden, Broschüren, Werbemappen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 29. 02. 1996, S. 1191). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schmid, Donatella, von Dielwil, in Reinach AG, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8917 vom 06.12.2001 (123341)

■ **Lo GmbH**, bisher in Ruppertschwil, Organisation von Liegenschaften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 209 vom 28. 10. 1998, S. 7351). Statutenänderung: 18. 10. 2001. Sitz neu: Hunzenschwil. Domizil neu: Junkerngasse 24, 5502 Hunzenschwil. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dedial, Irène, von Zürich, in Hunzenschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Dedial, Michel, von Zürich, in Fischbach-Gölikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frischkopf-Cattin, Theodor, von Littau, in Hunzenschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Frischkopf-Cattin, Elisabeth Louise, von Littau, in Kölliken, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 8918 vom 06.12.2001 (123342)

■ **Matthias AG**, in Aarau, Vermögens- und Liegenschaftsverwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 2001, S. 8482). Domizil neu: c/o Herbert H. Scholl, Laurenzenvorstadt 19, 5000 Aarau. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Matthias-Flühmann, Felix Herbert, von Zürich, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stoffel-Matthias, Brigitte Elisabeth, von Vals, in Staufen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burato-Dörig, Markus, von Basel, in Oftringen,

Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaspar-Schär, Daniel, von Oberkulm, in Zolingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8919 vom 06.12.2001 (123343)

■ **MTM-Beratungs AG**, in Wettingen, Betrieb eines Unternehmens zur Beratung und Anwendung von MTM (Methods-Time Measurement) = auf der Arbeitsmethode basierende Zeitbestimmung, statt der Messung mit der Uhr) sowie damit... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 11. 04. 2000, S. 2435). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bierbaum, Sepp, von Baden, in Ennetbaden, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grossenbacher, Albert, von Trachselwald, in Wettingen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glatz, Heini Albert, von Basel, in Volketswil, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 8920 vom 06.12.2001 (123344)

■ **MWV Bauingenieure AG**, in Baden, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5050). Mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peric, Ljupko, kroatischer Staatsangehöriger, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8921 vom 06.12.2001 (123345)

■ Nachtrag des im SHAB Nr. 195 vom 09. 10. 2001, S. 7837, publizierten TB-Eintrags Nr. 7057 vom 03. 10. 2001. **Panor AG**, in Schöftland, Handel mit Produkten für mehlerarbeitende Betriebe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2001, S. 8438). Domizil neu: Unterdorfstrasse 8, 5040 Schöftland.
Tagebuch Nr. 8922 vom 06.12.2001 (123346)

■ **Pensionskasse ALSTOM Power**, in Baden, Stiftung (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 2001, S. 4654). Domizil neu: c/o ALSTOM (Schweiz) AG, Brown Boveri Strasse 7, 5400 Baden.
Tagebuch Nr. 8923 vom 06.12.2001 (123347)

■ **Peter Frei + Christian Frei, dipl. Architekten ETH/SIA AG**, in Aarau, Betrieb eines Architektur- und Ingenieur-Büros, Erstellung von Bauten, auch als Generalunternehmer, sowie Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2001, S. 7250). Statutenänderung: 3. 12. 2001. Firma neu: **Frei Architekten AG**. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hunn, Walter, von Egliswil, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Auenstein, in Biberstein, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Frei, Christian, von Auenstein, in Aarau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Biberstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8924 vom 06.12.2001 (123348)

■ **Raiffeisenbank Lengnau**, in Lengnau AG, Betrieb von Bankgeschäften in gemeinsamer Selbsthilfe usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2001, S. 2848). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Good, Helene, von Mels, in Döttingen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8925 vom 06.12.2001 (123349)

■ **Seetal Schaller AG**, in Brugg, Papierwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 2001, S. 8590). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Käser, Kurt, von Zürich, in Seon, mit Kollektivprokura zu zweien; Humm, Peter, von Strengelbach, in Windisch, mit Kollektivprokura zu zweien; Heinrich, André, von Wattwil, in Otewil an der Lämatt, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aerni, Hans-Jörg, von Brittnau, in Brittnau, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dislisbach]; Pozzato, Heidi, von Gebenstorf, in Seengen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Aarau].
Tagebuch Nr. 8926 vom 06.12.2001 (123350)

■ **Sotimed AG**, in Baden, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1998, S. 8772). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dietrich, Peter, von Köniz, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberwil-Lieli].
Tagebuch Nr. 8927 vom 06.12.2001 (123351)

■ **Stiftung der paritätischen Arbeitslosenkasse Zolingen**, in Zolingen, Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 27. 03. 1997, S. 2108). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Roth, Hermann, von Eschenz, in Oftringen, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klaus, Oswald, von Urkehimen, in Strengelbach, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8928 vom 06.12.2001 (123352)

■ **Stiftung pro Diamantina**, in Remetschwil, Verwaltung von der in Art, Stiftung (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 2001, S. 9078). Urkundenänderung: 18. 10. 2001. Zweck neu: Verwal-

tung von der in Art. 2 der Stiftungsurkunden erwähnten Vermögenswerten, ideale und materielle Hilfe in erster Linie für Mädchen, in gewissen Fällen auch für Knaben, welche aus sehr armen oder zerrütteten Familien kommen oder keine Eltern mehr haben. Unterstützt werden Kinder und Jugendliche sowohl aus der Stadt Diamantina/Minas Gerais/Brasilien als auch aus deren Einzugsgebiet.
Tagebuch Nr. 8929 vom 06.12.2001
(123353)

■ **Swisslog Holding AG**, in Buchs AG, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2001, S. 6430). Statutenänderung: 6.12.2001. Aktienkapital neu: CHF 30'270'000.-- [bisher: CHF 27'520'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 30'270'000.--. Aktien neu: 15'135'000 Namenaktien zu CHF 2.-- [bisher: 13'760'000 Namenaktien zu CHF 2.--]. Qualifizierte Tatbestände neu: Beabsichtigte Sachübernahme. Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Kapitalerhöhung vom 06.12.2001 insgesamt 152'719 Namenaktien zu EUR 1.-- der Wassermann Unternehmensberatung AG, in München (D), zum Preis von maximal DM 73'891'560.-- zu übernehmen.
Tagebuch Nr. 8879 vom 06.12.2001
(123354)

■ **Thermalbad Zurzach AG**, in Zurzach, Bau und Betrieb eines Thermalbades mit zugehörigen Dienstleistungsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2001, S. 568). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnet Gantner, Dr. iur. Ruth, von Aarau und Grabs und Dagmersellen und Enlebuch, in Zurzach, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.
Tagebuch Nr. 8930 vom 06.12.2001
(123355)

■ **VCM Capital SA (VCM Capital AG) (VCM Capital Ltd)**, bisher in Regensdorf, Beratung von Unternehmungen im Bereich Venture Capital usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19.03.2001, S. 2011). Gründungsstatuten: 07.04.1995. Statutenänderung: 4.12.2001. Sitz neu: Mägenwil. Domizil neu: Hintermättelstrasse 3, 5506 Mägenwil. Zweck: Beratung von Unternehmungen im Bereich Venture Capital, allgemeine Finanzberatungen sowie Erbringen weiterer Finanzdienstleistungen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pedoma Treuhand AG, in Schlieren, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deck, David L., von Zürich, in Stetten AG, Präsident, mit Einzelunterschrift [wie bisher], Gubler, Heinz, von Matzingen, in Neerach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher], Kurt Metz Treuhand und Revisions AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8931 vom 06.12.2001
(123356)

■ **Wohlfahrtsfonds Cartofont Buchs AG**, in Buchs AG, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma usw., Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 06.08.2001, S. 6002). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürgi-Gautschi, Stefan, von Zeihen, in Möhlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mormann, Eva, deutsche Staatsangehörige, in Stadt Bad Salzuflen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8932 vom 06.12.2001
(123357)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **B. + U. Brauchli's Cosmetics Import**, in Oberwil-Lieli, Import und Vertrieb von kosmetischen Mitteln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31.07.1996, S. 4602). Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 8933 vom 06.12.2001
(123358)

■ **Celik Computer, Nachfolger M. Uslu**, in Menziken, Import, Export und Verkauf von Hard- und Software usw., Einzel-firma (SHAB Nr. 202 vom 17.10.2000, S. 7088). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8934 vom 06.12.2001
(123359)

■ **G. Koch**, in Wohlen AG, Herstellung und Reparatur von Auto- und Industriekühlern usw., Einzel-firma (SHAB Nr. 257 vom 02.11.1960, S. 3128). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8935 vom 06.12.2001
(123360)

■ **Peter Hintermann Generalagentur der Winterthur Leben**, in Wohlen AG, Vermittlung von Versicherungen usw., Einzel-firma (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1999, S. 8610). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8936 vom 06.12.2001
(123361)

■ **Schaffner + Co**, in Unterefelden, Ausführung von Heizungs-, Sanitär- und Spenglerarbeiten aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.1996, S. 695). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Schaffner Peter aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Die Gesellschafterin Schaffner Karin führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkauffrau unter der Firma "Schaffner Sanitär, Heizungen, Spenglerei", in Unterefelden fort.
Tagebuch Nr. 8937 vom 06.12.2001
(123362)

■ **Sepp Buck Innendekorationen**, in Gebenstorf, Handel mit, Fabrikation und Konfektionierung von Möbeln, Vorhängen und Teppichen, Einzel-firma (SHAB Nr. 173 vom 07.09.1993, S. 4702). Die Aktiven und Passiven sind an die "Sepp Buck AG", in Gebenstorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 8938 vom 06.12.2001
(123363)

■ **Tabak Lüchinger, Inh. Toni Rauber**, in Zofingen, Handel mit und Verkauf von Tabakwaren, Zeitschriften, Zeitungen, Souvenirs sowie Modeschmuck und anverwandten Accessoires, Einzel-firma (SHAB Nr. 22 vom 01.02.1991, S. 459). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8939 vom 06.12.2001
(123364)

■ **Translipid GmbH in Liquidation**, in Aarau, internationaler Handel mit Fett, Ölen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 170 vom 04.09.2001, S. 6842). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Aarau vom 07.08.2001 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Armes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 8940 vom 06.12.2001
(123365)

AI

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **adt advanced display technology AG**, in Schwende, Scherweg 30, 9057 Weissbad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2001. Zweck: Erwerb und Auswertung von Lizenzrechten, Patenten und Erfindungen, sowie das Know how hierfür und den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Liegenschaften kaufen und verkaufen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, sowie Liegenschaften im In- und Ausland erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 325'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 162'500.--. Aktien: 325 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Müller-Marc, Oliver, deutscher Staatsangehöriger, in Weissbad (Schwende), Präsident, mit Einzelunterschrift; Fässler, Karl, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Büchler, Hans, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revidata Appenzell AG, in Appenzell (Schwende), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 296 vom 06.12.2001
(123366)

AR

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Landgasthaus Sternen Teufen, Walter Tobler**, in Teufen AR, Hauptstrasse 55, 9053 Teufen AR, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Betreiben eines Speise-Restaurants mit Ausschank von alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken. Eingetragene Personen: Tobler, Walter, von Lutzenberg, in Teufen AR, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Tobler-Bösch, Rosmarie, von Lutzenberg, in Teufen AR, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1082 vom 06.12.2001
(123367)

■ **NanoSys GmbH**, in Wolfhalden, Dorf 32, 9427 Wolhalden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Entwicklung, Formulierung, Herstellung und Vertrieb von Oberflächenbehandlungsmitteln sowie Beratung in Oberflächenfragen, insbesondere im Bereich dünner Schichten (Nanotechnologie). Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, andere Unternehmungen erwerben oder erworbene Unternehmungen verkaufen; Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 60'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Buder, Elmar Severin, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau (A), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000; Einsele, Dr. Alex Karl Andreas, von Lutzenberg, in Würenlos, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer

Stammeinlage von CHF 20'000; Koch, Walter Guido, von Romos, in Wolfhalden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.
Tagebuch Nr. 1083 vom 06.12.2001
(123368)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Immobilien Krüsi AG in Liquidation**, in Herisau, Handel mit Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19.06.2001, S. 4574). Lösungsgrund: Nachdem das Konkursverfahren durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten von Appenzell A.Rh. vom 21.05.2001 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1084 vom 06.12.2001
(123369)

■ **Paul Speck**, in Hundwil, Einzel-firma (SHAB Nr. 181 vom 05.08.1980, S. 2624). Lösungsgrund: Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1085 vom 06.12.2001
(123370)

BE

Letzter Abgabetermin für Expressgeschäfte am 14. Dezember 2001

Da am 24. und 31. Dezember 2001 die Büros der kantonalen Verwaltung geschlossen sind, müssen Expressgeschäfte, welche noch vor dem 31. Dezember 2001 in das Handelsregister einzutragen sind, bis spätestens am 14. Dezember 2001 eintragungsfähig beim zuständigen Handelsregister eingegeben werden.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.
Aufsichtsbehörde des Kantons Bern in Handelsregistersachen

Dernier délai pour le dépôt d'affaires urgentes (avec extrait avant publication) fixé au 14 décembre 2001

Les bureaux de l'administration cantonale étant fermés les 24 et 31 décembre 2001, les affaires urgentes (avec extrait avant publication), dont l'inscription doit encore être effectuée avant le 31 décembre 2001, sont à déposer auprès du registre du commerce compétent au plus tard jusqu'au 14 décembre 2001.

Nous vous remercions de votre compréhension.

Autorité de surveillance du registre du commerce du canton de Berne

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Continex Holding AG**, in Bern, Marienstrasse 18, 3005 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Halten von Beteiligungen an Unternehmungen jeglicher Art, von Wertanlagen sowie Ausführen von Finanzierungs- und Managementfunktionen für Beteiligungsgesellschaften und Dritte; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Briefe oder durch persönliche Zustellung gegen Empfangsbescheinigung. Vinkulierung: Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Ufer, Karl R., von Burgstein, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift; WR Wirtschafts-Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6280 vom 06.12.2001
(123371)

■ **GAME HOUSE CAVALLARO ROMEO**, in Münsingen, Bernstrasse 21a, 3110 Münsingen, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von PC- und Konsolenspiele aller Art. Eingetragene Personen: Cavallaro, Romeo Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Münsingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6281 vom 06.12.2001
(123372)

■ **Regulix GmbH (Regulix Sàrl) (Regulix Sagl) (Regulix Ltd. Liab. Co)**, in Bern, Gertrud-Kurz-Weg 1, 3006 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).

Statutendatum: 4.12.2001. Zweck: Anbieten von Beratungs-dienstleistungen jeglicher Art im Arzneimittel- und Medizinbe-reich, insbesondere Erstellung von Zulassungsdossiers zur Einreichung bei nationalen und internationalen Gesundheitsbe-hörden und Akkreditierungsorganen, Betreuung, Koordination und Terminierung von Zulassungsdossiers, Pflege von Produkte- und Anlagenzulassungen, Erstellung von Zulassungsstrategien, einschliesslich Beratung betreffend Zulassungsrechtsgrunda-gen, Verhandlungen mit Behörden und deren Vorbereitungen, fachtechnische Unterstützung im Zusammenhang mit Erstellung medizinisch-technischer Texte und deren Übersetzungen sowie Personalschulung und elektronische Datenverarbeitung in diesem Bereich. Ferner Anbieten der Durchführung von GXP Au-dits sowie Aufbau und Umsetzung von Dokumentationssystemen im Bereich Quality Management Systemen; kann sich an ande-ren Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwer-ben, belasten, veräussern und verwalten. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Perso-nen: Imboden-Bachmann, Esther, von Notwil und Hüntwangen, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzel-unterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Monnier, Claire-Andrée, von Vissoie und Grimentz, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 6282 vom 06.12.2001
(123373)

■ **Trachsel + Beyeler Forst-Team GmbH**, in Guggis-berg, c/o Beat Trachsel, Pfad, 3159 Riedstätt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.11.2001. Zweck: Ausführung allgemeiner Forstarbeiten aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegen-schaften erwerben, belasten und veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sach-übernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung ge-mäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 13.11.2001 mit Nachtrag vom 3.12.200 von Beat Trachsel: 1 Forstfahrzeug Re-form Muli, 1989, 1 Motorsäge Stihl 1993, 1 Motorsäge Stihl 1995 und diverses Kleinmaterial zum Preis von CHF 18'600.--, wovon dem Sacheinleger CHF 10'000.-- auf seinen Stammanteil an-gerechnet und CHF 8'600.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung ge-mäss Sacheinlagevertrag vom 13.11.2001 mit Nachtrag vom 3.12.2000 von Stefan Beyeler: 1 Holzspalmaschine 'Eigenbau Schwand 2000, 1 Motorsäge Dolmar 1993, 1 Motorsäge Husqvar-na 2000, 1 Motorsäge Stihl 2001 und diverses Kleinmaterial zum Übernahmepreis von CHF 10'000.--, welcher dem Sacheinleger voll auf seine Stammeinlage angerechnet werden. Publikations-organ: SHAB. Eingetragene Personen: Beyeler, Stefan, von Gug-gisberg, in Guggisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Trachsel, Beat, von Noflen, in Guggisberg, Gesellschafter und Ge-schäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 6283 vom 06.12.2001
(123374)

■ **V. + K. Moser GmbH**, in Worb, Bodengasse 52, 3076 Worb, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15.11.2001. Zweck: Handel mit technischen Produkten für metallverarbeitende Betriebe, Lebensmittelindus-trie, für Grossisten und Endverbraucher, kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten er-sichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestän-de: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 15.11.2001: 8 Absaugventile NW 50, 400 Absaugventile NW 40, 1 Impeller zu Pumpe 1040, 4 Impeller MP 1020, 3 Impeller MP 1010, 2 GLR-Dichtungen 1010/1020, 14 Deckeldichtungen 1010/20, 264 Beizpasten SANDVIK, 10 Neutralisationspasten, 400 Säurepinsel SANDVIK, 73 Schutzhandschuhe und 9 Reinigungs-bänder 3M, zum Übernahmepreis von insgesamt CHF 19'596.--, wofür der Sacheinleger CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 9'596.-- als Forderung gutge-schrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Perso-nen: Moser-Reber, Veronika, von Ami BE, in Worb, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Moser, Kurt, von Ami BE, in Worb, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 6284 vom 06.12.2001
(123375)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Aartel Swiss AG**, in Bern, Erbringung von Telefondienst-leistungen auf nationaler Ebene usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.1999, S. 8273). Statutenänderung: 28.11.2001. Firma neu: **WELLCALL AG**. Domizil neu: Loosli-strasse 44, 3027 Bern.
Tagebuch Nr. 6285 vom 06.12.2001
(123376)

■ **Adecco ressources humaines S.A.**, in Bern, Temporäre Zurverfügungstellung von Personal, usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 81 vom 27.04.2001, S. 3127), mit Hauptsitz in: Lau-sanne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neuhaus, Bruno, von Giffers, in Giffers, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6286 vom 06.12.2001
(123377)

■ **Allmasch GmbH**, in Stettlen, Handel mit Waren aller Art, Import, Export, Vermittlung und Erbringung verschiedener Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB

Nr. 168 vom 31.08.1995, S. 4866). Statutenänderung: 4.12.2001. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schletti, Margrith, von Zwisimmen, in Stettlen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schletti, Martina, von Zwisimmen, in Stettlen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abdin, Nader, von Pfaffnau, in Belp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Tagbuch Nr. 6287 vom 06.12.2001 (123378)

■ **B & B Küchen AG**, bisher in Bern, Verkauf von Kücheneinrichtungen, Küchengeräten und Küchengeräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2001, S. 5333). Statutenänderung: 22.11.2001. Sitz neu: Münsingen. Domizil neu: Südstrasse 3, 3110 Münsingen. Tagbuch Nr. 6288 vom 06.12.2001 (123379)

■ **Baumeister Armin und Katharina Kessler-Stiftung**, in Bern, Unterstützung sozial tätiger Institutionen und Organisationen im Inland zur Betreuung und Wiedereingliederung von Jugendlichen usw. Stiftung (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2001, S. 7142). Aufsichtsbehörde: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS). Tagbuch Nr. 6289 vom 06.12.2001 (123380)

■ **Bernische Stiftung für angewandte Kunst und Gestaltung**, in Bern, Förderung und Unterstützung der angewandten Kunst und Gestaltung, vorzugsweise auf dem Gebiet des Kantons Bern, Stiftung (SHAB Nr. 14 vom 22.01.1996, S. 428). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Haupt, Max Dr., von Regensberg, in Zollikofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hohmann, Erika, von Zürich, in Muri bei Bern, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuarin]; Streit, Kurt, von Bern, in Gümliigen, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zimmerwald]; Mangold Schmid, Meret Dr., von Schüpfheim und Reiden, in Wabern, Geschäftsführerin und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6290 vom 06.12.2001 (123381)

■ **CIACORP SA**, in Bern, Herstellung, Ankauf und Vertrieb von Uhren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 01.12.2000, S. 8198). Statutenänderung: 4.12.2001. Aktienkapital neu: CHF 25'000'000.-- [bisher: CHF 10'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 25'000'000.--. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Tagbuch Nr. 6291 vom 06.12.2001 (123382)

■ **Didac Schulen AG**, in Bern, Betrieb von schulischen Angeboten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22.07.1998, S. 5074). Domizil neu: Schwanengasse 11, 3011 Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Hans, von Luzern, in Muri bei Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Direktor]; Sommer, Andreas M., von Yssachen, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]. Tagbuch Nr. 6292 vom 06.12.2001 (123383)

■ **Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum**, in Bern, Vorbereitung der Erlasse über die Erfindungspatente, usw. öffentlich-rechtliche Anstalt (SHAB Nr. 216 vom 07.11.2001, S. 8734). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Escher, André Dr., von Brig-Glis, in Brig-Glis, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 6293 vom 06.12.2001 (123384)

■ **Emch + Berger AG Gesamtplanung Hochbau**, in Bern, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Gesamtplanung im Hochbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2001, S. 9078). Statutenänderung: 15.11.2001. Aktienkapital neu: CHF 500'000.-- [bisher: CHF 400'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.--. Aktien neu: 2'500 Namenaktien zu CHF 200.-- [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 200.--]. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Tagbuch Nr. 6294 vom 06.12.2001 (123385)

■ **Enerplan AG Bern**, in Bern, Betrieb eines Ingenieurbüros für Energieberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 11.09.2001, S. 7066). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Antonietti, Rudolf, von Braggio, in Zollikofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haller, Christian, von Kolliken, in Gwatt (Thun), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Thun, ohne eingetragene Funktion]. Tagbuch Nr. 6295 vom 06.12.2001 (123386)

■ **Erdogan GmbH**, in Bern, Import und Export von Waren, insbesondere von Textilien und Bekleidungsartikeln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 05.07.1999, S. 4518). Statutenänderung: 5.11.2001. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Erdogan, Fatma, von der Türkei, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erdogan, Melike, türkische Staatsangehörige, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Tagbuch Nr. 6296 vom 06.12.2001 (123387)

■ **Exprog-Hügli** in Bern, Organisation, Analyse, Programmierung und Ausbildung auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, Einzelzirma (SHAB Nr. 254 vom 29.10.1976, S. 3078). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Dällikon (SHAB Nr. 234 vom 3.12.2001, S. 9500) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 6297 vom 06.12.2001 (123388)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 279 vom 29.11.1985, S. 4486, publizierten TB-Eintrags Nr. 2416 vom 19.11.1985, Fritz Burri**, bisher in Stettlen, Installation von Elektroanlagen, Einzelzirma (SHAB Nr. 279 vom 29.11.1985, S. 4486). Sitz richtig: Ostermündigen. [Postkreis Stettlen, jedoch Gemeindeboden Ostermündigen]. Tagbuch Nr. 6298 vom 06.12.2001 (123389)

■ **Gautschi Architektur + Planung GmbH**, in Bern, Betrieb eines Architekturbüros und Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 05.03.1997, S. 1492). Firma neu: **Gautschi Architektur + Planung GmbH in Liq.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 06.12.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beretta, Walter, von Reinach AG, in Bern, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gautschi, Walter, Gesellschafter und Geschäftsführer]. Tagbuch Nr. 6299 vom 06.12.2001 (123390)

■ **Kreuzer Bau AG**, in Köniz, Führung einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 10.07.1996, S. 4132). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Sascha Gregor, von Brienz BE, in Hillerfingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 6300 vom 06.12.2001 (123391)

■ **Landi Rosshäusern**, in Mühleberg, Förderung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 252 vom 29.12.1998, S. 8882). Statutenänderung: 29.08.2000. Haftung/Nachschusspflicht neu: Solidarische persönliche Haftung jedes Genossenschafters bis zum Betrag von CHF 5'000.--, ohne Nachschusspflicht. [bisher: Haftung/Nachschusspflicht: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder solidarisch bis zu einem Maximalbetrag von je CHF 10'000.--]. Auflösung der Genossenschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 29.8.2000 infolge Fusion gemäss Art. 914 OR aufgrund des Fusionsvertrages vom 29.8./4.9.2000 mit Nachtrag vom 4.12.2001 und der Fusionsbilanz per 31.12.2000: Aktiven und Passiven gehen durch Universalsukzession auf die Landwirtschaftliche Genossenschaft Gümminen-Laupen, in Ferenbalm, (neu: LANDI Laupen, in Laupen), über. Tagbuch Nr. 6301 vom 06.12.2001 (123392)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Gümminen-Laupen**, bisher in Ferenbalm, Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 109 vom 09.06.1999, S. 3852). Statutenänderung: 4.09.2000, 26.10.2000. Firma neu: **LANDI Laupen**. Sitz neu: Laupen. Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 3177 Laupen. Zweck neu: Förderung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder in Zusammenarbeit mit der fenaco mit Sitz in Bern, insbesondere durch: Versorgung der Landwirtschaft und weiterer Kreise mit Produktionsmitteln, Verbrauchsgütern und Dienstleistungen in diesen Bereichen, Abnahme und Vermarktung der landwirtschaftlichen Erzeugnisse, Weiterbildung der Mitglieder. Haftung/Nachschusspflicht neu: Solidarische persönliche Haftung jedes Genosschafters bis zum Betrag von CHF 5'000.--, ohne Nachschusspflicht. [bisher: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder persönlich und solidarisch bis zu einem Maximalbetrag von je CHF 8'000.-- (bisher unbeschränkt). Veränderung seit der Lebensende der Konsumentenpreise um mehr als 25 %, so verändert sich der Haftungsbetrag automatisch im gleichen Verhältnis. Ausgangsindex 31.1.1992: 131,8 Punkte.] Fusion gemäss Art. 914 OR aufgrund des Fusionsvertrages vom 29.8./4.9.2000 mit Nachtrag vom 4.12.2001 und der Fusionsbilanz per 31.12.2000 mit der 'Landi Rosshäusern', in Mühleberg, deren Aktiven von CHF 2'571'189.44 und Passiven von CHF 436'384.05 durch Universalsukzession auf die Landwirtschaftliche Genossenschaft Gümminen-Laupen (nun: LANDI Laupen) übergehen. Weiteres Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 54, 3204 Rosshäusern. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ruprecht, Helmut, von Laupen, in Laupen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Horst, Ulrich, von Wahlern, in Fendingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stucki, Werner, von Röhrenbach im Emmental, in Gümminen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grau, Peter, von Ried bei Kerzers, in Biberen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freuburghaus, Fritz, Neuenegg, in Rosshäusern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlecht, Hans-Rudolf, von Radelfingen, in Mühleberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Freuburghaus, Jakob, von Mühleberg, in Frauenkappelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Freuburghaus, Theodor, von Mühleberg, in Gümminen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Herren, Peter, von Mühleberg, in Gümminen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Krummen, Hans-Jörg, von Mühleberg, in Rosshäusern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Marthaler, Christian, von Frauenkappelen, in Frauenkappelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmid, Andreas, von Mühleberg, in Rosshäusern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmutz, Heribert, von Böisingen, in Böisingen,

Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Röhli, Peter, von Langnau im Emmental, in Allenlütten, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6302 vom 06.12.2001 (123393)

■ **Marazzi Holding AG**, in Bern, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, hauptsächlich solcher der Baubranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2000, S. 2779). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti, Rolf, von Fraubrunnen, in Gümliigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6303 vom 06.12.2001 (123394)

■ **miranda webdesign Buchs**, in Bern, Beratung, Planung und Realisation von Internetseiten. Einzelzirma (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1999, S. 8602). Domizil neu: Spitalgasse 22, 3001 Bern. Tagbuch Nr. 6304 vom 06.12.2001 (123395)

■ **Novalpina AG**, in Muri bei Bern, Import, Export, Herstellung und Handel insbesondere mit Leder und Lederwaren und Übernahme von Vertretungen in dieser Branche, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2001, S. 859). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jost, Nicola, von Wynigen, in Mühlethurnen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jost-Pujita, Shizuko, von Wynigen, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6305 vom 06.12.2001 (123396)

■ **Solidaritätsstiftung Alterswohnen Grosshöchstetten**, in Grosshöchstetten, Direkte oder indirekte Unterstützung des selbständigen Wohnens in Alters- und Seniorenwohnungen von Menschen usw. Stiftung (SHAB Nr. 189 vom 01.10.2001, S. 7599). Aufsichtsbehörde: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS). Tagbuch Nr. 6306 vom 06.12.2001 (123397)

■ **Soltani AG**, in Bern, Import und Export von Erzeugnissen aller Art, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9222). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebist. Tagbuch Nr. 6307 vom 06.12.2001 (123398)

■ **Sous-Sol AG**, in Bern, Betrieb der Café-Bar Sous-Sol im Hauptbahnhof Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 16.06.2000, S. 4071). Statutenänderung: 21.11.2001. Mitteilung neu: Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe und Publikation im SHAB. Tagbuch Nr. 6308 vom 06.12.2001 (123399)

■ **Stiftung Forschung 3R (Vermindern, Verbessern und Vermeiden von Tierversuchen)**, in Münsingen, Förderung der Forschung auf dem Gebiet der Alternativmethoden zu Tierversuchen durch Finanzierung von Forschungsprojekten, Stiftung (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2001, S. 276). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egerszegi, Christine, von Baden, in Mellingen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6309 vom 06.12.2001 (123400)

■ **Stiftung pro Semien**, bisher in Zürich, Ausführung technischer Hilfsprojekte in Äthiopien, vorab in der Region Semien, Stiftung (SHAB Nr. 73 vom 27.03.1976, S. 851). Gründungsdatum: 19.12.1975. Urkundenänderung: 13.08.2001. Name neu: **Stiftung Pro Semien**. Sitz neu: Bern. Domizil neu: c/o Centre for Development and Environment (CDE), Institut of Geography, Universität Bern, Hallerstrasse 12, 3012 Bern. Zweck: Ausführung technischer Hilfsprojekte in Äthiopien, vorab in der Region Semien. Aufsichtsbehörde: Eidg. Departement des Innern, Bern. Organisation: Stiftungsrat. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sprecher, Georg Dr., von Fanas, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guex, Jean, von St-Légier-la-Chiésaz, in Vevey, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Melchior, Andreas Dr., von Aussererferri, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Messerli, Bruno Prof. Dr., von Längenbühl, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stoffel, Peter, von Arbon, in Dully, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vollmar, Fritz Dr., von Lenzburg und Münchenwiler, in Morges, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niewegelt, Bernhard Dr., von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Humi, Hans Prof. Dr., von Gurbrin, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ludi, Eva, von Lenk, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 6310 vom 06.12.2001 (123401)

■ **Straub Velo- und Ski-Center AG**, in Köniz, Handel mit Skis und Fahrrädern aller Art und aller Marken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 08.12.1998, S. 8378). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trachsel, Bernhard, von Frutigen, in Courlevon, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 6311 vom 06.12.2001 (123402)

■ **Vennerstöckli AG**, in Muri bei Bern, Erstellung und Verwaltung der Besitzung 'Vennerstöckli', in Gümliigen, Wörstrasse 218 usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8515). Eingetragene Personen neu oder mutierend: WR Wirtschafts-Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 6312 vom 06.12.2001 (123403)

Lösungen

Radiations Cancellazioni

■ **Fischer Hamdu + Partner**, in Bern, Übersetzungen aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27.06.1991, S. 2787). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Tagbuch Nr. 6313 vom 06.12.2001 (123404)

■ **Grossly Lebensmittel Grossenbacher**, in Kirchhildach, Verkauf von und Handel mit Lebensmitteln, Einzelzirma (SHAB Nr. 50 vom 14.03.1997, S. 1743). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 6314 vom 06.12.2001 (123405)

■ **Gurtner Christoph**, in Zimmerwald, Handel mit Blasinstrumenten, Einzelzirma (SHAB Nr. 87 vom 07.05.1992, S. 2079). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 6315 vom 06.12.2001 (123406)

■ **Hans Hiltbrunner**, in Oberthal, Sägerei und Holzhandlung, Einzelzirma (SHAB Nr. 26 vom 03.02.1981, S. 347). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagbuch Nr. 6316 vom 06.12.2001 (123407)

■ **Hans Walther-Schneider**, in Kirchhildach, Betrieb einer Metzgerei, Einzelzirma (SHAB Nr. 265 vom 11.11.1960, S. 3222). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 68 Abs 1 HRegV, da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat. Tagbuch Nr. 6317 vom 06.12.2001 (123408)

■ **Na stisa d'vin Briw Peter**, in Bern, Handel mit Wein, Einzelzirma (SHAB Nr. 234 vom 02.12.1992, S. 5615). Die Aktiven und Passiven sind an die Na Stisa d'vin GmbH, in Bern, übergegangen. Die Firma ist erloschen. Tagbuch Nr. 6318 vom 06.12.2001 (123409)

■ **Publictrend AG in Liquidation**, in Ittigen, Handel mit sowie Herstellung und Vertrieb von Sport- und Freizeitideen, Sport- und Freizeitartikeln und Accessoires aller Art, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07.06.1999, S. 3794). Löschung von Amtes wegen nach Art. 89 HRegV, da die Gesellschaft offenbar keine verwertbaren Aktiven mehr hat. Tagbuch Nr. 6319 vom 06.12.2001 (123410)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Biketec AG**, in Kirchberg BE, Industrie Neuhof 9, 3422 Kirchberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Entwicklung, Produktion und Vertrieb von effizienten Nahverkehrsmitteln und deren Komponenten sowie anderen Produkten aus dem Verkehr und Energiebereich. Die Gesellschaft kann mit Gütern aller Art handeln sowie Liegenschaften jeder Art erwerben, verwalten und verkaufen. Ein allfälliger Nebenvertrag ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 170'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 170'000. Aktien: 17'000 Namenaktien zu CHF 10. Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der 'BK Tech AG', in Kirchberg BE, gemäss Sachübernahmevertrag und Inventarlisten vom 15.11.2001 diverse Gegenstände (fertiggestellte Fahrzeuge, Occasionsfahrzeuge, Rahmeneinheiten, Wägen, Produktionsanlagen, Mobilar, Marken und Patente) zum Preis von CHF 200'000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schär, Kurt, von Erswil, in Rogwil BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Hans, von Lungern, in Ruswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isler, Peter, von Winterthur, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer, Beat, von Trub, in Burgdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller + Partner AG, in Bern, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 2709 vom 06.12.2001 (123411)

■ **SECAS Schweizerischer Sicherheitsdienst GmbH**, in Langenthal, Gaswerkstrasse 61, 4900 Langenthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5.12.2001. Zweck: Sicherheitsdienst, Ordnungs-, Verkehrs-, Interventions- und Detektivdienst, Personen-, Objekt- und Güterschutz, Sicherheitsüberprüfungen und Planung von Sicherheitsbauten sowie Werttransporte. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenvertrag ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schlatter, Heinz, von Gontenschwil, in Herzogenbuchsee, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000; Koller, Armin, von Grosswangen,

In Rothrist, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000; Koller, Kurt, von Grosswangen, in Grosswangen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.
Tagebuch Nr. 2710 vom 06.12.2001
(123412)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Brunnengenossenschaft Nr. 1 Münchenbueche**, in Münchenbueche, Verwaltung und Bewirtschaftung der ihr gehörenden Quellenrechte und Anlagen in den Gemeinden Dierswil und Münchenbueche, Genossenschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.1991, S. 1806). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krieg, Ernst, von Münchenbueche, in Münchenbueche, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mignot, Claude, in Prilly, in Jegenstorf, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häberli, Christian, von Münchenbueche, in Münchenbueche, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Stoffel, Felix, von Mols (Gemeinde Quarten), in Bern, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2711 vom 06.12.2001
(123413)

■ **Fousek Thomas**, in Burgdorf, Finanz- und Immobilien-dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2001, S. 7647). Domizil neu: Amietstrasse 28, 3400 Burgdorf.
Tagebuch Nr. 2712 vom 06.12.2001
(123414)

■ **Friedrich Witschi AG**, in Langenthal, Betrieb einer Hoch-, Tief- und Strassenbauunternehmung sowie die Erbringung von Transportleistungen im Rahmen einer Familienunternehmung unter stimmengemässiger Kontrolle der Familie Witschi-Hutzli, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2001, S. 3757). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flück, Urs, von Brienz BE, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2713 vom 06.12.2001
(123415)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Sumiswald und Umgebung**, in Sumiswald, Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe durch Vermittlung landwirtschaftlicher Produktionsmittel und Verbrauchgüter, Genossenschaft (SHAB Nr. 21 vom 01.02.1999, S. 702). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tanner, Hansrudolf, von Köniz, in Sumiswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Gerber, Rudolf, von Langnau im Emmental, in Sumiswald, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident; Sommer, Andreas, von Sumiswald, in Gränematt (Gemeinde Lützelflüh), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Sekretär oder Geschäftsführer; Stalder, Ivonne, von Sumiswald, in Sumiswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Markus, von Affoltern im Emmental, in Sumiswald, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär oder dem Geschäftsführer [bisher: von Sumiswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Pfister, Heinz, von Sumiswald, in Wasen im Emmental (Gemeinde Sumiswald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Scheidegger, Simon, von Sumiswald, in Trachselwald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stalder jun., Res, von Sumiswald, in Sumiswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Gerber, Hansueli, von Langnau im Emmental, in Sumiswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 2714 vom 06.12.2001
(123416)

■ **Marazzi AG**, in Langnau im Emmental, Ausführung von Hoch- und Tiefbauten, sowie Handel mit Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 20.04.2000, S. 2698). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hadorn, Christian, von Forst, in Zollbrück (Gemeinde Lauperswil), mit Kollektivprokura zu zweien; Reber, Werner, von Lützelflüh, in Liebfeld (Gemeinde Köniz), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schäfer, Andreas, von Bowil, in Bowil, mit Kollektivprokura zu zweien; Bühler, Monika, von Sigriswil, in Grossschösteten, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer, Georges, von Hasliberg, in Freimettigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Steinhauer, Ernst, von Riggsberg, in Toffen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2715 vom 06.12.2001
(123417)

■ **Oberburg Engineering Aktiengesellschaft**, in Oberburg, Entwicklung, Herstellung, Kauf und Verkauf von Maschinen und Maschinenbestandteilen, insbesondere für Maschinen zur Fabrikation von Verschlüssen (caps) und Dosen (cans), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 03.09.2001, S. 6799). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bracher-Eiter, Hans, von Burgdorf und Madiswil, in Burgdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirtz, Paul, von Dürrenäsch, in Lützelflüh, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Santwan, Rajiv, indischer Staatsangehöriger, in Zumikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Mathis, Felix M., von Regensdorf, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ampagau, Andreas, von Urs-Feiden, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2716 vom 06.12.2001
(123418)

■ **Personalvorsorgestiftung Pflegeheim Bärau BVG-Kasse**, in Langnau im Emmental, Durchführung der beruflichen Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen usw., Stiftung (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2001,

S. 1172). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Jürg, von Langnau im Emmental, in Bärau (Gemeinde Langnau im Emmental), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ducommun, Peter, von Le Locle, in Bärswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2717 vom 06.12.2001
(123419)

■ **Personalvorsorgestiftung Pflegeheim Bärau Zusatzkasse**, in Langnau im Emmental, Durchführung der beruflichen Vorsorge für die Arbeitnehmer des Pflegeheims Bärau sowie für deren Angehörige und Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität, Stiftung (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2001, S. 1172). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Jürg, von Langnau im Emmental, in Bärau (Gemeinde Langnau im Emmental), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ducommun, Peter, von Le Locle, in Bärswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2718 vom 06.12.2001
(123420)

■ **Scheidegger Metallbau AG**, in Kirchberg BE, Beratung, Projektierung, Planung, Herstellung und Montage von Metallbauelementen und Fassaden aus Metall und Glas, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2001, S. 9320). Statutenänderung: 5.12.2001. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 500'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2719 vom 06.12.2001
(123421)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung Biel**, in Biel BE, Bahnhofstrasse 41, 2502 Biel/Bienne, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Kuoni Reisen AG (Kuoni Voyages SA) (Kuoni Viaggi SA) (Kuoni Travel Ltd) (Kuoni Viajes SA). Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 28.06.2001. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Touristikunternehmens, insbesondere im Bereich des Tour Operating und des Vertriebs von Ferien-, Geschäfts- und Spezialreisen; kann gewerbliche, literarische oder künstlerische Schutzrechte erwerben, darüber verfügen, auswerten oder auswerten lassen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum kaufen und verkaufen. Eingetragene Personen: Bühlmann, Daniel, von Malpers, in Winkel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhard, Daniel, von Kemptal, in Goldach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aebi, Kurt, von Heimiswil, in Biel BE, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.
Tagebuch Nr. 3077 vom 06.12.2001
(123422)

■ **Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung Lyss**, in Lyss, Marktplatz 9, 3250 Lyss, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Kuoni Reisen AG (Kuoni Voyages SA) (Kuoni Viaggi SA) (Kuoni Travel Ltd) (Kuoni Viajes SA). Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 28.06.2001. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Touristikunternehmens, insbesondere im Bereich des Tour Operating und des Vertriebs von Ferien-, Geschäfts- und Spezialreisen; kann gewerbliche, literarische oder künstlerische Schutzrechte erwerben, darüber verfügen, auswerten oder auswerten lassen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum kaufen und verkaufen. Eingetragene Personen: Bühlmann, Daniel, von Malpers, in Winkel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhard, Daniel, von Kemptal, in Goldach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Mario, von Diemtigen, in Schönbühl-Urtenen (Urtenen), Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.
Tagebuch Nr. 3078 vom 06.12.2001
(123423)

■ **PurpleStaar Sàrl**, à Biel BE, Rue du Canal 8, 2502 Biel/Bienne (groupe bureau), société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 5.12.2001. But: Exploitation d'établissements publics dans le domaine de la restauration en particulier du restaurant 'Haudschindli' à Bienne. Capital social: CHF 24'000.--. Faits qualifiés: Apports en nature, reprise de bien envisagé: La société a l'intention de reprendre l'inventaire du restaurant 'Haudschindli', à Bienne, pour le prix maximum de CHF 15'000.--. Organe de publication: FOSC. Communications aux associés: par courrier écrit. Personnes inscrites: Amez-Droz, Christophe, de Villiers, Le Locle et La Chaux-de-Fonds, à Evillard, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 8'000.--; Trieru, Van Quang, ressortissant vietnamien, à Bienne, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 8'000.--; Zürcher, Laurent, de Trub, à Bienne, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 8'000.--.
Journal no 3098 du 06.12.2001
(123424)

■ **SDTec AG (SDTec SA) (SDTec Ltd)**, in Safnern, Riedrainstrasse 4, 2553 Safnern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4.12.2001. Zweck: Herstellung, Entwicklung, Vertrieb und Handel mit Systemen, Geräten und Komponenten der Belichtungs- und Beleuchtungstechnologie, inkl. elektronischem und optischem Zubehör. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann ausserdem Grundstücke, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Güter erwerben, halten, belasten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital:

CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief-Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Scheuermeier, Peter, von Zürich, in Gloterens, Präsident, mit Einzelunterschrift; Geubelmans, Patric, belgischer Staatsangehöriger, in Lignières, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Scheuermeier, Marcel, von Zürich, in Arch, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Nivag Treuhänder und Unternehmensberatungs AG, in Biel BE, Revisionstelle.
Tagebuch Nr. 3079 vom 06.12.2001
(123425)

■ **Triacolor C. Trinchera**, à Biel BE, Rue Alex Moser 15, 2503 Biel/Bienne, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: Travaux de peinture et gypserie. Personne inscrite: Trinchera, Claudio, ressortissant italien, à Bienne, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 3099 du 06.12.2001
(123426)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Cadart AG**, in Jrens, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28.11.2000, S. 8091). Eingetragene Personen neu oder mutierend: AWT Andreas Wirth Treuhänder, in Köniz, Revisionstelle.
Tagebuch Nr. 3080 vom 06.12.2001
(123427)

■ **China Restaurant Astoria**, in Biel BE, Betrieb eines chinesischen Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1999, S. 6838). Domizil neu: Hintergasse 25b, 2504 Biel/Bienne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: La, Cam-An, von Biel BE, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3081 vom 06.12.2001
(123428)

■ **E-tec AG**, in Lengnau BE, Fabrikation sowie Vertrieb und Export von Bauteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2001, S. 3253). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Afoller, Hugo, von Gerlafingen, in Lengnau bei Biel (Lengnau BE), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haffner, Christoph, von Weinfelden, in Carrouge VD, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter].
Tagebuch Nr. 3082 vom 06.12.2001
(123429)

■ **Eviotis GmbH**, in Möriegen, Handel (Import und Export) von Immobilien-Software usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 86 vom 04.05.2001, S. 3330). Domizil neu: Unterdorfstrasse 25, 2572 Möriegen.
Tagebuch Nr. 3083 vom 06.12.2001
(123430)

■ **Farbendruck Weber AG**, in Brügg, Betrieb einer Druckerei, insbesondere Farbendruck, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14.08.2001, S. 6219). Statutenänderung: 30.11.2001. Aktienkapital neu: CHF 14'000'000.-- [bisher: CHF 12'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 14'000'000.--. Aktien neu: 14'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 12'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 3084 vom 06.12.2001
(123431)

■ **Honey Holding** in Biel BE, Vermögensbildung der Aktionäre durch die Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18.10.1999, S. 7112). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünig, Markus, von Burgistein, in Ligerz, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 3085 vom 06.12.2001
(123432)

■ **Intermerk Handel AG**, in Biel BE, Handel im In- und Ausland mit Investitionsgütern, Materialien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2001, S. 9079). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grbic, Verka, von Wädenswil, in Au SG, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 3086 vom 06.12.2001
(123433)

■ **Käserigenossenschaft Diessbach b. Büren**, in Diessbach bei Büren, die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 190 vom 30.09.1999, S. 6692). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spahnli, Heinz, von Köniz, in Diessbach bei Büren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Martin, von Lyssach, in Diessbach bei Büren, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sahli-Moser, Hansruedi, von Frauenkappelen, in Diessbach bei Büren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Baumann, Hans-Ulrich, von Wileroligen, in Diessbach bei Büren, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung]; Bangerter, Fritz, von Wengi, in Diessbach bei Büren, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung; Schenk, Andreas, von Röhrenbach im Emmental, in Diessbach bei Büren, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3087 vom 06.12.2001
(123434)

■ **Menuserie Berdat Sàrl**, à Moutier, exploitation d'une menuiserie-dénerterie, société à responsabilité limitée (FOSC no 30 du 13.02.1998, p. 1103). Nouvelle raison sociale: **Menuserie Berdat Sàrl en liquidation**. Nouvelle adresse:

Adresse de liquidation: c/o Gilbert Berdat, rue Champ-Faudin 48, 2740 Moutier. La société est dissoute par décision de son assemblée générale extraordinaire du 28.11.2001. Inscription ou modification de personnes: Berdat, Didier, de Courroux, à Courfaivre, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.-- [précédemment: associé et gérant, avec signature individuelle]; Berdat, Gilbert, de Courroux, à Moutier, associé et liquidateur, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.-- [précédemment: associé et gérant].
Journal no 3074 du 06.12.2001
(123435)

■ **Pferdeversicherungsgenossenschaft Kallnach**, in Kallnach, die Genossenschaft bezweckt ihren Mitgliedern Versicherung zu gewähren gegen Verlust von Tieren des Pferdegeschlechts usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 135 vom 16.07.1990, S. 2827). Statutenänderung: 20.07.1993. Vorstand: Präsident, Vizepräsident, Sekretär/Kassier und Beisitzer. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Köhli-Gugger, Hans-Peter, von Kallnach, in Kallnach, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mari-Andres, Hans, von Kallnach, in Kallnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Köhli, Beat, von Kallnach, in Kallnach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Köhli-Eter, Alice, von Kallnach, in Kallnach, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Köhli, Alice, Beisitzerin, ohne Zeichnungsberechtigung]; Matter, Peter, von Kolliken, in Kallnach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tüscher, Beatrice, von Kallnach, in Kallnach, Kassierin und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kramer, Reto, von Fräschels, in Fräschels, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3088 vom 06.12.2001
(123436)

■ **PROGRESS WATCH AG**, in Biel BE, Herstellung von und Handel mit Uhren, Uhrenbestandteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2001, S. 9000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hug, Rudolf W. Dr., von Weiningen ZH, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Thiel, Hans-Peter, von Zollikon, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3089 vom 06.12.2001
(123437)

■ **Recada Sàrl**, à Biel BE, exploitation de restaurants, bars, dancing et cabarets, société à responsabilité limitée (FOSC no 91 du 11.05.2001, p. 3561). Inscription ou modification de personnes: Granito, Antonio, de Kemptal, à Bienne, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 25'000.-- [précédemment: à Gerolfingen (Täuffelen)].
Journal no 3100 du 06.12.2001
(123438)

■ **Rüschli AG**, in Biel BE, Erwerb, Verwaltung, Veräusserung und Finanzierung von Grundstücken aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01.03.1999, S. 1361). Domizil neu: c/o Sabag AG Biel, Zentralstrasse 89a, 2502 Biel/Bienne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strässler, Thomas, von Wil ZH, in Ipsach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3090 vom 06.12.2001
(123439)

■ **Spir-it AG**, in Biel BE, Entwicklung von, Produktion von und Handel mit Uhrenbestandteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2001, S. 9000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hug, Rudolf W. Dr., von Weiningen ZH, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Thiel, Hanspeter, von Zollikon, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3091 vom 06.12.2001
(123440)

■ **Stiftung Heilpädagogische Schule Lyss**, in Lyss, Einrichtung und Betrieb einer Schule für geistig und mehrfach behinderte Kinder und Jugendliche, Stiftung (SHAB Nr. 210 vom 30.10.1995, S. 9601). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter, Herbert, von Kolliken, in Lyss, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Asschlimann, Josiane, von Rüderswil, in Busswil bei Büren, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bonjour, Simone, von Blonay, in Dozigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Dimicher, Marc, von Mürten, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huber, Ursula, von Bowil, in Aarberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Herrmann, Liselotte, von Bowil, in Büren an der Aare, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sidler, Rudolf, von Kiessnach an Rigi, in Lyss, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodmer, Kathrin, von Oberenfelden, in Bremgarten bei Bern, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grossen, Johanna, von Langnau im Emmental, in Schüpfen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Habegger, Anne-Marie, von Trub, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Karl, Sibylle, von Wählern, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Romann, Hans, von Winterthur, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Scheuer, Verena, von Rapperswil BE, in Grossaffoltern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wälti, Oswald, von Herrrigen, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3092 vom 06.12.2001
(123441)

■ **SwissLEM AG**, in Lyss, Entwicklung und Bau von effizienten Nahverkehrsmitteln und deren Komponenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.2001, S. 7548). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heuser, Michael, von Hombrechikon, in Uitikon Waldegg, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leupp, Jürg Dr., von Beggingen und Winterthur, in Horw, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dachsen]; Kampmann, Lutz, deutscher Staatsangehöriger, in Meisterschwanden, Mit-

glied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Beringen]; Dalvai, Peter, von Disent/Muster, in Steinhäusern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchler, Daniel, deutscher Staatsangehöriger, in Meisterschwanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forny, André, von Hohent und Niedergerstein, in Hagendorn (Cham), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenger, Daniel, von Wählern, in Worben, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3093 vom 06.12.2001 (123442)

■ **VERIT Verwaltungs- und Immobilien-Gesellschaft**, in Biel BE, Bewirtschaftung von Immobilien und anderen Vermögenswerten usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 185 vom 22. 09. 2000, S. 6500), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Frei, Bernhard, von Herdern, in Widen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3095 vom 06.12.2001 (123443)

■ **Vittorio Sportelli**, in Oberwil bei Büren, Heizungs- und Sanitärinstallationsgeschäft, Einzel firma (SHAB Nr. 184 vom 21. 09. 1989, S. 3887). Postadresse neu: Aarbergstrasse 68, 2503 Biel/Bienne.
Tagebuch Nr. 3096 vom 06.12.2001 (123444)

■ **von Haller-Haus A.G.**, bisher in Biel BE, Verwertung und Verwaltung der der Gesellschaft gehörenden Liegenschaft an der Spitalstrasse 30, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11. 08. 1995, S. 4506). Statutenänderung: 5. 09. 2001. Firma neu: **von Haller-Haus AG**. Sitz neu: Studen. Domizil neu: Hauptstrasse, 2557 Studen BE. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 60'000.--. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich. [Anpassung der Statuten an das neue Aktienrecht]. [Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucker, Rosmarie, von Bawil, in Nidau, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3097 vom 06.12.2001 (123445)

Lösungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Kuhnke Robo Systems SA en liquidation**, à Courtelary, fabrication et distribution de systèmes et composants dans le domaine de la robotique industrielle et de la technique de commande etc., société anonyme (FOSC no 4 du 06. 01. 2000, p. 79). La procédure de faillite est déduite. Raison sociale radée d'office (art. 66 al. 2 ORC).
Journal no 3076 du 06.12.2001 (123446)

Berner Oberland (BE)

Neueintragenen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Auto-Garage I. Hasanaj**, in Thun, Industriestrasse 1, 3600 Thun, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: An- und Verkauf von Autos und Reparaturwerkstätte. Übernahme: Aktiven und Passiven der erschlenen Einzel firma 'Auto-Garage Hasanaj', in Thun. Eingetragene Personen: Hasanaj, Ismajl, von Oppligen, in Wabern (Köniz), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hasanaj-Krebs, Sandra, von Oppligen, in Wabern (Köniz), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2469 vom 06.12.2001 (123447)

■ **Beat und Erika Zwahlen**, in Lenk, Dorf, 3775 Lenk im Simmental, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 05. 2001. Zweck: Betrieb des Hotel Gami Stems. Übernahme: Teile der Aktiven (exkl. Liegenschaft Lenk-Gbbl. Nr. 1181) und Passiven des Hotelbetriebes Stems von der Erbengemeinschaft des 'Hans Zwahlen-Haldemann'. Eingetragene Personen: Zwahlen-Plüss, Beat, von Matten bei Interlaken, in Lenk, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Zwahlen-Plüss, Erika, von Matten bei Interlaken, in Lenk, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2470 vom 06.12.2001 (123448)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **BAMOCO AG**, in Saanen, Tätigkeiten im Bereich Antiquitäten, Innendekoration etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 06. 01. 1999, S. 54). Statutenänderung: 5. 12. 2001. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--
Tagebuch Nr. 2471 vom 06.12.2001 (123449)

■ **Oechslin & Graf**, in Grindelwald, Kleinbusreisen, Organisation von Gruppenreisen, Versicherungsberatungen und Verwaltung von Liegenschaften, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 03. 1998, S. 1715). Domizil neu: Spillstatt 2, 3818 Grindelwald. Zweck neu: Taxi und Kleinbus, Organisation von Gruppenreisen und individuellen Reisen.
Tagebuch Nr. 2472 vom 06.12.2001 (123450)

■ **RWS Liegenschafts-Beratungs AG**, in Steffisburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 29. 06. 1998, S. 4432). Firma neu: **RWS Liegenschafts-Beratungs AG in Liquidation**. Ueber die Gesellschaft ist mit Verfügung der

Gerichtspräsidentin 4 als Konkursrichterin des Gerichtskreises X-Thun vom 20. November 2001 der Konkurs eröffnet worden. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst.
Tagebuch Nr. 2473 vom 06.12.2001 (123451)

■ **Urs Ringgenberg**, in Interlaken, Schuhmacherei sowie Handel mit Gesundheitsschuhen, Einzel firma (SHAB Nr. 197 vom 27. 08. 1987, S. 3435). Domizil neu: Aarmühlstrasse 3, 3800 Interlaken.
Tagebuch Nr. 2474 vom 06.12.2001 (123452)

Lösungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Auto-Garage Hasanaj**, in Thun, Einzel firma (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 2000, S. 7896). Aktiven und Passiven sind auf die Einzel firma 'Auto-Garage I. Hasanaj' übergegangen. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 2475 vom 06.12.2001 (123453)

■ **Com-Service Grossniklaus**, in Oberhofen am Thunersee, Lösung von Computerproblemen. Einzel firma (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1999, S. 8798). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2476 vom 06.12.2001 (123454)

■ **Hans Zwahlen-Haldemann**, in Lenk, Betrieb des Hotels zum Stern. Einzel firma (SHAB Nr. 16 vom 21. 01. 1970, S. 149). Firma infolge Todes des Inhabers am 29.07.1984 erloschen. Die Erbengemeinschaft hat das Hotel Stems bis zur Aufteilung in zwei Betriebsteile am 01.05.2001 betrieben (Erbteilung vom 17.04.2001). Ein Betriebsteil ist durch 'Hauswirth Alfred' übernommen worden und ein Betriebsteil durch 'Beat und Erika Zwahlen'.
Tagebuch Nr. 2477 vom 06.12.2001 (123455)

BL

Neueintragenen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **CARABAU TRAIL GmbH**, in Münchenstein, c/o Christian Studer, Carl Spitteler-Strasse 11, 4142 Münchenstein, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 12. 2001. Zweck: Planung und Betrieb von Jeep-Touren für Touristen; in Zusammenarbeit mit einem lokalen Partner (Khanh Hoa Tourism Company) in Nha Trang, Provinz Khanh Hoa, Sozialistische Republik Viet Nam. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tabestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sachübernahmevertrag vom 04.12.2001 1 Lizenz für die Durchführung von Jeep-Touren, 1 Computer iMac G3 333 32/60000, 1 Drucker Epson Stylus Color 440, diverse Betriebssoftware sowie 1 Faxgerät Classix MX 76 zum Preis von insgesamt CHF 19'000.--, welcher Betrag an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Studer, Christian, von Wittnau, in Münchenstein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Studer, Annie, von Wittnau, in Münchenstein, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 6401 vom 06.12.2001 (123456)

■ **end if multimedia GmbH**, in Bottmingen, Fiechtgasse 4, 4103 Bottmingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5. 12. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Multimedia, Design und Information Technology. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bard, Daniel, von Basel, in Therwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Merkofer, Sascha, von Bottmingen und Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--
Tagebuch Nr. 6402 vom 06.12.2001 (123457)

■ **Feigenwinter Schmalspurmodelle**, in Liestal, Weideweg 6, 4410 Liestal, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb und Produktion von Modellschmalspurbahnen der Baugrößen H0e und Oe sowie Publikationen über die jeweiligen Vorbildschmalspurbahnen. Ergänzend können weitere Modelleisenbahnen vertrieben werden. Eingetragene Personen: Feigenwinter, Markus, von Reinach BL, in Liestal, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Widmer Feigenwinter, Rosemarie, von Reinach BL und Basel, in Liestal, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6403 vom 06.12.2001 (123458)

■ **Schreinerer Furler GmbH**, in Liestal, Kasernenstrasse 66a, 4410 Liestal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 12. 2001. Zweck: Projektierung und Ausführung von Schreinerarbeiten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tabestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung

das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzel firma 'Schreinerer Furler', in Liestal, gemäss einer noch zu erstellenden Übernahmebilanz zum Preis von höchstens CHF 250'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Furler, Roger, von Bubendorf, in Sissach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Furler-Bielsler, Heinz, von Bubendorf, in Bubendorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 6404 vom 06.12.2001 (123459)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AA-Telecom AG**, in Allschwil, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche der Telekommunikation und der Telefonie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08. 07. 1997, S. 4774). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Felder, Andreas, von Escholzmatt, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6405 vom 06.12.2001 (123460)

■ **Covabit AG**, in Böckten, Beratung, Verkauf, Reparaturservice und Support von Computertechnik, Netzwerktechnik und Informationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 2000, S. 6025). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Groth, Daniel, von Reinach BL, in Lütigen, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Pirmin Bilger, Moos, Niklaus, von Zug, in Weggenstein, Mitglied des Verwaltungsrates und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Pirmin Bilger. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bilger, Pirmin, von Wuppenau, in Ormalingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Direktor]; Mengens, Heinz, von Mülliswil-Ramiswil, in Eptingen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Parrinello, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Füllinsdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Mertz, Urs, von Zürich, in Hemmiken, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Fiechter, Rolf, von Böckten, in Böckten, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oltingen, Mitglied und Sekretär und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Pirmin Bilger]; Hübin, Christoph, von Helikon, in Kienberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Pirmin Bilger]; Kaufmann, Christoph, von Wildhaus, in Hersberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6406 vom 06.12.2001 (123461)

■ **Eagle Transfer GmbH**, in Oberwil BL, Internationale Transporte, Spedition und Logistik sowie Verzollungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2001, S. 6404). Firma neu: **Eagle Transfer GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 15.11.2001 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 6407 vom 06.12.2001 (123462)

■ **Gass AG**, in Allschwil, Planung und Ausführung von Heizungsanlagen, Öl- und Gasfeuerungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6430). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Wirtschafts-Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiedy Antenen Treuhand- und Revisionsbüro, in Birningen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6408 vom 06.12.2001 (123463)

■ **Georg Hach AG**, in Zunzgen, Herstellung und Vertrieb von Werbegegenständen sowie Handel mit Wein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 14. 04. 2000, S. 2536). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Hach, Beate, deutsche Staatsangehörige, in Gross-Bieberau (D), Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schäfer, Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Gross-Bieberau (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 6409 vom 06.12.2001 (123464)

■ **Gysin AG in Liquidation**, in Oberdorf BL, Fabrikation von und Handel mit Zahnrädern, Maschinen, Apparaten, Werkzeugen und deren Bestandteile für die Uhren- und andere Industrien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03. 12. 2001, S. 9484). Firma neu: **Gysin AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Gysin SA**) (**Gysin Ltd**). Domizil neu: Zinsmattweg 6, 4436 Oberdorf. Nachdem der gesetzmässige Zustand in bezug auf die Domizilverhältnisse wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 und Art. 88a HRReg). [gestrichen: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRReg] von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Karl, von Langnau im Emmental, in Bubendorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator]; Scheller, Stefan, von Oberdorf BL und Ramlnsburg, in Bubendorf, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator].
Tagebuch Nr. 6410 vom 06.12.2001 (123465)

■ **H.U. Marti**, in Binningen, Bäckerei, Konditorei, Café, Einzel firma (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1978, S. 3832). Firma neu: **Bäckerei Marti**.
Tagebuch Nr. 6411 vom 06.12.2001 (123466)

■ **Hanf-Center Laufen GmbH**, in Laufen, An- und Verkauf von Hanfrohstoffen und Hanfprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 04. 02. 2000, S. 788). Statutenänderung: 3. 12. 2001. Zweck neu: An- und Verkauf von Hanfrohstoffen und Hanfprodukten insbesondere Gross- und Einzelhandel mit Saatgut, Jungpflanzen, Assimilationsbeleuchtungen, Kultursystemen, Gärtnereiprodukten etc. sowie Verarbeitung von kosmetischen Produkten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern andere Unternehmen erwerben und sich an solchen beteiligen.
Tagebuch Nr. 6412 vom 06.12.2001 (123467)

■ **Indeco Consult AG**, in Muttenz, Durchführung von Beratungs-, Planungs- und Montagearbeiten für die Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17. 12. 1997, S. 9075). Firma neu: **Indeco Consult AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 14.11.2001 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 6413 vom 06.12.2001 (123468)

■ **J. Kuster AG**, in Arlesheim, Handel mit und Montage von Maschinen und Einrichtungen der Getränkeindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 1999, S. 2049). Firma neu: **J. Kuster AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.11.2001 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 6414 vom 06.12.2001 (123469)

■ **KDS Distribution AG**, in Reinach BL, Herstellung von und Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2000, S. 868). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kälin Treuhand, in Allschwil, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6415 vom 06.12.2001 (123470)

■ **Let's Dance AG in Liquidation**, in Pratteln, Handel mit Turn- und Gymnastik-Bekleidung und Accessoires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 2001, S. 9597). Domizil neu: c/o Marcel Schaub, Mayenfelsenstrasse 9, 4133 Pratteln. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staub, Philip, von Basel und Richterswil, in Reinach BL, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6416 vom 06.12.2001 (123471)

■ **Personalfürsorgegattung der Jos. Schneider AG**, in Allschwil, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Süffterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 8 vom 13. 01. 1999, S. 238). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Trachslers, Meinrad, von Schwyz, in Bottingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mundschiin, Peter, von Bubendorf, in Allschwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6417 vom 06.12.2001 (123472)

■ **PGL BETOTEC AG**, in Muttenz, Beratung, Planung und Durchführung von Schutz- und Abdichtungsmassnahmen an Bauwerken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6374). Firma neu: **PGL BETOTEC AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namensaktien ist gemäss Art. 68 Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben]. Mit Verfügung vom 13.11.2001 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 6418 vom 06.12.2001 (123473)

■ **Sytek AG**, in Binningen, Erbringung von Dienstleistungen und Durchführung von Ingenieur-Arbeiten auf allen Gebieten der Technik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 31. 05. 2000, S. 3710). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thommen, Heinz, von Eptingen, in Sissach, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Flury, Stefan, von Hägendorf, in Hägendorf, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schäfer, Peter, von Basel, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6419 vom 06.12.2001 (123474)

■ **Treff 44 AG**, in Thürnen, Betrieb einer Gastwirtschaft und Hotellerie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 22. 09. 1997, S. 6950). Domizil neu: Hauptstrasse 61, 4441 Thürnen. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Hess-Gysin, Friedrich, von Hüttwil, in Thürnen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Hess, Friedrich, von Hüttwil, in Sissach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Christian, von Hüttwil, in Sissach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 6420 vom 06.12.2001 (123475)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Eso Sarajic**, in Aesch BL, Verkauf von Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 2000, S. 6716). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 6421 vom 06.12.2001 (12436)

■ **Fürsorgestiftung der Vohland + Bär AG in Liquidation**, in Muttensz, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 24. 03. 1998, S. 2028). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 31.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6422 vom 06.12.2001 (12437)

■ **Hesg Automobile AG Oberwil**, in Oberwil BL, Betrieb einer Reparaturwerkstätte und Servicestation für Fahrzeuge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 07. 07. 1999, S. 4611). Die Vorschriften von Nr. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 6423 vom 06.12.2001 (12438)

■ **Patonale Stiftung der Wacker-Chemie (Schweiz) AG**, in Festal, Fürsorge für Arbeitnehmer der Stifterfirma und ihre Hinterbliebenen, Stiftung (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 2001, S. 7754). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 07.11.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6424 vom 06.12.2001 (12439)

■ **Personalvorsorgestiftung der Bau-Chemie AG**, in Allschwil, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 2001, S. 8064). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 25.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6426 vom 06.12.2001 (12440)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma P. Wacker-Bachhofs-AG**, in Aesch BL, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 253 vom 31. 10. 1987, S. 4248). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 21.11.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6428 vom 06.12.2001 (12441)

■ **Personalvorsorgestiftung der R. von Allmen AG**, in Böckten, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma, Stiftung (SHAB Nr. 45 vom 06. 03. 1995, S. 1261). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 24.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6427 vom 06.12.2001 (12442)

■ **Robert Gujer**, in Binningen, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 111 vom 12. 06. 1990, S. 2346). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 6429 vom 06.12.2001 (12443)

■ **Saurer & Partner GmbH in Liquidation**, in Arlesheim, Führung eines Dienstleistungsunternehmens im Bereich der visuellen Kommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 17. 12. 1999, S. 8567). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 6430 vom 06.12.2001 (2384)

■ **Stiftung zu Gunsten der Vergiftungspatienten IV/52** in Liestal, Unterstützung von übergifteten Wehrmännern der Mitr. Kp IV/52, Stiftung (SHAB Nr. 133 vom 11. 06. 1988, S. 2418). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 31.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6431 vom 06.12.2001 (12444)

■ **Wohlfahrtsfonds der Vohland + Bär AG in Liquidation**, in Muttensz, Fürsorge für die Mitarbeiter der Stifterfirma und deren Angehörige, Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 24. 03. 1998, S. 2028). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirektion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 31.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 6432 vom 06.12.2001 (12445)

BS

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ASSOCIATION FOR THE EDUCATION OF STREET CHILDREN**, in Riehen, c/o Dr. Alan K. L. Yap, Steingrubenberg 184, 4125 Riehen, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 17. 05. 2001. Zweck: Der Verein bezweckt, Strassenkindern in Indien und ähnlichen Ländern durch die Leistung finanzieller Hilfe sowie durch Abgabe von Sachen und Waren aller Art Hilfe und Unterstützung zu bieten und deren schulische Entwicklung zu fördern. Mittel: Mitgliederbeiträge, freiwillige Zuwendungen, Spenden und Vergabungen sowie Erträge des Vereinsvermögens. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand und Revisionsstelle. Vorstand: mindestens 3 Mitglieder. Eingetragene Personen: Yap, Dr. Kie Leng, malaysischer Staatsangehöriger, in Riehen, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Masih, Katrina, britische Staatsangehörige, in Basel, Vizepräsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chavanne, Michel, von Porrentruy, in Himmelfeld, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6808 vom 05.12.2001 (123487)

■ **Guru Nation GmbH**, in Basel, Steinenstr. 26, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 11. 2001. Zweck: Gross- und Einzelhandel mit sowie Import und Export von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann die Vermittlung, Verwaltung und Betreuung von Produkten aller Art auf eigene und fremde Rechnung betreiben. Die Dienstleistungen können von Kunden aus dem In- und Ausland weltweit in Anspruch genommen werden. Die Gesellschaft kann gleichartige und verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundeigentum erwerben oder verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Riesterer, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Schöni, Thomas, von Sumiswald, in Birsfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 6809 vom 05.12.2001 (123488)

■ **Hasan GÜLER, GÜLENTICARET**, in Basel, Elsässerstr. 25, 4056 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Güler, Hasan, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6810 vom 05.12.2001 (123489)

■ **Russo & Russo GmbH**, in Basel, Reinacherstr. 60, 4053 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 11. 2001. Zweck: Betrieb eines Gipsgeschäftes. Die Gesellschaft kann sich im Rahmen ihrer Zweckbestimmung mit gleichen oder ähnlichen Betrieben zusammenschliessen, Vertretungen annehmen oder solche vornehmen sowie auch Liegenschaften erwerben, halten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Russo-Favazzo, Antonino, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Russo-Todero, Antonino, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; KTB-Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6811 vom 05.12.2001 (123490)

■ **Walch Kinobetriebe AG**, in Basel, Steinenstr. 8, 4051 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 11. 2001. Zweck: Betrieb von Kinoteatern und verwandten Unternehmungen sowie Beteiligung an solchen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Sacheinlage und -übernahme: Aktien von CHF 1'975'865.49 und Passiven von CHF 1'647'777.35, nämlich den Betriebszweig 'Kinobetriebe' der 'Walch Kinobetriebe AG', nun firmierend 'Petsel AG', in Basel, gemäß Vertrag vom 29.11.2001 mit Bilanz per 30.09.2001 zum Preis von CHF 528'088.14, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 228'088.14 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Walch, Peter, von Basel und Oberwil BL, in Oberwil BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift, Liatowitsch, Dr. Felix, von Basel und Genf, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Alltag AG, in Allschwil, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6812 vom 05.12.2001 (123491)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Anytime AG**, in Basel, Beratung in EDV usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8517). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vögli, Urs, von Gempfen, in Dornach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Loydl, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 6813 vom 05.12.2001 (123492)

■ **Basler Personenschiffahrts-Gesellschaft AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1999, S. 8499). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle; Escher, Dr. Felix, von Basel, in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straubhaar, Robert, von Strättlingen, in Birsfelden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6814 vom 05.12.2001 (123493)

■ **Baugesellschaft zum Adler AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27. 03. 1998, S. 2117). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kommann, Theodor, von Basel, in Botmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Carabelli, Fabio, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmidlin, Lucien Paul, von Oberwil BL und Mumpf, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6815 vom 05.12.2001 (123494)

■ **Davina Shipping AG**, in Basel, Vertretung von Gesellschaften, die auf dem Gebiete des Meer-, Fluss-, Luft- und Strassenverkehrs tätig sind usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2001, S. 7145). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strich, Gilles, französischer Staatsangehöriger, in Eschentzwiller (F), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6816 vom 05.12.2001 (123495)

■ **ecos.ch AG**, in Basel, Verlag usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 08. 08. 2001, S. 6068). Statutenänderung: 5. 12. 2001. Firma neu: **ecos AG**.
Tagebuch Nr. 6817 vom 05.12.2001 (123496)

■ **ED Etikettendruck GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 1998, S. 923). Firma neu: **ED Etikettendruck GmbH in Liq.**. Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 27.11.2001. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Markus, von Guggisberg, in Basel, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Henchoz, Anne-Claire, von Rossinière, in Basel, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift]; Kindler, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Endingen (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 6818 vom 05.12.2001 (123497)

■ **Grenke-Leasing AG**, in Basel, Leasinggeschäfte über bewegliche Wirtschaftsgüter aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 17. 09. 1999, S. 6390). Statutenänderung: 5. 12. 2001. Firma neu: **GRENKELEASING SA**. Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.-- [bisher: CHF 500'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.--. Aktien neu: 200'000 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 50'000 Namenaktien zu CHF 10.--].
Tagebuch Nr. 6819 vom 05.12.2001 (123498)

■ **Helmar SA**, in Basel, Meer-, Fluss-, Luft- und Strassentransporte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21. 09. 2001, S. 7353). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlimkowski, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Erfingen-Kirchen (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6820 vom 05.12.2001 (123499)

■ **KD Triton AG**, in Basel, Betrieb der Schifffahrt auf dem Rhein usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21. 09. 2001, S. 7353). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Züger, Eduard, von Altendorf, in Amlikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anstad, Kurt, von Beckenried, in Stein AG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bogler, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Müllheim (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhalter, Claude, von Langnau im Emmental, in Rapperswil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6821 vom 05.12.2001 (123500)

■ **MCH Messe Basel AG**, in Basel, Veranstaltung von Messen in Basel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2001, S. 7146). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feiner, Peter, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hochuli, Thomas, von Basel und Allschwil und Rothrist, in Laufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stein, Cordula, deutsche Staatsangehörige, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6822 vom 05.12.2001 (123501)

■ **munconsult Volante & Partner**, in Riehen, Management-, Marketing- und Kommunikationsberatung usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 06. 07. 2001, S. 5155). Zweck neu: Management-, Marketing- und Kommunikationsberatung, insbesondere im Bereich des Gesundheitswesens und der

Pharmabranche, sowie Executive Research, Vermittlung von Personal und Dienstleistungen im Human Resources Management.
Tagebuch Nr. 6823 vom 05.12.2001 (123502)

■ **Stratal AG**, in Basel, Beteiligung an anderen Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2001, S. 4467). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Copartner Revision AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidlin, Lucien, von Oberwil BL und Mumpf, in Oberwil BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Ley, Albert, von Oberwil BL, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Hehlen Treuhand AG, in Reinach BL, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6824 vom 05.12.2001 (123503)

■ **SURATEC GMBH**, in Basel, Aktivitäten zur Integration von Medizin und Technik usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 441). Statutenänderung: 5. 12. 2001. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Interprog Consulting AG, in Basel, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Müller, Rolf, von Wilberg, in Kaiseraugst, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].
Tagebuch Nr. 6825 vom 05.12.2001 (123504)

■ **Tritec AG**, in Basel, Mess- und Energiesysteme usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 2000, S. 6371). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hartmann, Silvia, von Basel und Mönken-Wildegg, in Le Landeron, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilde, Hansjörg, von Riehen, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Candotti, Alberto, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Decarli, Siro, von Giubiasco, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Saladin, Maja, von Riehen und Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6826 vom 05.12.2001 (123505)

■ **Viking River Cruises AG**, in Basel, Schiffe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 05. 12. 2000, S. 8275). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Züger, Eduard, von Altendorf, in Amlikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anstad, Kurt, von Beckenried, in Stein AG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhalter, Claude, von Langnau im Emmental, in Rapperswil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niemannsverdiert, Marten, niederländischer Staatsangehöriger, in Dongen (NL), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6827 vom 05.12.2001 (123506)

■ **Walch Kinobetriebe AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 28. 07. 1997, S. 5364). Statutenänderung: 29. 11. 2001. Firma neu: **Petsel AG**. Zweck neu: Halten und Verwalten von Beteiligungen aller Art, insbesondere an Unternehmen der Kinobranche und verwandter Gebiete, sowie Beteiligung an Immobilien und Verwaltung von Immobilien und Wertschriften. Die Gesellschaft kann die Führung der Tochter- und Beteiligungsgesellschaften übernehmen und ist ferner befugt, Grundstücke sowie Immaterialgüterrechte zu kaufen, zu halten und zu veräussern, Lizenzen zu erwerben und zu verleihen sowie Darlehen aufzunehmen und zu gewähren.
Tagebuch Nr. 6828 vom 05.12.2001 (123507)

FR

District de la Sarine (FR)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BAUMGARTNER ALAIN CLF**, à Villars-sur-Glâne, Route de Villars 115. Nouvelle entreprise individuelle. Chef de la maison: Baumgartner Alain, de Lys, à Viteboeuf. But: création de produits, recherche de licence, commerce d'articles manufacturés et d'articles publicitaires, consulting en marketing au niveau international.
Journal no 3289 du 04.12.2001 (123508)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Bruderer-Magnin AG**, à Fribourg, bureau d'ingénieur pour travaux de bâtiments et génie civil, etc. (FOSC du 17.11.2000, p. 7826). Administration: Bruderer Margrit, vice-présidente, a démissionné, sa signature est radiée. George Ralf, administrateur sans signature, a démissionné. Fahmi Markus, de Eriz, à Marly, est nommé administrateur, avec signature collective à deux.
Journal no 3308 du 06.12.2001 (123509)

- **Coiffure Création Marlène SA**, à Fribourg, exploitation d'un salon de coiffure, etc. (FOSC du 03.07.2001, p. 5016). Statuts entièrement révisés le 06.11.2001. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée. Journal no 3309 du 06.12.2001 (123510)
- **Erian-Volvic Suisse SA**, à Fribourg, la représentation, l'agence de vente, etc. (FOSC du 12.10.2001, p. 7962). Administration: Pellmont Christian, administrateur, a démissionné sa signature est radiée. Andrey Olivier, de Cerniat, à Fribourg, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Journal no 3310 du 06.12.2001 (123511)
- **JVH SA**, à Fribourg, production, import et export, etc. (FOSC du 24.12.1998, p. 8808). Selon procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 30.11.2001 et contrat de fusion du 16.11.2001, la société est dissoute sans liquidation, au sens de l'article 748 CO, par le fait que la société Propandia SA, à Fribourg, en reprend l'actif et le passif. Journal no 3321 du 06.12.2001 (123512)
- **Marcel Schouwey S.A.**, à Fribourg, l'exploitation de maçonnerie, etc. (FOSC du 03.07.1995, p. 3702). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 03.12.2001. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Marcel Schouwey S.A., en liquidation**, par Jean-Luc Schouwey, directeur inscrit, maintenant domicilié à Marsens, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: c/o Jean-Luc Schouwey, La Croix, à 1633 Marsens. Journal no 3311 du 06.12.2001 (123513)
- **Piba Tradition S.A.**, à Fribourg, rendre des services financiers, etc. (FOSC du 31.03.1999, p. 2115). La société n'est plus domiciliée Rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaire. Journal no 3321 du 06.12.2001 (123514)
- **Propandia S.A.**, à Fribourg, toutes activités de financement, etc. (FOSC du 04.07.1994, p. 3721). Nouvelle raison sociale: **PROPANDIA-JVH SA [PROPANDIA-JVH AG] [PROPANDIA-JVH LTD]**. Nouveau but: toutes activités de financement, d'investissement, d'administration, de gestion et de conseil en tous genres, le commerce, l'importation et l'exportation de biens de tous genres, d'intervenir comme agent pour toutes transactions commerciales et de consignation. Capital-actions porté de CHF 1'000'000.-- à CHF 3'000'000.-- par l'émission de 200 actions de CHF 1'000.--, au porteur. Selon procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 30.11.2001 et contrat de fusion du 16.11.2001, la société reprend, selon bilan au 31.10.2001 et conformément à l'art. 748 CO, les actifs et passifs de la société JVH SA, à Fribourg, actifs: CHF 2'114'154.59; passifs: CHF 2'052.60, soit un actif net de CHF 2'112'102.53. En contrepartie, les actionnaires d'JVH SA ont reçu 200 actions de CHF 1'000.--, au porteur, entièrement libéré. Statuts modifiés le 30.11.2001. Capital-actions actuel: CHF 3'000'000.--, entièrement libéré, divisé en 3'000 actions de CHF 1'000.--, au porteur. Communication aux actionnaires: lettre. Journal no 3307 du 05.12.2001 (123515)
- **Ray SA**, à Givisiez, étude de toutes réalisations dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 04.10.2001, p. 7723). Nouvelle adresse: Rue Pierre-Yerly 1. Journal no 3313 du 06.12.2001 (123516)
- **Recamic S.A.**, à Granges-Paccot, réalise toute activité industrielle dans le domaine du pneumatique, etc. (FOSC du 26.04.1999, p. 2697). Administration: Grambert François, administrateur, a démissionné, sa signature est radiée. Journal no 3314 du 06.12.2001 (123517)
- **Rolle Primeurs en gros SA**, à Fribourg, achat et vente de produits frais, etc. (FOSC du 01.11.1999, p. 7433). Firobna S.A. n'est plus révisé. Nouveau révisé: Fiduciaire Jean-Claude Bosson, à Rossens (FR). Journal no 3315 du 06.12.2001 (123518)
- **Résidence de l'Arney**, à Matran, construire à Matran et gérer un bâtiment locatif à but social, etc. Société coopérative. (FOSC du 23.05.2000, p. 3482). Membres: Roubaty Francis, n'est plus président, sa signature est radiée. Roubaty François, inscrit sans signature, n'est plus membre. Blanc Daniel, de Corbières, à Matran, est nommé président, avec signature collective à deux. Schönholzer Diot Beatrix, de Zürich, à Matran, est nommée membre, sans signature. Journal no 3320 du 06.12.2001 (123519)
- **Société Anonyme pour investissements immobiliers "Sapi Fribourg"**, à Fribourg, l'achat, la vente et l'administration des immeubles, etc. (FOSC du 27.04.2000, p. 2823). STG-Coopers & Lybrand SA n'est plus révisé. Nouveau révisé: BDO Visura, succursale de Lausanne. Journal no 3316 du 06.12.2001 (123520)
- **Spectral Industry & Technology SIT SA**, à Fribourg, rendre des services financiers, etc. (FOSC du 04.05.1999, p. 2919). La société n'est plus domiciliée Rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaire. Journal no 3317 du 06.12.2001 (123521)
- **Xantuzza Entreprise SA, en liquidation**, à Fribourg, exploitation d'une entreprise générale en matière de construction, etc. (FOSC du 19.11.2001, p. 9082). Martin Roland n'est plus liquidateur, sa signature est radiée. Journal no 3318 du 06.12.2001 (123522)
- **Xantuzza Finance S.A., en liquidation**, à Fribourg, toutes transactions nationales, etc. (FOSC du 19.11.2001, p. 9082). Martin Roland n'est plus liquidateur, sa signature est radiée. Journal no 3319 du 06.12.2001 (123523)
- GE**
- Neueintragen**
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni
- **COGEASSURANCES Sàrl**, à Genève, route des Acacias 45A. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 04.12.2001. But: exécution d'opérations de services, tels que courtage et gestion en matière d'assurances, conseils financiers, économiques et fiscaux. Capital: CHF 20'000. Associés: Delacretaz Michel, de Corbeyrier, à Puplinge, pour une part de CHF 17'000, et Valentin André, de Genève, à Bursins, pour une part de CHF 3'000. Gérants: Delacretaz Michel et Valentin André avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Journal no 13447 du 06.12.2001 (123524)
- **Cajardo - Service**, à Meyrin, rue De-Livron 13. Chef de la maison: Cajardo Pedro, de Seon, à Meyrin. Réparations électroniques; conseils techniques en électronique. Journal no 13350 du 06.12.2001 (123525)
- **I.M.A. Pagliara Antonio**, à Vernier, chemin de la Mu-raille 9-11. Chef de la maison: Pagliara Antonio, d'Italie, à Vernier. Commerce de véhicules automobiles et pièces détachées. Journal no 13356 du 06.12.2001 (123526)
- **KIM HIRSCHY-RYAN**, à Vandoeuvres, chemin de la Sèymaz 47. Chef de la maison: Hirschy-Ryan Kim, de Anières, à Vandoeuvres. Achat, vente, location de terrains, villas, appartements; transformations, travaux, mandats-services de tout genre pour s'installer en Suisse en tant qu'étranger; recherche d'école, médecins, assurances, décoration. Journal no 13353 du 06.12.2001 (123527)
- **Le Palmyre Sàrl**, à Genève, rue Baulte 9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 03.12.2001. But: exploitation de cafés, bars, restaurants et autres établissements de même nature. Capital: CHF 50'000. Associés: Khashan Anwar Mohamed Ahmad, de Bâle, à Genève, pour une part de CHF 10'000, et MS Proinvest SA, à Genève, pour une part de CHF 40'000. Gérants: Khashan Anwar Mohamed Ahmad et Gworf Jean-Souhel, de Neuchâtel, à Meyrin, tous deux avec signature collective à deux. Organe de publicité: FOSC. Journal no 13448 du 06.12.2001 (123528)
- **Menphis Marketing, Bousseau et Steiner**, à Carouge (GE), clos de la Fontaine 19. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.10.2001. Elaboration de forces de vente et de nouveaux supports publicitaires. Associés: Bousseau Oswald, de et à Carouge, et Steiner Sébastien, de Leimiswil, à Lancy. Journal no 13358 du 06.12.2001 (123529)
- Mutationen**
Mutazioni
- **Active Languages SA**, à Genève, activités liées à la traduction, etc. (FOSC du 15.05.2000, p. 3271). Berney et Associés SA Société Fiduciaire n'est plus révisé. Nouveau révisé: Fidufirst SA, à Genève. Journal no 13361 du 06.12.2001 (123530)
- **Adlam SA**, à Lancy, fabrication et vente de tous produits chimiques, etc. (FOSC du 04.11.1991, p. 4723). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 06.03.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Adlam SA, en liquidation**. Journal no 13362 du 06.12.2001 (123531)
- **Air Access SA**, à Genève, organisation de voyages, etc. (FOSC du 17.05.1999, p. 3249). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.03.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Air Access SA, en liquidation**. Journal no 13363 du 06.12.2001 (123532)
- **Anatomia - La Boutique du Dos SA**, à Genève, vente d'articles ou de produits qui soulagent les vertèbres et le mal de dos, etc. (FOSC du 28.03.2001, p. 2295). Dallenbach Danièle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Forax Corine, jusqu'ici présidente, reste seule administratrice et continue à signer individuellement. Journal no 13365 du 06.12.2001 (123533)
- **ANS Advanced Network Systems SA**, à Carouge (GE), prestations relatives au domaine de l'informatique. (FOSC du 15.09.2000, p. 6334). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 02.10.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **ANS Advanced Network Systems SA, en liquidation**. Journal no 13366 du 06.12.2001 (123534)
- **Armagedon SA**, à Genève, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 21.11.2000, p. 7907). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 05.03.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Armagedon SA, en liquidation**. Journal no 13367 du 06.12.2001 (123535)
- **Association pour l'organisation du 9ème Congrès de l'Académie européenne de dermatologie et vénéréologie de Genève**, à Genève, organiser le 9ème Congrès de l'Académie, etc. (FOSC du 25.05.1998, p. 3527). Nouvelle adresse: rue d'Italie 11, c/H. Hess. Journal no 13433 du 06.12.2001 (123536)
- **ATLANTICA ASSET MANAGEMENT SA**, à Genève, opérations de gestions de biens, etc. (FOSC du 03.07.2001, p. 5017). "AC AUDIT CONSEIL SA" n'est plus révisé. Journal no 13368 du 06.12.2001 (123537)
- **Barclays Bank (Suisse) SA**, à Genève (FOSC du 24.10.2001, p. 8313). Brown Paul A. est maintenant domicilié à Genève, Buttet Robert, à Collonge-Bellerive, Chamamah Niri, à Genève, Dal Pan Gaël, à Lausanne, Frachon Eric, à Genève, Girardin Marc, à Nyon, Hacker Alex, à Genève, Kveim Chantal, à Châtillens, Marbehan Stéphane, à Forel (Lavaux), Müller Marcel, à Etoy, Pedretti Stéphane, à Chêne-Bourg, et Venturini Luciano, à Douvaine, F. Journal no 13369 du 06.12.2001 (123538)
- **BATIPRO Sàrl**, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 23.09.1998, p. 6568). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 06.03.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **BATIPRO Sàrl, en liquidation**. Journal no 13422 du 06.12.2001 (123539)
- **BI Business Information SA**, à Genève, activités de conseil en information d'entreprise dans les domaines de la bureautique, etc. (FOSC du 17.04.2001, p. 2815). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 05.08.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **BI Business Information SA, en liquidation**. Journal no 13371 du 06.12.2001 (123540)
- **BI Interactive Marketing SA**, à Genève, activités de conseil et services en information d'entreprise, etc. (FOSC du 17.04.2001, p. 2815). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 05.08.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **BI Interactive Marketing SA, en liquidation**. Journal no 13372 du 06.12.2001 (123541)
- **Borak SA**, à Cologne, participation à toutes entreprises y compris des banques, etc. (FOSC du 03.12.1998, p. 8280). Vonasch Fritz (décédé) n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Administration: Zam Raeto, jusqu'ici secrétaire, nommé président, Dupuis Zekye, jusqu'ici directrice, nommée secrétaire, lesquels signent individuellement. Journal no 13374 du 06.12.2001 (123542)
- **Bygma SA, en liquidation**, à Genève, achat, vente, gestion et location d'immeubles, etc. (FOSC du 30.04.1998, p. 2930). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 02.10.2001. Journal no 13376 du 06.12.2001 (123543)
- **Charles Rochat et Cie**, à Genève, gestion d'immeubles, études, etc. (FOSC du 02.02.1995, p. 643). Nouvelle adresse: place De-Grenus 8. Journal no 13437 du 06.12.2001 (123544)
- **CHRONO IMMOBILIER SA**, à Genéthod, acquisition, administration, location et gestion de biens immobiliers (FOSC du 19.04.2001, p. 2897). Adjonction au but: exploitation et mise en valeur d'ateliers horlogers ainsi que tous immeubles commerciaux ou industriels. Statuts modifiés le 03.12.2001. L'administrateur-président Bittel Patrick T. signe désormais individuellement. Journal no 13438 du 06.12.2001 (123545)
- **Darier Hentsch Fund Management SA**, à Genève, exercer l'activité relevant de fonds de placement, etc. (FOSC du 13.07.2001, p. 5380). Capital-actions porté de CHF 1'000'000,00 à CHF 5'700'000,00 par l'émission de 4'700 actions de 1'000, nominatives liées selon statuts. Capital-actions: CHF 5'700'000,00, entièrement libéré, divisé en 5'700 actions de CHF 1'000, nominatives liées selon statuts. Statuts modifiés le 29.11.2001. Journal no 13439 du 06.12.2001 (123546)
- **Delza SA**, à Genève, exploitation de chocolaterie, etc. (FOSC du 21.08.1997, p. 6096). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24.09.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Delza SA, en liquidation**. Journal no 13388 du 06.12.2001 (123547)
- **Desirade SA**, à Genève, prendre et gérer des participations dans des sociétés financières, etc. (FOSC du 22.10.2001, p. 833). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 03.12.2001. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Desirade SA, en liquidation**. Liquidatrice: Jacquod Françoise, jusqu'ici administratrice, laquelle continue à signer individuellement. Journal no 13390 du 06.12.2001 (123548)
- **Dynages SA**, à Genève, gestion et administration deatrimoine, etc. (FOSC du 27.07.2001, p. 5794). L'Inscriptur no 8218 du 23.07.2001 est complétée en ce sens que Christe-Françoise est nommé sous-directeur. Journal no 13392 du 06.12.2001 (123549)
- **Enthone-Oml (Suisse) SA**, à Satigny, achat, cession, vente et organisation d'installations, etc. (FOSC du 27.11.198, p. 8126). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 03.12.2001. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Enthone-Oml (Suisse) SA, en liquidation**. Liquidateur: Luthery, Gully-Hart Paul et Gioria Jean-Michel ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: OMI Holding SA, à Satigny. Journal no 13440 du 06.12.2001 (123550)
- **Fondation de prévoyance du personnel de la Banque CAI (Suisse) SA**, à Genève, prévenir les employés de la Fondatrice et des sociétés affiliées, etc. (FOSC du 22.05.2001, p. 3861). Les pouvoirs de Perotti Théo, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Nouvelle adresse: route de Florissant 13. Journal no 13432 du 06.12.2001 (123551)
- **Garage Rive Gauche SA**, à Genève, exploitation d'un garage. (FOSC du 13.11.1978, p. 3514). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Garage Rive Gauche SA, en liquidation**. Journal no 13395 du 06.12.2001 (123552)
- **Go Informatique SA**, à Genève, traitement de l'information, etc. (FOSC du 28.01.2000, p. 0636). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 23.04.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Go Informatique SA, en liquidation**. Journal no 13396 du 06.12.2001 (123553)
- **Graph-O-Logic SA**, à Thônex, achat et vente de matériel et logiciels informatiques, etc. (FOSC du 20.03.2000, p. 1869). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 25.09.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Graph-O-Logic SA, en liquidation**. Journal no 13397 du 06.12.2001 (123554)
- **Honeywell AG, succursale** à Genève, vente et support de produits sensoriels, etc. entreprise ayant son siège à Dilsdorf (FOSC du 26.02.2001, p. 1446). Ruckstuhl Beat, de Luterne, à Bergdietikon, directeur, signe collectivement à deux. Journal no 13434 du 06.12.2001 (123555)
- **HOST4IT SA Inc., Wilmington, succursale de Genève**, à Genève, fourniture de services informatiques, etc. (FOSC du 02.03.2001, p. 1595). Les pouvoirs de Rarivomanaa Jens sont radiés. Administration: Waechter Etienne, jusqu'ici directeur de la succursale, nommé président, Wenger Pierre-Antoine, Carneiro Pablo, d'Espagne, à Aclens, et Toscan Alain, de Suchyà Lausanne, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs des deux premiers sont modifiés en ce sens. Journal no 13436 du 06.12.2001 (123556)
- **INEXIS SA**, à Carouge (GE), consulting en centres d'appels. (FOSC du 22.05.2001, p. 3859). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24.09.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **INEXIS SA, EN LIQUIDATION**. Journal no 13398 du 06.12.2001 (123557)
- **ISL Interactive Swiss Limousines SA**, à Genève, transport professionnel de personnes, etc. (FOSC du 15.11.2000, p. 7772). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 09.01.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **ISL Interactive Swiss Limousines SA, en liquidation**. Journal no 13399 du 06.12.2001 (123558)
- **J.-P. Jordan & Cie SA**, à Genève, consultations en matière d'investissements, gestion de fortunes, etc. (FOSC du 19.09.2001, p. 7290). Hakkaq Ezra n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Journal no 13400 du 06.12.2001 (123559)

■ **Jupiter Trust SA**, à Genève, gestion et administration de trusts, etc. (FOSC du 05.09.2001, p. 6889). Stoyanov Kaloyan n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Bosen Fabien, de Pully, à Martigny, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.
Journal no 13441 du 06.12.2001 (123560)

■ **LA DERNIERE SEANCE SA**, à Genève, exploitation de vidéo clubs, etc. (FOSC du 22.06.2000, p. 4229). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 25.09.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **LA DERNIERE SEANCE SA, EN LIQUIDATION**.
Journal no 13389 du 06.12.2001 (123561)

■ **La Maison du Disque SA**, à Carouge (GE), achat, vente, installation et réparation d'appareils de radio, etc. (FOSC du 10.09.2001, p. 7040). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24.08.2001. Par conséquent, sa raison sociale devient: **La Maison du Disque SA, en liquidation**.
Journal no 13404 du 06.12.2001 (123562)

■ **La Marjolaine SA**, à Genève, organisation et exploitation de commerces, etc. (FOSC du 17.09.2001, p. 7225). Nouvelle adresse: place De-Grenus 8.
Journal no 13443 du 06.12.2001 (123563)

■ **Labatec Trading Sàrl**, à Meyrin, commercialisation, commerce et distribution de médicaments, etc. (FOSC du 11.10.2001, p. 7930). Nouveau siège: Vevrier, chemin du Bois-Goumand 27 A. Statuts modifiés le 26.11.2001. Signature individuelle a été conférée à Malasics Géza, de Hongrie, à Vevrier.
Journal no 13423 du 06.12.2001 (123564)

■ **LALIA Gestion Sàrl**, à Genève, prestation de gestion de services, en particulier dans les domaines de la comptabilité, facturation, commandes, contentieux, loisirs et secrétariat (FOSC du 16.07.1997, p. 5044). Nouvelle adresse: rue de Saint-Jean 86. Singh Fabienne n'est plus associée ni gérante, ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 19'000 a été cédée à Cachera Jean-Claude, de France, à Gaillard, F, nouvel associé pour une part de CHF 19'000, avec signature collective à deux.
Journal no 13424 du 06.12.2001 (123565)

■ **LDR Laboratoire de Recherche Dermocosmétique SA**, à Genève, fabrication, commercialisation et distribution de produits cosmétiques, etc. (FOSC du 21.05.2001, p. 3821). Tremblay Pierre-Michel n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Deggeller Otto, de Zurich, à Pully, est administrateur unique avec signature individuelle. 'CFT Compagnie Fiduciaire Temko SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Farel & Mandac SA, succursale à Genève. Nouvelle adresse: rue du Cendrier 22, c/Fiduciaire Vermaye SA.
Journal no 13442 du 06.12.2001 (123566)

■ **Les Rêves du Passé, Antonio et Manuel Gonzalez**, à Genève, bijouterie, horlogerie. (FOSC du 25.10.2001, p. 8349). L'inscription no 11519 du 19.10.2001 est rectifiée en ce sens que la société a commencé le 19.10.2001 et non le 15.06.1998.
Journal no 13359 du 06.12.2001 (123567)

■ **Maison Rochette SA**, à Onex, exploitation, direction et gestion d'établissements, etc. (FOSC du 23.11.2000, p. 7990). 'MEF - François Cochet' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Tannhauser SA, à Genève.
Journal no 13405 du 06.12.2001 (123568)

■ **Mandorex, Société Fiduciaire SA**, à Carouge (GE) (FOSC du 20.04.2000, p. 2709). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 18.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Mandorex, Société Fiduciaire SA, en liquidation**.
Journal no 13406 du 06.12.2001 (123569)

■ **Mara Schertelenc & René Juget**, à Genève, Bar à l'enseigne 'Tampico' (FOSC du 04.05.1998, p. 3002). Procuration collective à deux a été conférée à Atanasio Renato, d'Italie, à Genève.
Journal no 13360 du 06.12.2001 (123570)

■ **MEDICAL SUPPLY COMPANY SA**, à Genève, commerce de marchandises et produits, etc. (FOSC du 12.02.2001, p. 1061). Sedita Joséphine et Nava Marie-France ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. Capt Michel, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 13408 du 06.12.2001 (123571)

■ **MGC Promotion Sàrl**, à Genève, organisation d'événements sportifs, activité dans le domaine des relations publiques, etc. (FOSC du 18.04.1997, p. 2610). Capital social porté de CHF 20'000 à CHF 100'000, par élévation de la valeur nominale de la part de l'associé BPR Conseils et Gestion SA de CHF 10'000 à CHF 90'000. La société est transformée en société anonyme conformément au bilan de transformation au 30.10.2001 certifié conformément et exact. Par conséquent, sa raison sociale devient: **MGC Promotion SA**. Le capital social, entièrement couvert, est converti en capital-actions. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur.

Nouveaux statuts du 26.11.2001. Faoro Yvan, inscrit jusqu'ici en qualité de gérant, est administrateur unique et continue à signer individuellement. Signature individuelle conférée à Montero Antoine, inscrit jusqu'ici en qualité d'associé, désormais directeur. Réviseur: Gestofisa Sàrl, à Plan-les-Ouates.
Journal no 13449 du 06.12.2001 (123572)

■ **Novam SA**, à Vernier, fabrication, commercialisation, distribution et vente d'appareils mécaniques, etc. (FOSC du 10.01.1997, p. 137). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 20.02.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Novam SA, en liquidation**.
Journal no 13410 du 06.12.2001 (123573)

■ **Parnis SA**, à Lancy, promotion, création et exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 27.09.1999, p. 6603). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 16.01.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Parnis SA, en liquidation**.
Journal no 13411 du 06.12.2001 (123574)

■ **Pasega SA**, à Genève, importation et commerce de produits alimentaires, etc. (FOSC du 02.05.2000, p. 2932). Barnada Naidat n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. El Amin Saïd, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Elkhajil Ali Hassan, directeur, signe désormais individuellement.
Journal no 13412 du 06.12.2001 (123575)

■ **PEP Presse Edition Publicité Sàrl**, en liquidation, à Carouge (GE), exploitation d'une régie publicitaire, etc. (FOSC du 29.08.2000, p. 5877). La faillite de la société a été prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001.
Journal no 13425 du 06.12.2001 (123576)

■ **PPDG SA**, à Genève, achat, vente, construction, pilotage, etc. (FOSC du 29.01.2001, p. 0692). Nouvelle adresse: place De-Grenus 8.
Journal no 13444 du 06.12.2001 (123577)

■ **Proges SA**, à Corsier (GE), opérations concernant le conseil d'entreprises, etc. (FOSC du 06.11.1997, p. 8094). Perret Charles Lucien n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 13414 du 06.12.2001 (123578)

■ **Berg Rechnungswesen AG**, pré Zug. (FOSC du 25.10.2001, p. 8360). Nouveau siège: Genève, avenue de Frontenex 5. Statuts originaires du 05.02.1998. Nouveaux statuts du 16.11.2001. Nouvelle raison sociale: **REUBEN BROTHERS GROUP SA**. But: tous services dans le domaine de la comptabilité et de l'analyse financière et toutes activités liées à ces domaines. Capital-actions: CHF 100'000,00, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Peter Clarence, de et à Collonge-Bellerive est administrateur unique, avec signature individuelle. Signature collective à deux conférée à McNeil David, de Grande-Bretagne, à Collonge-Bellerive, directeur. Réviseur: Fischer Christophe, de Lucerne, à Genève.
Journal no 13191 du 03.12.2001 (123579)

■ **RMCP Sàrl**, à Carouge (GE), création, conception et réalisations dans le domaine de la communication, etc. (FOSC du 23.12.1998, p. 8777). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.03.2001. Par conséquent, sa raison sociale devient: **RMCP Sàrl, en liquidation**.
Journal no 13427 du 06.12.2001 (123580)

■ **Safe Host SA**, à Plan-les-Ouates, fourniture de services et de biens dans le domaine de l'information technologique, etc. (FOSC du 20.03.2001, p. 2059). Capital-actions porté de CHF 5'000'000,00 à CHF 30'000'000,00 par l'émission de 2'500'000 actions de CHF 10, au porteur. Capital-actions: CHF 30'000'000,00, entièrement libéré, divisé en 3'000'000 actions de CHF 10, au porteur. Nouveaux statuts du 03.12.2001. Sirkas Gérard, président et Gallone Paolo, de Romanel-sur-Morges, à Bogis-Bossey, vice-président, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux; les pouvoirs du premier sont modifiés en ce sens. Les pouvoirs de Tandon Faiz, sont radiés.
Journal no 13445 du 06.12.2001 (123581)

■ **Serrurier M. Paultet, P. Vaucher succ.**, à Meyrin (FOSC du 05.05.1997, p. 3027). Adjonction à l'objet: conseil et étude technique dans le domaine de la construction, notamment métallique et la serrurerie.
Journal no 13357 du 06.12.2001 (123582)

■ **SHU SHU KHYA Sàrl**, à Genève, commerce, courtage et représentation de meubles, etc. (FOSC du 16.03.2000, p. 1790). L'adresse avenue de Frontenex 6, c/Bernard Bütschi & Cie SA est radiée.
Journal no 13428 du 06.12.2001 (123583)

■ **SI Chemin du Bournoud B**, à Genève, société anonyme (FOSC du 14.03.2001, p. 1904). Nouvelle adresse: rue de l'Athénée 34, c/Izbicki & Simkovich-Dreyfus.
Journal no 13375 du 06.12.2001 (123584)

■ **SI rue du Trente-et-Un Décembre 31**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2598). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent, sa raison sociale devient: **SI rue du Trente-et-Un Décembre 31, en liquidation**.
Journal no 13418 du 06.12.2001 (123585)

■ **Société Immobilière Cologny-Provence, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.09.1997, p. 6560). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001.
Journal no 13383 du 06.12.2001 (123586)

■ **Société Immobilière de la Cour Saint-Pierre**, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.01.2001, p. 244). Kleiner Carl n'est plus administrateur. Langenegger Beat, de Bühler, à Chêne-Bougeries, est membre et secrétaire du conseil d'administration.
Journal no 13384 du 06.12.2001 (123587)

■ **Société Immobilière Le Matignon**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 12.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Société Immobilière Le Matignon, en liquidation**.
Journal no 13407 du 06.12.2001 (123588)

■ **Société Immobilière Lignon-Parc 7**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Société Immobilière Lignon-Parc 7, en liquidation**.
Journal no 13403 du 06.12.2001 (123589)

■ **Société Immobilière Selena B**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2598). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **Société Immobilière Selena B, en liquidation**.
Journal no 13416 du 06.12.2001 (123590)

■ **SURABL SA**, à Genève, commerce, représentation et diffusion de matériel informatique, etc. (FOSC du 13.02.2001, p. 1094). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 09.10.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **SURABL SA, EN LIQUIDATION**.
Journal no 13417 du 06.12.2001 (123591)

■ **Thalastour Sàrl**, à Carouge (GE), agence de voyage, etc. (FOSC du 02.11.1999, p. 7463). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 03.08.2001. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Thalastour Sàrl, en liquidation**.
Journal no 13429 du 06.12.2001 (123592)

■ **Unirenova AG, succursale de Genève**, à Genève, négociation et transformation de bâtiments. Entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 10.09.2001, p. 7040). Eller Pierre, de et à Lausanne, directeur, signe collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Voyame Christophe, de Bassecourt, à Lausanne.
Journal no 13435 du 06.12.2001 (123593)

■ **Val Technique Sàrl**, à Carouge (GE), travaux concernant l'énergie aéronautique et hydraulique (FOSC du 10.07.2001, p. 5260). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 10.09.2001. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Val Technique Sàrl, en liquidation**.
Journal no 13430 du 06.12.2001 (123594)

■ **Widad Baddour, Immobilier**, à Genève, courtage immobilier (FOSC du 28.11.1993, p. 5743). Nouveau siège: Meyrin, route de Pré-Bois 29.
Journal no 13348 du 06.12.2001 (123595)

■ **Wingate Capital SA**, à Genève, études en matière de placement de capitaux, gestion de fortune, etc. (FOSC du 26.07.2001, p. 5763). Capital-actions porté de CHF 6'000'000,00 à CHF 10'000'000,00 par l'émission de 4'000 actions de 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 10'000'000,00, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 03.12.2001.
Journal no 13446 du 06.12.2001 (123596)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Actiplus, Carine Barnerat**, à Collonge-Bellerive, prestations et ventes dans le domaine du sport (FOSC du 01.03.2000, p. 1421). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 13349 du 06.12.2001 (123597)

■ **Alpen Holding SA, en liquidation**, à Jussy (FOSC du 25.09.2000, p. 6551). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13364 du 06.12.2001 (123598)

■ **Archi-Bal Sàrl, en liquidation**, à Genève, exploitation d'un bureau d'architecte (FOSC du 27.09.2000, p. 6611). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13421 du 06.12.2001 (123599)

■ **BKR Finance SA, en liquidation**, à Genève, conseils et services pour la conception et le développement de systèmes de gestion, etc. (FOSC du 18.07.2001, p. 5515). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13373 du 06.12.2001 (123600)

■ **CAP AMERICA INTERNATIONAL SA, en liquidation**, à Bernex, au niveau international, édition de magazines, etc. (FOSC du 13.03.2001, p. 1873). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13377 du 06.12.2001 (123601)

■ **Centre Equestre de la Chaumaz SA, en liquidation**, à Russin, exploitation d'un manège, etc. (FOSC du 18.07.2001, p. 5515). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13378 du 06.12.2001 (123602)

■ **Cyberlink SA, en liquidation par suite de faillite**, à Meyrin, conception et commercialisation de logiciels informatiques, etc. (FOSC du 26.08.1996, p. 5125). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13386 du 06.12.2001 (123603)

■ **Delta Services SA, en liquidation**, à Genève, services et conseils notamment en matière de gestion financière et comptable. (FOSC du 03.08.2001, p. 5950). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13387 du 06.12.2001 (123604)

■ **Denis Resto Sàrl, en liquidation**, à Genève, exploitation de cafés, etc. (FOSC du 25.09.2000, p. 6552). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13426 du 06.12.2001 (123605)

■ **DMD Diffusion SA, en liquidation**, à Genève, achat et vente de biens divers, etc. (FOSC du 25.01.2001, p. 0610). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13391 du 06.12.2001 (123606)

■ **Epikos Holding SA, en liquidation**, à Genève (FOSC du 27.09.2000, p. 6611). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13393 du 06.12.2001 (123607)

■ **Ferrari Transplant de Talents SA, en liquidation**, à Genève (FOSC du 17.04.1998, p. 2601). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13394 du 06.12.2001 (123608)

■ **Hichem Gnaba**, à Meyrin (FOSC du 18.07.2001, p. 5515). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.
Journal no 13352 du 06.12.2001 (123609)

■ **Interactive Media, Robert Giddey**, à Genève, agence de communication dans les domaines de la publicité, etc. (FOSC du 01.09.1999, p. 5993). L'inscription n'étant plus obligatoire (art. 54 ORC), la raison est radiée à la demande de l'intéressé.
Journal no 13351 du 06.12.2001 (123610)

■ **Joao José Lopes Prata Lalanda**, à Carouge (GE), café-restaurant à l'enseigne 'Le Scorpion' (FOSC du 13.03.2001, p. 1872). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.
Journal no 13355 du 06.12.2001 (123611)

■ **Keystone Finance & Services SA, en liquidation**, à Genève, conseils en matière financière et fiduciaire, etc. (FOSC du 25.09.2000, p. 6551). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.
Journal no 13401 du 06.12.2001 (123612)

■ **Leaseback SA, en liquidation**, à Genève, étude, création et développement de toutes affaires financières, etc (FOSC du 13.03.2001, p. 1873). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13402 du 06.12.2001 (123613)

■ **New-Age Distribution SA, en liquidation**, à Genève, vente et édition de livres ainsi que vente de produits par correspondance. (FOSC du 27.09.2000, p. 6611). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13409 du 06.12.2001 (123614)

■ **PFS SA, EN LIQUIDATION**, à Genève, activité fiduciaire, etc (FOSC du 13.03.2001, p. 1873). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13413 du 06.12.2001 (123615)

■ **Plattina, Kratz Andreas**, à Lancy, Commerce, représentation et exportation de produits pour l'entretien du cuir, etc (FOSC du 13.10.1999, p. 7013). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

Journal no 13354 du 06.12.2001 (123616)

■ **R. Attanasio**, à Versoix, exploitation d'un bar-pub, etc (FOSC du 10.05.2001, p. 3534). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

Journal no 13347 du 06.12.2001 (123617)

■ **Roguz SA, en liquidation par suite de faillite**, à Thônex, exploitation de cafés, etc (FOSC du 19.06.1996, p. 3646). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13415 du 06.12.2001 (123618)

■ **SI Cité Meyrin 11**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **SI Cité Meyrin 11, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13379 du 06.12.2001 (123619)

■ **SI Cité Meyrin 13**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **SI Cité Meyrin 13, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13380 du 06.12.2001 (123620)

■ **SI Cité Meyrin 5**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **SI Cité Meyrin 5, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13381 du 06.12.2001 (123621)

■ **SI Cité Meyrin 7**, à Genève, société anonyme (FOSC du 17.04.2000, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 19.06.2001. Par conséquent sa raison sociale devient: **SI Cité Meyrin 7, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13382 du 06.12.2001 (123622)

■ **Société Immobilière Bellevue-Les-Chênes, en liquidation par suite de faillite**, à Genève, société anonyme (FOSC du 08.06.1994, p. 3215). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13370 du 06.12.2001 (123623)

■ **Société Immobilière Rue Verdaine No 4, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 18.07.2001, p. 5515). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13419 du 06.12.2001 (123624)

■ **Weneco SA, en liquidation**, à Genève, construction, gestion et mise en gérance de restaurants, etc (FOSC du 03.08.2001, p. 5951). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13420 du 06.12.2001 (123625)

■ **WERNLI & BEEZ Sàrl, en liquidation**, à Genève, exploitation de cafés-bars (FOSC du 18.02.2000, p. 1141). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

Journal no 13431 du 06.12.2001 (123626)

GL

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Luechter & Schwartz Lex AG (Luechter & Schwartz Lex Ltd) (Luechter & Schwartz Lex SA)**, in Glarus, c/o Dr. Thomas Hefti, Spielhof 3, 8750 Glarus, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 12. 2001. Zweck: Unternehmensberatung im allgemeinen und Rechtsberatung im speziellen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie Durchführung von Finanz- und Anlagegeschäften aller Art auf internationaler Basis. Die Gesellschaft kann ferner Patente, Lizenzen, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten und verwerten. Sie kann Grundstücke erwerben, soweit dies zur Erreichung ihres Zweckes notwendig und nützlich ist. Die Gesellschaft kann in der Schweiz und im Ausland Tochtergesellschaften, Zweigniederlassungen und Agenturen errichten. Sie kann die Geschäfte im Rahmen des Gesellschaftszwecks auf eigene oder fremde Rechnung ausführen oder solche vermitteln. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief, Telegramm oder Telefax. Eingetragene Personen: Hefti, Dr. Thomas, von Schwanden GL, in Schwanden GL, Mitglied, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1008 vom 06.12.2001 (123627)

■ **Mutationen**

Mutations

Mutazioni

■ **Drogissa Finance Company AG**, in Glarus, Finanzierung, Entwicklung, Erwerb, Auswertung und Verkauf von Franchise-Systemen, Patenten, Lizenzen, Know-How- und Verlagsrechten auf dem Gebiete der Drogerie- und Fotobranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.2001, S. 4620). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consima Wirtschaftsprüfung GmbH, in Sargans, Revisionsstelle [bisher: Integra Consulting GmbH, in Sargans].

Tagebuch Nr. 1009 vom 06.12.2001 (123628)

■ **Ferimex Verwaltungsgesellschaft für Industriebeiträge AG**, in Glarus, Die Gesellschaft erwirbt, hält und verwaltet Beteiligungen, insbesondere im Bereich Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 10.06.1994, S. 3260). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil und ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Landolt, Dr. iur. Karljörg, von Näfels, in Näfels, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revigla Revisionsgesellschaft AG, in Glarus, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1010 vom 06.12.2001 (123629)

■ **Garley-Brauerien Investitions AG**, in Näfels, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen, insbesondere den Erwerb und das Halten aller Geschäftsanteile an der Garley Bräu GmbH, Gardelegen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 10.03.1995, S. 1359). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil und ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Landolt, Dr. Karljörg, von Näfels, in Näfels, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revigla Revisionsgesellschaft AG, in Glarus, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1011 vom 06.12.2001 (123630)

■ **Insura AG**, in Glarus, Vermittlung von Versicherungen sämtlicher Branchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4504). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consima Wirtschaftsprüfung GmbH, in Sargans, Revisionsstelle [bisher: Integra Consulting GmbH, in Sargans].

Tagebuch Nr. 1012 vom 06.12.2001 (123631)

■ **Pontania Holding S.A.**, in Glarus, Verwaltung, Administration und das Halten von Finanzbeteiligungen an allen Arten von kaufmännischen, industriellen und anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24.10.1997, S. 7752). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil und ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Chancellors AG, in Glarus, Revisionsstelle; Alphanalp, Victor C., von Gersau, in Genf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1013 vom 06.12.2001 (123632)

■ **Savoyon Holding S.A.**, in Glarus, Beteiligung an Unternehmungen und deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24.10.1997, S. 7752). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil und ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Chancellors AG, in Glarus, Revisionsstelle; Alphanalp, Victor C., von Gersau, in Genf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1014 vom 06.12.2001 (123633)

■ **Supracolor Finanz AG**, in Glarus, Finanzierung, Entwicklung, Erwerb, Auswertung und Verkauf von Franchise-Systemen, Patenten, Lizenzen, Know-how- und Verlagsrechten auf dem Gebiete der Color-Foto- und Elektronikbranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4504). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consima Wirtschaftsprüfung GmbH, in Sargans, Revisionsstelle [bisher: Integra Consulting GmbH, in Sargans].

Tagebuch Nr. 1015 vom 06.12.2001 (123634)

GR

■ **Stiftung Sammlung Bündner Natur-Museum**, in Chur, c/o Bündner Natur-Museum, Masanserstrasse 31, 7000 Chur, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 19. 11. 2001. Zweck: Objekte des Stiftungsvermögens erhalten, mehren und der Öffentlichkeit sowie der Wissenschaft und Lehre im Rahmen der Möglichkeiten zugänglich machen. Dieser Zweck wird insbesondere dadurch erreicht, indem Objekte angeschafft werden, die für die Naturwissenschaft des Kantons Graubünden von Bedeutung sind; Sammlungsgegenstände der Öffentlichkeit in Ausstellungen präsentiert und Publikationen herausgegeben werden; Sammlungsgegenstände Museen oder anderen Institutionen für permanente Ausstellungen oder Sonderausstellungen teilweise zur Verfügung gestellt werden. Die Stiftung stellt dem Bündner Natur-Museum ihre Sammlungsgegenstände uneingeschränkt zur Verfügung und kann wertvolle Objekte, die in fremdem Eigentum verbleiben, gegen einen Depositumsvertrag zur Aufbewahrung und Ausstellung entgegennehmen. Aufsichtsbehörde: Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartement des Kantons Graubünden. Organisation: Stiftungsrat von fünf Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: von Ballmoos, Maria, von Davos und Klosters-Serneus und Heimiswil, in Davos, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauenstein, Dr. Pius, von Arlesheim, in Tamins, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Dr. Jürg Paul, von Güttingen, in Malix, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmocker, Hans, von Beatenburg, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Theiler, Theodor Jakob, von Entlebuch, in Disentis/Mustér, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3676 vom 06.12.2001 (123635)

■ **Neueintragungen**

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Ulfur Immobilien AG**, in St. Moritz, Erwerb und Verkauf von Immobilien im In- und Ausland, deren Finanzierung sowie Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2001, S. 8780). Statutenänderung: 4.12.2001. Aktienkapital neu: CHF 1'800'000 [bisher: CHF 1'800'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'800'000. Aktien neu: 1'800 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 3684 vom 06.12.2001 (123643)

■ **Löschungen**

Radiations

Cancellazioni

■ **GOLFAN SA in liquidazione**, in Roveredo GR, l'esercizio di ogni attività a carattere fiduciario, l'esecuzione di mandati e di operazioni industriali, commerciali, finanziarie, mobiliari ed immobiliari a titolo fiduciario, società anonima (FUSC no 230 del 27. 11. 2001, pagina 9325). La società è cancellata avendo il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

Giornale no 3687 del 06.12.2001 (123644)

■ **MAB-P. Höpli**, in Aedeer, Unternehmensberatung, Einzelirma (SHAB Nr. 183 vom 20.09.2000, S. 6436). Die Firma ist infolge Geschäftübergangs erloschen.

Tagebuch Nr. 3685 vom 06.12.2001 (123645)

■ **OBT AG**, in Samedan, Ausführung von Treuhandaufgaben jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 169 vom 03.09.2001, S. 6804), mit Hauptsitz in St. Gallen. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 3686 vom 06.12.2001 (123646)

■ **Institut für Persönlichkeits- & Körperaktivierung Emil Wieser**, in Luzern, Bleicherstrasse 7, 6003 Luzern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Lebensberatung und Coaching; Körperarbeit; Consulting im Bereich Organisation. Eingetragene Personen: Wieser, Emil, von Speicher, in Adligenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5670 vom 06.12.2001 (123647)

■ **Pistor**, in Rothenburg, c/o Pistor Holding, Hasenmoosstrasse 31, 6023 Rothenburg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 12. 2001. Zweck: Einkauf und Verkauf von Waren aller Art, insbesondere Handel mit Waren für das Bäcker-, Konditorei-, Confiseur- und Gastgewerbe; Beteiligungen; Erwerb, Halten und Veräusserung von Grundstücken, Lizenzen und Patenten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Talbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Genossenschaft "Pistor Holding", in Rothenburg, auf Grund einer noch zu erstellenden Bilanz per 31.12.2001, bestimmte Aktien, gemäss noch zu erstellender separater Liste und bestimmtes Fremdkapital, gemäss noch zu erstellender separater Liste, zu einem maximalen Nettoübernahmepreis von CHF

Tagebuch Nr. 3678 vom 06.12.2001 (123637)

■ **Brand Factory Swiss GmbH**, in Conters im Prättigau, Entwicklung und Vermarktung von Patenten, Marken und Produkten, von Marketing und Vertriebskonzepten sowie Erteilung von Lizenzen in der Schweiz und im Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 14.04.2000, S. 2538). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Risch (SHAB Nr. 234 vom 3.12.2001, S. 9496) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

Tagebuch Nr. 3679 vom 06.12.2001 (123638)

46 019'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen: Hug, Paul, von Meggen und Luzern, in Meggen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutter, Werner, von Basel und Ormalingen, in Muttenz, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abersold, Bernhard, von Kirchdorf BE, in Murten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Hanspeter, von Hlms, in Hlms, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweingruber, Ulrich Friedrich, von Rüeggisberg, in Urtenen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bach, Werner, von Zweisimmen und Saanen, in Ruswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fausch, Peter, von Zürich und Seewis im Prättigau, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfliger, Kurt, von Reiden, in Reiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hueber, Kurt, von Zwingen und Malers, in Rothenburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Toth, Jules, von Littau, in Emmen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waeffler, Jürg, von Basel und Frutigen, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Luzern, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5671 vom 06.12.2001 (123648)

■ **Roland Rensch AG**, in Weggis, Riedsordstrasse 33, 6533 Weggis, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Roland Rensch AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Affoltern am Albis. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 24.02.1977. [Letzte Publikation im SHAB Nr. 138 vom 19.07.2001 Seite 5576]. Zweck Hauptsitz: Betrieb eines Wand- und Bodenbelaggeschäftes; Beteiligungen; Erwerb, Belastung, Veräusserung und Verwaltung von Grundstücken. Angaben zur Zweigniederlassung: Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Zweigniederlassung: 26.11.2001. Eingetragene Personen: Rensch, Roland, von Trun, in Weggis, Präsident, mit Einzelunterschrift; Rensch, Annemarie, von Trun, in Weggis, Mitglied und Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5672 vom 06.12.2001 (123649)

■ **Trafigura Electricity B.V., Amsterdam, Zweigniederlassung Luzern**, in Luzern, Zürichstrasse 5, 6004 Luzern, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Trafigura Electricity B.V. Rechtsnatur Hauptsitz: besloten vennootschap. Hauptsitz: Amsterdam (NL). Statuten Hauptsitz: 16.05.1984 / 10.08.2000. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 13.06.1984. Zweck Hauptsitz: Verwaltung, Leitung, Administration und Finanzierung von und Beteiligung an industriellen, technischen Dienstleistungs- und Handelsunternehmen, einschliesslich Erwerb und Eigentum von Anteilen daran; Anlage und Verwaltung von Geldern, Gütern und Forderungen; Erwerb, Veräusserung, Verwaltung und wirtschaftliche Nutzung von Immobilien; wirtschaftliche Nutzung von und Handel mit Patenten, Warenzeichenrechten, Bewilligungen, Know-how und sonstigen gewerblichen Schutzrechten; Handel mit Öl-, mineralischen und sonstigen Produkten; Gewährung von Darlehen an Arbeitnehmer; Leisten von Sicherheiten; Beteiligungen. Kapital Hauptsitz: NLG 200'000.--; Liberierung Kapital: NLG 40'200.--; Anteile: 200'000 zu NLG 1.--. Angaben zur Zweigniederlassung: Geschäftsführungsbeschluss betreffend Errichtung der Zweigniederlassung: 01.10.2001. Eingetragene Personen: Trafigura Beheer B.V., in Amstelveen (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung; de Turckheim, Eric Christian Jacques, französischer Staatsangehöriger, in London (GB), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Rutger Albert, niederländischer Staatsangehöriger, in Mijdrecht (NL), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cornetti, Antonio, von Arth, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mignoli, Remo, von Luzern, in Adligenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 5673 vom 06.12.2001 (123650)

■ **Travel Design R. Gonthier**, in Luzern, Haldenstrasse 37b, 6006 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Reisebüros; Organisation und Durchführung von spirituellen Reisen; Reiseveranstalter für die Seychelles. Eingetragene Personen: Gonthier, Ruth, von Langnau im Emmental, in Basel, inhaberin, mit Einzelunterschrift; Felder, Patricia, von Romoos, in Kriens, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5674 vom 06.12.2001 (123651)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Arberia Finanz Tunaj**, in Kriens, Vermittlung von Kleinkrediten und Kapitalanlagen sowie Beratung in diesen Bereichen, Einzelfirma (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1999, S. 4058). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Frendorf (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9553) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 5675 vom 06.12.2001 (123652)

■ **Bama-Rad Baumgartner & Elmiger AG**, in Littau, Handel mit, Vertrieb und Montage von Fahrrädern, Ersatzteilen, Zubehör und der entsprechenden Sportbekleidung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2000, S. 2214). Firma neu: **Bama-Rad Baumgartner & Elmiger AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 31.10.2001 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 5676 vom 06.12.2001 (123653)

■ **BATIGROUP AG**, in Luzern, Ausführung von Bauarbeiten und Dienstleistungen aller Art im Bereich des Bauhaupt- und Baubehangewerbes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 106 vom

05.06.2001, S. 4195), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Speiser, Dominic, von Muttenz und Basel, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 5677 vom 06.12.2001 (123654)

■ **Chinderland Rosemarie Schneider**, bisher in Horw, An- und Verkauf von Kinderartikeln und Umstandmode, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 19.04.1999, S. 2522). Sitz neu: Kriens. Domizil neu: Mühlweg 8, 6010 Kriens. Zweck neu: An- und Verkauf von Baby- und Kinderartikeln. Tagebuch Nr. 5678 vom 06.12.2001 (123655)

■ **CMS - Cigar Management & Service AG**, in Luzern, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Import und Export von Cigarren und anderen Tabakwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2001, S. 7725). Firma neu: **CMS - Cigar Management & Service AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 05.11.2001 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 5679 vom 06.12.2001 (123656)

■ **Etaliti AG**, in Luzern, Fabrikation von und Handel mit Produkten des Baugewerbes im weitesten Sinne sowie Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen des Bau- und Immobilien-Sektors, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.1998, S. 6586). Firma neu: **Etaliti AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf den Verwaltungsrat und die Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stocker, Dr. Max, von Luzern, in Adligenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5680 vom 06.12.2001 (123657)

■ **F. & H. Zettel AG**, in Luthern, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05.08.1997, S. 5562). Statutenänderung: 29.11.2001. Firma neu: **Zettel AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Truvag Revisions AG Sursee, in Sursee, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zettel, Hansjörg, von Luthern und Grossdietwil, in Hergiswil b. Willisau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zettel-Kuster, Ferdinand, von Luthern und Grossdietwil, in Luthern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Zettel-Nyffenegger, Hans, von Luthern und Grossdietwil, in Hergiswil b. Willisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Luthern]; Truvag Revisions AG, in Willisau-Stadt, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5682 vom 06.12.2001 (123658)

■ **F. & H. Zettel AG, Filiale Hergiswil**, in Hergiswil bei Willisau, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 147 vom 05.08.1997, S. 5562), mit Hauptsitz in: Luthern. Firma neu: **Zettel AG, Zweigniederlassung Hergiswil**. Firma Hauptsitz neu: Zettel AG [bisher: Firma Hauptsitz: F. & H. Zettel AG]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zettel, Hansjörg, von Luthern und Grossdietwil, in Hergiswil b. Willisau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zettel, Ferdinand, von Luthern und Grossdietwil, in Luthern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Zettel, Hans, von Luthern und Grossdietwil, in Hergiswil b. Willisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Luthern, Mitglied und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift]. Tagebuch Nr. 5681 vom 06.12.2001 (123659)

■ **Fetech Trading**, in Luzern, Handel, Import und Export von und mit Bauzubehör, insbesondere von Fenstern und Türen sowie Sanierung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.1997, S. 7047). Domizil neu: c/o Hans-Rudolf Rusch, Giselsstrasse 3, 6006 Luzern. Tagebuch Nr. 5683 vom 06.12.2001 (123660)

■ **Fintax Consultants**, in Luzern, Beratung auf dem Gebiete des Steuerrechts, der Finanzierungen und der betrieblichen Organisation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.1998, S. 6586). Firma neu: **Fintax Consultants in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf den Verwaltungsrat und die Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stocker, Dr. Max, von Luzern, in Adligenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5684 vom 06.12.2001 (123661)

■ **Hophan Management Consulting AG**, in Luzern, Management und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.1998, S. 1071). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9564) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 5686 vom 06.12.2001 (123662)

■ **IGD Grüter AG**, in Dagmersellen, Architektur- und Bauingenieurlösungen im Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1999, S. 5642). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elmar Beckmann Wirt-

schaftsberatung AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5687 vom 06.12.2001 (123663)

■ **Markus Müller AG**, in Sempach, Handel mit Früchten, Gemüsen, Lebensmitteln und Wein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9488). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Arth (2)]. Tagebuch Nr. 5688 vom 06.12.2001 (123664)

■ **Mutzhas International AG**, in Luzern, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an und Finanzierung von Unternehmungen der Mutzhas-Gruppe und mit diesen wirtschaftlich liierten Firmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.1998, S. 6586). Firma neu: **Mutzhas International AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf den Verwaltungsrat und die Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stocker, Dr. Max, von Luzern, in Adligenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5689 vom 06.12.2001 (123665)

■ **Pantec GmbH**, in Meggen, Erbringung von Beratungs- und Ingenieursdienstleistungen sowie Handel mit und Vertrieb im Umfeld der Mess-, Regel- und Datentechnik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1999, S. 8603). Statutenänderung: 5.12.2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Senn, Simone, von Meggen, in Meggen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn, Klaus Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Meggen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.--]. Tagebuch Nr. 5690 vom 06.12.2001 (123666)

■ **Plan AG, Luzern**, in Luzern, Gründung und Betrieb eines auf Industriebau spezialisierten Architekturbüros in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.1998, S. 6586). Firma neu: **Plan AG, Luzern in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf den Verwaltungsrat und die Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stocker, Dr. Max, von Luzern, in Adligenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5691 vom 06.12.2001 (123667)

■ **Rollerparade GmbH**, in Luzern, Handel mit und Reparatur von Fahrzeugen aller Art, insbesondere von Motorrollern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 04.11.1998, S. 7520). Statutenänderung: 30.11.2001. Firma neu: **Xedos GmbH**. Domizil neu: Oberseeberghöhe 8, 6006 Luzern. Zweck neu: Verwaltung, Finanzierung, Kauf und Verkauf von Mobilien und Immobilien; Beteiligungen; Erwerb und Abgabe von Lizenzen und Patenten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hägy, Elisabeth, von Schwyz und Basel, in Luzern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haegy, Rudolf J., von Basel und Aadorf, in Hergiswil NW, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Burri, Hans Jörg, von Malers, in Hergiswil NW, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hägy, Theodor, von Basel und Aadorf, in Luzern, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]. Tagebuch Nr. 5692 vom 06.12.2001 (123668)

■ **Shop-Tankstelle Sierre GmbH, mit Sitz in Horw**, in Horw, Führung und Betrieb des Tankstellen-Shops auf dem Areal der OR Coop Tankstelle Sierre, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 49 vom 09.03.2000, S. 1615). Firma neu: **Shop-Tankstelle Sierre GmbH, mit Sitz in Horw in Liquidation**. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 07.11.2001 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 5693 vom 06.12.2001 (123669)

■ **Sterbe- und Altersgeldkasse der Union Helvetia**, in Luzern, Ausrichtung eines Altersgeldes an jene Mitglieder der Union Helvetia, die Mitglieder der von der Stiftung unterhaltenen Fürsorgekasse sind, Stiftung (SHAB Nr. 110 vom 10.06.1999, S. 3899). Urkundenänderung: 6.11.2001. Name neu: **Altersgeldkasse der Hotel & Gastro Union**. Domizil neu: c/o Hotel & Gastro Union, Adligenswilerstrasse 29/22, 6002 Luzern. Zweck neu: Ausrichtung von Altersgeldern an langjährige Mitglieder der Hotel & Gastro Union. Organisation neu: Stiftungsrat, Ausschuss des Stiftungsrates, Geschäftsleiter, Revisionsstelle und Delegiertenversammlung der Hotel & Gastro Union. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eugster, Karl, von Altstätten, in Luzern, Geschäftsleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: Zentralsekretär]; Unterhärner, Stephan, von Emmen und Römöos, in Buchrain, stellvertretender Ge-

schäftsleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: Stellvertretender Zentralsekretär]. Tagebuch Nr. 5694 vom 06.12.2001 (123670)

■ **Swiss Dental Consult AG in Liq.**, in Horw, Betrieb eines zahnarztunabhängigen Beratungszentrums für zahnärztliche Leistungen in der gesamten Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12.10.2001, S. 7965). Firma neu: **Swiss Dental Consult AG in Liquidation**. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 07.11.2001 über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Tagebuch Nr. 5695 vom 06.12.2001 (123671)

■ **Unicom Holding AG**, in Luzern, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an andern kommerziellen, industriellen, finanziellen Unternehmungen und an Immobilien-Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2001, S. 11). Firma neu: **Unicom Holding AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien.]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 07.11.2001 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 5696 vom 06.12.2001 (123672)

■ **Wangler-Beyeler AG**, in Emmen, Betrieb einer Unternehmung für Heizungs- und Sanitäranlagen, Gas- und Wasserversorgungsanlagen sowie für Servicoleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 02.02.1999, S. 738). Statutenänderung: 30.11.2001. Firma neu: **WB AG Heizung Sanitär**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nunez, José Manuel, von Kriens, in Kriens, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 5697 vom 06.12.2001 (123673)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Deveci Bijouterie**, in Luzern, Verkauf von Bijouterieartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8239). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 5698 vom 06.12.2001 (123674)

■ **Hans Marti**, in Luzern, Handel mit Souvenirs en gros und andere Vertretungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 95 vom 17.05.1995, S. 2746). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 5699 vom 06.12.2001 (123675)

■ **Katharina Marti**, in Luzern, Handel mit Lederwaren, Einzelfirma (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1992, S. 4238). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 5700 vom 06.12.2001 (123676)

■ **Trendwork Heidi Brigger**, in Luzern, Kaufmännische Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 22.01.1993, S. 341). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 5701 vom 06.12.2001 (123677)

NE

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BOCHSLER FINANCE**, à Saint-Aubin-Sauges, Saint-Aubin, avenue de Neuchâtel 20. Chef de la maison: Bochslér Gian Alexandre, de Neuchâtel, à Saint-Aubin-Sauges. Exploitation d'un bureau de gestion de fortune, corporate finance et venture capital. Journal no 2801 du 06.12.2001 (123678)

■ **Duparc Sàrl**, à La Chaux-de-Fonds, ruelle Montbrillant 1b c/Figistino SA. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 05.12.2001. But: conception, création, production, diffusion, distribution et commerce de tous produits d'horlogerie, bijouterie et joaillerie. Capital: CHF 20'000. Associés: Katz Didier, de La Chaux-de-Fonds, à Paris, F, avec une part sociale de CHF 19'000, et Triplet Jean, de Chézard-Saint-Martin, à La Chaux-de-Fonds, avec une part sociale de CHF 1'000. Gérants: les associés Katz Didier et Triplet Jean, lesquels signent collectivement à deux. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 2813 du 06.12.2001 (123679)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **AFP Cargo Lloyd AG en liquidation**, à Neuchâtel, affrètement et location de navires et bateaux, etc. (FOSC du 22.05.2001, p. 3858). Par ordonnance du 05.11.2001, et en application des articles 1 CC, 192 LP et 727f al. 2 CO, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a chargé l'office des faillites de l'exécution de la liquidation de la société. Journal no 2790 du 05.12.2001 (123680)

■ **Bulgari Jewels S.A.**, à Neuchâtel, création, production, façonnement, vente, importation et exportation de joaillerie, etc. (FOSC du 15.09.1999, p. 6333). Les pouvoirs de Alispach Jürg, et Bertolotti Francesco sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Frascotti Luigi Carlo, de Fribourg, à Corcelles-Comondrèche, Galante Ezio, d'Italie, à Peseux, et Vitale Roberto, d'Italie, à Neuchâtel, directeurs.
Journal no 2802 du 06.12.2001
(123681)

■ **Bulgari Parfums S.A.**, à Neuchâtel, fabrication, conditionnement, commercialisation de parfums, etc. (FOSC du 27.04.2001, p. 3139). Signature individuelle a été conférée à Frascotti Luigi Carlo, de Fribourg, à Corcelles-Comondrèche, directeur.
Journal no 2803 du 06.12.2001
(123682)

■ **Bulgari Time (Switzerland) S.A.**, à Neuchâtel, achat, vente, importation, exportation, dans les domaines de la joaillerie, etc. (FOSC du 15.09.1999, p. 6333). Les pouvoirs de Alispach Jürg, Berni Arrigo, et Bertolotti Francesco sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Frascotti Luigi Carlo, de Fribourg, à Corcelles-Comondrèche, et Galante Ezio, d'Italie, à Peseux, directeurs.
Journal no 2804 du 06.12.2001
(123683)

■ **Claude Lehnher S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, l'étampage et le découpage pour l'horlogerie, la mécanique de haute précision, etc. (FOSC du 24.10.2001, p. 8315). Hug Rudolf W. n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2810 du 06.12.2001
(123684)

■ **Claude Lehnher S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, l'étampage et le découpage pour l'horlogerie, la mécanique de haute précision, etc. (FOSC du 23.11.2001, p. 9228). Thiel Hanspeter n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2811 du 06.12.2001
(123685)

■ **Cloos Neue Technologien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (CNT GmbH), Haiger, République fédérale d'Allemagne, succursale du Locle.** Le Locle, développement, fabrication et commercialisation de commandes électroniques intégrées, etc. (FOSC du 21.01.2000, p. 473). Les pouvoirs de Genné René sont radiés. Signature individuelle pour la succursale, a été conférée à Loertscher Peter, de Diemingen, au Locle, directeur de la succursale.
Journal no 2815 du 06.12.2001
(123686)

■ **Geninascas-Délefortrie S.A.**, à Neuchâtel/exploitation d'un atelier d'architecture, etc. (FOSC du 11.02.1999, p. 980). Nouvelle adresse: Place d'Armes 3.
Journal no 2805 du 06.12.2001
(123687)

■ **Ind-M Recherche et développement SA** à Fontaines, développement et amélioration sur le plan technique de produits dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 12.09.2001, p. 7104). Hug Rudolf W. n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2807 du 06.12.2001
(123688)

■ **Ind-M Recherche et développement SA**, à Fontaines, développement et amélioration sur le plan technique de produits dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 12.09.2001, p. 7104). Thiel Hanspeter n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2808 du 06.12.2001
(123689)

■ **Ind-M Recherche et développement SA**, à Fontaines, développement et amélioration sur le plan technique de produits dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 12.09.2001, p. 7104). Spode Manuel n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 2809 du 06.12.2001
(123690)

■ **S.I. Résidence Fleurs des Champs SA**, précédemment, Les Bois. (FOSC du 09.10.1997 p. 7395). Nouveau siège: Vauxmarcus, Le Château. Nouvelle raison sociale: **HR gestim**. Statuts originaires du 05.09.1984 modifiés en dernier lieu le 27.11.2001. But: achat, construction, location, gérance et généralement mise en valeur de propriétés immobilières et leur rente en bloc ou en détail. Transformation des 250 actions de CHF 1'000 jusqu'ici nominatives avec restriction de la transmissibilité, en 2'500 actions de CHF 100, au porteur. Capital-actions: CHF 250'000, entièrement libéré, divisé en 2'500 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Roth Hans (décédé) n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Borer Thomas (nouveau), de Kleinlützel, à Hofstetten-Flüh, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: 'Gürbe Treuhand AG', à Berne.
Journal no 2806 du 06.12.2001
(123691)

■ **Sogico S.A.**, précédemment à Vauxmarcus, création, acquisition, déduction et exploitation de droits de propriété industrielle tels que marques, brevets, modèles. (FOSC du 16.03.2000, p. 1789). Nouveau siège: Neuchâtel, rue du Temple-Neuf 4, Fiduciaire Muller et Christe S.A. Statuts modifiés le 04.12.2001. La prolocution de Griève Eduardo est radiée.
Journal no 2812 du 06.12.2001
(123692)

■ **Sulzer Infra Romandie SA, Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel, toutes activités dans le domaine de la technique d'exploitation et du bâtiment, etc. (FOSC du 31.07.2001, p. 5876). Entreprise ayant son siège à Lausanne. Nouvelle raison sociale de l'établissement principal: Axima Romandie SA (Axima Schweiz AG) (Axima Romandie Ltd). Par conséquent, la raison de commerce de la succursale devient: **Axima Romandie SA, Succursale de Neuchâtel**.
Journal no 2814 du 06.12.2001
(123693)

■ **Waltham International S.A.**, à Marin-Epagnier, achat, contrôle technique, vente et distribution de montres, etc. (FOSC du 29.12.1999, p. 8845). Capital-actions porté de CHF 400'000 à CHF 1'200'000 par l'émission de 800 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 1'200'000, entièrement libéré, divisé en 1'200 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 12.11.2002.
Journal no 2816 du 06.12.2001
(123694)

NW

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Polytrona Multimedia AG**, in Stansstad, Ausserfeld 6, 6362 Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragen). Statutendatum: 5.12.2001. Zweck: Fabrikation von und Handel mit elektronischen Apparaten, Geräten, Halbfabrikaten, Zubehörteilen und Bestandteilen, insbesondere im Multimedia- und im Radio-TV-Empfangsbereich; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Patente, Lizenzen und andere Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten, verwerten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Polytrona AG, in Stansstad, gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste deren gesamtes Warenlager im Radio-TV-Empfangsbereich sowie deren Einrichtungen in diesem Bereich zum Preise von höchstens CHF 500'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letzte dem Verwaltungsrat bekanntgegebene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Cathery, Renato, von Andermatt, in Bürglen UR, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub, André, von Menzigen, in Fügen (Stansstad), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Urech, Heinz, von Othmarsingen, in Beckenried, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Partner Revisions AG, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1508 vom 06.12.2001
(123695)

Mutazioni
Mutations
Mutazioni

■ **Arius Treuhand AG**, in Hergiswil NW, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2001, S. 10894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Bernhard, von Buchberg, in Möhlin, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blättler, Josef A., von Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 1509 vom 06.12.2001
(123696)

■ **Chemtex Trading AG**, bisher in Hergiswil NW, Handel im Bereich von Rohstoffen zur Herstellung von Kunst- und Chemiefasern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26.03.1998, S. 2080). Statutenänderung: 28.11.2001. Sitz neu: Stansstad. Domizil neu: Kehrsitenstrasse 1, 6362 Stansstad.
Tagebuch Nr. 1510 vom 06.12.2001
(123697)

■ **HLE-KONZEPTE GmbH**, in Beckenried, Planung für die komplette Haustechnik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2001, S. 9162). Zweigniederlassung neu: Litau.
Tagebuch Nr. 1512 vom 06.12.2001
(123698)

■ **Intercom Revisions AG**, in Hergiswil NW, Ausübung von Revisions- und Treuhandeltätigkeiten inklusive Sonderprüfungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24.06.1999, S. 4231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercom Treuhand AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle; Burch-Treichler, Renate, von Wädenswil und Samen, in Alpnach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blättler, Josef A., von Hergiswil NW, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift; JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1511 vom 06.12.2001
(123699)

■ **Landwirtschaftliche Baugenossenschaft Nidwalden**, in Buochs, Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3554). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Andreas, von Notwil, in Stans, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waser-Lussi, Paul, von Wolfenschiessen, in Stans, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathis, Adolf, von Wolfenschiessen, in Ennetbürgen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Odematt, Josef, von Dallenwil, in En-

netmos, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Barmettler, Theodor, von Buochs, in Buochs, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Odematt, Paul, von Dallenwil, in Oberdorf NW, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 1514 vom 06.12.2001
(123700)

■ **Mlmer GmbH**, in Hergiswil NW, Beteiligung an anderen Gesellschaften und Zusammenarbeit mit anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 221 vom 14.11.2001, S. 8958). Statutenänderung: 5.12.2001. Firma neu: **Capotec GmbH**. Domizil neu: Schulhausstrasse 9, 6052 Hergiswil. Zweck neu: Erbringung von Finanz-, Projekt- und Beratungsdienstleistungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften; Zusammenarbeit mit anderen Unternehmen; kann Vertretungen übernehmen, Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten sowie Immobilien erwerben, halten und veräußern. Stammkapital neu: CHF 21'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jönsson, Nils Gustav, schwedischer Staatsangehöriger, in Götebe (S), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Pirttimäki, Mika Erik, schwedischer Staatsangehöriger, in Parpille (S), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Niels, von Aarau, in Hergiswil NW, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]; Talroth, Torbjörn Gustav, schwedischer Staatsangehöriger, in Uppsala (S), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--.

Tagebuch Nr. 1513 vom 06.12.2001
(123701)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Stellenzeitung 'interkantonal' L. Zirn**, in Hergiswil NW, Herausgabe der Geschäfts- und Stellenzeitung 'interkantonal', Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 09.05.1974, S. 1278). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.
Tagebuch Nr. 1515 vom 06.12.2001
(123702)

OW

Mutazioni
Mutations
Mutazioni

■ **agraplan GmbH**, in Sarnen, Betrieb eines Planungs- und Ingenieurbüros für Holzbau, Bauberatung und Bauausführung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2000, S. 5253). Statutenänderung: 4.12.2001. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burch, Karl, von Sarnen, in Wilen (Sarnen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--]; Britschgi, Björn, von Sarnen, in Sachseln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--.
Tagebuch Nr. 593 vom 06.12.2001
(123703)

■ **AM Dach- und Fassaden AG**, in Kerns, Betrieb einer Spenglerlei sowie eines Spezialgeschäftes für Bedachungsarbeiten und Fassadenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02.12.1994, S. 6594). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Igeha Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 594 vom 06.12.2001
(123704)

■ **Krummenacher Restaurations AG**, in Alpnach, Betrieb von Restaurants, Bars, Pub und anderen gastgewerblichen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12.05.1999, S. 3149). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Igeha Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 595 vom 06.12.2001
(123705)

■ **Spichtig Immobilien AG**, in Sarnen, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.1998, S. 3784). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Igeha Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 596 vom 06.12.2001
(123706)

■ **Werth AG**, in Sarnen, Betrieb einer Unternehmung für Flach- und Steildachungen, Fassadenverkleidungen und Spenglerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30.03.2001, S. 2364). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Igeha Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 597 vom 06.12.2001
(123707)

■ **Wojnowski AG**, in Sarnen, Erstellung von Unterlagsböden, die Verlegung von Bodenbelägen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.1999, S. 7955). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Igeha Treuhand AG, in Sarnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 598 vom 06.12.2001
(123708)

SG

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ATC Informatik GmbH**, in St. Gallen, Salisstrasse 18, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Beratung von Unternehmen im Unternehmensbereich der Informatik sowie dem Systemunterhalt, der Systemadministration sowie Durchführung von Schulungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schamp, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Aufenanger, Prof. Dr. Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 8882 vom 06.12.2001
(123709)

■ **BRaf Bruno Roth and Friends GmbH**, in St. Gallen, Geltenwilstrasse 19, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 4.12.2001. Zweck: Erbringung von audiovisuellen Leistungen für TV-Produktionsanstalten aus dem In- und Ausland sowie von Realisationen von Videoproduktionen aus Industrie und Werbung von der Planung bis zur Postproduktion ebenso Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit solchen aus dem erwähnten Bereich. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte oder sonstige Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, pachten oder weiter veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Roth, Bruno, von Trub, in Niederulsen (Teufen AR), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schürmann, Peter, von Däniken, in Zürich, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 8883 vom 06.12.2001
(123710)

■ **Dorladä Oberterzen, René Rüdüsühli**, in Quarten, Dorf, 8884 Oberterzen, Einzelfirma (Neueintragen). Zweck: Lebensmittelgeschäft. Übernimmt Aktien und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft Dorladä Oberterzen Gubser + Ruesch, in Oberterzen (Quarten). Eingetragene Personen: Rüdüsühli, René, von Zürich und Senwald, in Oberterzen (Quarten), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8884 vom 06.12.2001
(123711)

■ **Hug Architekten GmbH**, in St. Gallen, Lehnstrasse 90, 9014 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 5.12.2001. Zweck: Planung, Projektierung, Ausführung, Vermittlung, Kauf und Verkauf von Überbauten und Anlagen, als Architekturbüro oder als Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Fusion mit ihnen eingehen oder andere Unternehmungen selbst gründen, erwerben oder pachten, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hug, Hans Peter, von Schwelbrunn, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Hug, Hans, von Schwelbrunn, in Schachen bei Herisau (Herisau), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 8885 vom 06.12.2001
(123712)

■ **Jeck Foto Film**, in St. Gallen, Lagerstrasse 10, 9000 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragen). Zweck: Foto, Film und Videoproduktion. Eingetragene Personen: Jeck, Valentin, von Basel und Zeiningen, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8886 vom 06.12.2001
(123713)

■ **Lattermann Marketing Consulting GmbH**, in Eggersriet, Unterbilchen 440, 9036 Grub, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 5.12.2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensberatung, insbesondere auf dem Gebiet des Marketings. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertchriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Alder, Heinz, von Schönenberg, in Heiden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Lattermann, Michael Alfred Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Grub SG (Eggersriet), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 8887 vom 06.12.2001
(123714)

■ **PRS AG**, in St. Gallen, Favre-Strasse 6, 9016 St. Gallen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: PRS AG, Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Küssnacht ZH. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 16.06.1983 [letzte Publikation: SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8247]. Zweck Hauptsitz: Organisation, Durchführung und Vermittlung von Reisen und Ferienaufenthalten aller Art; kann Beteiligungen erwerben und veräußern, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen, Grundstücke und andere Rechte, die sich auf Grundstücke beziehen, erwerben, halten und veräußern sowie Immaterialgüterrechte erwerben, auswerten und veräußern. Eingetragene Personen: Bühler, Rolf Peter, von Zürich und Ruswil, in Gottlieben, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Saxer, Marc, von Altstätten, in St. Gallen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Herzog, Markus, von Homburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 8888 vom 06.12.2001 (123715)

■ **PRS AG**, in Uzwil, Wattstrasse 1, 9240 Uzwil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: PRS AG, Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Küssnacht ZH. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 16.06.1983 [letzte Publikation: SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8247]. Zweck Hauptsitz: Organisation, Durchführung und Vermittlung von Reisen und Ferienaufenthalten aller Art; kann Beteiligungen erwerben und veräußern, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen, Grundstücke und andere Rechte, die sich auf Grundstücke beziehen, erwerben, halten und veräußern sowie Immaterialgüterrechte erwerben, auswerten und veräußern. Eingetragene Personen: Bühler, Rolf, von Zürich und Ruswil, in Gottlieben, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zingg, Sabine, von Gossau SG, in St. Gallen, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Herzog, Markus, von Homburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 8889 vom 06.12.2001 (123716)

■ **Rockladen GmbH**, in Altstätten, Churerstrasse 17, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutenänderung: 28.11.2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in der Gastronomie sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und Sicherheiten leisten sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Göldi, Jörg, von Rüthi SG, in Haag (Rehental) (Senwald), Geschäftsführer und Geschäftsführer; mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Hanselmann, Ivan, von Wartau, in Buchs SG, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Wehrli, Dieter, von Saas Almagell, in Buchs SG, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Tagebuch Nr. 8890 vom 06.12.2001 (123717)

■ **Sgier Betonbohrungen**, in Rebstein, Weedstrasse 4, 9445 Rebstein, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Durchbruch durch Beton und Stein sowie Betonbohrungen und Beton schneiden. Eingetragene Personen: Sgier, Martin, von Andist, in Rebstein, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Thür-Nobel, Bernadette, von Altstätten, in Rebstein, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 8891 vom 06.12.2001 (123718)

■ **Transinvest Participations Limited**, bisher in Tortola (British Virgin Islands), bezweckt Vermögenswerte aller Art, seien es Immobilien, Mobilien oder Rechte, zu kaufen usw. Company Limited by shares only (nach dem Recht der British Virgin Islands). Gründungsstatuten: 18.12.1995. Statutenänderung: 5.12.2001. Firma neu: **Transinvest Participations Ltd.** Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Zwinglistrasse 25, 9001 St. Gallen. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Erwerb sowie Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, besonders solchen des internationalen Transport- und Speditionsgewerbes sowie Finanzierung von mit der Gesellschaft verbundenen oder ihr nahestehenden Unternehmen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Tochtergesellschaften gründen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital: CHF 42'000'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 42'000'000.--. Aktien neu: 42'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 16'800 inhaberaktiven Klasse A zu CHF 1'000.-- 25'200 inhaberaktiven Klasse B zu CHF 1'000.--]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschaft hat mit Beschluss der Generalversammlung vom 05.12.2001 ihren Sitz vom Ausland (Tortola, British Virgin Islands) in die Schweiz ohne Liquidation gemäss den Bestimmungen des IPRG verlegt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Richardson, Key-Linda, Bürgerin der British Virgin Islands, in Tortola (British Virgin Islands), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler, Isidor, von Pfäfers, in Mels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Schlachter, Dr. Plus, österreichischer Staatsangehöriger, in Brenz (A), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Harlander,

Helz, von Zug, in Rorschach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. oec. Hans Zogg, in Trübbach (Wartau), Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 8919 vom 06.12.2001 (123719)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Adorena AG**, bisher in Rapperswil SG, Beratungsstätigkeit für sämtliche aviatischen Aktivitäten im In- und Ausland sowie An- und Verkauf inkl. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12.10.1995, S. 5631). Statutenänderung: 28.11.2001. Sitz neu: Lichtensteig, Domizil neu: Weierbodenstrasse 4, 9620 Lichtensteig. Zweck neu: Handel mit Maschinen und Geräten der industriellen Transport-, Förder und Hebechnik. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften an- und verkaufen. Aktienkapital neu: CHF 350'000.-- [bisher: CHF 50'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 350'000.--. Aktien neu: 350 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Tagebuch Nr. 8892 vom 06.12.2001 (123720)

■ **Attendo Systems AG**, in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Kommunikationsanlagen verschiedenster Bereiche wie Gesundheitswesen, Sicherheit usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27.11.2001, S. 9327). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Engel, Norbert, von Düringen, in Düringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 8893 vom 06.12.2001 (123721)

■ **Bischof Technische Dienstleistungen GmbH**, in Uzwil, technische Dienstleistungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2001, S. 1124). Statutenänderung: 5.12.2001. Firma neu: **Bischof + Schöb GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brummer, Claudia, von Wil SG, in Uzwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Fitze, Ralf, von Bühler, in Uzwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Christian, von Eggersriet, in Uzwil, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Schöb, Titus, von Gams, in Niederuzwil (Uzwil), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--]. Tagebuch Nr. 8894 vom 06.12.2001 (123722)

■ **Brunschwiler Treuhand und Verwaltungen AG in Liquidation**, in St. Peterzell, Durchführung von Treuhand- und Verwaltungsgeschäften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 05.12.2000, S. 8276). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung des Kantonalen Steueramtes noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldenauf: SHAB Nr. 238 vom 06.12.2000, S. 8330]. Tagebuch Nr. 8895 vom 06.12.2001 (123723)

■ **BT&T TIME AG**, in St. Gallen, gemeinschaftliche Kapitalanlage an Unternehmen der Informations- und Telekommunikationstechnologieindustrie sowie verwandter Branchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2001, S. 8190). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vollenweider, Ivan, von Kilchberg ZH und Zürich, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 8896 vom 06.12.2001 (123724)

■ **Christoph Hasler-Stiftung**, in Uzwil, Ermöglichung von Ferienaufenthalten für alleinstehende Frauen in bescheidenen Verhältnissen usw. Stiftung (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8521). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hasler-Schmid, Henriette, von Stäfa, in Niederuzwil (Uzwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 8897 vom 06.12.2001 (123725)

■ **EF Dornach Widnau AG in Liquidation**, in Widnau, Projektierung und Erstellung von Stark- und Schwachstromanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 15.08.2000, S. 5551). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Unterthalen vom 30.08.2000 mangels Aktiven eingestellt worden. Tagebuch Nr. 8898 vom 06.12.2001 (123726)

■ **ERP Lutz & Partner GmbH**, in St. Gallen, Erbringung von EDV-Dienstleistungen und -Consulting usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 142 vom 24.07.2000, S. 5049). Statutenänderung: 13.11.2001. Firma neu: **erp consulting GmbH**. Domizil neu: Goethestrasse 61, 9008 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Brunhild, von Reute AR, in Gossau SG, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Lutz, Marcel, von Wollhalden, in Rorschach, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staub, Kurt, von Thönigen, in Schwanden bei Brienz, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von

CHF 10'000.--; Staub, Rosalie, von Thönigen, in Schwanden bei Brienz, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 8899 vom 06.12.2001 (123727)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 41 vom 28.02.2000, S. 1357, publizierten TB-Eintrags Nr. 1320 vom 22.02.2000. Expo-Car's GmbH**, in Wil SG, Spenglerei, Autohandel und Handel mit Waren aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 18.10.2000, S. 7122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fluri, Reto, von Mümliswil-Ramiswil, in Bazenheid (Kirchberg SG), Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [nicht: Fluri, Reto]. Tagebuch Nr. 8900 vom 06.12.2001 (123728)

■ **Gema Metaldecken AG**, in St. Gallen, Entwicklung von, Herstellung von, Handel mit, Installation von, Unterhalt und Reparatur von Spezialkonstruktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16.03.2001, S. 1975). Statutenänderung: 30.11.2001. Firma neu: **Armstrong Metaldecken AG. Liebesetzungen der Firma neu: (Armstrong Plafonds Métailliques SA) (Armstrong Metal Ceilings Ltd.)**. Zweck neu: Entwicklung von, Herstellung von, Handel mit, Installation, Unterhalt und Reparatur von Spezialkonstruktionen und Bauelementen, insbesondere in den Bereichen Metallbau und Fassadenbau, Übernahme von Vertretungen und Auswertung von Rechten. Die Gesellschaft kann die Haftung für finanzielle Verbindlichkeiten von Gruppengesellschaften übernehmen und für diese Verpflichtungen Sicherheiten bestellen, Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben und verwalten, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Telefax, Telegramm oder E-Mail; allenfalls durch Publikation im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meinhardt, Dr. Marcel, von Biberist, in Aarau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschäni, Dr. Rudolf, von Dittingen und Rüschlikon, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senkowski, Stephen, Bürger der USA, in Pennsylvania (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Collins, Robert A., Bürger der USA, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Buckinghamshire (GB), Delegierter]; Gerber, Rudolf Markus, von Oberthal, in Langnau am Albis, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hintermeister, Hans-Ulrich, von Winterthur, in Bilach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]. Tagebuch Nr. 8902 vom 06.12.2001 (123729)

■ **Inbra AG**, in Rheineck, Handel mit und Vertrieb von Marjör usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23.11.1992, S. 5460). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wüthrich, Dr. Ernst, von Trub, in Rorschach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüthrich, Jürg, von Trub, in Goldach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 8905 vom 06.12.2001 (123730)

■ **Infobank SA (Infobank AG)**, bisher in Vira (Gambarnogno), la creazione, la promozione e la gestione di un portale Internet per fornire accessi usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 10.04.2000, S. 2409). Gründungsstatuten: 31.03.2000. Statutenänderung: 7.11.2001. Firma neu: **INFOBANK - INTERNATIONAL S.A.** Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Bionstrasse 4, 9015 St. Gallen. Zweck neu: Kreation, Promotion und Unterhalt eines Internet-Portals mit dem Ziel, Informationen und Kontakte zu internationalen tätigen Firmen - besonders des Finanzsektors - zu liefern, Meinungen sowie Informationen zu speichern und zu publizieren unter den Bedingungen des internationalen Datenschutzes sowie direkte Dienstleistungen per Internet zu erbringen; ferner Beratung im internationalen Finanz- und Investitionsbereich auch durch Mitarbeiter der Gesellschaft und Wahrnehmen dieser Aufgaben somit auch ausserhalb des indirekten Internetbereiches im Investitionsbereich. Die Gesellschaft kann Filialen in der Schweiz und im Ausland eröffnen und sich an anderen Firmen in der Schweiz und im Ausland beteiligen; ist im interaktiven Finanz- und Investitionsbereich beratend tätig und nimmt Consulting- sowie Treuhandfunktionen wahr. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 60'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist aufgehoben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Martin, von Nürensdorf, in Vira (Gambarnogno), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Claudio, von Zürich, in Sant'Antonio, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwyzmann, Roland, von Risch, in Arosa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christian Zahnd, in Gordola, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deusch, Andreas, von Kemptal, in Stettfurt, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hauser Treuhand, in Rorschach, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 8864 vom 05.12.2001 (123731)

■ **Inter Label Machines AG**, in St. Gallen, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen im Bereich der graphischen Verpackungs- und selbstklebende Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22.02.2001, S. 1360). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Jakob, von Berneck, in Heiden, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident und Delegierter]; Bolt, Christoph, von Nesslerau, in Wil SG, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 8906 vom 06.12.2001 (123732)

■ **JANORC TRADING LIMITED, Larnaka (Zypern), Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Gründung, Erwerb, Ausübung, Leitung, Führung von, Beteiligung, Mitwirkung oder Teilnahme an jeglichen Handels- oder Geschäftstätigkeiten usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2001, S. 5481), mit Hauptsitz in: Larnaka (Zypern). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vygovski, Vladislav, russischer Staatsangehöriger, in Rapperswil SG, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 8907 vom 06.12.2001 (123733)

■ **Kareks Engineering GmbH**, in St. Gallen, Planung, Projektierung und Lieferung von Anlagen für die Holzindustrie usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2684). Statutenänderung: 5.12.2001. Firma neu: **Rentzmann GmbH**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rentzmann, Murat, von Ward-Weinigen, in St. Margrethen, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Rentzmann, Fitnat, von Ward-Weinigen, in Eggersriet, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Rentzmann, Heinz, von Ward-Weinigen, in Eggersriet, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--]. Tagebuch Nr. 8908 vom 06.12.2001 (123734)

■ **Klaus Polenz**, in Mörschwil, Personalberatung usw. Einzelirma (SHAB Nr. 232 vom 30.11.1998, S. 8168). [Das weitere Geschäftsfeld wurde aufgehoben]. [gestrichen: Weiteres Geschäftsfeld: Poststrasse 19, 9500 Wil]. Tagebuch Nr. 8909 vom 06.12.2001 (123735)

■ **Moto-Center Goldach AG**, in Goldach, Handel mit Motorrädern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2001, S. 4796). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: MARE Consulting M. Bitterli, in Rorschachberg, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 8910 vom 06.12.2001 (123736)

■ **Musica Insieme AG**, in Wittenbach, Agentur für Konzertkarten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2001, S. 790). Die Gesellschaft [neu: Musica Insieme SA] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Maggia (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2001, S. 9533) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 8911 vom 06.12.2001 (123737)

■ **Nordholz AG**, in St. Margrethen, Erwerb und Halten von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften der Holzwirtschaft usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.2000, S. 8309). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Broter, Andreas, von Flums, in Zizers, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beusch, Karl, von Grabs, in Grabs, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 8912 vom 06.12.2001 (123738)

■ **Roman J. Frick**, in Untereggen, Herstellung und Vertrieb von Trommeln usw. Einzelirma (SHAB Nr. 205 vom 22.10.1992, S. 4936). Domizil neu: Mitterhof 18, 9033 Untereggen, [behördliche Umadressierung]. Zweck neu: Herstellung von Reklametafeln, Schildern und Schriften. Tagebuch Nr. 8913 vom 06.12.2001 (123739)

■ **Soehle AG**, in Oberriet SG, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2001, S. 2891). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 8914 vom 06.12.2001 (123740)

■ **Soehle Waagen AG**, in Oberriet SG, Herstellung und Verkauf von sowie Handel mit Haushaltwaagen, insbesondere Personenwaagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2001, S. 2891). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 8915 vom 06.12.2001 (123741)

■ **Spühl AG**, in Wittenbach, Fabrikation und Verkauf von Maschinen eigener und fremder Konstruktion usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9558). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strässle, Roger, von Oberuzwil, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 8916 vom 06.12.2001 (123742)

■ **St. Galler Vermögensberatung**, in St. Gallen, gewerbsmässig und gewinnorientiert für eigene Rechnung und für Rechnung von Kunden mit Effekten handeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2001, S. 9163). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hungerbühler, Michael, von Sommer, in Niederwil SG (Oberbühl), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 8917 vom 06.12.2001 (123743)

■ **Stadler Altenrhein AG**, in Thal, Fabrikation und Umbau von sowie Handel mit Schienenfahrzeugen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 2001, S. 8072). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8918 vom 06.12.2001 (123744)

■ **UV-Treuhand für Landwirtschaft und Gewerbe**, in Wil SG, Betrieb einer Treuhandstelle zur Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Buchhaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07. 08. 2000, S. 5362). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bieri, Felix, von Schangnau, in Busswil TG (Simach), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kupper, Gerlinde, von Buttshofen und Notwil, in Bronschhofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schildknecht, Monika, von Salmisch und Waldkirch, in Niederbüren, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8920 vom 06.12.2001 (123745)

■ **Wohnbaugenossenschaft Wilen-Wartegg**, in St. Gallen, Förderung und Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen im Miet- und Eigentumsverhältnis auf gemeinnütziger Grundlage im Sinne des Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG), Genossenschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2221). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oswald, Emil genannt Migg, von Sommeri, in Arbon, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8921 vom 06.12.2001 (123746)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Architekt Office Lang**, in Rapperswil SG, allgemeine Sekretariatsarbeiten für Architektur, Einzelfirma (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2001, S. 1205). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8922 vom 06.12.2001 (123747)

■ **Cotor A.G. für industrielle Beteiligungen**, in Gaiserswald, Kauf, Verkauf und Verwaltung von beweglichen Vermögenswerten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168, vom 30. 08. 2000, S. 5905). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 178 vom 13.09.2000, S. 6280].
Tagebuch Nr. 8923 vom 06.12.2001 (123748)

■ **Hairshop Romer, Züger**, in Schmerikon, Hairshop, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 2000, S. 1358). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 8924 vom 06.12.2001 (123749)

■ **Hamburger Marlies, Restaurant Otmarssegg**, in Andwil SG, Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 2000, S. 7255). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8925 vom 06.12.2001 (123750)

■ **Hotel Restaurant Alpenblick Pelosi & Co.**, in Diepoldsau, Hotel- und Restaurationsbetrieb, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 2000, S. 8134). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 8926 vom 06.12.2001 (123751)

■ **IGU Interessengemeinschaft der Garagisten des Untertoggenburgs in Liquidation**, in Flawil, zentraler Einkauf und Herstellung oder Direktimport aller im Autogewerbe benötigter Artikel usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 2000, S. 7122). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 193 vom 04.10.2000, S. 6787].
Tagebuch Nr. 8927 vom 06.12.2001 (123752)

■ **J.E.K.S. Johnny Eisenreich's Kung-Fu School**, in Widnau, Führung einer Kung-Fu Schule usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 140 vom 23. 07. 2001, S. 5657). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 8928 vom 06.12.2001 (123753)

■ **Personal-Fürsorgestiftung der Firma Otto Kreith Getränke AG Ebnat-Kappel**, in Ebnat-Kappel, Unterstützung der Arbeiter der Stüferfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1990, S. 159). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 23.10.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 8929 vom 06.12.2001 (123754)

SO

Bezirk Thal-Gäu (SO)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **A + A (Anadon-Allam) AG**, in Härkingen, Dienstleistungen, Beratungen, Schulungen im Bereich der Informationslogistik, Archivierung, Organisation, Dokumenten- und Informationsmanagement usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7729). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Horisberger, Markus, von Auswil, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Walter, von Gontenschwil, in Gontenschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschanz, Therese, von Sigriswil, in Herzogenbuchsee, mit Kollektivprokura zu zweien; Birrer, Hugo, von Luzern, in Reussbühl, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 589 vom 06.12.2001 (123755)

Solothurn, Bezirk Bucheggberg (SO)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Schlössli Buchegg GmbH**, in Kyburg-Buchegg, Führung eines Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 95 vom 22. 05. 1997, S. 3422). Statutenänderung: 4. 12. 2001. Stammkapital neu: CHF 220'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Britannia Pub Bäckerkinder AG, in Bäckerkinder, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 200'000.--.
Tagebuch Nr. 53 vom 06.12.2001 (123756)

Solothurn, Bezirk Wasseramt (SO)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AVB Consulting von Büren**, in Subingen, Inkvlrstrassen 24, 4553 Subingen, neue Einzelfirma. Zweck: Erbringen von Informatikdienstleistungen, insbesondere Abacus Software-Beratungen. Eingetragene Personen: von Büren, Anna, von Flumenthal, in Subingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 509 vom 06.12.2001 (123757)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **BKS Kabel-Service AG**, in Derendingen, Fabrikation von und den Handel mit Elektrokabeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4570). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bauer, Jürg, von Müolen, in Rüegsauschachen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 511 vom 06.12.2001 (123758)

■ **Fairness Single-Contacte C. Urbanyik**, in Zuchwil, Partner- und Geschäftsvermittlungen. Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 1994, S. 2262). Firma neu: **crober Carlo Urbanyik**. Zweck neu: Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.
Tagebuch Nr. 512 vom 06.12.2001 (123759)

■ **Mikron AG Derendingen**, in Derendingen, Herstellung von Gegenständen aller Art aus Kunststoff usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05. 07. 2001, S. 5120). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wyler, André, von Linden, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Sennhauser, Beat, von Zollikon, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 513 vom 06.12.2001 (123760)

■ **Mikron Tooling AG Derendingen**, in Derendingen, Forschung, Entwicklung, Planung und Kommerzialisierung technischer Produkte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05. 07. 2001, S. 5120). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wyler, André, von Linden, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Sennhauser, Beat, von Zollikon, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 514 vom 06.12.2001 (123761)

Solothurn, Bezirk Lebern (SO)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Glatzfelder AG**, in Selzach, Komplettbearbeitung von Metallteilen im Bereich der Präzisionstechnik, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 05. 2001, S. 3526). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Eduard, von Lauwil, in Lommiswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Hofstetter, Franz, von Steinhof, in Biberist, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 281 vom 06.12.2001 (123762)

■ **Pantec Holding AG**, in Selzach, Dauernde Verwaltung von Beteiligungen etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2001, S. 1698). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Glatzfelder, Dr. Theodor, von Welschenrohr, in Grenchen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 282 vom 06.12.2001 (123763)

Solothurn, Bezirk Solothurn (SO)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **SOLPRINT AG**, in Solothurn, Herstellung von Zeitungen und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 2001, S. 4926). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schär, Markus, von Dotzigen, in Büren an der Aare, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winkler, Jürg, von Russikon, in Agriswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 528 vom 06.12.2001 (123764)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2502, publizierten TB-Eintrags Nr. 174 vom 07. 04. 2000. **Solvina AG in Liquidation**, in Solothurn, An- und Verkauf von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2502). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Roland, von Rüttenen, in Solothurn, Liquidator, mit Einzelunterschrift [nicht: Präsident des Verwaltungsrates]; Schmid, Cybill, von Günsberg, Rüttenen, in Solothurn, Liquidator, mit Einzelunterschrift [nicht: Mitglied des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 529 vom 06.12.2001 (123765)

■ **Stiftung für eidgenössische Zusammenarbeit**, in Solothurn, Förderung und Pflege des kulturpolitischen Brückenschlags zwischen den Sprachgemeinschaften usw. Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 25. 03. 1997, S. 2029). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baltensperger, Dr. André, von Winterthur, in Riehen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruey, Dr. Claude, von Gland, in Nyon, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wanner, Christian, von Messen, in Messen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braun, Canisius, von Kirchberg SG, St. Gallen, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 530 vom 06.12.2001 (123766)

■ **Zunftaus zu Wirthen**, in Solothurn, Das Zunftaus zu Wirthen als Restaurant und Hotel zu führen oder führen zu lassen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 2001, S. 6743). Statutenänderung: 29. 11. 2001. Aktienkapital neu: CHF 900'000.-- [bisher: CHF 2'250'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 900'000.--. Aktien neu: 4'500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 200.-- [bisher: 4'500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 29.11.2001 wird der Nennwert der 4'500 Namenaktien zu CHF 500.00 im Sinne von Art. 735 OR auf CHF 200.00 herabgesetzt.
Tagebuch Nr. 531 vom 06.12.2001 (123767)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Stoffboutique Jeannette Hänsli**, in Solothurn, Handel mit Stoffen, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 05. 02. 1973, S. 345). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 532 vom 06.12.2001 (123768)

Bezirk Thierstein (SO)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Borer Heizkörper AG**, in Büsserach, Produktion und Vertrieb von Heizkörpern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2000, S. 1066). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: TRETOR AG, in Liestal, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: LLK Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 131 vom 06.12.2001 (123769)

■ **Roth Ad Hoc Flug AG (Roth Vol Ad Hoc SA) (Roth Ad Hoc Flight Ltd)**, bisher in Liesberg, Kauf, Verkauf, Miete und Vermietung von Flugzeugen aller Art sowie alle damit zusammenhängenden Tätigkeiten im Bereich der Luftfahrt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27. 02. 1997, S. 1335). Statutenänderung: 2. 11. 2001. Firma neu: **ROTH PHARMA TRADING AG (ROTH PHARMA TRADING SA) (ROTH PHARMA TRADING LTD)**. Sitz neu: Fehren. Domizil neu: Schimmelstrasse 106, 4323 Fehren. Zweck neu: Import und Export von sowie Handel mit Pharmazeutika und Diätetika sowie Kommissionsgeschäfte in diesem Zusammenhang, Durchführen von Registrierungen im In- und Ausland für fremde Firmen, aber auch im eigenen Namen; kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: eingeschriebener Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Jürg, von Buchs AG, in Zwingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisi-

onsstelle [wie bisher]: Roth, Jürg, von Buchs AG, in Fehren, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Roth, Thomas, von Buchs AG und Basel, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 132 vom 06.12.2001 (123770)

SZ

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Jacoviello Kiosk**, in Freienbach, Kantonsstrasse 110, 8807 Freienbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Sport-Kioskes Chrummen. Eingetragene Personen: Jacoviello, Rita, von Grosswangen, in Freienbach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3238 vom 06.12.2001 (123771)

■ **Krättli - Technical Engineering and Mechanical**, in Wollerau, Samstagenstrasse 31, 8832 Wollerau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung und Konstruktion im allgemeinen Apparate- und Maschinenbau. Eingetragene Personen: Krättli, Markus, von Untervaz, in Bäch SZ, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3239 vom 06.12.2001 (123772)

■ **RKC GMBH**, in Freienbach, Schlyflstrasse 17f, 8806 Bäch SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 11. 2001, 3. 12. 2001. Zweck: Beratung, Entwicklung und Finanzierung von Projekten jeglicher Art, im besonderen von Immobilien; kann Liegenschaften auf eigene Rechnung kaufen, verkaufen und vermitteln sowie sich an anderen Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kyburz, Rolf, von Zürich und Erlinsbach, in Benglen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Kyburz, Risto Martin, von Zürich und Erlinsbach, in Benglen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 3240 vom 06.12.2001 (123773)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Aliata AG**, in Lachen, Erwerb und Bewirtschaftung von Grundstücken im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2001, S. 6407). [GHSchriften: Die Gesellschaft ist ohne Revisionsstelle.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zufu, d. Beratungen AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3241 vom 06.12.2001 (123774)

■ **AP Asset Management AG**, in Freienbach, Dienstleistungen im Bereich der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 25. 09. 2001, S. 7438). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prinz, Dr. Christian, von Deutschland, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3242 vom 06.12.2001 (123775)

■ **Baugenossenschaft Remmos**, in Arth, Erwerb von Bauland, Mehrfamilienhäusern und Abbruchobjekten, Genossenschaft (SHAB Nr. 70 vom 14. 04. 1998, S. 2483). Domizil neu: Die Genossenschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zemp, Anton, von Ebikon, in Kastanienbaum, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zimmermann, Philipp, von Vitznau, in Embrach, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmid-Horni, Verena, von Dulliken und Flims, in Monte Carlo, Monaco (MC), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Die Genossenschaft ist ohne Verwaltung und Vertretung.
Tagebuch Nr. 3243 vom 06.12.2001 (123776)

■ **Baugenossenschaft Ribis**, in Arth, Erwerb von Bauland, Mehrfamilienhäusern und Abbruchobjekten, Genossenschaft (SHAB Nr. 61 vom 30. 03. 1998, S. 2167). Domizil neu: Die Genossenschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zemp, Anton, von Ebikon, in Kastanienbaum, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schmid-Horni, Verena, von Dulliken und Flims, in Monte Carlo, Monaco (MC), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zimmermann, Philipp, von Vitznau, in Embrach, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung. Die Genossenschaft ist ohne Verwaltung und Vertretung.
Tagebuch Nr. 3244 vom 06.12.2001 (123777)

■ **Feusisberg Immobilien AG**, in Feusisberg, Erwerb, Verwaltung und Vermässerung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 2001, S. 600). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüegg, Vreni, von St. Gallenkappel, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riegg, Paul, von St. Gallenkappel, in Pfäffikon SZ, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riegg, Patrik, von St. Gallenkappel, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold, Dr. Pierre, von Ballaigues, in Mönken AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Stäubli,

Jürg, von Regensdorf, in Prangins, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Walter, von Alt St. Johann, in Duillier, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 3245 vom 06.12.2001 (123778)

■ **Gebr. Frey AG**, in Wollerau, Erwerb, Tausch, Verwaltung, die eigenhändige oder mittels Abgabe im Baurecht bewirkte Ueberbauung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 27. 09. 2000, S. 6604). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schneiter, Dr. Paul, von Feuerthalen, in Hedingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trachsel, Rolf W., von Noflen, in Riehen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jucker-Frey, Heinz, von Bauma, in Richterswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prisi, Peter, von Uebeschi, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichmuth, Heiner, von Oberberg, in Wilen SZ, Präsident, mit Einzelunterschrift; Reichmuth-Steiner, Christa, von Oberberg, in Wilen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Retraaco AG, in Schwyz, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3246 vom 06.12.2001 (123779)

■ **Hobby Frei AG**, in Lachen, An- und Verkauf von Modellbauartikeln, Modellbauzubehör, Personalcomputersystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1993, S. 5379). Domizil neu: Oberdorfstrasse 46, 8853 Lachen.

Tagebuch Nr. 3247 vom 06.12.2001 (123780)

■ **Inova Management AG**, in Wollerau, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 03. 08. 2000, S. 5289). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spitznagel, Sven, in Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ballmer, René, von Itingen, in Rütli (Rheintal), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Messerli, Stephan, von Kaufdorf, in Schocherwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofstetter, André, von Aesch bei Birmensdorf, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3248 vom 06.12.2001 (123781)

■ **Listopet Handels AG**, in Einsiedeln, Handel mit Futtermittelprodukten für Tiere, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8523). [gestrichen: Die Gesellschaft ist derzeit ohne Revisionsstelle.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BRISE Treuhand GmbH, in Lachen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3249 vom 06.12.2001 (123782)

■ **Prolog Logistics GmbH**, in Wollerau, Organisation und Durchführung von Logistikleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 2000, S. 7799). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vorwerk International Mittelstet Scheid & Co., in Wollerau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.-- [bisher: Vorwerk International Niggemann & Co., in Wollerau].

Tagebuch Nr. 3250 vom 06.12.2001 (123783)

■ **Schuler Leitern AG**, in Ingenbohl, Handel mit und Fabrikation von Leitern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2000, S. 191). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Auf der Maur, Xaver, von Schwyz, in Ibach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; OBT Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT AG, in Schwyz, Revisionsstelle; Schuller-Baldinger, Veit, von Schaffhausen und Rekingen AG, in Schaffhausen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Deutschland].

Tagebuch Nr. 3251 vom 06.12.2001 (123784)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 2001, S. 9405, publizierten TB-Eintrags Nr. 3066 vom 23. 11. 2001. **Stiftung Frauenwinkel**, in Freienbach, Förderung und ungeschmälerte Erhaltung des Naturschutzgebietes "Frauenwinkel", Stiftung (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 2001, S. 9405). Domizil neu: bei Andreas Knobel, Eulenberg 29a, 8832 Wilen SZ.

Tagebuch Nr. 3252 vom 06.12.2001 (123785)

TG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bühlar GmbH**, in Weinfelden, Freistrasse 27, 8570 Weinfelden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutdatum: 6. 12. 2001. Zweck: Handel und Vermietung von fahrbaren Bühnen und sämtlichem Festinventar sowie Erbringung jeglicher Dienstleistungen, welche mit der Organisation von Anlässen jeder Art zusammenhängen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen, belasten und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kratzer, Thomas, von Aeschi bei Spiez und Zürich, in Berg TG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Reinhardt, Walter, von Weinfelden, in Weinfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 4753 vom 06.12.2001 (123786)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Albin Gislser AG**, in Amriswil, Projektierung und Ausführung von Heizungs- und Lüftungsanlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02. 10. 1997, S. 7224). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Vitras Treuhand AG, St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: FLT Fürstentum Treuhand GmbH, in Gossau SG, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4754 vom 06.12.2001 (123787)

■ **Angus Western Consulting Group AG**, in Kreuzlingen, Unternehmensberatung und -vermittlung sowie Kauf und Verkauf von Unternehmungen bzw. Unternehmungsanteilen im In- und Ausland. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 2000, S. 4873). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Treuhandbüro Werner Eicher Verwaltungs- und Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle; Nägeli, Dr. Max, von Utikon, in Rutschwil-Dägerlen (Dägerlen), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Cornelia, von Unnenen, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4755 vom 06.12.2001 (123788)

■ **Architekturbüro Sonderegger Boppert Hug AG**, in Roggwil TG, Führung eines Architekturbüros sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 1994, S. 3867). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rüsch, Dr. Adrian, von Gaisewald, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Markus, von Untervaz, in Egnach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Arbon, Mitglied].

Tagebuch Nr. 4756 vom 06.12.2001 (123789)

■ **Asaki Holding S.A.**, in Kreuzlingen, Erwerb, die Veräusserung und die Verwaltung von Beteiligungen aller Art, sowie Grundstücks- und Handelsgeschäfte aller Art im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 17. 03. 1998, S. 1854). Firma neu: **Asaki Holding S.A. in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 05.12.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bättig, Kurt, von Hergiswil bei Willisau, in Kreuzlingen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 4757 vom 06.12.2001 (123790)

■ **Baumann GmbH Liegenschaftsvermittlung**, bisher: in Wäldi, Liegenschaftsvermittlung, Generalunternehmung sowie Kauf, Verkauf, Verwaltung, Um- und Neubauten und Renovierungen von Immobilien. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1999, S. 3282). Statutenänderung: 21. 11. 2001. Sitz neu: Müllheim. Domizil neu: Bahnhofstrasse 32a, 8555 Müllheim Dörf. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Oberhänsli-Baumann, René, von Wäldi, in Engwilen (Wäldi), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann Oberhänsli, Prisca, von Bern, in Dettingen (Pflm), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: in Engwilen (Wäldi), mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].

Tagebuch Nr. 4758 vom 06.12.2001 (123791)

■ **BGC AG Beschriftungs-Gravuren-Corner in Liquidation**, in Sirmach, Planung und Ausführung von Beschriftungen und Gravurarbeiten sowie Handel mit Materialien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 2001, S. 8961). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Mönchwil vom 29.10.2001 mangels Aktiven eingestellt.

Tagebuch Nr. 4759 vom 06.12.2001 (123792)

■ **CNT Computer Network Technology GmbH**, in Horn, Engros- und Detailhandel mit Computer Hard- und Software und elektronischen Komponenten, Systemunterstützung und -betreuung, Netzwerklösungen und kundenspezifische EDV-Lösungen... Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2000, S. 1246). Firma neu: **CNT Computer Network Technology GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arbon vom 30.10.2001.

Tagebuch Nr. 4760 vom 06.12.2001 (123793)

■ **Data Research Management AG**, in Kreuzlingen, Herstellung und Vertrieb von Druckerzeugnissen und Durchführung von Recherchen über börsennotierte Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 2001, S. 3338). Firma neu: **Data Research Management AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Kreuzlingen vom 26.10.2001.

Tagebuch Nr. 4761 vom 06.12.2001 (123794)

■ **Elektrizitätswerk des Kantons Thurgau AG**, in Arbon, Versorgung der Endverzeiler und von Endverbrauchern vornehmlich des Kantons Thurgau mit Elektrizität, mit anderen Energieträgern, insbesondere solcher in leitungsgebundener Form usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2001, S. 7936). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baltiser, Hans, von Weich, in Landschlacht (Münsterlingen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Scherzingen

(Münsterlingen)]; Gaus, René, von Rorschach, in Roggwil TG, mit Kollektivprokura zu zweien; Walter, Peter, von Löhningen, in Roggwil TG, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4762 vom 06.12.2001 (123795)

■ **F. Flammer**, in Kreuzlingen, Büro für technische Beratung und Konstruktion, Einzelfirma (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 1992, S. 3571). Domizil neu: Burggrabenstrasse 22, 8280 Kreuzlingen.

Tagebuch Nr. 4763 vom 06.12.2001 (123796)

■ **Genossenschaft Fennenbach**, in Mammern, Den Mitgliedern und deren Familienangehörigen die Benutzung des von Eduard Geilinger-Schneider im Jahre 1930 in Mammern erbauten Ferienhauses für Erholungs- und Ferienzecke zu gewähren usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1993, S. 2396). Adresse der Verwaltung neu: Regula Wehrli-Geilinger, Töstalstrasse 89, 8488 Turbenthal. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Geilinger, Dr. Ulrich, von Winterthur und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Geilinger, Hans, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wehrli-Geilinger, Regula, von Winterthur und Davos, in Turbenthal, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Albrecht-Geilinger, Franziska, von Susee und Knutwil, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Geilinger, Martin, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4764 vom 06.12.2001 (123797)

■ **Great Lakes Chemical (Europe) GmbH**, in Frauenfeld, Kauf und Verkauf von Waren aller Art, insbesondere von chemischen Produkten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 08. 08. 2001, S. 6076). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heinlein, Gregory John, amerikanischer Staatsangehöriger, in Carmel (USA), mit Einzelprokura; Kowaluk, Dwayne, kanadischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aarts, Julius Carolus Josephus Maria, niederländischer Staatsangehöriger, in Eschikolen (Hüttlingen), mit Einzelprokura; Bles, Robert Anton, deutscher Staatsangehöriger, in Berg TG, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4765 vom 06.12.2001 (123798)

■ **Great Lakes Sales (Europe) GmbH**, in Frauenfeld, Vermarktung und Vertrieb von chemischen Produkten, insbesondere in Europa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 239 vom 07. 12. 2000, S. 8352). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heinlein, Gregory John, amerikanischer Staatsangehöriger, in Carmel (USA), mit Einzelprokura; Kowaluk, Dwayne, kanadischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aarts, Julius Carolus Josephus Maria, niederländischer Staatsangehöriger, in Eschikolen (Hüttlingen), mit Einzelprokura; Bles, Robert Anton, deutscher Staatsangehöriger, in Berg TG, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4766 vom 06.12.2001 (123799)

■ **H. R. Schmid Liegenschaften AG**, in Frauenfeld, Ankauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften sowie Führung von Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 1998, S. 926). Firma neu: **H. R. Schmid Liegenschaften AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 30.10.2001.

Tagebuch Nr. 4767 vom 06.12.2001 (123800)

■ **JNet Systems AG**, in Münchwilen TG, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von EDV-Anwendungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 2001, S. 8961). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hänggi, Jean-Claude, von Nunningen, in Ruswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nietlispach, Urs, von Ruswil und Beinwil (Freiamt), in Ruswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagebuch Nr. 4768 vom 06.12.2001 (123801)

■ **Jörg Trading GmbH**, bisher in Wigoltingen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit Schwimmbadzubehör inkl. Chemikalien und Feuervermaterial. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 09. 06. 1999, S. 3859). Statutenänderung: 7. 11. 2001. Firma neu: **noveltech gmbh**. Sitz neu: Müllheim. Domizil neu: Rebbergrasse 11, 8555 Müllheim. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit technischen Neuheiten, Schwimmbadzubehör inkl. Chemikalien und Brandschutzartikel. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften und Wirtschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jörg, Irene, von Lützelflüh, in Müllheim, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Jörg, Roger, von Lützelflüh, in Müllheim, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]; Jörg, Hanspeter, von Lützelflüh, in Pflm, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 4769 vom 06.12.2001 (123802)

■ **Kettgen InterConsult AG**, in Tägerwilten, Erbringung von Dienstleistungen in Marketing und Vertrieb sowie Beratung von Unternehmen in den Bereichen Unternehmensentwicklung, Human Resource Management usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 2001, S. 8388). Firma neu: **Kettgen InterConsult AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Kreuzlingen vom 02.11.2001.

Tagebuch Nr. 4770 vom 06.12.2001 (123803)

■ **MB Messmer + Bernold Immobilien AG**, in Sulgen, Planung, Durchführung und Beratung sämtlicher im Bauwesen anfallenden Arbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1999, S. 1366). Zweigniederlassung neu: Zürich.

Tagebuch Nr. 4771 vom 06.12.2001 (123804)

■ **Milchproduzenten-Genossenschaft Arbon**, in Arbon, Bestmögliche Verwertung der in den landwirtschaftlichen Betrieben der Mitglieder produzierten Milch durch den Selbstbetrieb der Molkereien usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 44 vom 22. 02. 1974, S. 515). Firma neu: **Milchproduzenten-Genossenschaft Arbon in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.04.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bleiker, Ueli, von Ebnat-Kappel, in Weinfelden, Liquidator, mit Einzelunterschrift; Gsell, Konrad, von Egnach, in Egnach, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bötschi, Jean, von Wängi, in Frasnacht (Arbon), Mitglied und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident]; Tanner, Max, von Maienfeld, in Roggwil TG, Mitglied und Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident].

Tagebuch Nr. 4772 vom 06.12.2001 (123805)

■ **Multitrade Consultancy, Boafo-Engmann**, in Frauenfeld, Import-Export von Waren aller Art, Beratungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 155 vom 14. 08. 2001, S. 6225). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 25.10.2001 der Konkurs eröffnet worden.

Tagebuch Nr. 4773 vom 06.12.2001 (123806)

■ **NI Management AG**, in Hüttwilen, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2001, S. 722). Statutenänderung: 4. 12. 2001. Aktienkapital neu: CHF 2'020'000.-- [bisher: CHF 1'010'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'020'000.--. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 101'000.-- [bisher: 101'000 Namenaktien zu CHF 10.--]. Qualifizierte Tatbestände neu: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Kapitalerhöhung vom 04.12.2001 Aktien zum Preis von maximal CHF 999'984.-- zu übernehmen.

Tagebuch Nr. 4774 vom 06.12.2001 (123807)

■ **Paul Däpp AG**, in Sulgen, Fabrikation und Vertrieb von Polstermöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5767). Firma neu: **Paul Däpp AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bischofzell vom 25.10.2001.

Tagebuch Nr. 4775 vom 06.12.2001 (123808)

■ **PRIME HELVETIA FINANZDIENSTLEISTUNGEN AG**, in Sulgen, Vermögensverwaltungen, Treuhand-, Handels-, Finanz- und Beteiligungsgeschäfte sowie Vermittlung von Effektschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2001, S. 240). Statutenänderung: 27. 11. 2001. Aktienkapital neu: CHF 300'000.-- [bisher: CHF 250'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.--. Aktien neu: 300 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ihringer, Rolf H., von Widnau, in Sulgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Istighofen (Bürglen TG)].

Tagebuch Nr. 4776 vom 06.12.2001 (123809)

■ **Prosperco Factoring AG**, in Tägerwilten, Erbringen von Factoring- und Beratungs-Dienstleistungen; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 2000, S. 8489). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Läubli, Hans, von Zürich und Seengen, in Netfenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trochler, Daniel, von Krummenau, in Märschwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rorschacherberg]; Täschler, Daniel, von Muelen, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 4777 vom 06.12.2001 (123810)

■ **Robert Klingel Verwaltungen GmbH**, in Horn, Halten von Beteiligungen sowie die Führung eines Versandgeschäfts mit Artikeln aller Art. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2001, S. 345). Statutenänderung: 16. 11. 2001. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].

Tagebuch Nr. 4778 vom 06.12.2001 (123811)

■ **Schickli Metallbau AG**, bisher in Kradoif-Schönenberg, Ausführung von Metallbauarbeiten, insbesondere Betrieb einer Konstruktionsschlosserei. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194

vom 06. 10. 1994, S. 5530). Statutenänderung: 30. 11. 2001. Sitz neu: Bischofszell. Domizil neu: Heuberg 6, 9223 Schweizholz. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 31.03.1989 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag und Übernahmebilanz per 31.12.1988 das Geschäft der bisherigen Einzelfirma Kurt Schickli, in Schönenberg an der Thur, mit Aktiven und Passiven zum Übernahmepreis von CHF 212'035,90, wovon CHF 100'000.-- auf das Grundkapital angerechnet werden.] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas vorschreibt, durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Adressen bekannt sind durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schickli, Kurt, von Winterthur, in Schweizholz (Bischofszell), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schönenberg an der Thur (Kradolf-Schönenberg)]; Schickli, Ruth, von Winterthur, in Schweizholz (Bischofszell), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Schönenberg an der Thur (Kradolf-Schönenberg)]; Schickli, Adriano, von Winterthur, in Schönenberg an der Thur (Kradolf-Schönenberg), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 4779 vom 06.12.2001 (123812)

■ **Sitrag AG**, in Amlikon-Bissegg, Handel mit Gütern aller Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6381). Firma neu: **Sitrag AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Weinfelden vom 01.11.2001. Tagbuch Nr. 4780 vom 06.12.2001 (123813)

■ **Spider Estate AG**, in Tägerwilten, Übernahme, Halten und Vermieten sowie Veräusserung von Industriebauten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 2001, S. 7184). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Manser, Urs, von Appenzel, in Steinach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 4781 vom 06.12.2001 (123814)

■ **Stadler Bussnang AG**, in Bussnang, Fabrikation von und Handel mit Schienenfahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7968). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 4782 vom 06.12.2001 (123815)

■ **Stadler Rail AG**, in Bussnang, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Errichtung von Tochtergesellschaften oder Filialen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7968). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Provida Treuhand AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 4783 vom 06.12.2001 (123816)

■ **Streuli Umwelttechnik AG**, in Gachnang, Projektierung und Konstruktion von Maschinen, Geräten und Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 04. 2001, S. 2686). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Huber, Peter, von Wallisellen, in Wallisellen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hugli, Joachim, von Zimmerwald, in Elgg, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Burch, Franz, von Samen, in Stalden (Samen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Scheidegger, Alex, von Trub, in Islikon (Gachnang), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Streuli, Werner, von Kilchberg ZH, in Frauenfeld, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 4784 vom 06.12.2001 (123817)

■ **Tuag Triebwerk-Unterhalt AG**, in Arbon, Unterhalt und Reparatur von Motoren, Flugzeugtriebwerken und Komponenten der Flugzeugindustrie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 2001, S. 6491). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfeiffer, Johann Peter (genannt Hanspeter), von Vaduz FL, in Rorschacherberg, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Thomas, Stéphane, französischer Staatsangehöriger, in Arbon, mit Kollektivprokura zu zweien; Wiesendanger, Adelheid (genannt Heidi), von Niederweningen, in Arbon, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 4785 vom 06.12.2001 (123818)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Altres- und Pflegeheim Bisrüti, Eleonore + Andreas Kerschbaumer**, in Bischofszell, Betrieb des Altres- und Pflegeheims Bisrüti, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 05. 1994, S. 2597). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Tagbuch Nr. 4786 vom 06.12.2001 (123819)

■ **Beda Möckli-Boos**, in Basadingen-Schlattingen, Bäckerei, Konditorei, Handel mit Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 86 vom 15. 04. 1969, S. 826). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroausgabe gelöscht. Tagbuch Nr. 4787 vom 06.12.2001 (123820)

■ **Bodensa A. Zimmermann**, in Arbon, Handel mit Uhren, Bijouterie- und Optikwaren, Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 10. 04. 1997, S. 2386). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4788 vom 06.12.2001 (123821)

■ **David Streiff**, in Berg TG, Baurenovationen, Handel mit Liegenschaften, Einzelfirma (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1980, S. 3841). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4789 vom 06.12.2001 (123822)

■ **Erich Schneider**, in Bischofszell, Betrieb einer Droge- nerie, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1959, S. 2911). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4791 vom 06.12.2001 (123823)

■ **Erwin Waldvogel**, in Felben-Wellhausen, Autotransporte (Sachtransporte), Einzelfirma (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3674). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4792 vom 06.12.2001 (123824)

■ **Ewiag Baustoffe AG in Konkursliquidation**, in Münsterlingen, Handel mit Baumaterialien aller Art sowie Betrieb einer Bauhandwerkerunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29. 08. 1997, S. 6358). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Kreuzlingen vom 25. 10. 2001 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 4793 vom 06.12.2001 (123825)

■ **HILAL A. Keskin**, in Sulgen, Reinigung von Gebäuden, Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1999, S. 7845). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroausgabe erloschen. Tagbuch Nr. 4794 vom 06.12.2001 (123826)

■ **Josef Schmukle**, in Müllheim, Bäckerei-Konditorei und Café, Einzelfirma (SHAB Nr. 100 vom 28. 05. 1991, S. 2286). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4795 vom 06.12.2001 (123827)

■ **Karl Niffeler**, in Wuppenau, Betrieb der Bäckerei und des Restaurants Ilge, Einzelfirma (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1982, S. 3373). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4796 vom 06.12.2001 (123828)

■ **Liberto Lasers**, in Horn, Produktion von und Handel mit medizinischen Produkten, Service und Vertrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 96 vom 23. 05. 1997, S. 3456). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4797 vom 06.12.2001 (123829)

■ **Nazmi Sinani Plattenleger**, in Bürglen TG, Plattenleger, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1998, S. 3663). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroausgabe erloschen. Tagbuch Nr. 4798 vom 06.12.2001 (123830)

■ **Oribi Markus Forrer**, in Güttingen, Ingenieurbüro, Hard- und Software, Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 1995, S. 3586). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4799 vom 06.12.2001 (123831)

■ **Pichler Parkett-Bodenbeläge**, in Amriswil, Bodenbeläge und Parkett verlegen, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 1998, S. 1941). Der Geschäftsbetrieb ist eingestellt. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 HRegV gelöscht. Tagbuch Nr. 4800 vom 06.12.2001 (123832)

■ **RB Production AG in Liquidation**, in Romanshorn, Betrieb, Produktion und Organisation von Veranstaltungen sowie verwalten von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2001, S. 6852). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 4801 vom 06.12.2001 (123833)

■ **Seiler Gastro GmbH in Liquidation**, in Romanshorn, Führen von Gastronomie- und Hotelbetrieben, Catering, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2001, S. 6852). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 4802 vom 06.12.2001 (123834)

■ **Ulrich Simon**, in Wängi, Heizungen und sanitäre Anlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 1994, S. 1258). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroausgabe erloschen. Tagbuch Nr. 4803 vom 06.12.2001 (123835)

■ **Walter Breitenmoser**, in Bischofszell, Schweinehandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 289 vom 09. 12. 1980, S. 4002). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsbüroausgabe gelöscht. Tagbuch Nr. 4804 vom 06.12.2001 (123836)

■ **Zentrum-Garage Bürglen AG in Liquidation**, in Bürglen TG, Betrieb einer Autogarage, Ausführung von Service- und Reparaturarbeiten sowie Handel mit Neu- und Occasionswagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2001, S. 25). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Weinfelden vom 01.11.2001 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 4805 vom 06.12.2001 (123837)

II Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Giro Service di Rossi Giorgio**, in Bellinzona, Via C. Maderno 5, 6500 Bellinzona, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scope: Consulenze, prestazioni di servizi, assunzione di rappresentanze, compra vendita di merci in genere, amministrazione, import-export e mediazioni finanziarie. Persone iscritte: Rossi, Giorgio, da Poschiavo, in Bellinzona, titolare, con firma individuale. Giornale no 967 del 06.12.2001 (123838)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **MAC Merger Acquisition Company SA**, in Bellinzona, L'attività di assistenza e di consulenza nel campo economico, finanziario e commerciale in genere, con particolare riguardo alle problematiche aziendali di ogni tipo. Società anonima (FUSC no. 118 del 22. 6. 1993, pagina 3235). Persone dimissionarie e firme cancellate: Caccia, Fulvio, da Cadenazzo, in Cadenazzo, presidente, con firma individuale; Bassi, Paolo Giorgio, cittadino italiano, in Milano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Taliento, Giovanni, cittadino italiano, in Milano (I), amministratore delegato, con firma individuale; Gianini, Andrea, da Lugano, in Davesco-Soragno, membro, con firma collettiva a due con un altro membro; Gianini, Emanuele, da Corticascia, in Rovereto (TI), membro, con firma collettiva a due con un altro membro [finora: con firma collettiva a due]. Giornale no 965 del 06.12.2001 (123839)

■ **New Generation Sagl**, in Bellinzona, Commercio ed importazione di articoli di abbigliamento ed accessori vari, Società a garanzia limitata (FUSC no. 119 del 23. 6. 1999, pagina 4200). Nuova ragione sociale: **New Generation Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 05.12.2001. Giornale no 968 del 06.12.2001 (123840)

■ **Più Sport Sagl**, finora in Arbedo-Castione, l'importazione e l'esportazione, il commercio, la vendita di articoli sportivi e di abbigliamento di ogni genere, Società a garanzia limitata (FUSC no. 72 del 12. 4. 2001, pagina 2765). Statuti modificati: 3.12.2001. Nuova sede: Bellinzona. Nuovo recapito: Piazza del Sole 5, 6500 Bellinzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pilotti, Fabio, da Crana, in Giubiasco, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 15'000.--; Pucci, Cristiano, da Gormio, in Arbedo-Castione, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 5'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Giuliani, Renato, da Bellinzona, in Bellinzona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.--. Giornale no 966 del 06.12.2001 (123841)

Distretto di Leventina (TI)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ALIMENTARI FIESSO da TOGNI**, in Prato (Leventina), 6772 Rodi-Fiesso, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scope: La gestione di un negozio di generi alimentari e di altri articoli di uso e di consumo. Persone iscritte: Togni, Romina, da Brone (Verzasca), in Prato (Leventina), titolare, con firma individuale. Giornale no 131 del 06.12.2001 (123842)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **CARI' 2000 SA**, in Campello, la costruzione e l'esercizio di seggiovie e di impianti di risalita e di trasporto, Società anonima (FUSC no. 14 del 22. 1. 2001, pagina 487). Statuti modificati: 9. 11. 2001. Nuovo capitale azionario: CHF 1'700'000.-- [finora: CHF 1'300'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 1'700'000.--. Azioni: 1'700 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 1'300 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Statuto modificato il 09.11.2001, su punti non soggetti a pubblicazione. Nuove persone iscritte o modificate: Martinelli, Leopoldo, da Lugano, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due; Frapoli, Giovanni, da Valcolla, in Bellinzona, delegato, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Berto, Gianni, da Muzzano, in Pregassona, membro, con firma collettiva a due; Riva, Flavio, da Capriasca, in Montagnola, membro, con firma collettiva a due; Taiana, Claudio, da Caslano, in Caslano, membro, con firma collettiva a due; Tognola, Giorgio, da Grono, in Bodio, membro, con firma collettiva a due. Giornale no 132 del 06.12.2001 (123843)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **New Grill Ascona Sagl**, in Ascona, Via Ferrera, 6612 Ascona, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 11. 2001. Scope: La gestione di un esercizio pubblico. La società potrà inoltre concludere ogni negozio giuridico al raggiungimento dello scopo principale. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Persone iscritte: Radulovic, Nicola, cittadino jugoslavo, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Patrujkic, Stevan, cittadino jugoslavo, in Locarno, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--. Giornale no 1190 del 06.12.2001 (123844)

■ **PANIZZOLO & ASSOCIATI Sagl, Studio d'architettura**, in Locarno, Via della Posta 26, 6600 Locarno, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 12. 2001. Scope: La conduzione di uno studio d'architettura; l'intermediazione, l'amministrazione e la promozione immobiliare; potrà pure essere esercitata attività di impresa generale di costruzione e di direzione lavori. Capitale sociale: CHF 21'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Azola, Flavio, cittadino italiano, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.--; Marca, Reto, da Mesocco, in Biasca, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.--; Panizzolo, Claudia, da Braggio, in Brione sopra Minusio, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 7'000.--. Giornale no 1191 del 06.12.2001 (123845)

■ **Risbar Sagl**, in Murallo, c/o Multifid SA, Via Stazione 11, 6600 Murallo, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5. 12. 2001. Scope: La gestione di esercizi pubblici, ristoranti, bar, pizzerie, nonché ogni altra attività legata direttamente o indirettamente allo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Tilev, Asparuh, cittadino macedone, in Minusio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Tileva, Venerka, cittadina macedone, in Minusio, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--. Giornale no 1192 del 06.12.2001 (123846)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Banca del Gottardo**, in Locarno, L'esercizio dell'attività bancaria, Succursale (FUSC no. 164 del 27. 08. 2001, pagina 6575), con sede principale a: Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Massimo, da Lugaggia, in Dino (Sonvico), membro della direzione, con firma collettiva a due; Balmelli, Roberto, da Onsernone, in Porza, membro di direzione, con firma collettiva a due; Maestrini, Anna, da Cadro, in Cadro, con firma collettiva a due. Giornale no 1196 del 06.12.2001 (123847)

■ **Ciriello José e Di Falco Emanuele**, in Locarno, La gestione di stazioni di servizio con shop, Società in nome collettivo (FUSC no. 147 del 31. 07. 2000, pagina 5224). Nuova ditta: **Ciriello e Di Falco**. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ciriello, José, cittadino italiano, in Minusio, socio, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Ciriello, Giovanna, cittadina italiana, in Locarno, socia, con firma collettiva a due. Giornale no 1198 del 06.12.2001 (123848)

■ **Deag SA in liquidazione**, in Minusio, La promozione di relazioni pubbliche per conto di terzi, Società anonima (FUSC no. 62 del 30. 03. 1999, pagina 2084). Nuova ragione sociale: **Deag SA**. [Il fallimento è stato revocato con decreto della Pretura di Locarno-Città del 13.11.2001. La situazione è ristabilita come in precedenza.] [radiati: La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura di Locarno-Città in data 10.09.1998.] [radiati: La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura di Locarno-Città del 23.03.1999.] [radiati: Con decreto di data

03.11.1998 della Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale d'appello è stato confermato il fallimento a far tempo dal 06.11.1998.

Giornale no 1193 del 06.12.2001
(123849)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Night Club Tiffany di Aellen Beatrice**, in Brissago, Gerenza Night Club Tiffany, Ditta individuale (FUSC no. 192 del 07.10.1997, pagina 7328). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 1197 del 06.12.2001
(123850)

■ **Pachi Sagl in liquidazione**, in Locarno, La gestione di esercizi pubblici ed in particolare di alberghi, apparthotel, garni e pensioni, Società a garanzia limitata (FUSC no. 152 del 09.08.2001, pagina 6115). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

Giornale no 1195 del 06.12.2001
(123851)

■ **Studio 2 L SA in liquidazione**, in Locarno, L'importazione e l'esportazione, la commercializzazione di articoli pubblicitari e di abbigliamento nonché la gestione di una serigrafia, Società anonima (FUSC no. 59 del 26.03.1998, pagina 2088). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

Giornale no 1194 del 06.12.2001
(123852)

Distretto di Lugano (T)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Giadaset Sagl**, in Barbengo, c/o CPR Coperture, Plafonature, Rivestimenti SA, 6917 Barbengo, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30.11.2001. Scopo: Ogni genere di commercio o intermediazione ivi inclusa la facoltà di acquisire partecipazioni societarie. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Radaelli, Daniele, da Mendrisio, in Figino (Barbengo), socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 10'000.--; Bonifacio, Giancarlo, da Massagno, in Massagno, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 10'000.--.

Giornale no 6624 del 06.12.2001
(123853)

■ **NARASA SAGL**, in Paradiso, Via delle Scuole 21, 6900 Paradiso, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5.12.2001. Scopo: L'acquisto, la vendita, la locazione e la gestione di esercizi pubblici di ogni genere come pure lo svolgimento di qualsiasi altra attività affine. La partecipazione ad altre simili società. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Saraceno, Raffaele, cittadino italiano, in San Fermo della Battaglia (I), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 12'000.--; Barsagiana, Natalia, cittadina italiana, in San Fermo della Battaglia (I), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.--; Rasella, Anna Maria, cittadina italiana, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--.

Giornale no 6625 del 06.12.2001
(123854)

■ **Publiclass SA**, in Lugano, Via Nizzola 2, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.11.2001, 3.12.2001. Scopo: La gestione della pubblicità, delle inserzioni e della propaganda sotto qualunque forma, la gestione di qualsiasi pubblicazione, l'attività in tutti i campi che siano collegati con la pubblicità. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Budel, Flavio, da Agno, in Curio, amministratore unico, con firma individuale; Recotax SA, in Breganzona, ufficio di revisione.

Giornale no 6626 del 06.12.2001
(123855)

■ **S.G.L. Silver Gold Lavorazioni SA**, in Lugano, Via Serafino Balestra 27, c/o IHC Consulting SA, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6.12.2001. Scopo: Attività di commercio a livello internazionale, di lavorazione, di importazione ed esportazione, di agenzia, di distribuzione e di stoccaggio di metalli preziosi e in particolare di oro e argento, e di merci in genere. La società può registrare, acquistare, acquisire con licenza o altrimenti, detenere, utilizzare, vendere, cedere, allienare e compiere qualsiasi atto di disposizione concernente marchi, nomi commerciali, modelli registrati o meno, diritti d'autore, brevetti, nonché ogni altro mezzo di tutela di invenzioni, miglioramenti, procedimenti ed altre cognizioni tecniche (know-how), regolati dalla legge. La stessa potrà detenere marchi, brevetti e commercializzare prodotti con marchio proprio; assumere rappresentanze. La società può compiere tutti gli atti occorrenti per l'attuazione dello scopo sociale e compiere operazioni commerciali ed industriali, finanziarie e bancarie, ipotecarie ed immobiliari, compresi l'acquisto, la vendita e la permuta di beni mobili, immobili e diritti immobiliari; ricorrere a qualsiasi forma di finanziamento con istituti di credito, banche, società e privati, concedendo le opportune garanzie reali e personali; concedere fidejussioni, avalli e garanzie reali a favore di terzi; assumere partecipazioni in società ed imprese; partecipare a consorzi ed a raggruppamenti di imprese. La società può partecipare ad altre imprese. Può inoltre esercitare tutte le attività che

siano in relazione con lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Bettini, Luisa, da Capriasca, in Breganzona, amministratrice unica, con firma individuale; Star Net SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 6627 del 06.12.2001
(123856)

■ **TS TECNOLOGIE SATELLITAIRE SA**, in Lugano, Via Curti 5, c/o Tradefidam SA, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30.11.2001, 6.12.2001. Scopo: La partecipazione a società che commerciano in apparecchiature telefoniche, in particolare modo nel settore dei collegamenti satellitari. L'assunzione e l'amministrazione di partecipazioni in società industriali, commerciali e finanziarie. Essa potrà compiere ogni operazione utile o connessa con lo scopo sociale, segnatamente operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie, gestione e amministrazione di beni mobili ed immobili. La società potrà assumere ed amministrare partecipazioni di società immobiliari all'estero, come pure la compravendita di beni immobili all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Merlo, Paolo, da Onsernone, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Sariget SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 6628 del 06.12.2001
(123857)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **ACEAIR SA**, in Manno, la progettazione di aeromobili, Società anonima (FUSC no. 98 del 22.5.2001, pagina 3856). Statuti modificati: 3.12.2001. Nuovo capitale azionario: CHF 1'200'000.-- [finora: CHF 800'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 1'200'000.--. Azioni: 120'000 azioni al portatore da CHF 10.-- [finora: 80'000 azioni al portatore da CHF 10.--]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Paulitsch, Christian, da Däniken, in Sementina, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Latella, Antonio, da Manno, in Manno, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro].

Giornale no 6629 del 06.12.2001
(123858)

■ **Alcomar SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 197 del 11.10.2001, pagina 7937). Nuova ragione sociale: **Alcomar SA in liquidazione**. Nuovo recapito: Via Prasca 8, c/o Giuseppe Piazza Lic. rer. oec. Studio commercialista: 6900 Lugano. In scioglimento: 06.12.2001. Persone dimissionarie e firme cancellate: Piazza, Giuseppe, da Olivone, in Lugano, membro, con firma collettiva a due; Scozzi, Maurizio, cittadino italiano, in Trento (I), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Piazza, Alberto, da Olivone, in Lugano, liquidatore, con firma individuale [finora: presidente, con firma collettiva a due].

Giornale no 6630 del 06.12.2001
(123859)

■ **BAS AG, Direktmarketing Service**, finora in Küttigen, la consulenza e la fornitura di prestazioni di servizio, Società anonima (FUSC no. 192 del 4.10.2001, pagina 7717). Statuti originari: 17.06.1992. Statuti modificati: 29.11.2001. Nuova ragione sociale: **Agenzia Servizio Marketing SA**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Serafino Balestra 15A, c/o Av. Gianluca Boscaro, 6900 Lugano. Scopo: La consulenza e la fornitura di prestazioni di servizio, nel senso di un'impresa generale a associazioni di qualsiasi forma giuridica, in particolare nel settore delle telecomunicazioni e del marketing diretto, come pure l'ideazione, realizzazione e la sorveglianza di concetti di marketing di ogni tipo. La società può assumere rappresentanze generali e commerciali. Può partecipare ad altre imprese. La società può acquisire, gravare, amministrare ed alienare fondi ed altri diritti reali limitati. Capitale azionario: CHF 200'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 200'000.--. Azioni: 200 azioni nominative da CHF 100.-- e 180 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Limitazione della trasferibilità: La trasferibilità delle azioni nominative è regolata dallo statuto. Privilegi statutari: Le azioni nominative da CHF 100.-- sono privilegiate quanto al diritto di voto. Persone dimissionarie e firme cancellate: Wulf, Heinrich, cittadino germanico, in München (D), presidente, con firma individuale; Hilly, Liliane G, da Diegen, in Küttigen, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: BOD Visura, in Aarau, ufficio di revisione [come finora]; Hilty, Robert P, da Grabs, in Küttigen, amministratore unico, con firma individuale [finora: delegato].

Giornale no 6631 del 06.12.2001
(123860)

■ **Biancardi Michele SA**, in Lugano, impresa di pompe funebri, Società anonima (FUSC no. 105 del 30.5.2000, pagina 3680). Nuove persone iscritte o modificate: Sanvido, Paolo, da Lugano, in Lugano, presidente, con firma individuale; Pottet, Mauro, da Lugano, in Bioggio, membro, con firma individuale [finora: amministratore unico].

Giornale no 6632 del 06.12.2001
(123861)

■ **Climacontrol di Cantanna e Moretti**, in Rivera, messa in funzione di impianti di climatizzazione e riscaldamento, Società in nome collettivo (FUSC no. 22 del 2.2.1999, pagina 747). Nuovo scopo: La progettazione, l'esecuzione ed il servizio di manutenzione di impianti di riscaldamento, ventilazione, climatizzazione e refrigerazione, nonché ogni altra attività nel campo degli impianti tecnici ed energetici per gli edifici e l'indu-

stria. Nuove persone iscritte o modificate: Cantanna, Giuseppe, da Möhlin, in Taverno (Torrioniella-Taverno), socio, con firma individuale [finora: cittadino italiano, in Taverno, con firma collettiva a due]; Moretti, Massimo, da Bellinzona, in Arbedo-Castione, socio, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Bologna, Giovanni, da Berzona, in Locarno, direttore, con firma collettiva a due.

Giornale no 6633 del 06.12.2001
(123862)

■ **Ferce SA**, in Lugano, attività nel campo della ristorazione, Società anonima (FUSC no. 9 del 15.1.1998, pagina 289). Nuovo recapito: Via Gemmo 11, c/o Gastroconsult AG, Succursale di Lugano, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ferrario, Daniele, da Balema, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cavadini, Gianfranco, da Morbio inferiore, in Salorino, amministratore unico, con firma individuale.

Giornale no 6634 del 06.12.2001
(123863)

■ **Fondazione S. Maurizio**, in Lugano, garantire la manutenzione della cappella privata, Fondazione (FUSC no. 51 del 2.3.1985, pagina 821). Nuove persone iscritte o modificate: Brogini, Andrea, da Losone, in Savosa, membro, senza diritto di firma; Crivelli, Francesco, da Novazzano, in Savosa, membro, senza diritto di firma.

Giornale no 6635 del 06.12.2001
(123864)

■ **GIEMMESUISSE SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 235 del 4.12.2001, pagina 9532). Statuti modificati: 4.12.2001. Nuovo capitale azionario: CHF 1'480'000.-- [finora: CHF 740'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 1'480'000.--. Azioni: 1'480 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 740 azioni al portatore da CHF 1'000.--].

Giornale no 6636 del 06.12.2001
(123865)

■ **Inkasso Med AG**, in Massagno, attività professionale di incasso di crediti, Succursale (FUSC no. 231 del 28.11.2001, pagina 9366), con sede principale a Schwerzenbach. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ashurst, Adrian J, cittadino britannico, in Hombrechtikon, direttore, con firma collettiva a due.

Giornale no 6637 del 06.12.2001
(123866)

■ **Menens SA**, in Lugano, la detenzione e lo sfruttamento di marchi e brevetti, Società anonima (FUSC no. 142 del 24.7.2000, pagina 5053). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Grono (FUSC del 04.12.2001 no. 235, pagina 9527).

Giornale no 6638 del 06.12.2001
(123867)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 1080 del 8.3.1999**, pubblicato nel FUSC no. 50 del 12.3.1999 p. 1657. **Officine Franz SA**, in Lugano, costruzioni metalliche, Società anonima (FUSC no. 222 del 15.11.2001, pagina 9009). Persone dimissionarie e firme cancellate: Berna e Beurnevésin, in Gentilino, presidente e direttore, con firma collettiva a due [non: presidente].

Giornale no 6639 del 06.12.2001
(123868)

■ **P.W.B. Precision Writing Balls SA**, finora in Barbengo, commercio di sfere, Società anonima (FUSC no. 200 del 16.10.2001, pagina 8074). Statuti modificati: 5.12.2001. Nuova sede: Cadempino. Nuovo recapito: Via Industria, 6814 Cadempino. Azioni: 100 azioni nominative da CHF 1'000.-- [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Statuti adattati al nuovo diritto azionario.

Giornale no 6640 del 06.12.2001
(123869)

■ **Société Anonyme Initiatives Financières**, in Lugano, amministrazione di quote di partecipazione, Società anonima (FUSC no. 111 del 12.6.2001, pagina 4398). Persone dimissionarie e firme cancellate: Amfiducaria SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 6642 del 06.12.2001
(123870)

■ **Sonnenheide Property Development Company SA**, in Lugano, la locazione di immobili, Società anonima (FUSC no. 194 del 9.10.1997, pagina 7389). Persone dimissionarie e firme cancellate: Amfiducaria SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 6643 del 06.12.2001
(123871)

■ **Specialmarmi SA**, finora in Bioggio, commercio di marmi, graniti, ed affini, Società anonima (FUSC no. 102 del 2.6.1997, pagina 3716). Statuti modificati: 4.12.2001. Nuova ragione sociale: **Specialconsult SA**. Nuova sede: Mugena. Nuovo recapito: 6939 Nugena. Nuovo scopo: Consulenza, assistenza, perizie, marketing, promozione e ricerca di sponsorizzazioni nel ramo commerciale, con prevalenza nel settore edile e in particolare in quello delle pietre naturali e impermeabilizzazioni, anche con commercio dei relativi prodotti, e nel settore dell'organizzazione di manifestazioni sportive promozionali.

Giornale no 6644 del 06.12.2001
(123872)

■ **UNION BANCAIRE PRIVÉE, UBP**, in Lugano, gestione di una banca, Succursale (FUSC no. 208 del 26.10.2001, pagina 8389), con sede principale a Ginevra. Persone dimissionarie e firme cancellate: De Stefani, Sandro, da Aranno, in Arzo, con oro-

cura collettiva a due; Righetti, Cristina, da Cademario, in Montagnola, con procura collettiva a due; Piazza, Francesco, cittadino italiano, in Casrate con Vernate (I), con procura collettiva a due ma non con un altro procuratore; Cavadini, Mathyas, da Mendrisio, in Mendrisio, con procura collettiva a due solo per la succursale; Nussbaumer, Frank, da Erlenbach ZH, in Agno, con procura collettiva a due solo per la succursale; Genazzini, Stefano, da Gandria, in Gandria, con procura individuale solo per la succursale; Guameri, Pierluigi, da Bellinzona, in Pregassona, direttore sostituto, con firma collettiva a due solo per la succursale; Dwan, Jack Roy, cittadino italiano, in Milano (I), con procura collettiva a due solo per la succursale; Moghini, Mike, da Sigrino, in Lugano, con procura collettiva a due solo per la succursale; Formenti, Mauro, cittadino italiano, in Lugano, con procura collettiva a due solo per la succursale.

Giornale no 6645 del 06.12.2001
(123873)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 6197 del 1.12.2001**, pubblicato nel FUSC no. 239 del 7.12.2001 p. 8353. **Unitrend AG**, in Lugano, l'esercizio di ogni attività di carattere fiduciario, Società anonima (FUSC no. 239 del 7.12.2000, pagina 8353). Persona iscritta: Gloor, Martin, in Lamone, ufficio di revisione [non: Gloor, Martin].

Giornale no 6646 del 06.12.2001
(123874)

■ **Worldwood SA**, in Manno, commercio di legnami, Società anonima (FUSC no. 34 del 17.2.2000, pagina 1106). Persone dimissionarie e firme cancellate: Amfiducaria SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 6648 del 06.12.2001
(123875)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Fondo di previdenza per il personale delle ditte "Giuseppe Bianchi" e "Giuseppe Bianchi e Figli"**, in Lugano, previdenza per il personale, Fondazione (FUSC no. 109 del 10.6.1998, pagina 3947). Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.

Giornale no 6649 del 06.12.2001
(123876)

■ **Pascha Sagl in liquidazione**, in Breganzona, comunicazione elettronica, Società a garanzia limitata (FUSC no. 168 del 31.8.2001, pagina 6744). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

Giornale no 6650 del 06.12.2001
(123877)

■ **Valentin Sicher**, in Lugano, opere di sopra e sottostruttura, Succursale (FUSC no. 3 del 6.1.1970, pagina 23), con sede principale a Gurnellen. Questa succursale è radiata d'ufficio in applicazione dell'art. 77 cpv. 2 lett. a ORC. [La sede principale è stata cancellata l'11.03.1966 FUSC no. 65 del 18.03.1966 pagina 902].

Giornale no 6647 del 06.12.2001
(123878)

Distretto di Mendrisio (T)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Campa Cosimo Sagl**, in Morbio Inferiore, 6834 Morbio Inferiore, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 5.12.2001. Scopo: La progettazione e la costruzione di giardini e spazi verdi urbani, la manutenzione di giardini in genere, l'orticoltura, la viticoltura e gli innesti, il commercio di articoli per il giardinaggio, la viticoltura e l'orticoltura in genere, la consulenza e la tenuta di corsi in Svizzera ed all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Conferimenti in natura: la società riprende, attivo e passivo della ditta individuale "Cosimo Campa" in Morbio inferiore (non iscritta a registro di commercio) Attivo: CHF 47'848.--. Passivo: CHF 30'993.90. Attivo netto: CHF 16'854.10, accettato dalla società per tale importo, di cui CHF 16'000.-- computati sul capitale sociale, contro rimessa all'apportatore di una quota di CHF 19'000.--. La rimanenza di CHF 854.10 verrà iscritta a bilancio quale credito verso la società. I restanti CHF 4'000.-- sono stati versati in contanti. Bilancio di apporto: 31.10.2001. Contratto di apporto: 05.12.2001. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Campa, Cosimo, cittadino italiano, in Morbio Inferiore, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Campa, Gianfranco, cittadino italiano, in Morbio Inferiore, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

Giornale no 1836 del 06.12.2001
(123879)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **Bus Express SA**, in Chiasso, l'organizzazione di viaggi in Svizzera e all'estero, il trasporto di persone in genere, la gestione di agenzie di viaggi ed ogni altra attività connessa con il turismo, Società anonima (FUSC no. 104 del 29.5.2000, pagina 3642). Nuova ragione sociale: **Bus Express SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC. [La società è priva di recapito alla sede statutaria]. Nuove persone iscritte o modificate: Taddei, Da-

vide, da Gerra (Gambarogno), in Chiasso, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].

Giornale no 1837 del 06.12.2001 (123880)

■ **Linea Design Sagl**, in Capolago, la progettazione e la direzione di opere edili sia a scopo privato che industriale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 128 del 7. 7. 1998, pagina 4693). Nuova ragione sociale: **Linea Design Sagl in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC [La società è priva di recapito alla sede statutaria]. Nuove persone iscritte o modificate: Protopapa, Cosimo, da Lugano, in Pregassona, socio gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-- [finora: socio e gerente]; Bernardazzi-Piattini, Rosanna, da Pambio-Noranco, in Montagnola, socio e liquidatore, senza diritto di firma, con una quota da CHF 7'000.-- [finora: socio]; Fassio, Giorgio, cittadino italiano, in Genova (I), socio e liquidatore, senza diritto di firma, con una quota da CHF 6'000.-- [finora: socio].

Giornale no 1838 del 06.12.2001 (123881)

■ **Linea System Studio tecnico Sagl**, in Capolago, la progettazione e la direzione di opere edili sia a scopo privato che industriale: l'acquisto, la vendita ed il commercio in genere di materiali e prodotti per l'edilizia, Società a garanzia limitata (FUSC no. 5 del 10. 1. 1997, pagina 136). Nuova ragione sociale: **Linea System Studio tecnico Sagl in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC [La società è priva di recapito alla sede statutaria]. Nuove persone iscritte o modificate: Protopapa, Luca, da Lugano, in Massagno, socio gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-- [finora: socio e gerente]; Zagato, Enzo, cittadino italiano, in Muggio (I), socio gerente e liquidatore, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 7'000.-- [finora: socio e gerente]; Zappa, Silvio Angelo, cittadino italiano, in Biassono (I), socio gerente e liquidatore, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 6'000.-- [finora: socio e gerente].

Giornale no 1839 del 06.12.2001 (123882)

■ **LUPACERE S.a.g.l.**, in Mendrisio, la gerenza di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 186 del 24. 9. 1999, pagina 6557). Nuova ragione sociale: **LUPACERE S.a.g.l. in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC [La società è priva di recapito alla sede statutaria]. Nuove persone iscritte o modificate: Cerghetti, Luciano, da Muggio, in Muggio, socio gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: socio e gerente]; Cabiola-Cerghetti, Beatrice, da Salorino, in Caneggio, socio e liquidatore, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: socio].

Giornale no 1840 del 06.12.2001 (123883)

■ **Transvite SA**, in Chiasso, l'esercizio dell'attività nel settore delle spedizioni e dei trasporti internazionali, terrestri, marittimi, aerei, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 2001, pagina 8155). Nuova ragione sociale: **Transvite SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione di liquidatore e di ufficio di revisione].

Giornale no 1841 del 06.12.2001 (123884)

■ **Zaga SA**, in Stabio, macchinari per la lavorazione delle materie plastiche, Società anonima (FUSC no. 15 del 21. 1. 2000, pagina 472). Nuove persone iscritte o modificate: Sulmoni, Silvano, da Chiasso, in Marin-Epagnier, membro, con firma collettiva a due.

Giornale no 1842 del 06.12.2001 (123885)

Distretto di Riviera (TI)

Mutazioni

Mutations

Mutazioni

■ **Foglio SA**, in Biasca, gestione, acquisto e vendita di articoli sportivi, Società anonima (FUSC no. 71 del 04. 2. 2000, pagina 2411). Statuti modificati: 26. 11. 2001. Nuovo scopo: la gestione, l'acquisto e la vendita di abbigliamento, accessori e attrezzi per la pratica dello sport, di abbigliamento in genere e di accessori per il tempo libero. La società può inoltre organizzare in proprio o per terzi fiere commerciali e rassegne, nonché manifestazioni sportive, ricreative o culturali. La società potrà pure gestire e acquistare esercizi pubblici e in generale, partecipare al capitale o acquistare aziende operanti nei rami oggetto dello scopo sociale. Statuto modificato anche sui punti non soggetti a pubblicazione.

Giornale no 250 del 06.12.2001 (123886)

UR

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Bodino AG (Bodino SA) (Bodino Ltd.)**, in Altdorf UR, Marktgasse 7, 6460 Altdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 10. 2001. Zweck: Projektierung und Realisierung von Ausstellungen, Messen und Publikumsveranstaltungen; die Gesellschaft übernimmt die Organisation und die Geschäftsführung solcher Anlässe und stellt dazu die erforderlichen Infrastrukturen bereit; die Gesellschaft führt den Bau von Ausstellungen aus, insbesondere was die Arbeiten in Metall, Glas und Holz betreffen; kann Zweigniederlassungen und Tochterge-

sellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bachmann, Mario, von Botenwil, in Altdorf UR, Mitglied, mit Einzelunterschrift; BDO Visura, in Altdorf UR, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 525 vom 06.12.2001 (123887)

■ **Restaurant Mühle, Steiner Nelly**, in Schattdorf, Langgasse 2, 6467 Schattdorf, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Führung des Restaurant Mühle. Eingetragene Personen: Steiner, Nelly, von Morschach, in Goldau (Arth), Inhaberin, mit Einzelunterschrift; BDO Visura, in Altdorf UR, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 526 vom 06.12.2001 (123888)

Mutazioni

Mutations

Mutazioni

■ **Briket SA**, in Altdorf UR, Ausführung von kommerziellen, industriellen, landwirtschaftlichen und touristischen Tätigkeiten, in eigenem Namen oder für Drittpersonen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1998, S. 7520). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Pregassona (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2001, S. 9532) im Handelsregister des Kantons Uri von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 528 vom 06.12.2001 (123889)

■ **Drogerie Heussi G.m.b.H.**, in Andermatt, Führung einer Drogerie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 90 vom 20. 04. 1970, S. 878). Firma neu: **Drogerie Heussi G.m.b.H. in liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 04.12.2001 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Caspar Heussi-Hediger, Oberalpstrasse 9, 6490 Andermatt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heussi, Caspar, von Mühlehof, in Andermatt, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: Gesellschafter].

Tagebuch Nr. 529 vom 06.12.2001 (123890)

■ **Kinzig AG, Luftseilbahn und Skilifte, Bürglen**, in Bürglen UR, Erschliessung des Gebiets Biel/Kinzig mit Transportanlagen für Anwohner und Touristen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5076). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zraggen, Richard, von Silenen, in Bürglen UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof, Bruno, von Spiringen, in Bürglen UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Altdorf UR, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Altdorf UR].

Tagebuch Nr. 530 vom 06.12.2001 (123891)

VD

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Aire-Inter Sàrl**, à Yverdon-les-Bains, avenue Pierre-de-Savoie 70. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 3 décembre 2001. But: exploitation d'une entreprise de ventilation et de climatisation. Capital social: CHF 20'000, libéré à concurrence de CHF 10'000. Associés: Pierre-André Joss, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Anna Maria Campo, avec une part de CHF 1'000, tous deux d'Oberburg, à Villars-Burquin. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 12555 du 06.12.2001 (123892)

■ **AREA DESIGN, Alberto Russo**, à Lausanne, avenue de Cour 38 A. Titulaire: Alberto Russo, d'Italie, à Lausanne. Exploitation d'un bureau de graphisme et de design.

Journal no 12556 du 06.12.2001 (123893)

■ **Athéna Voyages, Hughes**, à Lausanne, rue des Terreaux 10. Exploitation d'une agence de voyages. Titulaire: Alan Hughes, de Payerne, à Grandvaux.

Journal no 12557 du 06.12.2001 (123894)

■ **Auberge de la Couronne, Mancosu**, à Cossonay, Petite-Rue 4. Titulaire: Sergio Mancosu, d'Italie, à Lausanne. Exploitation d'un café-restaurant.

Journal no 12558 du 06.12.2001 (123895)

■ **Cabinet de physiothérapie Fidelis Sàrl**, à Epalinges, Le Grand-Chemin 52, chez Sonia Kraft Fidelis et Bernard Fidelis. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 16 novembre 2001 et 3 décembre 2001. But: traitements de physiothérapie. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport en nature selon contrat du 15 novembre 2001: matériel informatique et matériel physiothérapeutique pour CHF 19'000, acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital social. Associés-gérants avec signature individuelle: Bernard Fidelis, avec une

part de CHF 19'000, et onia Kraft Fidelis, avec une part de CHF 1'000, tous deux de Brugg, à Epalinges. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 12559 du 06.12.2001 (123896)

■ **CSR business Ltd liab. Co**, à Lausanne, chemin de Pierrefleury 78, chez Redoine Tahiri. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 29 novembre 2001. But: création et commercialisation de services, de produits et de solutions informatiques. Capital social: CHF 40'000. Apport en nature selon convention du 29 novembre 2001: divers biens mobiliers d'exploitation pour CHF 30'003, acceptés pour CHF 30'000, somme imputée sur le capital social. Associés-gérants avec signature collective à deux: Cédrin Gaya Rime, de Charmey, à Bossonnens, Dominique Di Grande, de France, à Gex (F), Pascale Bessire, de Lausanne, à Vauderens, et Redoine Tahiri, du Maroc, à Lausanne, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 12560 du 06.12.2001 (123897)

■ **Fondation du Bicentenaire 2003**, à Lausanne, Adresse du siège légal: place du Château 4, chez Chancellerie d'Etat. Nouvelle fondation. Bureaux: Vevey, avenue de Coriser 1, chez Creatives Entertainment. Statuts: 13 novembre 2001. But: mener à bien la commémoration en 2003 du bicentenaire des événements de 1803, à savoir l'entrée du canton de Vaud dans la Confédération helvétique en tant qu'Etat confédéré. Conseil: neuf à dix-sept membres. La fondation est engagée par la signature collective à deux de Claude Ruey, de Gland, à Nyon, président, Chantal Tauxe Martelli, de Leyzin, à Lausanne, Francine Cretzaz, d'Essertes, à Lausanne, François Jequier, de Fleurier, à Grandvaux, Pierre-Alain Uberti, de Lausanne, à Pully, tous membres du conseil.

Journal no 12561 du 06.12.2001 (123898)

■ **JMV-Consulting, Jean-Marcel Velan**, à Genolier, chemin Sous-la-Ville. Conseils, promotion, développement et mise en oeuvre de toute activité dans le domaine de l'industrie, de l'informatique et des télécommunications. Titulaire: Jean-Marcel Velan, de Bassins, à Genolier.

Journal no 12562 du 06.12.2001 (123899)

■ **K Outlets B.V., Roermond, Succursale de Villeneuve (VD)**, à Villeneuve (VD), Foxtown, zone industrielle D. succursale de K Outlets B.V., à Roermond (NL), besloten vennootschap inscrite au Registre du commerce du Nord et Moyen Limbourg le 14 novembre 2001. But: gestion d'un commerce outlet dans le domaine des accessoires de mode. Capital: EUR 90'000, divisé en 900 parts d'EUR 100, libéré à concurrence d'EUR 18'000. Administration: Francesco Saldarini, d'Italie, à Côme (I). La succursale est engagée par la signature individuelle de Pierangelo Beltrami, de et à Vezio.

Journal no 12563 du 06.12.2001 (123900)

■ **LES FLEURETTES DU MIDI SA**, à Lausanne, Galerie Benjamin-Constant 1, chez Sef société fiduciaire S.A., études juridiques, fiscales et financières. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 novembre 2001. But: opérations immobilières, exclusivement à l'étranger, notamment en France. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Reprise de biens envisagée: un appartement à Cannes (F) pour FF 5'750'000 au maximum. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: François Cardis, de Lausanne, à Jouxten-Mézery, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduroconsulting S.A., à Pully.

Journal no 12564 du 06.12.2001 (123901)

■ **TechMind Sàrl**, à Aigle, chemin Pré-Russin 4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 29 novembre 2001. But: conception, développement, réalisation, acquisition, vente, location de tout matériel ayant trait aux domaines audiologique, phonique, thérapeutique, médical, de l'enseignement, de la relaxation, du mieux être, y compris tout système technique, électronique et informatique y relatifs. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Hugo Soder, de Rheinfelden, avec une part de CHF 1'000, et Patrick Balladone, d'Arnex-sur-Orbe, avec une part de CHF 19'000, tous deux à Montreux. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 12565 du 06.12.2001 (123902)

■ **Terra Food & Wine SA**, à Lausanne, Galerie Saint-François A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 28 novembre 2001. But: exploitation d'établissements publics, commerce de vins et de produits alimentaires. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 1'000 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité; Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Louis Godio, de et à Lausanne, avec signature individuelle. Réviseur: Revica S à r.l., à Crissier.

Journal no 12566 du 06.12.2001 (123903)

■ **Toni Bärflüss**, à Prévèrenge, Z.I. Le Trésé 6. Exploitation d'un café-restaurant. Enseigne: "Le Cap-d'Or". Titulaire: Toni Bärflüss, d'Eggwil, à Morges.

Journal no 12567 du 06.12.2001 (123904)

Mutazioni

Mutations

Mutazioni

■ **A.C. Informatique Sàrl**, à Lausanne (FOSC du 07.06.2001, p. 4279). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 1er novembre 2001. La raison sociale devient: **A.C. Informatique Sàrl en liquidation**.

Journal no 12569 du 06.12.2001 (123905)

■ **Abisol S.A.**, à Prilly, activités dans le domaine de la construction (FOSC du 14.11.2000, p. 3735). Christian Imbach n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jean-Louis Cuendet, de et à Saint-Prex. Fidexpert S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Cabinet Fiduciaire et Fiscal, Jacques A. Gilliéron, à Prévèrenge.

Journal no 12568 du 06.12.2001 (123906)

■ **ACTIF S.A.**, à Lausanne, mise en valeur et courtage de biens immobiliers (FOSC du 17.01.2001, p. 0363). Statuts modifiés le 16 novembre 2001. Nouveau but: conseils en matière de développement et de location de commerces. Brigitte-Maria Arnold est actuellement Brigitte-Maria Ambrosi Sacconi Natali, de Flielen, à Epalinges.

Journal no 12570 du 06.12.2001 (123907)

■ **Ariane Software System S à r.l.**, à Vevey, développement, fabrication, commercialisation et distribution de programmes et de matériel informatiques (FOSC du 28.05.1997, p. 3590). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois le 15 novembre 2001. La raison sociale devient: **Ariane Software System S à r.l. en liquidation**.

Journal no 12571 du 06.12.2001 (123908)

■ **Big Pizza S à r.l.**, à Yverdon-les-Bains (FOSC du 15.03.2001, p. 1948). Sivakumar Nallathambay, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 15'000 à l'associé Sebastian Devaraj Joseph, du Sri Lanka, à Rapperswil (SG), gérant avec signature individuelle. Jenetha Nallathambay, qui n'est plus associée-gérante et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 5'000 à l'associé Arlanandam Abraham, du Sri Lanka, à Yverdon-les-Bains, gérant avec signature individuelle.

Journal no 12572 du 06.12.2001 (123909)

■ **Coopérative Textura**, à Sainte-Croix, aide en faveur de chômeurs et entraide par le travail (FOSC du 18.05.2001, p. 3768). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Stéphane Manco, de Fey, à Yverdon-les-Bains, secrétaire.

Journal no 12573 du 06.12.2001 (123910)

■ **Dupuis Support Sàrl**, à Montreux, conseils, support technique et services dans le domaine informatique (FOSC du 15.03.2001, p. 1948). Dissolution: 29 novembre 2001. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Dupuis Support Sàrl en liquidation**. Bernard Dupuis, qui n'est plus gérant, est liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Clarens, rue du Lac 138, chez Bernard Dupuis.

Journal no 12574 du 06.12.2001 (123911)

■ **Espace Couleurs S à r.l.**, à Renens (VD), commerce de carreaux, marbres, revêtements de sol et parquets (FOSC du 15.12.2000, p. 8563). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 1er novembre 2001. La raison sociale devient: **Espace Couleurs S à r.l. en liquidation**.

Journal no 12575 du 06.12.2001 (123912)

■ **Fondation du prix lémanique de la traduction**, à Lausanne (FOSC du 11.01.1986, p. 109). Bernard Daniel n'est plus membre du conseil, sa signature est radiée.

Journal no 12576 du 06.12.2001 (123913)

■ **Garage-Parc Montreux Gare S.A.**, à Montreux (FOSC du 30.11.2001, p. 9437). Rectifié: Michel Sandoz est à La Tour-de-Peilz (et non à Montreux comme publié).

Journal no 12577 du 06.12.2001 (123914)

■ **Gastro-Leader SA**, à Lonay, commerce, fabrication et distribution de produits alimentaires (FOSC du 09.07.2001, p. 5222). Patricia Baud n'est plus administratrice, sa signature est radiée.

Journal no 12578 du 06.12.2001 (123915)

■ **Ideal Job Internet SA**, à Lausanne (FOSC du 20.11.2001, p. 9132). Statuts modifiés le 27 novembre 2001. Nouveau but: fournir, via Internet ou autres méthodes électroniques, des conseils en matière de recherche, sélection, promotion, formation, recrutement, permettre, via Internet, à des tiers de sélectionner et recruter du personnel; conseils en matière Informatique; assistance professionnelle en matière comptable, financière et administrative; services financiers notamment en relation avec la distribution d'ordinateurs, de composants d'ordinateurs et de logiciels; gestion de salaires et de sous-traitance.

Journal no 12579 du 06.12.2001 (123916)

■ **La Maison Helvétienne**, à Lausanne, exploitation d'un bâtiment dénommé 'La Maison Helvétienne' (FOSC du 11.05.2001, p. 3572). Claude Grandjean n'est plus administrateur, sa signature est radiée. L'administrateur Philippe Prod'homme est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Amed Fink, de Vevey, à Lausanne.
Journal no 12580 du 06.12.2001 (123917)

■ **Monodor S.A.**, à Saint-Barthélemy (VD), développement et commercialisation de systèmes de préparation et de conditionnement de produits alimentaires, notamment du café (FOSC du 14.03.2001, p. 1905). François Chaudet et Daniel Borel ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Eric Favre est nommé président et directeur général; Jean-Luc Mazonne, qui n'est plus directeur, est nommé administrateur, tous deux continuent à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Paul Kaslin, de Beckenried, à Pully, et Stefan Ahlgren, de Lully, à Nyon. Pricewaterhousecoopers S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Saugy S.A., à Lausanne.
Journal no 12581 du 06.12.2001 (123918)

■ **P. Cupelin S.A.**, à Lausanne, installations électriques et commerce d'appareils électriques (FOSC du 30.11.2001, p. 9437). Rectificatif. Procuration collective à deux est conférée à Michèle André Juler (et non André comme publié).
Journal no 12582 du 06.12.2001 (123919)

■ **Roland Demierre, agence immobilière S.A.**, à Renens (VD) (FOSC du 20.09.2001, p. 7333). Statuts modifiés le 28 novembre 2001. Nouvelle raison sociale: **PUBLIAZ gérance et courtage**. Nouveau but: services dans le domaine immobilier, en particulier gérance, courtage, administration de PPE, conseils et expertises. Capital-actions porté de CHF 50'000 à CHF 200'000 par l'émission de 150 actions nominatives de CHF 1'000. Capital-actions entièrement libéré: CHF 200'000, divisé en 200 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. René Lagger, qui n'est plus administrateur, est nommé directeur adjoint et signe désormais collectivement à deux. Le président Roland Demierre reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Signature collective à deux est conférée à Roger Ansermet, de Gruyères, au Mont-Sur-Lausanne, sous-directeur. Procuration collective à deux, toutes pas entre eux, est conférée à Anne-Marie Porchet, de Corcelles-le-Roi, à Villars-Sainte-Croix, Christophe Lagger, de Reckingen, à Prévèges, Dominique Perret, de Corcelles-sur-Chavornay, à Renens (VD), et Jean-Pierre Ferrier, de France, à Yverdon-les-Bains.
Journal no 12583 du 06.12.2001 (123920)

■ **Rovagro S.A.**, à Bettens, commerce et distribution de tout matériel agricole (FOSC du 26.11.2001, p. 9291). Statuts modifiés le 29 novembre 2001 sur un point non soumis à publication.
Journal no 12584 du 06.12.2001 (123921)

■ **S.I. La Grand Vy Ollon S.A.**, à Ollon (FOSC du 17.10.2001, p. 8109). La société est d'office déclarée dissoute, en application des art. 708 CO et 86 ORC. Elle n'a plus d'administrateur et pas de liquidateur. La raison sociale devient: **S.I. La Grand Vy Ollon S.A. en liquidation**.
Journal no 12585 du 06.12.2001 (123922)

■ **Swisscorp S.A.**, à Lausanne, gestion de projets en matière d'organisation de gestion d'entreprise (FOSC du 12.02.2001, p. 1059). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 1er novembre 2001. La raison sociale devient: **Swisscorp S.A. en liquidation**.
Journal no 12586 du 06.12.2001 (123923)

■ **Sylvain Grandjean**, à Villeneuve (VD), transports (FOSC du 24.08.1995, p. 4748). Siège transféré à Montreux, Clarens, des Borgognes 2. Le titulaire est actuellement à Montreux.
Journal no 12587 du 06.12.2001 (123924)

■ **The Swatch Group Les Boutiques SA**, à Lausanne (FOSC du 03.12.2001, p. 9495). Rectificatif. Nouvelle raison sociale: **The Swatch Group Les Boutiques SA (The Swatch Group Les Boutiques AG) (The Swatch Group Les Boutiques Ltd)**.
Journal no 12588 du 06.12.2001 (123925)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Gérard Dauget**, à Yverne, exploitation du Café-restaurant-hôtel de la Couronne, en faillite (FOSC du 13.09.2001, p. 7154). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.
Journal no 12589 du 06.12.2001 (123926)

■ **Michel Gelin**, à Nyon, exploitation d'un établissement public à l'enseigne 'Le César' (FOSC du 29.06.1992, p. 2985). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 12590 du 06.12.2001 (123927)

■ **Pharmacie de Mauverney, Michèle Rozat**, à Gland (FOSC du 27.11.1986, p. 4543). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 12591 du 06.12.2001 (123928)

ZG

Neueintragungen Nuovelle inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Avesto Finanz AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Fidinvest Treuhand AG, Aegerstrasse 58, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 05.12.2001. Zweck: Unternehmens-, Organisations- und Finanzberatung sowie Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie Patente und Lizenzen erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000, Libierung: CHF 65'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fusco, Francesco R., Heimat: Unterägeri, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Fido Revisions AG, in Unterägeri, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 11358 vom 06.12.2001 (123929)

■ **Bemera Holding AG**, Sitz: Baar, Domizil: c/o Counselnet, Haldenstrasse 5, 6342 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.10.2001. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, vermieten, belasten und veräussern sowie Patente, Marken und andere gewerbliche Schutzrechte erwerben, verwalten, verwerten und übertragen. Aktienkapital: CHF 100'000, Libierung: CHF 50'000, 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meile, Kurt, Heimat: Zürich, Mosnang, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Counselnet, in Baar, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 11306 vom 06.12.2001 (123930)

■ **Centramed AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Dr. Martin Neese, Baarenstrasse 12, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04.12.2001. Zweck: Erstellung, regelmäßige Aktualisierung, Verwaltung und Vermarktung eines Leistungserbringerverzeichnisses im Gesundheitswesen sowie Betrieb von Hotlines; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Libierung: CHF 100'000, 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baumgartner, Markus, Heimat: Seedorf BE, Kriens, in Oberkirch, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreyden, Christoph, Heimat: Zürich, in Marly, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fitz, Lorenz, Heimat: Gais, in Basel, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Andreas, Heimat: Basel, in Allschwil, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rosser Treuhand, in Ittigen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 11323 vom 06.12.2001 (123931)

■ **edv4you GmbH**, Sitz: Cham, Domizil: Gewerbestrasse 11, 6300 Cham, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2001. Zweck: Erbringung von Informatik-Dienstleistungen sowie Handel aller Art, insbesondere im EDV-Sektor; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Niederberger, Thomas, Heimat: Dallenwil, in Birrhard, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 10'000; Trottmann, Susanne, Heimat: Rotenschwil, in Oberägeri, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 11304 vom 06.12.2001 (123932)

■ **go on IT networkers GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: Steinhäuserstrasse 11, 6300 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.12.2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im IT- und Multimedia-Bereich sowie Handel mit diesbezüglichen Produkten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Patente und Lizenzen erwerben, entwickeln, verwalten und verkaufen sowie Grundigentum erwerben, belasten, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schönbächler-Waldvogel, Sonja, Heimat: Stetten SH, in Zug, Gesellschafter mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 1'000; Schönbächler, Roger, Heimat: Einsiedeln, in Zug, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 19'000.
Tagebuch Nr. 11353 vom 06.12.2001 (123933)

■ **Ludvig GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: Baarenstrasse 86, 6300 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.12.2001. Zweck: Durchführung von Trainings, Coachings und Beratungen in allen Bereichen und Branchen. Entwicklung von Trainings-Konzepten, Schulungsunterlagen und -materialien in allen Medien sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ludvig, Daniela, Heimat: Steinhäuser, in Obermeilen, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 19'000; Rust, Urs, Heimat: Walchwil, in Zug, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 11346 vom 06.12.2001 (123934)

■ **MARKUS BAUMANN IMMOBILIENBERATUNG**, Sitz: Hünenberg, Domizil: Zunfthaus 1b, 6331 Hünenberg, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Beratung in Immobilien- und Baufragen, bauökonomische Fragen, Übernahme von Verkaufsmandaten sowie Akquisition und Entwicklung von Immobilienprojekten. Eingetragene Personen: Baumann, Markus, Heimat: Erstfeld, in Hünenberg, Inhaber mit Einzelunterschrift; Baumann, Brigitte, Heimat: Quartan, Erstfeld, in Hünenberg, Prokuristin mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 11320 vom 06.12.2001 (123935)

■ **Rudolf Baumann**, Sitz: Zug, Domizil: Herzzentrum 3, 6300 Zug, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung und Personalverleih. Eingetragene Personen: Baumann, Rudolf, Heimat: Retinau, in Zug, Inhaber mit Einzelunterschrift; Baumann, Margrit, Heimat: Retinau, in Zug, Prokuristin mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 11305 vom 06.12.2001 (123936)

■ **tasesu GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: c/o A. Emmenegger AG, Chamerstrasse 170, 6304 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2001. Zweck: Entwicklung und Betrieb von internationalen qualitativen Dienstleistungen mit technischen Mitteln sowie deren Vermarktung mit umfassenden Consulting und Support Services; kann Grundstücke und Lizenzen erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 24'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kühne, Hans, Heimat: Benken SG, in Adliswil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 20'000; STS Swiss Task Service GmbH, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000; Dinkel, Thomas, Heimat: Zürich, Eiken, in Herrliberg, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000; Emery, Jean-Pierre, Heimat: Elagnières, in Wil SG, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000; Würth, Willi, Heimat: Bichelsee-Baherswil, in Meilen, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 11317 vom 06.12.2001 (123937)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **A. Käppeli's Söhne AG Wohlen**, Sitz: [bisher: Zug], Jegliche Art von Geschäften, welche in die Baubranche einschlagen, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wohlen AG (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2001, S. 9167). Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Zehnhäuserstrasse 10, 6300 Cham. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Geändert: Hohl, Christian, Heimat: Wolfhalden, in Wohlen AG, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Prokurist mit Einzelprokura]; Koch, René, Heimat: Wohlen AG, in Anglikon (Wohlen AG), Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Prokurist mit Einzelprokura]; Käppeli, Urs, Heimat: Wohlen AG, in Wohlen AG, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Neu: Hasler, Dr. Urs, Heimat: Berneck, in Jenins, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift; Fischer, Wolfgang, Heimat: Elm, in Mellingen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Hugener, Daniel, Heimat: Unterägeri, in Zufikon, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Wild, Rolf, Heimat: Buchs AG, Holderbank AG, in Wohlen AG, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Studerus, Stefan, Heimat: Waldkirch, in Villmergen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Stieber, Rolf, Heimat: Fischbach-Gösgikon, in Bremgarten AG, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Gelösch [Hafner, Manfred, Heimat: Egliswil, in Anglikon (Wohlen AG), Prokurist mit Einzelprokura].
Tagebuch Nr. 11314 vom 06.12.2001 (123938)

■ **Adtcom Network Computing AG**, Sitz: Baar, Vertrieb von und Handel mit Soft- und Hardware, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2001, S. 6704). Eingetragene Personen Neu: Herkert, Stephan, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Murau am Staffelsee (DE), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 11345 vom 06.12.2001 (123939)

■ **Amar Holding AG**, Sitz: Zug, Beteiligung in irgendwelcher Form an finanziellen, kommerziellen und industriellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2001, S. 6948). Domizil Neu: c/o Toweroffice Ltd, Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11345 vom 06.12.2001 (123940)

■ **Amaya Systems GmbH (Amaya Systems SARR) (Amaya Systems SAGL)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich EDV, GmbH (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9563). Statutenänderung: 03.12.2001. Eingetragene Personen Geändert: Sattar, Aamer, Heimat: Vereinigte Staaten, in Nyon, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Stammanteil: CHF 19'000]. Gelösch: [Schwenk, Harald, Heimat: Basel, in Zug, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 11340 vom 06.12.2001 (123941)

■ **ANCOSO Business Technologies AG (ANCOSO Business Technologies SAGL)**, Sitz: Zug, Beratung im Bereich der Optimierung von Geschäfts- und Kommunikationsprozessen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2001, S. 2976). Eingetragene Personen Geändert: Gubrod, Sven, Heimat: Pfäffikon, in Thalwil, Mitglied

mit Einzelunterschrift [bisher: in Rüschlikon]. Gelösch: [Meier, Denise, Heimat: Zürich, in Meilen, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11327 vom 06.12.2001 (123942)

■ **Beisheim Continuation GmbH**, Sitz: Baar, Beteiligung an anderen Unternehmungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 213 vom 02.11.2001, S. 8607). Statutenänderung: 22.11.2001. Firma Neu: **Maeb Continuation GmbH**.
Tagebuch Nr. 11354 vom 06.12.2001 (123943)

■ **Bell-Wasch GmbH**, Sitz: Hünenberg, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Fahrzeugreinigung, GmbH (SHAB Nr. 63 vom 29.03.2000, S. 2104). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, Seite 9499).
Tagebuch Nr. 11316 vom 06.12.2001 (123944)

■ **BrainWare Solutions AG**, Sitz: Steinhausen, Erbringung von Informatikdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9564). Eingetragene Personen Geändert: Schallberger, Reynald, Heimat: Lungern, in Steinhausen, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Orselina].
Tagebuch Nr. 11319 vom 06.12.2001 (123945)

■ **Cardinal Health (Europe) GmbH (Cardinal Health (Europe) S.a.r.l.) (Cardinal Health (Europe) Ltd li-ab. Co)**, Sitz: Cham, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Geräten und Produkten im Medizinal- und Gesundheitsbereich, GmbH (SHAB Nr. 97 vom 21.05.2001, S. 3811). Domizil Neu: Riedstrasse 1, 6330 Cham. Eingetragene Personen Geändert: von Holzen, Franz Josef, Heimat: Ennetbürgen, in Cham, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Prokurist mit Einzelprokura]. Neu: Stuart, Thomas Joseph, Heimat: Vereinigte Staaten, in Peapack (US), Prokurist mit Einzelprokura; Lowry, John W., Heimat: Vereinigte Staaten, in Allendale (US), Prokurist mit Einzelprokura; Wolff, Marc, Heimat: Frankreich, in Zug, Prokurist mit Einzelprokura; Hutchinson, Keith Graeme, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Eastleach (UK), Prokurist mit Einzelprokura. Gelösch: [Tschudin, Jean-Charles, Heimat: Waldenburg, in Oberwil bei Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11336 vom 06.12.2001 (123946)

■ **Coldor AG**, Sitz: Zug, Handel mit Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2001, S. 2719). Domizil Neu: c/o Wipolero Treuhand AG, Bahnhofstrasse 11, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 11303 vom 06.12.2001 (123947)

■ **Compaq Financial Services Holding Limited, Dublin, Zweigniederlassung Baar**, Sitz: Baar, Verkauf, Vertrieb, Lizenzierung und Vermietung/Leasing von Computer-Hardware und -Software, Zweigniederlassung einer Limited Company mit Hauptsitz in Dublin (Irland) (SHAB Nr. 233 vom 30.11.1999, S. 8114). Nachtrag: Zweck der Zweigniederlassung Neu: Verkauf, Vertrieb, Lizenzierung und Vermietung/Leasing von Computer-Hardware und -Software, Handel mit solchen Lizenzen sowie Miet-/Leasingvereinbarungen. Angaben zum Hauptsitz: Zweck Geändert: Tüftung von Geschäften einer Holdinggesellschaft, Erwerb, Besitz, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen und anderen Vermögenswerten aller Art sowie Unterstützung bei oder Beteiligung an finanziellen, kommerziellen, kaufmännischen, industriellen und anderen Transaktionen, Unternehmen und Geschäften aller Art; kann anderen Gruppengesellschaften Kredite gewähren, für diese Finanzierungs-geschäfte, Währungs- oder Zinsratengeschäfte tätigen, Garantien ausstellen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern.
Tagebuch Nr. 11311 vom 06.12.2001 (123948)

■ **Coty (Schweiz) AG (Coty Suisse SA) (Coty (Switzerland) Ltd)**, Sitz: [bisher: Zug], Herstellung von und Handel mit Kosmetika, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7528). Statutenänderung: 29.11.2001. Sitz Neu: Hünenberg, Domizil Neu: Bösch 80b, 6331 Hünenberg. Eingetragene Personen Geändert: Schaufelblin, Roland, Heimat: Bremgarten AG, in Fischbach-Gösgikon, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Bremgarten AG].
Tagebuch Nr. 11308 vom 06.12.2001 (123949)

■ **E.S.E. Environmental Science and Engineering SA**, Sitz: Zug, Feststellung, Bekämpfung und Vermeidung von Oelverschmutzungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 30.04.1997, S. 2897). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 11, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 11302 vom 06.12.2001 (123950)

■ **Euromanagers AG (Euromanagers SA) (Euromanagers Ltd)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereiche der Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 02.10.2000, S. 6714). Eingetragene Personen Geändert: Keller, Bruno, Heimat: Oberrieden, in Affoltern am Albis, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Moser, Jürg, Heimat: Biglen, in Ammerzwil BE, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11337 vom 06.12.2001 (123951)

■ **Eurotas Trust AG**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von in- und ausländischen Beteiligungen im europäischen Raum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1999, S. 4648). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 11, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 11301 vom 06.12.2001 (123952)

■ **First Telecom GmbH**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Telekommunikationsbereich, GmbH (SHAB Nr. 202 vom 17.10.2000, S. 7085). Eingetragene Personen Gelösch: [Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 11312 vom 06.12.2001 (123953)

■ **Gunnar Fernström GmbH (Gunnar Fernström Ltd liab. Co) (Gunnar Fernström SARL) (Gunnar Fernström SAGL)**, Sitz: Zug, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, GmbH (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2084). Domizil Neu: c/o Toweroffice Ltd, Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11299 vom 06.12.2001 (123954)

■ **Harald Ziegler Kommunikation**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Öffentlichkeitsarbeit und des Marketing, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2000, S. 1920). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Schwyz (SHAB Nr. 234 vom 05.12.2001, Seite 9491).
Tagebuch Nr. 11325 vom 06.12.2001 (123955)

■ **HRComputer & Audio Reuther**, Sitz: [bisher: Cham], EDV-Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 227 vom 23.11.1998, S. 6985). Sitz Neu: Steinhausen. Domizil Neu: Sumptstrasse 15, 7300 Zug.
Tagebuch Nr. 11318 vom 06.12.2001 (123956)

■ **Human Relations GmbH**, Sitz: Zug, Betrieb einer Personalberatung, GmbH (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2001, S. 5612). Domizil Neu: Dammstrasse 19, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 11357 vom 06.12.2001 (123957)

■ **i.O. Personalberatung GmbH**, Sitz: Zug, Vermittlung von Personal im Bereich Temporär-, Dauer- und Kaderstellen, GmbH (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2001, S. 4842). Statutenänderung: 04.12.2001. Firma Neu: Go for search GmbH.
Tagebuch Nr. 11334 vom 06.12.2001 (123958)

■ **Intop AG**, Sitz: Zug, Handel mit und Vertretungen in Rohstoffen und technischen Artikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24.10.1994, S. 5821). Domizil Neu: c/o Herwal AG, Metallstrasse 9, 6304 Zug.
Tagebuch Nr. 11315 vom 06.12.2001 (123959)

■ **JM Handels- und Immobilien AG**, Sitz: Zug, Planung und Koordinierung von Neu- und Umbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14.04.1999, S. 2400). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 11, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 11300 vom 06.12.2001 (123960)

■ **Julia Media AG (Julia Media SA) (Julia Media Ltd)**, Sitz: Zug, Entwicklung und Produktion von Filmen und TV-Serien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26.08.1999, S. 5844). Statutenänderung: 30.11.2001. Firma Neu: ABUCON Holding AG. Übersetzungen der Firma Gelösch: [Julia Media SA, (Julia Media Ltd)]. Zweck Neu: Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen, Liegenschaften, Lizenzen, Patenten und EDV-Daten, kann sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, solche erwerben, deren Geschäftsführung übernehmen sowie Tochtergesellschaften errichten. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Schibli, Stephan G., Heimat: Neuendorf, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Kohler, Dr. Urs E., Heimat: Zug, Zürich, in Zug, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 11362 vom 06.12.2001 (123961)

■ **Kemira Color AG**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 08.10.1999, S. 6908). Firma Neu: Kemira Color AG in Liquidation. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 04.12.2001. Eingetragene Personen Neu: Julius Bär Family Office AG, in Zug, Liquidatorin. Gelösch: [Schubiger, Dr. August, Heimat: Uznach, in Egg, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11293 vom 06.12.2001 (123962)

■ **Krassim AG (Krassim Ltd) (Krassim SA)**, Sitz: Zug, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09.05.2001, S. 1785). Domizil Neu: c/o Toweroffice Ltd, Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11298 vom 06.12.2001 (123963)

■ **Lancaster Group (Schweiz) AG (Lancaster Group Suisse) SA) (Lancaster Group (Switzerland) Ltd)**, Sitz: [bisher: Zug], Herstellung von und Handel mit Kosmetika, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7528). Statutenänderung: 29.11.2001. Sitz Neu: Hünenberg. Domizil Neu: Bösch 80b, 6331 Hünenberg. Eingetragene Personen Geändert: Wick, Beat C., Heimat: Niederbüren, in Hünenberg, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Steinhausen, Prokurent mit Kollektivprokura zu zweien]; Boldhaus, Christa, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher:

Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schaufelbühl, Roland, Heimat: Bremgarten AG, in Fischbach-Götsikon, Prokurent mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Bremgarten AG].
Tagebuch Nr. 11309 vom 06.12.2001 (123964)

■ **LEMEX AG**, Sitz: [bisher: Baar], Handel mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2001, S. 9135). Statutenänderung: 28.11.2001. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Griebachstrasse 17, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Bilde, Sören, Heimat: Dänemark, in Humlebaek (DK), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 11363 vom 06.12.2001 (123965)

■ **Louise Holdings AG**, Sitz: Zug, Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05.08.1998, S. 5401). Statutenänderung: 23.11.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000 [bisher: CHF 50'000], 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Eingetragene Personen Neu: Gohn-Mauthner, Dr. Maria, Heimat: Österreich, in Wien (AT), Präsident mit Einzelunterschrift; Cassani, Daniela, Heimat: Davos, Bütschwil, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 11335 vom 06.12.2001 (123966)

■ **Marc Rich Agriculture AG (Marc Rich Agriculture SA) (Marc Rich Agriculture Ltd)**, Sitz: Zug, Handel mit Rohstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 16.05.2000, S. 3294). Eingetragene Personen Neu: Hausmann, Philipp, Heimat: Zürich, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Hill, Scott G., Heimat: Neuseeland, in Unterägeri, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11331 vom 06.12.2001 (123967)

■ **MBA Vermögensverwaltung / Gestioni Patrimoniali SA**, Sitz: Risch, Vermögens- und Depotverwaltung auf eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14.07.1999, S. 4793). Zweigniederlassungen Neu: Zürich.
Tagebuch Nr. 11288 vom 06.12.2001 (123968)

■ **MEFURIT AG**, Sitz: Zug, Beteiligung in jeder Form an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10.05.2001, S. 3524). Eingetragene Personen Neu: Eberich, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Marl (DE), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Droppmann, Heinz-Josef, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Essen (DE), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11329 vom 06.12.2001 (123969)

■ **MMI Consulting AG (MMI Consulting SA) (MMI Consulting Ltd)**, Sitz: Zug, Entwicklung und Vermarktung von und Handel mit eigenen und fremden Softwareprodukten sowie Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2001, S. 9370). Eingetragene Personen Neu: Duss, Anton, Heimat: Buchrain, Schüpfheim, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Havranek, Lubomir, Heimat: Unterengstringen, in Arni AG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11344 vom 06.12.2001 (123970)

■ **Multiplex Informatik GmbH**, Sitz: Hünenberg, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich der Informatik, GmbH (SHAB Nr. 175 vom 08.09.2000, S. 6165). Eingetragene Personen Geändert: Wright, James, Heimat: Australien, in Hagendorn, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11321 vom 06.12.2001 (123971)

■ **Myself AG**, Sitz: [bisher: Zug], Entwicklung von Software für Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 04.04.2001, S. 2504). Statutenänderung: 04.12.2001. Sitz Neu: Hünenberg. Domizil Neu: Rebenweg 23, 6331 Hünenberg. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000 [bisher: CHF 50'000], 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Eingetragene Personen Neu: Zehnder, Felix, Heimat: Birnenströf AG, in Hagendorn, Mitglied mit Einzelunterschrift; PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: [MT Treuhand & Revisionsstellen AG, in Zug, Revisionsstelle]; [Schmidlin, Josef, Heimat: Ruswil, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11324 vom 06.12.2001 (123972)

■ **Napresa AG (Napresa SA) (Napresa Ltd)**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1995, S. 4484). Firma Neu: Napresa AG in Liquidation. Übersetzungen der Firma Neu: [Napresa SA en Liquidation], (Napresa Ltd in Liquidation) Gelösch: [(Napresa SA), (Napresa Ltd)]. Domizil Neu: Liquidationsdomizil: c/o Sergio Cattaneo, Via P. Lucchini 5, 6900 Lugano. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 04.12.2001. Eingetragene Personen Geändert: Cattaneo, Sergio, Heimat: Faido, in Manno, Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11332 vom 06.12.2001 (123973)

■ **Nova Zug AG**, Sitz: Zug, Handel mit Waren der Papeterie- und Bürofachbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24.10.2000, S. 7252). Eingetragene Personen Neu: Credita Opes Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Credita Omniaconsult AG, in Küssnacht am Rigi, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 11352 vom 06.12.2001 (123974)

■ **OSWALD GRUPPE ZUG AG**, Sitz: Zug, Betrieb von Drogereien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 08.11.2000, S. 7598). Eingetragene Personen Gelösch: [Frey, Ernst, Heimat: Zürich, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11356 vom 06.12.2001 (123975)

■ **P & T Consulting AG**, Sitz: Zug, Handel mit, Vertrieb und Entwicklung von Informationstechnologieprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13.08.2001, S. 6199). Firma Neu: P & T Consulting AG in Liquidation. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen Geändert: Staub, Hans-Peter, Heimat: Neuheim, in Horgen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Pysers, James, Heimat: Vereinigte Staaten, in Baar, Präsident ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Minder, Jasmin, Heimat: Auswil, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidatorin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11365 vom 06.12.2001 (123976)

■ **PanBaltic Holding AG (PanBaltic Holding SA) (PanBaltic Holding Ltd)**, Sitz: Baar, Erwerb, Halten und Veräussern von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2000, S. 2782). Domizil Neu: c/o Ritter Rechtsanwälte, Mühlengasse 18, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 11313 vom 06.12.2001 (123977)

■ **Permed AG**, Sitz: Zug, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen für Aerzie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2001, S. 968). Eingetragene Personen Gelösch: [Merconso Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 11350 vom 06.12.2001 (123978)

■ **PI Headquarter AG in Liquidation (PI Headquarter SA en Liquidation) (PI Headquarter Ltd in Liquidation)**, Sitz: Zug, Erbringung administrativer und finanzieller Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 15.03.2000, S. 1742). Eingetragene Personen Neu: Merz, Peter J., Heimat: Muren, Zürich, in Zürich, Liquidator mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Maron, Christian, Heimat: Bonaduz, in Chur, Liquidator mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11351 vom 06.12.2001 (123979)

■ **Poons Intertrade AG**, Sitz: Baar, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 20.10.2000, S. 7184). Eingetragene Personen Geändert: Vitop Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle [bisher: in Baar].
Tagebuch Nr. 11349 vom 06.12.2001 (123980)

■ **PSAR AG** Sitz: [bisher: Schlieren], Erbringen von Generalunternehmer- und Architekturleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 11.11.1997, Seite 8191). Statutenänderung: 29.11.2001. Firma Neu: LM **LiFtechnik und Montage AG**. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Eschenring 5, 6300 Zug. Zweck Neu: Montage von Liftanlagen, Ausführung von handwerklichen Tätigkeiten aller Art sowie Handel mit Produkten der Baubranche; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum/Immobilien erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Weber, René, Heimat: Zollikon, in Chur, Mitglied mit Einzelunterschrift; Rosenberg Treuhand & Revisions AG, in Gaiserwald, Revisionsstelle. Gelösch: [Saxer, Peter, Heimat: Hagglingen, in Schlieren, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Venfax AG, in Baden, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 11338 vom 06.12.2001 (123981)

■ **Rothschild Asset Management Holdings AG (Rothschild Asset Management Holdings SA) (Rothschild Asset Management Holdings Ltd)**, Sitz: Zug, Halten von Beteiligungen an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2001, S. 8494). Eingetragene Personen Geändert: Tschäni, Dr. Rudolf, Heimat: Rüslikon, Dittingen, in Baar, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: de Rothschild, Eric, Heimat: Frankreich, in Paris (FR), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manduca, Paul, Heimat: Vereinigtes Königreich, in London (UK), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Goodwin, Ian, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Bedfordshire (UK), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Oerle, Dr. Matthias, Heimat: Teufen AR, in Wädenswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11291 vom 06.12.2001 (123982)

■ **Rothschild Management AG (Rothschild Management Ltd) (Rothschild Management SA)**, Sitz: Zug, Dienstleistungen in den Bereichen Verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 13.10.2000, S. 7012). Eingetragene Personen Neu: Breitenstein, Dr. Stefan, Heimat: Zürich, Betwil, in Erlenbach ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [von Flüe, Hans, Heimat: Sachseln, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 11290 vom 06.12.2001 (123983)

■ **RPGM Ventures AG (RPGM Ventures SA) (RPGM Ventures Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, Halten und Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2001, S. 1313). Domizil Neu: c/o Toweroffice Ltd, Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11297 vom 06.12.2001 (123984)

■ **Schebag**, Sitz: Baar, Uebernahme und Ausführung von Bauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26.02.1999, S. 1323). Eingetragene Personen Neu: Risi, Adrian, Heimat: Buochs, in Cham, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Schelbert-Gwender, Maria, Heimat: Baar, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Suter, Marcel, Heimat: Källiken, in Baar, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schelbert, Erwin, Heimat: Baar, in Baar, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11361 vom 06.12.2001 (123985)

■ **Schweizerische Treuhandgesellschaft (Société Fiduciaire Suisse) (Socletà Fiduciaria Svizzera)**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2001, S. 7753). Zweigniederlassungen Gelösch: [Zürich].
Tagebuch Nr. 11287 vom 06.12.2001 (123986)

■ **SHANKS INVESTMENT PARTNERSHIP, Buckinghamshire, Zweigniederlassung Zug (SHANKS INVESTMENT PARTNERSHIP, Buckinghamshire, Zug branch)**, Sitz: Zug, Investitionsgeschäfte innerhalb der Gruppe, Zweigniederlassung einer english general partnership mit Hauptsitz in Buckinghamshire (Vereinigtes Königreich) (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8527). Angaben zum Hauptsitz: Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen innerhalb des partnership deed.
Tagebuch Nr. 11310 vom 06.12.2001 (123987)

■ **Sib Data Systems GmbH**, Sitz: [bisher: Affoltern am Albis], Erbringen von Dienstleistungen und Beratungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, GmbH (SHAB Nr. 228 vom 23.11.1999, Seite 7932). Statutenänderung: 04.12.2001. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Mühlengasse 18, 6340 Baar. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen und Beratungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Softwareprodukten; Handel mit Hardware; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 50'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Picenoni, Bernhard, Heimat: Bondo, in Affoltern am Albis, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 49'000; Schütz, Marliese, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Affoltern am Albis, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 11294 vom 06.12.2001 (123988)

■ **Simmos AG**, Sitz: Zug, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 03.10.1996, S. 6000). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, Revisionsstelle. Gelösch: [Revisuisse Price Waterhouse SA, in Paradiso, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 11292 vom 06.12.2001 (123989)

■ **Southwood AG (Southwood SA) (Southwood Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 13.08.1996, S. 4830). Eingetragene Personen Geändert: Ramstein, Christoph R., Heimat: Muttenz, Basel, in Mönken-Wildegg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Schlumpf, Georg, Heimat: Steinhausen, in Steinhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 11333 vom 06.12.2001 (123990)

■ **STELAB Ventures GmbH (STELAB Ventures Ltd liab. Co) (STELAB Ventures SARL) (STELAB Ventures SAGL)**, Sitz: Zug, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, GmbH (SHAB Nr. 49 vom 12.03.2001, S. 1832). Domizil Neu: c/o Toweroffice Ltd, Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11296 vom 06.12.2001 (123991)

■ **Subsidiaria Holding AG**, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29.03.1999, S. 2046). Domizil Neu: Zeughausgasse 9a, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 11347 vom 06.12.2001 (123992)

■ **TAHOE INVEST**, Sitz: Zug, Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen an kleineren und mittleren Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 16.05.2001, S. 3683). Statutenänderung: 05.12.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 16'870'000 [bisher: CHF 15'870'000], Libération: CHF 16'870'000 [bisher: CHF 15'870'000], 674'800 Inhaberaktien zu CHF 25 [bisher: 634'800 Inhaberaktien zu CHF 25].
Tagebuch Nr. 11339 vom 06.12.2001 (123993)

■ **Tecofin AG**, Sitz: [bisher: Zug], Finanzierung von Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05.05.1995, S. 2493). Statutenänderung: 05.12.2001. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: c/o Sycora SA, Bleistrasse 13, 6340 Baar. Zweck Neu: Finanzierung von Handelsgeschäften sowie Durchführung von Fabrikationsgeschäften auf dem Gebiet des Anmarcabaues; kann

sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Sigrist-Pestalozzi, Danielle Marietta, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Pestalozzi, Danielle Marietta, in Küsnacht ZH].

Tagebuch Nr. 11355 vom 06.12.2001 (123994)

Terratrade AG (Terratrade SA) (Terratrade Ltd), Sitz: Zug, Handel mit, Vermittlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 05.01.2001, S. 90). Domizil Neu: c/o Inco Consulting AG, Industriestrasse 16, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Inco Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 11330 vom 06.12.2001 (123995)

Tessera Consulting Group Holding SA, Sitz: Zug, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2001, S. 1503). Eingetragene Personen Geändert: Dyson, Anthony Victor, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Lausanne, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 11289 vom 06.12.2001 (123996)

TKMB HOLDING AG (TKMB HOLDING SA) (TKMB HOLDING LTD) (TKMB HOLDING INC), Sitz: [bisher: Freienbach], Erwerb, Errichtung, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.1999, Seite 1474). Statutenänderung: 30.11.2001. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Smart Solutions AG, Baarenstrasse 98, 6302 Zug. Zweck: Erwerb, Errichtung, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland; kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital Bisher: CHF 150'000, Librierung: CHF 150'000, 150 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Convisa AG, ZN Pfäffikon, in Pfäffikon, Revisionsstelle; Bednarz, Rita, Heimat: Kems, in Winterthur, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bednarz, Klaus, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Winterthur, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geändert: Bednarz, Thomas Karl Maximilian, Heimat: Kems, in Cham, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Wiesendangen].

Tagebuch Nr. 11360 vom 06.12.2001 (123997)

Trammo Navigation AG, Sitz: Zug, Durchführung von internationalen Seetransporten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 02.04.1998, S. 2270). Firma Neu: Trammo Navigation AG in Liquidation. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 28.11.2001. Eingetragene Personen Geändert: Aebler, Jakob, Heimat: Männedorf, in Esslingen, Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 11326 vom 06.12.2001 (123998)

tricasa ag, Sitz: [bisher: Steinhausen], Erstellung und Verkauf von Häusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 01.11.2000, S. 7432). Statutenänderung: 29.11.2001. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Zugerstrasse 39, 6330 Cham.

Tagebuch Nr. 11295 vom 06.12.2001 (123999)

TSH -Tennis & Squash Hünenberg AG, Sitz: Hünenberg, Die Gesellschaft bezweckt eine Tennis- und Squashhalle mit Restaurationsbetrieb zu bauen und zu betreiben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 01.10.2001, S. 7614). Eingetragene Personen Neu: Hülwiler & Manhart Treuhänder AG, in Cham, Revisionsstelle. Gelösch: [DELOITTE & TOUCHE AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 11328 vom 06.12.2001 (124000)

Videtal AG (Videtal SA) (Videtal Ltd), Sitz: Zug, Kommerzielle Auswertung von Film- und Fernsehrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 20.10.1998, S. 7163). Eingetragene Personen Neu: Schelbert, Bruno, Heimat: Steinen, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift; WPnet Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Cocca, Claudio, Heimat: Unterägeri, in Verzikon, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Revizug AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 11342 vom 06.12.2001 (124001)

Viva-Hotelbetriebs AG in Liquidation, Sitz: Zug, Pacht oder Miete von Hotels oder Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 13.11.2001, S. 8925). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Chasso (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, Seite 9494). Firma neu: Viva-Hotelbetriebs AG.

Tagebuch Nr. 11286 vom 06.12.2001 (124002)

Werrero AG, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02.10.1997, S. 7219). Statutenänderung: 03.12.2001. Aktienkapital Geändert: CHF 50'000, Librierung: CHF 50'000, 50'000 Namenaktien zu CHF 1 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

Tagebuch Nr. 11364 vom 06.12.2001 (124003)

WFZ Finanzberatung, F. Wyss, Sitz: [bisher: Cham], Beratung und Erbringung von Dienstleistungen für Privat- und Firmenkunden im Bereich Vermögensbildung, Einzelfirma (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2000, S. 6805). Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Chamerstrasse 172, 6300 Zug.

Tagebuch Nr. 11348 vom 06.12.2001 (124004)

Wingest Finanz AG (Wingest Finance SA) (Wingest Finance Ltd), Sitz: Zug, Vermögensverwaltung und -beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2001, S. 5488). Eingetragene Personen Neu: BERET AG, Beratungs-, Revisions- und Treuhändergesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 11307 vom 06.12.2001 (124005)

ZH

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

Aafag systems GmbH, in Kleinandelfingen; c/o Aafag AG, Schaffhauserstrasse 34, 8451 Kleinandelfingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.11.2001. Zweck: Fabrikation von und Handel mit gedruckten Schaltungen und elektronischen Produkten aller Art sowie Kauf und Vermieten von Maschinen für die Fabrikation von gedruckten Schaltungen und elektronischen Produkten aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen, alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, ihren Zweck zu fördern sowie insbesondere auch Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 75'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gemäss Maschineninventar vom 31.10.2001 Maschinen für die Produktion von elektronischen Produkten zum Preis von höchstens CHF 400'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: May, Fritz E., von Rohrbach, in Laufen-Uhwiesen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--; Quintler, Rejo, von Trun, in Stein am Rhein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--; Schweikart, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Überlingen (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--.

Tagebuch Nr. 31958 vom 06.12.2001 (124006)

ABC Aviation and Business Consulting Urs Küfer, in Kloten, Bachtelstrasse 10, 8302 Kloten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung in der Umsetzung der IAR-Richtlinien in der Aviatikbranche; Beratung und Betreuung von Theorieinstruktoren in der Aviatikbranche. Eingetragene Personen: Küfer, Urs, von Täuffelen, in Kloten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31959 vom 06.12.2001 (124007)

ABX LOGISTICS/SAIMA SA, succursale di Kloten, in Kloten, Schaffhauserstrasse 170, 8302 Kloten, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: ABX LOGISTICS/SAIMA SA. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Balerna. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregisteramt Mendrisio. Zweck Hauptsitz: Führung eines internationalen Speditions- und Transportbetriebes. Eingetragene Personen: Gold, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Vacallo, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, Martin, von Laupersdorf, in Riva San Vitale, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Della Torre, Amalia, italienische Staatsangehörige, in Moltrasio (I), Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höckstetter, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Lorrach (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 31960 vom 06.12.2001 (124008)

CAPIT Solutions GmbH (CAPIT Solutions Sà r.l.) (CAPIT Solutions S.a.g.l.) (CAPIT Solutions Ltd liab. Co), in Udorf, in der Luberzen 25, 8902 Udorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.11.2001. Zweck: Erbringung von administrativen Dienstleistungen in den Bereichen Treuhand, Handel und Industrie; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 40'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meier, Felix, von Schleithelm, in Birmensdorf ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Zanetti, Renato, von Bellinzona, in Bonstetten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.

Tagebuch Nr. 31961 vom 06.12.2001 (124009)

Christine Rennhard Konzepte und Projekte, in Zürich, Gessnerallee 52, 8001 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kommunikations- und Unternehmensberatung; Medienkonzepte und Projektmanagement. Eingetragene Personen: Rennhard, Christine, von Bötstein, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31962 vom 06.12.2001 (124010)

Easy Doing Peter Fürst, in Richterswil, Stationsstrasse 61, 8833 Samstagern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Externes Personalmanagement sowie Übernahme von auslag-

geren Sekretariatsarbeiten für natürliche und juristische Personen. Eingetragene Personen: Fürst, Peter Walter, von Zürich, in Richterswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31963 vom 06.12.2001 (124011)

Eberhart GmbH, in Benken ZH, Chüweg 4, 8463 Benken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.02.2001. Zweck: Führung von einem Schreibereibetrieb; kann Lizenzen, Konzessionen und Patente erwerben, vermitteln und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 31.12.2000 eine Maschine, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eberhart, Rolf, von Eggersriet, in Benken ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Eberhart, Jasmin, von Eggersriet, in Benken ZH, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 31964 vom 06.12.2001 (124012)

edulink.ch Men Wieland Bildungsberatung + Experten, in Zürich, Dachlerstrasse 188, 8048 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bildungsberatung und Experten im Bereich der Privatschulen und Internate sowie auf dem Gebiet der Begabungsförderung, Erlebnispädagogik, Seminarorganisationen, Sprachaufenthalte und Schulung. Eingetragene Personen: Wieland, Men, von Scuol, in Scuol, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31965 vom 06.12.2001 (124013)

Emre Handel, K. Gültekin, in Opfikon, Schaffhauserstrasse 116, 8152 Glatbrugg; Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art, insbesondere Lebensmittel, Gemüse, Fleisch- und Milchprodukte, Getränke, Geschenkartikel und Textilwaren, sowie Import und Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Gültekin, Kemal, türkischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31966 vom 06.12.2001 (124014)

Evolution Elements Hasdemir, in Zürich, Bellerivestrasse 207, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Branchenunabhängiger Handel mit Produkte-Neuheiten und Trend-Produkten; Realisieren von eCommerce-Projekten für innovative, neue, trendige Produkte. Eingetragene Personen: Hasdemir, Caner, von Hombrechikon, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31967 vom 06.12.2001 (124015)

JOP Juliano Onorati Peripherie-Geräte, in Hausen am Albis, Pilatusstrasse 25, 8915 Hausen am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb/Verkauf von Peripherie-Geräten und Zubehör. Eingetragene Personen: Onorati, Juliano, von Hedingen, in Hausen am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Onorati, Daniela, von Zürich, in Hausen am Albis, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31968 vom 06.12.2001 (124016)

Lacatena Reisen GmbH, in Zürich, Diggelmannstrasse 35, 8047 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2001. Zweck: Organisation, Durchführung und Verkauf von Busreisen in ganz Europa und Erbringen der damit verbundenen Dienstleistungen in ganz Europa; kann Liegenschaften erwerben und veräussern; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind dem Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lacatena, Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Clavadescher, Cornelia, von Küblis, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 31969 vom 06.12.2001 (124017)

Ludwig Debrunner, branchenorientierte Personalberatung Druckindustrie, in Mönchaltorf, Langenmatstrasse 40, 8617 Mönchaltorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Personalberatung auf dem Gebiet der Druckindustrie, insbesondere für den Verpackungsdruck sowie Suche und Selektion von Führungs- und Fachpersonal. Eingetragene Personen: Debrunner, Ludwig, von Uesslingen-Buch, in Mönchaltorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31970 vom 06.12.2001 (124018)

MF Global Consulting AG, in Uitikon, c/o Wilhelm Hebling, Schlierenstrasse 47, 8142 Uitikon-Waldegg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.11.2001. Zweck: Personalsuche, -vermittlung und Unternehmensberatung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften auf eigene Rechnung erstellen, kaufen und verkaufen oder sich an solchen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stettler, Fritz, von Walkringen, in Rüschikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hebling, Wilhelm, von Rapperswil SG, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Stettler, Roger, von Walkringen, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Indiamex AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 31971 vom 06.12.2001 (124019)

Pensionskasse der Contraves Space AG, in Zürich, c/o Contraves Space AG, Schaffhauserstrasse 580, 8052 Zürich, Stiftung (Neueintragung). - Urkundendatum: 16.10.2001. Zweck: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Mitarbeiter der Contraves Space AG, in Zürich, und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen, sowie für deren Angehörige und Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitgehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Nötlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation: Stifungsrat von 2 oder mehr Mitgliedern. Eingetragene Personen: Marbot, Christian, von Rohrbach, in Baar, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nüssli, Hans Ulrich, von Zürich und Schlatt ZH, in Bühlach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolf, Carolina, von Breil/Brigels, in Roberten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bickel, Robert, von Schlieren, in Schlieren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 31972 vom 06.12.2001 (124020)

Personalvorsorgestiftung der Reiche & De-Massari AG, in Wetzikon ZH, c/o Reiche & De-Massari AG, Binzstrasse 31, 8620 Wetzikon, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 28.11.2001. Zweck: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Reiche & De-Massari AG, in Wetzikon ZH, und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmungen, sowie für deren Angehörige und Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität; kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitgehende Vorsorge betreiben, einschliesslich Unterstützungsleistungen in Nötlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation: Stifungsrat von 4 oder mehr Mitgliedern. Eingetragene Personen: Mettler, Roland, von Wetzikon ZH und Hemberg, in Wetzikon ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lanz, Heinz, von Gondiswil, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reiche, Peter, von Wetzikon ZH, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schena, Natale, italienischer Staatsangehöriger, in Rüti ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneebeli, Urs, von Pizy, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulmann, Fritz, von Trub, in Seegraben, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 31973 vom 06.12.2001 (124021)

Private Cooking G.M. Sechi, in Hütikon, Oetwilerstrasse 13, 8115 Hütikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisieren und Durchführen von Events und Banketten/Anlässen. Eingetragene Personen: Sechi, Gian Marc, von Zuoz, in Hütikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31974 vom 06.12.2001 (124022)

Reit- und Pensionsstall Rosswald GmbH, in Dübendorf, Meisenrain 10, 8044 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14.11.2001. Zweck: Betrieb eines Reit- und Pensionsstalles sowie Ausbildung von Reitern und Pferden; kann Pferde, dazugehörige Ausrüstungsgegenstände sowie Infrastruktur kaufen, verkaufen und verwalten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Attinger, Erika, von Dübendorf, in Dübendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Attinger, Peter, von Dübendorf, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 31975 vom 06.12.2001 (124023)

REITSPORT RÜTHOF AG, in Herrliberg, Im Rütthof 188, 8704 Herrliberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2001. Zweck: Betrieb einer Reitsportanlage im Rütthof, Herrliberg, mit allen damit verbundenen Tätigkeiten. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, falls Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Eingetragene Personen: Schwenzenbach, Urs E., von Thalwil und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oberholzer, Werner, von Wald ZH, in Zümikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohli, Dr. Ulrich, von Guggisberg, in Mellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thaxep Treuhand- und Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 31976 vom 06.12.2001 (124024)

Restaurant zur rote Buech Jevremovic-Kokanovic, in Zürich, Seestrasse 361, 8038 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants zur rote Buech. Eingetragene Personen: Jevremovic-Kokanovic, Rosanda, jugoslawische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 31977 vom 06.12.2001 (124025)

Schärer Ofen- und Cheminéebau GmbH, in Egg, Forchstrasse 170, 8132 Hinteregg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.11.2001. Zweck:

Herstellung von Öfen und Cheminée; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schäfer, Otto, von Schönenberg ZH, in Egg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Fuchs, Peter, von Sargans, in Jona, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 31978 vom 06.12.2001 (124026)

■ **Steckel Consulting**, in Richterswil, Speerstrasse 46, 8805 Richterswil, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Beratung im Bereich von Kollektiv-Lebensversicherung, Betreuung und Unterstützung von Projektleitungen sowie Überprüfung, Kontrolle und Analyse von Konzepten. Eingetragene Personen: Steckel, Ingeborg, österreichische Staatsangehörige, in Richterswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 31979 vom 06.12.2001 (124027)

■ **SULACO IT-Consulting ZETTLER**, in Wädenswil, Im Staubeckli 15, 8820 Wädenswil, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Support und Beratungen im EDV-Bereich sowie Schulungen; Optimieren und Tuning bestehender Hard und Software; Handel mit EDV-Geräten und Peripherie aller Art; Allgemeine Dienstleistungen im IT-Bereich. Eingetragene Personen: Zettler, Richard, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 31980 vom 06.12.2001 (124028)

■ **Swiss Association of Football Players (Schweizerischer Verein der Fussballspieler)**, in Zürich, c/o Marcel C. Steinegger, Fronip Renggli Rechtsanwälte, Bellerivestrasse 201, 8008 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 2001. Zweck: Förderung, Unterstützung, Beratung und Vertretung professioneller Fussballspieler sowie deren Interessen in jeder angebracht erscheinenden Weise; Unterstützung, Beratung und Vertretung solcher Fussballspieler sowie deren Interessen auch gegenüber nationalen und internationalen Sportverbänden, Organisationen und Veranstaltern sowie Fussballclubs und -gesellschaften wie auch Sponsoren sowie anderen Personen und/oder Gesellschaften; Unterstützung, Beratung und Vertretung der in der Schweiz aktiven Fussballer, welche im Ausland den Fussballsport betreiben wollen; Unterstützung, Beratung und Vertretung der im Ausland aktiven Fussballer, welche in der Schweiz den Fussballsport betreiben wollen; Dienen als Forum für den Austausch von jeglichen Informationen im Zusammenhang mit Fussball; Förderung der Zusammenarbeit zwischen ihren Mitgliedern auf nationaler und internationaler Ebene; Verstärkung der Förderung von Jungspielern und Hilfestellung beim Wechsel in höhere Ligen oder in andere Vereine, ihre Unterstützung, Beratung und Vertretung. Mittel: Eintrittsgelder und Mitgliederbeiträge. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von maximal 7 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Valloni, Dr. Lucien W., in Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stomeo, Angelo, italienischer Staatsangehöriger, in Urdorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steinegger, Marcel C., von Horgen und Altendorf, in Kilchberg ZH, Mitglied, Sekretär und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31981 vom 06.12.2001 (124029)

■ **vino e più, Ammann & Luzi**, in Stäfa, Tränkebachstrasse 19, 8712 Stäfa, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 30. 11. 2001. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Getränke, Esswaren (Genussmittel). Eingetragene Personen: Ammann, Philipp, von St. Gallen, in Stäfa, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Luzi, Jürg, von Jenaz, in Schwerzenbach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 31982 vom 06.12.2001 (124030)

■ **Virtucom AG**, in Urdorf, In der Luberzen 25, 8902 Urdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 11. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen IT, Medien und Kommunikation; kann Grundstücke, Wertschriften und Immaterialgüterrechte (insbesondere Lizenzen) erwerben, verwalten, belasten und veräussern, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie erworbene Unternehmen verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mittelungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB. Sie können auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Bänziger, Wilhelm, von Heiden, in Villigen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bärtschi, Marcel, von Hasle bei Burgdorf, in Bonstetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bertozzi, Guido, von Obersiggenthal, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; CAPIT Treuhand- und Revisionsgesellschaft GmbH, in Urdorf, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 31983 vom 06.12.2001 (124031)

■ **ZM Automobile - Milisavljevic**, in Küsnacht ZH, Bahnhofweg 14, 8700 Küsnacht, Einzelzella (Neueintragung). Zweck: Handel mit Gebrauchtwagen. Eingetragene Personen: Milisavljevic, Zoran, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 31984 vom 06.12.2001 (124032)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **'Gita Productions', von Arx**, in Zürich, Planung, Organisation, Ausführung und Unterstützung von Kulturprojekten, Einzelzella (SHAB Nr. 119 vom 24. 06. 1998, S. 4306). Domizil neu: Berneggweg 12, 8055 Zürich. Postadresse: [Eintrag gelöscht]. Die Eintragung bezüglich Postadresse wurde aufgehoben. Tagebuch Nr. 31985 vom 06.12.2001 (124033)

■ **'Stalder Service' Ablaugerei**, in Rümlang, Ablaugen sowie Restaurieren alter Möbel. Einzelzella (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2001, S. 676). Firma neu: **Stalder Service**. Zweck neu: Schreiner Service, allgemeine Reparaturen sowie Verkauf von Möbeln. Tagebuch Nr. 31986 vom 06.12.2001 (124034)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 2001, S. 9371, publizierten TB-Eintrags Nr. 30506 vom 22. 11. 2001. **007.ch Karaoke-Entertainment GmbH**, in Wädenswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 2001, S. 9371). Zweck neu: Ausführen von Karaoke-Showmanagement, von Karaoke-Showmanagement durch Mr. Karaoke "Worm", von Showmoderation und Karaoke-Mietservice, von professioneller Veranstaltungstechnik und Agenturvermittlungen, von Journalismus und Internetdienstleistungen im Speziellen über die Domain www.007.ch und www.soundlight.ch, Vermietung und Verkauf von Musikequipment, Unterhaltungselektronik und Informatik-Hard- und Software sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frische, Werner, von Appenzel, in Wädenswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.-- [nicht: Frischer, Werner]. Tagebuch Nr. 31987 vom 06.12.2001 (124035)

■ **Aglinef AG**, in Zürich, Führung und Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 2001, S. 9169). Zweigniederlassung [gestrichen: Emmen]. Tagebuch Nr. 31988 vom 06.12.2001 (124036)

■ **ALGROUP AG**, in Zürich, Beteiligung an andern Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 08. 2001, S. 6201). Firma neu: **ALGROUP AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**ALGROUP SA in Liquidation**) (**ALGROUP Ltd in Liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28.11.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Ulrich, von Winterthur und Suhr, in Walchwil, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Burkhalter, Peter, von Langnau im Emmental, in Hombrechtikon, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; von Verscher, Nikolaus, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 31989 vom 06.12.2001 (124037)

■ **Andersen Legal, Inhaber Thomas Sauber, Niklaus Gadiant, Stephan Netze, Rechtsanwälte**, in Zürich, Beratende und forensische Dienstleistungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 420). Firma neu: **Netze Sauber Gadiant**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gadiant, Niklaus, von Flums, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Netze, Dr. Stephan, von Oberbüren, in Maur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Sauber, Thomas, von Zürich, in Zollikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Grundler, Ivo, von Braunau, in Wil SG, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hayer, Robert, von Basel, in Zürich, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Pöschel Winberger, Ines, von Winterthur und Vilters-Wangs, in Winterthur, mit Einzelunterschrift [bisher: Pöschel, Ines, von Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 31990 vom 06.12.2001 (124038)

■ **Andrey-Treuhand AG**, in Zürich, Ausübung von Treuhand- und Revisionsfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 2001, S. 9535). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt. Tagebuch Nr. 31991 vom 06.12.2001 (124039)

■ **Aon Jauch & Hübener AG Vorsorgefonds**, in Meilen, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Aon Jauch & Hübener AG, in Meilen, Stiftung (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2001, S. 1556). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Weber, Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Swysen, Manfred, von Winterthur und Zermz, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31992 vom 06.12.2001 (124040)

■ **Arnold Corti-Stamm Stiftung**, in Winterthur, Fördert ethisch ausgerichtete philosophische Studien und Forschungen an der Universität Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 1989, S. 1018). Domizil neu: c/o Dr. Beat Denzler, Schiller Denzler Dubs Rechtsanwälte, Kasinostrasse 2, 8400 Winter-

thur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kundert, Dr. Heinz, von Bischofszell und Miltädi, in Winterthur, M. Aktuar und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Corti, Dr. Wilhelm, von Stabio und Winterthur, in Kirchberg BE, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Denzler, Dr. Beat, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, Aktuar und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31993 vom 06.12.2001 (124041)

■ **Asphalt-Bau AG**, in Zürich, Ausführung von Gussasphaltbelägen im Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 2001, S. 9044). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Frutig, Walter, von Meikirch, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31994 vom 06.12.2001 (124042)

■ **Athemia AG**, in Zürich, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Bildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8530). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Link, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigwil (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31995 vom 06.12.2001 (124043)

■ **B&D Holding AG**, in Zollikon, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26. 07. 1999, S. 5070). Statutenänderung: 6. 11. 2001. Aktienkapital neu: CHF 4'000'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 4'000'000.--. Aktien neu: 3'950 Namenaktien zu CHF 1'000.-- und 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-- (Vorzugsaktien) [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-- und 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-- (Vorzugsaktien)]. Tagebuch Nr. 31996 vom 06.12.2001 (124044)

■ **Bank Julius Bär & Co AG**, in Zürich, Die Gesellschaft betreibt eine Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7973). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ruetsch, Franz, von Duggingen, in Buch am Irchel, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Albrecht, Dr. Daniel, von Basel, in Uitikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schenkel, Martin, von Dübendorf, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schweizer, Jürg, von Amlikon-Bissegg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Timpanaro, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bucher, Hans-Rudolf, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hohl, Martin R., von Zürich, in Wangen-Brüttellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jörg, Werner, von Affoltern im Emmental, in Wettswil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lutz, Bruno, von Winterthur und Lutzenberg, in Lindau, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Streuli, Silvia, von Horgen, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Plüss, Stefan, von Vordemwald, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tracina, Ignazio, von Zürich, in Aadorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vogt, Vinzenz, von Mutlen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Eprecht, Konrad, von Zürich, in Wildegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rüege, Patricia, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Riesen Jubran, Carita, von Oberalm, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stadelmann, Felix, von Emmen, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stähelin, Jürg, von Sommer, in Obereggsträngen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tanner, Regina, von Bargaen SH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vogt, Werner, von Zürich, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ehrat, Dr. Felix, von Lohn SH, in Zuzikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Zürich]; Geissbühler, Michael, von Lauperswil, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Hodler, Bernhard, von Gurzelen, in Hünenberg, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; John, Brigitte, von Mels, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Linnan, Mark, Bürger der USA, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Adliswil]; Mannweiler, Françoise, von Kappelen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Palombo, Mauro, von Zürich, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Weber, Armin A., von Zürich, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Wissler, Franz, von Güttingen, in Neuenhof, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Breitenmoser, Mirjam, von Appenzel, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Chakroun, Sami, von Mümliswil-Ramiswil, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Corazza, Diego, von St. Gallen, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Dösekcker, Jörg, von Saules BE, in Ballwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Horgen]; Elftime, Claudia, von Versoix, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Elthart, Frederick, Bürger der USA, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Thalwil]; Fuchs, Peter, von Basel, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fux, Werner, von St. Niklaus, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift

zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Schlieren]; Hunziker, Andreas, von Leimbach AG, in Freienwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Läng, Stefan, von Oetwil an der Limmat, in Uitikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Romanzina, Peter A., von Zürich, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schmid, Paul, von Frutigen, in Pieterlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Steiner, Georg, von Mühlethal, in Kilsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Taylor, Gregg, irischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Züblin, Reto, von Stäfa, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bonfanti, Stefan, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Siper, Peter, von Basserod, in Diellikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Suter, Thomas, von Schönenbuch, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Balestra, Giovanni, von Knonau, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Basler, Oliver, von Zürich und Zehlen, in Wohlen AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Böhlin, Peter Georg, deutscher Staatsangehöriger, in Sissach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brechbühl, Isabelle, von Trubschachen, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Zürich]; Buonaito, Elisabetta, italienische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Burger, Bruno, von Freienwil, in Othmarsingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fuchs, Matthias, von Wängi und Meggen, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Käser, Peter, von Oberflachs, in Schinznach Dorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Nüesch, Patrick, von Balgach, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Grösch]; Steffen-Rüesch, Rabel, von Lützelfluh und St. Margrethen, in Erlenchbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Bonstetten]; Stehli, Bruno, von Obfelden, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stevens, Helion, australischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wüthrich, Frédéric, von Trub, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Tagebuch Nr. 31997 vom 06.12.2001 (124045)

■ **Berufsbildungsstiftung der YSSM-Fachgruppe Holzgrätebau**, in Zürich, Förderung der beruflichen Aus- und Weiterbildung in Wagnereien, Skifabriken, Holzgrätebau-firmen, Holzwarenfabrikationsbetrieben, Stiftung (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2001, S. 32). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leemann, Emil, von Stadel, in Grünigen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaller, Walter, von Wolhusen, in Hasle LU, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31998 vom 06.12.2001 (124046)

■ **BISCHOFBERGER, STETTLER & PARTNER AG**, in Zürich, Übernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsfeld einer Kaderelektion- und Unternehmensberatung gehören können, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02. 08. 2000, S. 5248). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bischofberger, Roland, von Oberegg und Winterthur, in Fehraltorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riedel, Ella, von Wagenhausen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Fritz, von Walkringen, in Rüschlikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 31999 vom 06.12.2001 (124047)

■ **BM Blechbearbeitungsmaschinen AG**, in Wallisellen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere An- und Verkauf von Blechbearbeitungsmaschinen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 02. 03. 1995, S. 1191). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mauch-Hartmann, Walter, von Märwil TG, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Angst Treuhand, in Wallisellen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mauch, Walter, von Affeltrangen, in Wallisellen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Märwil, in Zürich]; Mauch-Hartmann, Magdalena, von Affeltrangen, in Frauenfeld, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Märwil TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Intertax Treuhand AG, in Wallisellen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 32000 vom 06.12.2001 (124048)

■ **bodycult GmbH**, in Horgen, Förderung der körperlichen Fitness, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 1999, S. 1783). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Radmayr-Antenen, Manuela, von Guggisberg, in Horgen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: Antenen, Manuela]. Tagebuch Nr. 32001 vom 06.12.2001 (124049)

■ **BW Vermögens-Management (Schweiz) AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereiche der Vermögensverwaltung und -beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 2001, S. 6333). Domizil neu: Beethovenstrasse 11, 8002 Zürich. Postadresse neu: BW Vermögens-Management (Schweiz) AG, Postfach, 8027 Zürich. Tagebuch Nr. 32002 vom 06.12.2001 (124050)

■ **CardioREST AG**, in Winterthur, Entwicklung von medizinischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2001, S. 2835). Statutenänderung, 5.12.2001. Firma neu: **CardioRest AG**. Uebersetzungen der Firma neu: (**CardioRest Ltd.**) Aktienkapital neu: CHF 2'200'000.-- [bisher: CHF 2'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'200'000.--. Aktien neu: 2'200 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 32003 vom 06.12.2001 (124051)

■ **Citbank (Switzerland)**, in Zürich, Betrieb einer Universalbank sowie Erbringung von damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2001, S. 4266). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tremblay, David A., Bürger der USA, in Bellevue, Generaldirektor, mit Einzelunterschrift; Woolcock, Colin, britischer Staatsangehöriger, in Anières, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Robins, Gregg, Bürger der USA, in Vevrier, mit Einzelunterschrift; Rabet, Austen, britischer Staatsangehöriger, in Genf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32004 vom 06.12.2001 (124052)

■ **CLEAR WATER INTERNATIONAL AG**, in Uster, Herstellung, Vertrieb und Betrieb von Anlagen und Maschinen, insbesondere auf dem Gebiete der Umwelttechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09.03.2001, S. 1778). Domizil neu: Bahnhofstrasse 2, 8610 Uster. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grolimund + Hüppin Treuhand, in Schlieren, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32005 vom 06.12.2001 (124053)

■ **Dataphone AG**, in Zürich, Handel mit Kommunikationsgeräten und EDV-Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2001, S. 2878). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fink, Thomas, von Zürich, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wild, René, von Rüschlikon, in Honau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Speerli, Felix, von Winterthur, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 32006 vom 06.12.2001 (124054)

■ **Dawai AG**, in Zürich, Beratung von Sportlern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1998, S. 4231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Janz, Martin, von St. Stephan, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straumann, Bruno, von Bretzwil und Dielsdorf, in Dietlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32007 vom 06.12.2001 (124055)

■ **Dielag AG**, in Urdorf, Grosshandel mit Regelkomponenten für Heizung, Lüftung und Klima, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2001, S. 6531). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 13.11.2001 infolge Fusion mit der Stramax AG, in Urdorf. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 30.06.2001 durch Universalsukzession auf die Stramax AG über.
Tagebuch Nr. 32008 vom 06.12.2001 (124056)

■ **Disco-Management AG**, in Zürich, Betrieb von Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2001, S. 9207). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die PIT STOP CAFE AG, in Zürich. Aktiven von CHF 45'026.10 und Passiven von CHF 848'903.45 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 20.11.2001 und Fusionsbilanz per 01.01.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
Tagebuch Nr. 32009 vom 06.12.2001 (124057)

■ **Dolder Hotel AG**, in Zürich, Betrieb und Erwerb von Hotel- und Restaurationsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14.05.2001, S. 3606). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigg, Beat, von Zürich, in Zürich, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32010 vom 06.12.2001 (124058)

■ **Evoke Communications GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich des Internets und der Internetkommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 240 vom 08.12.2000, S. 8373). Firma neu: **Evoke Communications GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 22.11.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brun, Andreas, von Merenschwand, in Wohlen AG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lautenschlager, Christoph, von Wetzwil am Albis und Fischingen, in Bonstetten, Geschäftsführer, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 32011 vom 06.12.2001 (124059)

■ **Flad & Burkhardt AG**, in Zürich, Verwaltung von Immobilien und Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15.01.1999, S. 297). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheller, Hans Rudolf, von Kilchberg ZH, in Rorbas, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Würth, Dr. Wendolin K., von Berg SG, in Wetzwil am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32012 vom 06.12.2001 (124060)

■ **Forum Press AG**, in Schlieren, Betreiben von Verlagsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 21.09.2000, S. 6464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bauer, Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Männedorf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32013 vom 06.12.2001 (124061)

■ **Fürsorgestiftung der Firma L. Meili & Co AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 151 vom 08.08.2001, S. 6082). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Slognolen, Johannes, niederländischer Staatsangehöriger, in Buchs ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mercoli, Alfred, von Illnau-Effretikon, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32014 vom 06.12.2001 (124062)

■ **Fürsorgestiftung I der Firma Baumann AG Rollandfabrik Wädenswil**, in Wädenswil, Stiftung (SHAB Nr. 93 vom 15.05.2001, S. 3660). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Widmer, Peter, von Mosang, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32015 vom 06.12.2001 (124063)

■ **Fürstenberg Moden AG**, in Zürich, Zweck der Gesellschaft sind die Anfertigung von Mustern und Modellen auf dem Gebiete der Damenmode, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.1995, S. 547). Domizil neu: Hofstrasse 69, 8032 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meierhans, Dr. Ulrich, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kriesemer, Peter, von St. Gallen, in Zürich, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Fürstenberg Kriesemer, Marie-Stephanie, von St. Gallen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 32016 vom 06.12.2001 (124064)

■ **Galileo Switzerland AG**, in Bassersdorf, Betrieb und Marketing der unter den Produktnamen Galileo und Travissis bekannten elektronischen Reservations- und Vertriebssysteme für die Reisebranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26.09.2001, S. 7486). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gray, Babetta, Bürgern der USA, in Nederland (Colorado, USA), Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gordon, Wilson, britischer Staatsangehöriger, in Windsor (Berks, GB), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32017 vom 06.12.2001 (124065)

■ **Gallo Reinigungen AG**, in Zürich, Betrieb einer Firma für Stein-, Fenster-, Gebäude- und Fassadenreinigungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2000, S. 4468). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheller, Heinz Karl, österreichischer Staatsangehöriger, in Schlieren, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32018 vom 06.12.2001 (124066)

■ **Genossenschaft Oberdorf, Unterillnau**, in Illnau-Effretikon, Förderung der nachbarschaftlichen gegenseitigen Hilfestellung und des Quartierlebens allgemein, Erwerb, Ausbau und Erhaltung von Gebäulichkeiten, Genossenschaft (SHAB Nr. 218 vom 19.09.1986, S. 3613). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Willi, von Schaffhausen und Dörflingen, in Illnau-Effretikon, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schröder-Burkhard, Maja, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Würsch, Magdalena, von Emmeten, in Illnau-Effretikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Netzsch, Edwin, von Schaffhausen, in Illnau-Effretikon, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Verena, von Schaffhausen und Dörflingen, in Illnau-Effretikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Ley Bachmann, Johanna, von Luzern, in Illnau-Effretikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 32019 vom 06.12.2001 (124067)

■ **Gretag Imaging Holding AG**, in Regensdorf, Erwerb, Halten, Finanzierung und Veräusserung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ronca, Dr. Markus, von Luzern, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Misunas, Kathleen, Bürger der USA, in New York (NY/USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32020 vom 06.12.2001 (124068)

■ **Gunnar Romegialli AG**, in Neftenbach, Bau von Hochkaminen und Industrieföhen jeglicher Beheizungsart, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2001, S. 5574). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Acriba AG, in Kloten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32021 vom 06.12.2001 (124069)

■ **Gustar AG**, in Zürich, Durchführung von Dienstleistungen im Bereich des Planens, Trainierens, Kochens und Servierens im Gastgewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2001, S. 630). Domizil neu: Butzenstrasse 39, 8038 Zürich.
Tagebuch Nr. 32022 vom 06.12.2001 (124070)

■ **Habib Bank AG Zürich**, in Zürich, Betrieb einer international tätigen Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 29.02.2000, S. 1376). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Habib, Muhammad, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, stellvertretender Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: pakistanischer Staatsangehöriger]; Habib, Reza, kanadischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, stellvertretender Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32023 vom 06.12.2001 (124071)

■ **Happy Play AG**, in Dietlikon, Betrieb von und Handel mit Geschicklichkeitsspiel- und Musikautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2001, S. 8788). Statutenänderung: 5.09.2001. Aktienkapital neu: CHF 500'000.-- [bisher: CHF 3'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 500.-- [bisher: 6'000 Namenaktien zu CHF 500.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 05.09.2001 werden 5'000 Namenaktien zu CHF 500.-- vernichtet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 23.11.2001 festgestellt.
Tagebuch Nr. 32024 vom 06.12.2001 (124072)

■ **HARTING AG**, in Volketswil, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von elektronischen, elektromechanischen Geräten, elektrotechnischen, optoelektronischen und elektromagnetischen Geräten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 240 vom 10.12.1998, S. 8437). mit Hauptsitz in: Biel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kümmin, Kurt, von Wollerau, in Wallisellen, D und Leiter ZN; mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kümmin-Hosle, Rita, von Wollerau und Herznach, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Rolf, von Rüti ZH, in Jona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bertschinger, Elisabeth, von Fischenthal, in Hittnau, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 32025 vom 06.12.2001 (124073)

■ **Harvey Nash AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9568). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marriott, Gregory, britischer Staatsangehöriger, in Ludwigswig (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32026 vom 06.12.2001 (124074)

■ **Hauenstein AG**, in Rafz, Anzucht von Pflanzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 20.08.1997, S. 6012). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Reto, von Hauptwil-Gothaus, in Delsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Broger-Frei, Regina, von Zürich, in St. Gallen, Sekretärin (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 32027 vom 06.12.2001 (124075)

■ **HRM Human Resources Management AG**, in Zürich, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2001, S. 2833). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zingg, Hans Peter, von Zürich, in Dübendorf, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeblerli Zingg, Therese, von Zürich, in Dübendorf, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Schulin, Hermann, von Zürich, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heuman, Stefan, schwedischer Staatsangehöriger, in Oetwil am See, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32028 vom 06.12.2001 (124076)

■ **HS-Antriebssysteme AG**, in Wetzikon ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5396). Domizil neu: Motorenstrasse 100, 8620 Wetzikon.
Tagebuch Nr. 32029 vom 06.12.2001 (124077)

■ **IF Interfinanz AG Zürich**, in Zürich, Erwerb von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 08.06.2001, S. 4310). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Honold Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dominik Spiess SA - Conseil et Révision, in Genf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32030 vom 06.12.2001 (124078)

■ **Ithag-Holding AG**, in Zürich, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8246). Statutenänderung: 17.08.2001. Aktienkapital neu: CHF 12'000'000.-- [bisher: CHF 48'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 12'000'000.--. Aktien neu: 120'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 120'000 Namenaktien zu CHF 400.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 17.08.2001 wird der Nennwert der 120'000 Namenaktien zu CHF 400.-- auf CHF 100.-- herabgesetzt und je CHF 300.-- pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 22.11.2001 festgestellt.
Tagebuch Nr. 32031 vom 06.12.2001 (124079)

■ **Infosys Technologies Limited, Bangalore, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Verkaufs- und Vorverkaufstätigkeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 219 vom

12.11.2001, S. 8880). mit Hauptsitz in: Bangalore (Indien). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bharat S Raut and Co, in Bangalore (Indien), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32032 vom 06.12.2001 (124080)

■ **Interfol.com AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5529). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2001, S. 9533) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 32033 vom 06.12.2001 (124081)

■ **Internationale Treuhand AG, Filiale Zürich**, in Zürich, Beratung, Vertretung, Organisation und Verwaltung von Rechts-, Handels- und Vermögensangelegenheiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2676), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bächli, Michael, von Basel und Buchs AG, in Arlesheim, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32034 vom 06.12.2001 (124082)

■ **Isliker-Electric**, in Andelfingen, Handel mit elektrischen und elektronischen Komponenten, Einzelirma (SHAB Nr. 93 vom 17.05.1999, S. 2021). Domizil neu: Im Bilg 7, 8450 Andelfingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Isliker, Max, von Zürich und Kleinandelfingen, in Wetzikon ZH, mit Einzelunterschrift; Isliker-Borrie, Wilma, von Zürich und Kleinandelfingen, in Andelfingen, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Isliker, Christian, von Zürich und Kleinandelfingen, in Marthalen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32035 vom 06.12.2001 (124083)

■ **Jiu-Jitsu- und Judo-Club Küsnacht (JJCK)**, in Küsnacht ZH, Förderung und Austausch von Erfahrungen in den Disziplinen des Jiu-Jitsu und Judo, Ertrichtung von Körper und Geist, Verein (SHAB Nr. 130 vom 07.06.1978, S. 1794). Name neu: **Jiu-Jitsu- und Judo-Club Küsnacht (JJCK) in Liquidation**. Domizil neu: Der Verein hat sein Domizil eingebüsst. Der Verein wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihm zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Arx, Heinz, von Otten, in Meilen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Cempeler, Priska, von Oberbalm BE, in Meilen, Mitglied, Aktuarin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Aktuar].
Tagebuch Nr. 32036 vom 06.12.2001 (124084)

■ **K Design, Martin Kopp, Visueller Gestalter**, bisher in Herrliberg, Führung eines Grafik-Ateliers, Einzelirma (SHAB Nr. 58 vom 22.03.2000, S. 1918). Sitz neu: Erlebach ZH. Domizil neu: Dorfstrasse 27, 8703 Erlebach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kopp, Martin, von Zürich, in Erlebach ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 32037 vom 06.12.2001 (124085)

■ **Kilchenmann Küchen GmbH**, bisher in Freienbach, Vertrieb von Küchen-Einrichtungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1995, S. 5096). Gründungsstatuten: 30.08.1995. Statutenänderung: 16.10.2001. Firma neu: **HP GmbH**. Sitz neu: Richterswil. Domizil neu: Seestrasse 96, 8805 Richterswil. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Küchen- und anderen damit zusammenhängenden Einrichtungen und Zubehör; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kilchenmann, Norbert, von Herzogenbuchsee, in Richterswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [wie bisher]; Kilchenmann, Katharina, von Zürich und Herzogenbuchsee, in Richterswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: von Zürich und Emmen].
Tagebuch Nr. 32038 vom 06.12.2001 (124086)

■ **KSB Zürich AG**, in Zürich, Verkauf von Pumpen und Armaturen und den zugehörigen Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.2001, S. 1662). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willi, Rolf, von Gais, in Ennetbaden, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Sugnax, Dominique, von Hensens, in Rivaz, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 32039 vom 06.12.2001 (124087)

■ **LHS AG**, in Zürich, Architektorentwicklung, Design und Projektmanagement im Rahmen von Software-Projekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24.04.2001, S. 3006). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32040 vom 06.12.2001 (124088)

■ **Lion Capital Group AG**, in Zürich, Vermögensberatung sowie Erbringen von Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12.12.2000, S. 8443). Ausgeschiedene

Personen und erschene Unterschriften: Swanson, Alessandro Torsten, schwedischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32041 vom 06.12.2001 (124089)

■ **Match AG**, in Zürich, Handel mit, Import und Export von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 21.03.1996, S. 1616). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Häusler, René, von Zürich, in Nürensdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32042 vom 06.12.2001 (124090)

■ **Mediatech Hanspeter Klöti**, in Turbenthal, Einzel-firma (SHAB Nr. 48 vom 08.03.1996, S. 1350). Domizil neu: Sonnenbergstrasse 39, 8488 Turbenthal.
Tagebuch Nr. 32043 vom 06.12.2001 (124091)

■ **Mega Imbiss GmbH**, in Thalwil, Verkauf von Fertig-mahlzeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 11.11.1997, S. 8192). Statutenänderung: 13.11.2001. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gögüs-Zeytinler, Nejdet, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iglj, Mustafa, türkischer Staatsangehöriger, in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 32044 vom 06.12.2001 (124092)

■ **MOI AG**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 07.11.2000, S. 7556). Statutenänderung: 26.10.2001. Firma neu: **ECC Enterprise Consulting Corporation AG**. Sitz neu: Geroldswil. Domizil neu: Limmatstrasse 53, 8954 Geroldswil. Zweck neu: Unternehmensberatung sowie Mitarbeiterschulung und -training in den Bereichen Verkauf, Marketing und Managemententwicklung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Tammelleo, Timo, von Zürich und Embrach, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oerer-Kedlic, Margit, von Weiningen ZH, in Geroldswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32045 vom 06.12.2001 (124093)

■ **Numerus Aktiengesellschaft**, in Zürich, Wirtschaftsprüfung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.1999, S. 2465). Domizil neu: Uetlibergstrasse 288, 8045 Zürich. Postadresse neu: Numerus Aktiengesellschaft, Uetlibergstrasse 288, Postfach, 8045 Zürich.
Tagebuch Nr. 32046 vom 06.12.2001 (124094)

■ **O. Aeschlimann AG**, in Zürich, Ausführung von Strassen-, Hoch- und Tiefbauarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2001, S. 7004). mit Hauptsitz in: Zolingen. Domizil neu: Zehntenhausstrasse 15, 8046 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Ivo, von Flühi und Romoos, in Reiden, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 32047 vom 06.12.2001 (124095)

■ **OCG Office Consulting Group AG**, in Uster, Ganzheitliche Beratung im Zusammenhang mit Büraumgestaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2001, S. 9016). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holliger, Peter, von Boniswil und Zürich, in Bülach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Cham].
Tagebuch Nr. 32048 vom 06.12.2001 (124096)

■ **Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG, Niederhasli**, in Niederhasli, Entwicklung von Produkten für Bremsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2001, S. 7337). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Scharpf, Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Unterehrendingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32049 vom 06.12.2001 (124097)

■ **P.E.P. Engineering GmbH**, in Pfungen, Herstellung und Vertrieb von Produkten, Maschinen und Anlagen für die Verfahrenstechnik und Kunststoffindustrie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 10.09.1997, S. 6674). Statutenänderung: 3.12.2001. Stammkapital neu: CHF 150'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinze, Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 149'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 32050 vom 06.12.2001 (124098)

■ **Perfect Line GmbH**, bisher in Wangen-Brüttisellen, EDV-Betreuung von Klein- und Mittelbetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 76 vom 22.04.1998, S. 2696). Statutenänderung: 16.10.2001. Sitz neu: Uster. Domizil neu:

Weihergasse 1, 8615 Wermatswil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Eugen, von Oberkulm, in Uster, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Wangen-Brüttisellen]; Huber-Hagmann, Anita, von Fällanden und Oberkulm, in Uster, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Wangen-Brüttisellen].
Tagebuch Nr. 32051 vom 06.12.2001 (124099)

■ **Personalfürsorgestiftung der Cementia Holding AG, Zürich**, in Zürich, Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen der Firma 'Cementia Holding AG', in Zürich und der ihr nahestehenden Gesellschaften, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09.05.2001, S. 3485). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hillenmeyer, Jean Claude, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Meier, Willi, von Zürich, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chapel, Patrick Jean, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, van Nus, Henny Henrich, niederländischer Staatsangehöriger, in Uitikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32052 vom 06.12.2001 (124100)

■ **Personalfürsorgestiftung der Ostaco AG**, in Urdorf, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 18.10.2000, S. 7128). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Brennecke, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rütimann, Max, von Basadingen-Schlattlingen, in Pfungen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32053 vom 06.12.2001 (124101)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Satronic AG**, in Dielsdorf, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09.05.2001, S. 3485). Domizil neu: c/o Satronic AG, Honeywell-Platz 1, 8157 Dielsdorf. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Furrer, Regula, von Brügglen, in Niederglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eigner, Heinz-Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Niederglatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Regensberg].
Tagebuch Nr. 32054 vom 06.12.2001 (124102)

■ **Personalfürsorgestiftung der Toshiba Europe (I.E.) GmbH, Neuss/Rhein (Deutschland), Zweigniederlassung Volketswil**, in Volketswil, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Toshiba Europe, Stiftung (SHAB Nr. 88 vom 08.05.1995, S. 2544). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Moret, Rolf Werner, von Münchenwiler, in Mammern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumberger, Markus, von Bichelsee, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greuter, Andreas, von Dinhard, in Jona, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Therese, von Uezwil, in Pfäffikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32055 vom 06.12.2001 (124103)

■ **Pestalozzi-Stiftung für die Förderung der Ausbildung Jugendlicher aus Schweizerischen Bergegebenden**, in Zürich, Bezieht die Förderung der Ausbildung und der beruflichen Weiterbildung von Jugendlichen und jungen Erwachsenen aus Berg- und abgelegenen Landgebieten, Stiftung (SHAB Nr. 168 vom 31.08.1999, S. 5959). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stüber, Dr. Beat, von Zürich und Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hummler, Dr. Konrad, von St. Gallen und Thun, in Teufen AR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32056 vom 06.12.2001 (124104)

■ **PIT STOP CAFE AG**, in Zürich, Betrieb von Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2000, S. 2207). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 20.11.2001 infolge Fusion mit der Disco-Management AG, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 01.01.2001 durch Universalsukzession auf die Disco-Management AG über.
Tagebuch Nr. 32057 vom 06.12.2001 (124105)

■ **PressWeb AG**, in Zürich, Akquisition, Aufbereitung und Vermarktung von rubrizierten Anzeigen und deren Verbreitung via elektronische Netzwerke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.2000, S. 8240). Domizil neu: c/o Neue Zürcher Zeitung AG, Goethestrasse 10, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 32058 vom 06.12.2001 (124106)

■ **Profit Buchhaltungen Sandra Bolliger**, bisher in Zollikon, Erbringen von buchhalterischen und treuhänderischen Dienstleistungen, Einzel-firma (SHAB Nr. 127 vom 07.1997, S. 4730). Firma neu: **Profit Buchhaltungen Sandra Koch**. Sitz neu: Rüschlikon. Domizil neu: Seestrasse 92, 8803 Rüschlikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Sandra, von Zürich und Dulliken, in Rüschlikon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Bolliger, Sandra, von Schmiechried und Dulliken, in Zollikon].
Tagebuch Nr. 32059 vom 06.12.2001 (124107)

■ **REAL Engineering GmbH**, in Zürich, Erbringung von Beratungsdienstleistungen technischer Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 153 vom 10.08.2001, S. 6147). Domizil neu: c/o Dr. Reto Casanova, Hadlaubstrasse 76, 8006 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Casanova, Katharina, von Susch, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Scherer, Eric John, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Casanova, Dr. Reto, von Susch, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Filippi, Alberto, italienischer Staatsangehöriger, in Mesocco, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 32060 vom 06.12.2001 (124108)

■ **Reflexivity AG**, in Zürich, Integrierte Konzeption und Produktion multimedialer Kommunikationssysteme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 06.06.2001, S. 4227). Domizil neu: Werdtstrasse 129, 8003 Zürich.
Tagebuch Nr. 32061 vom 06.12.2001 (124109)

■ **Rennweg AG**, in Zürich, Verwaltung und Verwertung der Liegenschaften Rennweg 14/16, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2001, S. 1893). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Honesta Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CJC Treuhand und Management GmbH, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32062 vom 06.12.2001 (124110)

■ **René Meier**, in Zürich, Generalagentur der 'Zürich' Versicherungen, Vertretung der Alpina Versicherungs-Aktiengesellschaft, Einzel-firma (SHAB Nr. 245 vom 17.12.1998, S. 8613). Domizil neu: Rietlerstrasse 52, 8002 Zürich. Postadresse neu: René Meier, Postfach, 8027 Zürich.
Tagebuch Nr. 32063 vom 06.12.2001 (124111)

■ **Ringger und Näf AG für Architektur und Bauplanung**, in Affoltern am Albis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5531). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ringger, Hans Rudolf, von Hausen am Albis, in Aegst am Albis, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Hausen a.A. mit Einzelunterschrift]; Näf, Paul, von Zürich, in Steinhäusern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 32064 vom 06.12.2001 (124112)

■ **Robert Aebi AG**, in Regensdorf, Fabrikation, Handel und Vermietung von Maschinen, Werkzeugen und Materialien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 413). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Preisig, Andreas, von Schwellbrunn, in Buchs ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vontobel, Menga, von Pfäffikon und Heimiswil, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
Tagebuch Nr. 32065 vom 06.12.2001 (124113)

■ **Rolf Schmalz AG**, in Stäfa, Ausführung sämtlicher Plattenarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5531). Domizil neu: Eichstrasse 85, 8713 Uetikon. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO Visura, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Elmer, Mario, von Matt, in Hombrechtikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32066 vom 06.12.2001 (124114)

■ **Rolling-On AG**, in Wallisellen, Handel mit Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 30.12.1996, S. 8032). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Angst Treuhand, in Wallisellen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Intertax Treuhand AG, in Wallisellen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32067 vom 06.12.2001 (124115)

■ **Roparo Trust Management AG**, in Zürich, Verwaltung von Treuhandvermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2001, S. 5615). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rupp, Rita, von Reutigen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Stephen, Arthur, britischer Staatsangehöriger,

in Surrey (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Daniel, von Ferenbalm, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32068 vom 06.12.2001 (124116)

■ **Rosa Köstli Stiftung**, in Zürich, Unterstützung von hilfsbedürftigen Personen, Stiftung (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2001, S. 9016). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kundert, Antoinette, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32069 vom 06.12.2001 (124117)

■ **SC Seacharter Ltd**, in Zürich, Betrieb einer Reederei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28.11.2000, S. 8089). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meng, Dr. Franz, von Frick, in Schneisingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Katharina, von Laufenburg und Frick, in Schneisingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32070 vom 06.12.2001 (124118)

■ **Schweizerische Gesellschaft für Hotelkredit SCH**, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2001, S. 5075). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Battiaz, Philippe, von Soral, in Genève, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nanzler, Johann, von Brig-Glis, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertretender Direktor].
Tagebuch Nr. 32071 vom 06.12.2001 (124119)

■ **Sedan GmbH**, in Zürich, Betrieb eines Taxiunternehmens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 134 vom 12.07.2000, S. 4750). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Güntert, Beatrix, von Zürich und Butwil, in Opfikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Filipovic, Mijat, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 32072 vom 06.12.2001 (124120)

■ **Signity AG**, in Horgen, Vermarktung von und Handel mit Schmucksteinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.2000, S. 8301). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Langes-Swarovski, Gernot, österreichischer Staatsangehöriger, in Zug, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Swarovski, Paul, österreichischer Staatsangehöriger, in Aldrans (A), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32073 vom 06.12.2001 (124121)

■ **Simens GmbH**, in Rümliang, Internet-Werbung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2001, S. 2044). Die Gesellschaft [neu: Top Gastro GmbH] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Würenlos (SHAB Nr. 234 vom 05.12.2001, S. 9482) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 32074 vom 06.12.2001 (124122)

■ **Sinitus Treuhand AG**, in Küsnacht ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9570). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lapostolle, Margrit, von Zürich, in Uitikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32075 vom 06.12.2001 (124123)

■ **SNT Sensortechnik AG**, in Rümliang, Fabrikation elektronischer Geräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30.07.1996, S. 4568). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heim, Alfred, von Appenzel, in Dielsdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Anhöck, Thomas, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zanetti, Andrea, von Chur und Poschiavo, in Kloten, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuratle, Rolf, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ATB-Allgemeine Treuhand- und Beratungs-GmbH, in Wallisellen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32076 vom 06.12.2001 (124124)

■ **SR Technics Group**, in Kloten, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9237). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Winiger, Rolf, von Jona, in Schlieren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forster, Jürg, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker, Hans Jörg, von Oberkulm und Aarau, in Niederhasli, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 32077 vom 06.12.2001 (124125)

■ **SR Technics Switzerland**, in Kloten, Durchführung von Wartung, Unterhalt und Reparatur von Flugzeugen und Komponenten davon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 2001, S. 9238). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winger, Rolf, von Jona, in Schlieren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forster, Jürg, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker, Hans Jürg, von Aarau und Oberkulm, in Niederhasli, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 32078 vom 06.12.2001
(124126)

■ **SRT AG**, in Zürich, Anbieten von Treuhanddienstleistungen und Übernahme von Revisionsstellenmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27. 09. 1995, S. 5335). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tanner, Hugo, von Domat/Ems, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, René, Werner, von Zollikon, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32079 vom 06.12.2001
(124127)

■ **SSS Sales-Support-System AG**, in Wetzikon ZH, Entwicklung von Software sowie deren Vertrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 2000, S. 7893). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rimensberger, Stephan, von Kirchberg SG, in Gossau ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Steinmann, Rolf, von Wohlen AG, in Widen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müntener, Florian, von Buchs SG und Sevelen, in Wetzikon ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.
Tagebuch Nr. 32080 vom 06.12.2001
(124128)

■ **Stardent System House AG**, in Dübendorf, Herstellung, Vertrieb und Wartung von Computer-Anlagen und elektronischen Bauteilen jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 02. 12. 1996, S. 7416). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brunnen (politische Gemeinde Ingenbohl) (SHAB Nr. 235 vom 04.12.2001, S. 9530) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 32081 vom 06.12.2001
(124129)

■ **Stiefel Laboratorium AG**, in Winterthur, Forschung, Entwicklung, Herstellung und Handel auf dem Gebiet der pharmazeutischen und chemischen Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1995, S. 6330). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: McGlynn, Gabriel T., irischer Staatsangehöriger, in Dublin (Irland), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siebenbrock, Clemens Alfons, deutscher Staatsangehöriger, in Kronberg (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32082 vom 06.12.2001
(124130)

■ **Stiftung für die Angestellten der Isolag, AG für Decken und Isolierungen**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2000, S. 400). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].
Tagebuch Nr. 32083 vom 06.12.2001
(124131)

■ **Stramax AG**, in Urdorf, Entwicklung und Auswertung neuerlicher technischer Anlagen und Systeme auf dem Gebiet der Raumkonditionierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6387). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Dielag AG, in Urdorf. Aktiven von CHF 1'146'816.-- und Passiven von CHF 1'028'600.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 30.10.2001 und Fusionsbilanz per 30.06.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
Tagebuch Nr. 32084 vom 06.12.2001
(124132)

■ **Struppa GmbH**, in Rümliang, Führen einer Autospengler- und eines Spritzwerkes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 1996, S. 1417). Statutenänderung: 16. 11. 2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Struppa, Giuseppina, italienische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Struppa, Gianfranco, italienischer Staatsangehöriger, in Neerach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-- [bisher: in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--]; Struppa, Giuseppina, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--].
Tagebuch Nr. 32085 vom 06.12.2001
(124133)

■ **Tamrock (Schweiz) AG**, in Zürich, Import von Tamrock-Produkten und deren Vertrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3550). Firma neu: **Tamrock (Schweiz) AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27. 11. 2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schubiger, Dr. August Emil, von Uznach, in Egg, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 32086 vom 06.12.2001
(124134)

■ **Tege (Schweiz) AG**, bisher in Wil SG, Handel und Verkauf von Vending-Maschinen im Fast-Food-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 2001, S. 7762). Gründungsstatuten: 09. 11. 1994. Statutenänderung: 26. 11. 2001. Firma neu: **Tege (Schweiz) AG in Liquidation**. Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: c/o mobilezone ag, Riedhofstrasse 124, 8105 Regensdorf. Zweck: Handel und Verkauf von Vending-Maschinen im Fast-Food-Bereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letzte gemeldete Adresse des Aktionärs. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der Generalversammlung vom 26. 11. 2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Groh, Roger, von Zürich, in La Converson (Lutry), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Kloter, Michael, von Lengnau AG und Kloten, in Fällanden, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Pfaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 32087 vom 06.12.2001
(124135)

■ **Tegro AG**, in Schwerzenbach, Handel mit Motorfahrzeugzubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 08. 2000, S. 5937). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller-Frensch, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Dortmund (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Müller, Martin]; Breitenstein, Dr. Stefan, von Zürich und Bettwil, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 32088 vom 06.12.2001
(124136)

■ **Theologischer Verlag und Buchhandlungen AG Zürich**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 2000, S. 7307). Statutenänderung: 7. 09. 2001. Firma neu: **TVZ Theologischer Verlag Zürich AG**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stauffacher-Schaub, Marianne, von Matt, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32089 vom 06.12.2001
(124137)

■ **TIUS AG Uster, Tief- und Strassenbau, Zweigniederlassung Herrliberg**, in Herrliberg, Erbringung von Bauleistungen aller Art, insbesondere Strassen- und Tiefbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 2000, S. 8780), mit Hauptsitz in: Uster. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mattenberger, Hans Jürg, von Lenzburg, in Kyburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Treichler, Urs, von Zürich, in Schönenberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Maffezzoni, Ettore, von Wetzikon ZH, in Wetzikon ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ricklin, Roland, von Emetschwil, in Pfäfers, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32090 vom 06.12.2001
(124138)

■ **TKS-Banking Solutions SA**, in Zürich, Entwicklung von Softwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1827). Statutenänderung: 26. 11. 2001. Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.-- [bisher: CHF 500'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.--. Aktien neu: 200'000 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 50'000 Namenaktien zu CHF 10.--].
Tagebuch Nr. 32091 vom 06.12.2001
(124139)

■ **Top Dach GmbH**, in Zürich, Erbringung von Arbeitsleistungen im Baugewerbe, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1998, S. 7248). Statutenänderung: 12. 10. 2001. Zweck neu: Erbringung von Arbeitsleistungen im Baugewerbe, Montagearbeiten, Unterhalt von Liegenschaften sowie Abwicklung aller damit direkt oder indirekt zusammenhängender Geschäfte. Dies umfasst auch den Handel mit dem Zusammenhang stehenden Materialien; kann sich an anderen Firmen beteiligen und Grundstücke oder Liegenschaften erwerben, mieten, verwalten, verwalten und veräußern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nievergelt, Bruno, von Zürich, in Benken, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--]; Hess, Ernst, von Walterswil BE, in Fällanden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.--; Dietrich, Rudolf, von Dürigen, in Aristau, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Thoma, Markus, von Flurlingen, in Oberhasli, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 32092 vom 06.12.2001
(124140)

■ **Touring-Garage Embrach AG**, in Embrach, Handel mit Neu- und Occasions-Automobilen im Personen- und Nutzfahrzeugsektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 07. 2001, S. 5616). Eingetragene Personen neu oder mutierend: GA Transconsulting AG, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 32093 vom 06.12.2001
(124141)

■ **uniQconsulting ag**, in Bassersdorf, Beratungsdienstleistungen, Handel im Bereich der Informatik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2491). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ritter, Paul, von Schneisingen, in Wädenswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 32094 vom 06.12.2001
(124142)

■ **Veritas Software GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich der Softwareentwicklung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 254 vom 29. 12. 1999, S. 8833). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Veritas Software Corporation, in City of Dover, County of Kent (Delaware, USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.--; Harvey, Neil, britischer Staatsangehöriger, in Maidenhead, Berkshire (GB), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: VERITAS Software Global Corporation, in Mountain View (CA/USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.--; Deboers, Achim, deutscher Staatsangehöriger, in Schöndorf am Ammersee (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Golby, David, britischer Staatsangehöriger, in S. Ascot (UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Jones, Jay, Bürger der USA, in Barkeley (CA/USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 32095 vom 06.12.2001
(124143)

■ **Vonmoos Direct AG**, bisher in Rüschlikon, Betrieb einer Direct Marketing Agentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 2000, S. 5568). Statutenänderung: 21. 11. 2001. Sitz neu: Richterswil. Domizil neu: Bruggenstrasse 5, 8833 Samstagern. Postadresse neu: Vonmoos Direct AG, Postfach, 8833 Samstagern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vonmoos, Wilfridus, von Grossdietwil, in Richterswil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Thalwil]; Vonmoos-Laarmann, Esther, von Zürich, in Richterswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Thalwil].
Tagebuch Nr. 32096 vom 06.12.2001
(124144)

■ **VT Verpatec AG**, in Fehraltorf, Fabrikation und Vertrieb von Verpackungssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 25. 05. 2000, S. 3552). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofbauer, Hans Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Inning (D), mit Einzelunterschrift; Bonin, Delf, deutscher Staatsangehöriger, in Egling (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wicki, Marcel, von Winkon, in Rieden, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Staubli, Oswald, von Künlen, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 32097 vom 06.12.2001
(124145)

■ **Weldomat AG**, in Dällikon, Entwicklung, Konstruktion, Produktion von und Handel mit elektrischen Widerstandsschweiß-Anlagen und deren Ersatzteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 26. 11. 1999, S. 8034). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kivic, Andzej, von Dietikon, in Dietikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riner, Daniel, von Dietikon, in Boswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 32098 vom 06.12.2001
(124146)

■ **WOGEO Wohnbaugenossenschaft Ossingen**, in Ossingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 2000, S. 533). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Günthard, Esther, von Ossingen, in Ossingen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hilbert, Arthur, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stuber, Cornelia, von Seedorf BE, in Ossingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Näf, Carlos, von Elgg, in Ossingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Joss, Fritz, von Hasle bei Burgdorf, in Ossingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häuser, Bernhard, von Winterthur, in Ossingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 32099 vom 06.12.2001
(124147)

■ **Wohlfahrtsfonds der Firma Satronic AG**, in Dielsdorf, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3486). Domizil neu: c/o Satronic AG, Honeywell-Platz 1, 8157 Dielsdorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Furrer, Regula, von Brügglen, in Niederglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eigner, Heinz-Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Niederglatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Regensberg].
Tagebuch Nr. 32100 vom 06.12.2001
(124148)

■ **Z. Hinchliffe & Sons AG**, bisher in Zug, Handel mit Garnen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 04. 2001, S. 3012). Gründungsstatuten: 17. 03. 1975. Statutenänderung: 15. 11. 2001. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o OBT AG, Hardturmstrasse 120, 8005 Zürich. Zweck: Handel mit Garnen; kann Geschäfte des Immobilienverkehrs vornehmen, Beteiligungen an anderen Gesellschaften erwerben, verwalten oder finanzieren. Aktienkapital: CHF 50'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Sind die Adressen aller Aktionäre dem Verwaltungsrat bekannt, können Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Willy, von Zug und Regensberg, in Zug, Präsident, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Bissig Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher]; Krähenbühl, Walter, von Signau, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 32101 vom 06.12.2001
(124149)

■ **Zurimatt AG**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2926). Domizil neu: Bahnhofstrasse 64, 8001 Zürich.
Tagebuch Nr. 32102 vom 06.12.2001
(124150)

Löschungen

Radiationen

Cancellazioni

■ **ARITEX ARIAS FERNANDEZ**, in Zürich, Textilhandel, Modehandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 2000, S. 7978). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 32103 vom 06.12.2001
(124151)

■ **Christa Zeller, Schulungen**, in Zürich, Personal-Schulungen im Auftrag einzelner Unternehmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 34 vom 20. 02. 1992, S. 787). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 32104 vom 06.12.2001
(124152)

■ **Hip-Import Straubinger + Co**, in Zürich, Import von und Handel mit Modezubehör (Damen- und Herrenartikeln, Schmuck und Accessoires), Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 29. 01. 1987, S. 353). Eintrag von Amtes wegen gem. Art. 60 Abs. 1 und 2 HRGv. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 32105 vom 06.12.2001
(124153)

■ **Outokumpu Metall GmbH, Wiener Neudorf, Zweigniederlassung Winterthur**, in Winterthur, Handel mit Metallen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1998, S. 7517), mit Hauptsitz in: Wiener Neudorf (A). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 32106 vom 06.12.2001
(124154)

■ **Pizzeria 'Chez Guido', G. Cora**, in Zürich, Betrieb einer Pizzeria, Einzelfirma (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1979, S. 4022). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 32107 vom 06.12.2001
(124155)

■ **Sunny Connection Silvia Hagen**, in Maur, Projektierung, Realisation und Wartung von PC-Netzwerken, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2001, S. 4897). Die Aktiven und Passiven sind an die Sunny Connection AG, in Maur, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 32108 vom 06.12.2001
(124156)

■ **WorldCom Wireless GmbH in Liquidation**, in Zürich, Erbringung mobiler Telefondienste, Telekommunikationsstätigkeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 2000, S. 8259). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 03.04.2001 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 32109 vom 06.12.2001
(124157)

Konkurse

Faillites
Fallimenti

AR

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Moavro Settimo**, Fotofachangestellter/Geschäftsführer, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 24.04.1970, Unterdorf 5, 9042 Speicher AR
- Konkurrenzeröffnung:** 09.11.2001
- Konkurrenzerstellung:** 28.11.2001
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 24.12.2001
- Kostenvorschuss:** CHF 7'000,00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma "Fotohaus Günther Bechtold, Nachfolger S. Moavro", mit Sitz in St. Gallen, Burggraben 27.

Konkursamt: Konkursamt Appenzel Ausserrhodan, Zweigstelle? 9053 Teufen AR
(124158)

BE

Vorläufige Konkurspublikation

Publication de faillite provisoire
Pubblicazione di fallimento provvisoria

- Débitrice: Henri Girod SA**, Route de Chaluet 17, 2738 Court
- Date de l'ouverture de faillite:** 03.12.2001
Indication: La publication concernant le type, la procédure, l'échéance pour la remise, etc. se fera à une date ultérieure.

Office des faillites: Jura bernois-Seeland
2501 Bienne
(124159)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Felix & Pfister, Brasserie Singe, Kollektivgesellschaft**, Untergasse 21, 2502 Biel
- Konkurrenzeröffnung:** 21.11.2001
- Konkurrenzerstellung:** 03.12.2001
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 22.12.2001
- Kostenvorschuss:** CHF 4'000,00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt: Berner Jura - Seeland, Dienststelle Biel
2502 Biel
(124160)

- Schuldner/in: MR Marketing- und Vertriebs GmbH**, p.A. Frau Minira Rüfenacht, Nidastrasse 33, 3270 Aarberg
- Konkurrenzeröffnung:** 05.11.2001
- Konkurrenzerstellung:** 04.12.2001
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 22.12.2001
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000,00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt: Berner Jura - Seeland, Dienststelle Biel
2502 Biel
(124161)

- Schuldner/in: CM Christie Medien GmbH**, Waffengasse 20, 2502 Biel
- Konkurrenzeröffnung:** 23.11.2001
- Konkurrenzerstellung:** 05.12.2001
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 22.12.2001
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000,00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt: Berner Jura - Seeland, Dienststelle Biel
2502 Biel
(124162)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: Andres Franziska**, Hauswartin, von Wynau BE, geboren 29.06.1958, Werkasse 13, 3018 Bern
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 13.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 13.12.2001 bis 23.12.2001
Konkursamt: Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(124163)

- Schuldner/in: Sollberger Bau- und Gerüste AG**, Kohlistaus, 3567 Ochlenberg
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 13.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 13.12.2001 bis 23.12.2001
- Bemerkungen:** Lastenverzeichnis betreffend das Grundstück Ochlenberg GBBi Nr. 771
Innert der Anfechtungsfrist können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gem. Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Anfechtungsfrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Wangen, Amthaus, 3380 Wangen a.A. eingesehen werden.

Konkursamt: Emmental-Oberaargau
4912 Aarwangen
(124164)

- Schuldner/in: FHR GmbH**, Regenholdenstrasse 2, 3385 Grasswil
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 13.12.2001 bis 02.01.2002
- Bemerkungen:** Neuauflage des Kollokationsplanes infolge nachträglicher Kollozierung von Forderungen in der Klasse 1
Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Wangen, Amthaus, 3380 Wangen a.A. eingesehen werden.

Konkursamt: Emmental-Oberaargau
4912 Aarwangen
(124165)

- Schuldner/in: Pfister Christian**, geboren 28.12.1954, Zürichstrasse 11 C, 3422 Kirchberg*
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 13.12.2001 bis 02.01.2002
- Bemerkungen:** Neuauflage des Kollokationsplanes infolge nachträglicher Kollozierung von Forderungen in der 3. Klasse
*ehemals: Brittenmatte 405, 3418 Rüegsbach
Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Trachselwald, Schloss, 3456 Trachselwald, eingesehen werden.

Konkursamt: Emmental-Oberaargau
4912 Aarwangen
(124166)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Débitrice: R. Giovanni S.A.**, rue des Noyes 1, 2610 St-fimier
- Date de la clôture:** 04.12.2001
- Remarques:** exploitation d'une entreprise de gypserie et peinture et toutes opérations mobilières, immobilières, commerciales et financières en rapport avec le but principal.

Office des faillites: du Jura bernois-Seeland
2608 Courtelary
(124167)

Konkursamtliche Grundstückssteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

- Schuldner/in: Bafag**, Lichtgut, 3534 Signau
- Ort und Datum der Steigerung:** 3550 Langnau i.E., 25.01.2002
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, im grossen Gerichtssaal, Amthaus
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 07.01.2002 bis 17.01.2002
Ort: Langnau i.E.*
- Steigerungsobjekte:** Signau Grundbuchblatt Nr. 1501, Plan 15, Fabrik, Lichtgut 192A, Wohnhaus/Büro, Lichtgut 192B, Lagerhalle, Lichtgut 192C, Fabrik, Lichtgut 192I
132,79 a Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Acker, Wiese,

Pflanzland, Baumgarten, unkultiviertes Gebiet
Amtlicher Wert CHF 4'458'940.-
Konkursamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 3'050'000.-

- Bemerkungen:** *Die Steigerungsbedingungen liegen zusammen mit dem Lastenverzeichnis bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signau, Amthaus, 3550 Langnau i.E. auf.
Besichtigung:
Interessenten, die das Grundstück besichtigen wollen, melden sich bitte bis spätestens am 4. Januar 2002 beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau.
Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Vor dem Zuschlag ist eine unverzinsliche Anzahlung von CHF 300'000.- zu leisten. Davon dienen CHF 50'000.- zur Sicherstellung der Eigentumsübertragungskosten und CHF 250'000.- als Anzahlung an den Steigerungspreis. Diese hat in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu erfolgen. Persönliche Checks werden nicht angenommen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Telefonische Auskünfte erteilt das Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, 4912 Aarwangen, Telefon 062 919 60 10.

Konkursamt: Emmental-Oberaargau
4912 Aarwangen
(124168)

BL

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: Allegra-Bichsel Giuseppe**, von Rüegsau BE, geboren 06.07.1958, Jurastrasse 4, 4106 Therwil
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 12.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 12.12.2001 bis 22.12.2001
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzzuweisungen und den Eigentumsverfügungen liegen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventares innert 10 Tagen seit Bekanntmachung bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, 4410 Liestal einzureichen.

Konkursamt: Binningen
4102 Binningen
(124169)

BS

Konkurspublikation/Schuldneruf

Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditoriSchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Tobler Florence**, Sekretärin, von Wolfhalden AR, geboren 06.03.1964, Steingrubenweg 110, 4125 Riehen BS
- Konkurrenzeröffnung:** 07.11.2001
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 11.01.2002
Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124170)

- Schuldner/in: Gashi-Hulaj Valdet**, Handlanger, Staatsbürgerschaft: Jugoslawien (Serbien und Montenegro), geboren 20.07.1971, Bäumlhofstrasse 411, 4125 Riehen BS
- Konkurrenzeröffnung:** 16.11.2001
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 11.01.2002
Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124171)

- Schuldner/in: Mahato-Maisson Ganapati**, Buffetbütsche, von Sumvig GR, geboren 02.07.1960, Entenweidstrasse 86, 4056 Basel
- Konkurrenzeröffnung:** 15.10.2001
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 11.01.2002
- Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma "Indien Tandoori Restaurant, Steinertorstrasse 26, 4051 Basel".
Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124172)

- Schuldner/in: Vix Jürg**, Kaufm. Angestellter, von Basel, geboren 25.08.1958, früher: Frobenstrasse 75, 4053 Basel
- Konkurrenzeröffnung:** 08.10.2001
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 11.01.2002
- Bemerkungen:** (früher: Frobenstrasse 75, 4053 Basel), Inhaber der Einzelfirma "Import, Export J. Vix", Import und Export von Waren aller Art, Frobenstrasse 75, 4018 Basel
Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124173)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: Lautenschlager Patrick**, Sozialarbeiter, von Niederbüren SG, Hegenheimerstrasse 122, 4055 Basel
- Schuldner/in: Amweg Maria-Antoinette**, Gesellschafterin, von Riehen BS und Schangnau BE, Schönaustrasse 67, 4058 Basel
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 12.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 12.12.2001 bis 22.12.2001
- Bemerkungen:** *Gesellschafterin der Kollektivgesellschaft "GLV Amweg & Co.", in Basel
Der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht fristgerecht, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzzuweisungen bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzzuweisungen als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124174)

- Schuldner/in: Bertschi Margrit, Nachlassliquidation**, von Schleitheim SH, whft. gew. Mittlere Strasse 15, 4056 Basel
- Schuldner/in: Bieder-Kistler Ida, Nachlassliquidation**, von Basel, whft. gew. Giessliweg 51, 4057 Basel
- Schuldner/in: Buchli Claude, Nachlassliquidation**, kaufmännischer Angestellter, von Versam GR, whft. gew. Oetlingstrasse 44, 4057 Basel
- Schuldner/in: Jakobi-Casadei Maria, Nachlassliquidation**, von Basel, whft. gew. Wiesendamm 20, 4057 Basel
- Schuldner/in: Jünger-Mariani Berta, Nachlassliquidation**, von Dürnten ZH, whft. gew. Zürcherstrasse 143, 4052 Basel
- Schuldner/in: Nüssli Friedrich, Nachlassliquidation**, von Dägerlen ZH, whft. gew. Utengasse 44, 4058 Basel
- Schuldner/in: von Felten Jacqueline, Nachlassliquidation**, von Hemmiken BL, whft. gew. Missionsstrasse 4, 4055 Basel
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 12.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 12.12.2001 bis 22.12.2001
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht fristgerecht, Beschwerden innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124175)

- Schuldner/in: Crystal Entertainment GmbH**, Leimgrubenweg 10, 4053 Basel
- Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 12.12.2001 bis 02.01.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 12.12.2001 bis 22.12.2001

Bemerkungen: Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht fristgerecht, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.
Konkursamt: Basel-Stadt
4001 Basel
(124176)

GE

Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
LP 231, 232, ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232, RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice: De Moura Mendes Fernando José**, sp., nationalité: Portugal, né(e) le 15.11.1950, rue Joseph-Pasquier 13, 1203 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 31.08.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** exploitant dépôt de pain, petite restauration et débit de boissons à l'enseigne "Le Réve", sis chemin du Nant-de-Crève-Coeur à 1290 Versoix GE.

Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.). L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124177)

1. **Débiteur/débitrice: Henry Charles Emile, succession répuđiée**, qv. cuisinier, de Vaud, né(e) le 09.09.1910, décédé(e) le 16.06.2001, rue de Mollaveau 1, 1209 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 18.09.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.). L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124178)

1. **Débiteur/débitrice: Ballay René, succession répuđiée**, qv. nettoyeur, de Valais, né(e) le 11.02.1936, décédé(e) le 03.04.2001, q.v. rue de Contamines 19, 1206 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 22.05.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124179)

1. **Débiteur/débitrice: Sabato Renato**, étancheur, nationalité: italienne, né(e) le 12.11.1960, Cité Vieusseux 11, 1203 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 19.06.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.). L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124180)

1. **Débiteur/débitrice: Francia Fernanda, succession répuđiée**, q.v. retraitée, nationalité: Italie, né(e) le 02.10.1929, décédé(e) le 20.11.2000, rue des Maraichers 6, 1205 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 05.03.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124181)

1. **Débiteur/débitrice: Sylva Etter Aminata, née Sylva**, coiffeuse, de Genève, né(e) le 20.09.1963, rue de Montbrillant 88, 1202 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 26.07.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** exploitant un salon de coiffure, vente de produits cosmétiques à l'enseigne "Kilimandjaro", sis rue du Môle 18 à 1201 Genève. Exploitant un restaurant à l'enseigne "La Dogon", sis rue du Môle 18 à 1201 Genève.

Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.). L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124182)

1. **Débiteur/débitrice: Guglielminotti Gérard Vincent, succession répuđiée**, qv. intendant, de Genève, né(e) le 23.08.1939, décédé(e) le 23.08.2000, rue du 31 Décembre 7, 1207 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 07.11.2000
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124183)

1. **Débiteur/débitrice: Leuba Edouard Charles, succession répuđiée**, q.v. sp., de -, né(e) le 02.08.1909, décédé(e) le 03.05.2001, route de Chêne 46, 1208 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 29.06.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002

5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124184)

1. **Débiteur/débitrice: Maréchal Olive Blanche, née Bally, succession répuđiée**, q.v. gouvernante, de Genève, né(e) le 02.08.1900, décédé(e) le 02.01.2000, rue de la Terrassière 7, 1207 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 30.04.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124185)

1. **Débiteur/débitrice: Monney Anna Léonie Marie, née Menoud, succession répuđiée**, q.v. sp., de Fribourg, né(e) le 08.11.1912, décédé(e) le 04.04.2001, route de Chêne 46, 1208 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 12.06.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124186)

1. **Débiteur/débitrice: Risse Eric-Pierre, succession répuđiée**, q.v. commerçant, de Fribourg, né(e) le 25.06.1941, décédé(e) le 18.07.2001, rue de Contamines 36, 1205 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 10.08.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** exploitant un kiosque tabac-journaux à l'enseigne "Kiosque Rhône-Malbuisson, E. Risse", sis rue du Rhône 40 à 1204 Genève.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124187)

1. **Débiteur/débitrice: Perroud Alain Bernard**, conducteur de TPG, de Genève, né(e) le 09.03.1968, rue de Lancy 4, 1227 Carouge

2. **Déclaration de faillite:** 03.08.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 11.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuves, (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes, ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchu de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: Rhône-Arve
1227 Carouge

(124188)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Débiteur/débitrice: Fahrni Cécile Marie, née Meillard, succession répuđiée**, qv. sp., de Berne, né(e) le 22.09.1901, décédé(e) le 19.06.2001, Parc du Château-Banquet 4, 1202 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 04.09.2001
3. **Suspension de faillite:** 03.12.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elles seront clôturées.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124189)

1. **Débiteur/débitrice: Bartolomei Luciano, succession répuđiée**, q.v. intendant, nationalité: Italie, né(e) le 19.04.1953, décédé(e) le 16.07.1999, rue de la Madeleine 10, 1204 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 13.11.2000
3. **Suspension de faillite:** 26.11.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

6. **Remarques:** Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124190)

1. **Débiteur/débitrice: Carugati Frossard Maria Antonietta, née Carugati, succ. répuđiée**, q.v. secrétaire, de Valais, né(e) le 10.03.1952, décédé(e) le 29.10.2000, chemin des Mésanges 25, 1226 Thônex

2. **Déclaration de faillite:** 29.01.2001
3. **Suspension de faillite:** 26.11.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

6. **Remarques:** Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124191)

1. **Débiteur/débitrice:** **Chastellain Jean-François, succession répudiée**, q.v. journaliste, de Vaud, né(e) le 06.03.1923, décédé(e) le 20.10.2000, rue Michel-Simon 7, 1205 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 08.01.2001
3. **Suspension de faillite:** 26.11.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.
6. **Remarques:** Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124192)

1. **Débiteur/débitrice:** **Cornu Ida Gilberte, née Pingeon, succession répudiée**, q.v. sp., de Neuchâtel, né(e) le 05.06.1913, décédé(e) le 25.09.1999, rue de l'Athénée 19, 1206 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 20.11.2000
3. **Suspension de faillite:** 26.11.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.
6. **Remarques:** Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124193)

1. **Débiteur/débitrice:** **Pardo Rosario, succession répudiée**, q.v. sp., nationalité: Italie, né(e) le 20.08.1935, décédé(e) le 05.02.2001, q.v.dom. avenue du Lignon 63, 1219 Le Lignon
2. **Déclaration de faillite:** 10.09.2001
3. **Suspension de faillite:** 03.12.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124194)

1. **Débiteur/débitrice:** **Fuso Patricia, née Rampersad, succession répudiée**, q.v. secrétaire, de Bâle-Campagne, né(e) le 01.06.1961, décédé(e) le 09.10.2000, rue Marignan 15, 1206 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 09.01.2001
3. **Suspension de faillite:** 26.11.2001
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 24.12.2001
5. **Avance de frais:** CHF 2'500,00
Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.
6. **Remarques:** Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124195)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice:** **Weick Eric Léopold, succession répudiée**, ingénieur agronome, de Genève, né(e) le 29.07.1940, décédé(e) le 10.04.2000, rue du Jeu-de-l'Arc 15, 1207 Genève
2. **Date de la clôture:** 26.11.2001
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124196)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Débiteur/débitrice:** **Barbeau Joseph Normand Michel Stéphane**, ingénieur, nationalité: Canada, né(e) le 16.12.1962, rue Ferrier 14, 1202 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124197)

1. **Débiteur/débitrice:** **Bueno José**, employé postal, nationalité: Espagne, né(e) le 24.03.1947, avenue Ernest-Pictet 32, 1203 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124198)

1. **Débiteur/débitrice:** **De Peyer Olivier Etienne, succession répudiée**, q.v. enseignant, de Genève, né(e) le 08.12.1962, décédé(e) le 05.01.2001, q.v.dom. chemin des Baraques 10, 1290 Versoix
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.

3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
(Réf. no 1)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124199)

1. **Débiteur/débitrice:** **Decoppet Jean-Paul**, comptable, de Genève et Vaud, né(e) le 23.02.1951, rue de Lausanne 28bis, 1201 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
(Réf. nos 1-3)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124200)

1. **Débiteur/débitrice:** **Fleury Jean-François Georges, succession répudiée**, q.v. chauffeur poids-lourd, de Genève, né(e) le 15.07.1957, décédé(e) le 23.04.2001, q.v.dom. rue du Vidollet 11, 1202 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
(Réf. no 1)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124201)

1. **Débiteur/débitrice:** **Fritschi Jean-Luc, succession répudiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 02.09.1958, décédé(e) le 05.06.2001, q.v.dom. rue des Pâquis 49, 1201 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
(Réf. no 1)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124202)

1. **Débiteur/débitrice:** **Haldemann Hildegard Louise, née Vinard, succession répudiée**, q.v. retraitée, de Bern, né(e) le 23.07.1907, décédé(e) le 08.10.2000, q.v.dom. chemin des Châtaigniers 24, 1292 Chambésy
2. **Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
(Réf. no 1)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124203)

1. **Débiteur:** **Haro Technologie SA**, route de Peney 131, 1214 Vernier GE
2. **Remarques:** acquisition, cession et gestion de tous brevets et licences; achat et vente de produits techniques et industriels; exploitation de bureaux techniques et de laboratoires pour la recherche et le développement; fabrication de robots, de machines, de dispositifs électriques et mécaniques.
Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation.
2. l'état de revendications
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelles revendica-

tion(s).
Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acceptées. (Réf. no 1)
Office des faillites: Rive-Droite
1211 Genève 24
(124204)

1. **Débiteur/débitrice:** **Magnin Madeleine**, aide photocompositrice, de Fribourg, né(e) le 01.02.1944, boulevard Saint-Georges 34, 1205 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés dès ce jours et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté. (Réf. no 1)
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3
(124205)

1. **Débiteur/débitrice:** **Matile Olivier**, employé, de Genève, né(e) le 10.08.1953, rue des Deux-Ponts 6, 1205 Genève
2. **Remarques:** Sont déposés dès ce jours et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
3. l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. intenter action contre l'état de collocation.
2. demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. recourir contre une décision d'insaisissabilité.
Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté. (Réf. no 1-3)
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3
(124206)

1. **Débitrice:** **ICETE SA, 1225 Chêne-Bourg GE**
2. **Remarques:** ingénierie, étude et réalisation de mandats relatifs à l'environnement, l'habitat, les transports et l'énergie.
Sont déposés dès ce jours et peuvent être consultés à l'Office:
1. l'état de collocation
2. l'état de revendication
Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelles revendication(s).
Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acceptées. (Réf. no 1)
Office des faillites: Arve-Lac
1211 Genève 3
(124207)

GR

Vorläufige Konkurspublikation
Publication de faillite provisoire
Pubblicazione di fallimento provvisoria

1. **Schuldnerin:** **Schreinerer Karlhof AG Malans**, Karlhof, 7208 Malans GR
2. **Datum der Konkursöffnung:** 23.11.2001
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
3. **Bemerkungen:** **Berichtigung** vom 7. Dezember 2001
Konkursamt: des Bezirks Landquart
7205 Zizers
(124208)

JU

Konkurspublikation/Schuldneruf
Publication de faillite/appel aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
LP 231, 232; ORR, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice:** **Saunier Joël**, paysagiste, nationalité: France, né(e) le 27.02.1948, route de Montancy 499, 2903 Villars-sur-Fontenais
2. **Déclaration de faillite:** 28.11.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Echéance pour la remise:** 12.01.2002
5. **Remarques:** Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livre, etc.) en original ou en copie

authentique. L'ouverture de la faillite arrêtée, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchus de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

Office des faillites: de Porrentruy
2900 Porrentruy

(124209)

1. **Débiteur/débitrice: Daapp Pierre-André**, employé, de Adelboden BE, né(e) le 23.09.1958, fbg. des Capucins 32, 2800 Delémont

2. **Déclaration de faillite:** 20.11.2001

3. **Procédure:** sommaire

4. **Echéance pour la remise:** 14.01.2002

5. **Remarques:** Les créanciers du failli et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livre, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrêtée, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchus de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

Office des faillites: de Delémont
2800 Delémont JU

(124210)

Clôture des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice: Boegli André, succession répudiée**, contremâtre, de Ochlenberg, né(e) le 31.03.1939, q.v.dom., 2830 Courrendlin

2. **Date de la clôture:** 05.12.2001

Office des faillites: de Delémont
2800 Delémont JU

(124211)

1. **Débiteur/débitrice: Der Stepanian Liliane, succession répudiée**, né(e) le 21.01.1933, q.v.dom., 2830 Courrendlin

2. **Date de la clôture:** 05.12.2001

Office des faillites: de Delémont
2800 Delémont JU

(124212)

LU

Konkursamtliche Grundstückssteigerung
Vente au enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Schuldnerin: Stockmatt AG**, Stockmattstrasse 56*, 5410 Baden

2. **Ort und Datum der Steigerung:** 6162 Entlebuch, 02.03.2002.

3. **Zeit/Lokal:** 09.30 Uhr, im Hotel Drei Könige

4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 11.01.2002 bis 21.01.2002

Ort: Konkursamt Entlebuch, Dorfstrasse 14, 6173 Flühli**

**Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis. Telefonische Voranmeldung bei Akteneinsicht notwendig.

5. **Steigerungsobjekte:** Grundstück Nr. 1871, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 5 a 55 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 147'600.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 138'800.-

Grundstück Nr. 1874, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 22 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 207'900.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 187'700.-

Grundstück Nr. 1877, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 6 a 01 m² Katasterschätzung: CHF 159'300.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 156'300.-

Grundstück Nr. 1880, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 5 a 91 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 159'600.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 153'700.-

6. **Bemerkungen:** *Vormals: Immobilien Dahinden AG, mit Sitz in Luzern, Murbacherstrasse 19, 6003 Luzern.

Der Zuschlag erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung und die hypothekarische Belastung.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag pro Grundstück eine Anzahlung von CHF 80'000.- in bar oder mit einem von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden CHF 75'000.- an den Steigerungspreis und CHF 5'000.- an die Kosten der Eigentumsübertragung und der erforderlichen Löschungen und Änderungen im Grundbuch angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und die dazugehörige Verordnung aufmerksam gemacht. Die Besichtigung der Grundstücke findet am Montag, 14. Januar 2002, um 10.30 Uhr statt (nur auf telefonische Voranmeldung beim Konkursamt Entlebuch, Telefon: 041 488 22 46).

Konkursamt: Entlebuch
6173 Flühli

(124213)

1. **Schuldnerin: Stockmatt AG**, Stockmattstrasse 56*, 5401 Baden

2. **Ort und Datum der Steigerung:** 6162 Entlebuch, 06.04.2002.

3. **Zeit/Lokal:** 09.30 Uhr, im Hotel Drei Könige

4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 15.02.2002 bis 25.02.2002

Ort: Konkursamt Entlebuch, Dorfstrasse 14, 6173 Flühli**

**Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis. Telefonische Voranmeldung bei Akteneinsicht notwendig.

5. **Steigerungsobjekte:** Grundstück Nr.1841, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 6 a 68 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 152'300.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 150'300.-

Grundstück Nr. 1842, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 41 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 168'900.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 157'100.-

Grundstück Nr. 1843, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 43 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 168'700.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 147'500.-

Grundstück Nr. 1844, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 8 a 47 m², Hofraum und Garten

Katasterschätzung: CHF 186'300.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 145'600.-

Grundstück Nr. 1875, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 54 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 217'200.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 196'000.-

6. **Bemerkungen:** *Vormals: Immobilien Dahinden AG, mit Sitz in Luzern, Murbacherstrasse 19, 6003 Luzern.

Der Zuschlag erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung und die hypothekarische Belastung.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag pro Grundstück eine Anzahlung von CHF 80'000.- in bar oder mit einem von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden CHF 75'000.- an den Steigerungspreis und CHF 5'000.- an die Kosten der Eigentumsübertragung und der erforderlichen Löschungen und Änderungen im Grundbuch angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und die dazugehörige Verordnung aufmerksam gemacht. Die Besichtigung der Grundstücke findet am Montag, 14. Januar 2002, um 10.30 Uhr statt (nur auf telefonische Voranmeldung beim Konkursamt Entlebuch, Telefon: 041 488 22 46).

Konkursamt: Entlebuch
6173 Flühli

(124214)

1. **Schuldnerin: Stockmatt AG**, Stockmattstrasse 56*, 5401 Baden

2. **Ort und Datum der Steigerung:** 6162 Entlebuch, 04.05.2002.

3. **Zeit/Lokal:** 09.30 Uhr, im Hotel Drei Könige

4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 15.03.2002 bis 25.03.2002

Ort: Konkursamt Entlebuch, Dorfstrasse 14, 6173 Flühli**

**Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis. Telefonische Voranmeldung bei Akteneinsicht notwendig.

5. **Steigerungsobjekte:** Grundstück Nr. 1848, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 71 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 175'800.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 92'500.-

Grundstück Nr. 1850, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 7 a 97 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 193'700.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 160'000.-

Grundstück Nr. 1851, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 8 a 05 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 201'300.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 165'000.-

Grundstück Nr. 1863, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 10 a 70 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 308'200.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 294'300.-

Grundstück Nr. 1878, Grundbuch Entlebuch, Plan Nr. 4, Wilguet, 6 a 55 m², Hofraum, Garten

Katasterschätzung: CHF 171'000.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 163'800.-

6. **Bemerkungen:** *Vormals: Immobilien Dahinden AG, mit Sitz in Luzern, Murbacherstrasse 19, 6003 Luzern.

Der Zuschlag erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung und die hypothekarische Belastung.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag pro Grundstück eine Anzahlung von CHF 80'000.- in bar oder mit einem von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten.

Davon werden CHF 75'000.- an den Steigerungspreis und CHF 5'000.- an die Kosten der Eigentumsübertragung und der erforderlichen Löschungen und Änderungen im Grundbuch angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und die dazugehörige Verordnung aufmerksam gemacht. Die Besichtigung der Grundstücke findet am Montag, 14. Januar 2002, um 10.30 Uhr statt (nur auf telefonische Voranmeldung beim Konkursamt Entlebuch, Telefon: 041 488 22 46).

Konkursamt: Entlebuch
6173 Flühli

(124215)

NE

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice: Sanchez Gonzalez José**, nationalité: Espagne, né(e) le 03.05.1972, Chemin des Brandards 31, 2000 Neuchâtel

2. **Déclaration de faillite:** 29.10.2001

3. **Procédure:** sommaire

4. **Echéance pour la remise:** 14.01.2002

Office des faillites: Cernier
2053 Cernier NE

(124216)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débiteur/débitrice: Antoine Philippe**, nationalité: France, né(e) le 05.08.1961, Cité Martini 26, 2074 Marin-Epagnier

2. **Echéance de la contestation de l'état de collocation:** 12.12.2001 jusqu'au 02.01.2002

3. **Echéance de la contestation inventaire:** 12.12.2001 jusqu'au 02.01.2002

4. **Remarques:** L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. L'inventaire est également déposé mentionnant les biens de stricte nécessité.

Office des faillites: de Cernier
2053 Cernier NE

(124217)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice: Dubois Jacques Louis, succession insolvable**, nationalité: France, né(e) le 23.01.1946, décédé(e) le 21.07.2001, q.v. Quai Louis-Perrier 18, 2000 Neuchâtel

2. **Date de la clôture:** 27.11.2001

Office des faillites: de Cernier
2053 Cernier NE

(124218)

SG

Vorläufige Konkurspublikation
Publication de faillite provisoire
Pubblicazione di fallimento provvisoria

1. **Schuldnerin: J. Walser AG**, Holzhandel, Haus Kreuz, 8882 Unterterzen

2. **Datum der Konkurseröffnung:** 04.12.2001

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.

Konkursamt: des Kantons St. Gallen, ZS Buchs
9471 Buchs

(124219)

1. **Schuldnerin: Gebrüder Beck, Kollektivgesellschaft**, Ilgenstrasse 62, 9000 St. Gallen

2. **Datum der Konkurseröffnung:** 28.11.2001

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124220)

Konkurspublikation/Schuldenruf
Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Schuldner/in: Piuik-Maier Claudia**, Kaufmännische Angestellte, geboren 28.08.1967, Stelzenrebenstrasse 3, 9403 Goldach

2. **Konkurseröffnung:** 05.11.2001

3. **Verfahren:** summarisch

4. **Eingabefrist:** 14.01.2002

5. **Bemerkungen:** vorher Feldstrasse 11, 8370 Simach, vorher St. Gallerstrasse 102, 9230 Flawil

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124221)

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldnerin: KEY-SOFT GmbH**, Zürcherstrasse 60, 9000 St. Gallen

2. **Konkurseröffnung:** 26.10.2001

3. **Konkurseinstellung:** 04.12.2001

4. **Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 24.12.2001

5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwünschten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124222)

1. **Schuldnerin: Facchin Immobilien AG**, Brüggerhofstrasse 3, 9424 Rheineck

2. **Konkurseröffnung:** 07.11.2001

3. **Konkurseinstellung:** 05.12.2001

4. **Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 24.12.2001

5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwünschten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124223)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldnerin: Wohnbaugenossenschaft Schlüsselacker**, Buchwaldstrasse 8, 9008 St. Gallen

2. **Anfechtungsfrist Kollokationsplan:** 12.12.2001 bis 02.01.2002

3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 12.12.2001 bis 24.12.2001

4. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Konkursamt liegen den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbruggrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 2. Januar 2002 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 24. Dezember 2001 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124224)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Schuldnerin: Ijubic-Krstic Aleksandar**, Staatsbürgerschaft: Jugoslawien (Serbien und Montenegro), geboren 01.03.1947, letzter bekannter Wohnsitz Lerchenstrasse 42, 9200 Gossau

2. **Datum des Schlusses:** 05.12.2001

3. **Bemerkungen:** früher: Kirchstrasse 25, 9200 Gossau

Konkursamt: des Kantons St. Gallen
9001 St. Gallen

(124225)

1. **Schuldnerin: Storrer Gottfried**, Meienfeldstrasse 6, 8645 Jona

2. Datum des Schlusses: 05.12.2001
Konkursamt: des Kantons St. Gallen, Kalbrunn
8722 Kalbrunn
(124226)

TI

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- 1. Debitore/debitrice: Baltzer Anny Gabrielle, eredità giacente, nato il 07.02.1914, 6600 già in Locarno al 04.01.2002
2. Termine di contestazione della graduatoria: 14.12.2001 al 04.01.2002
3. Osservazioni: Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI
(124227)

- 1. Debitore/debitrice: Ferrari Marco Luigi, eredità giacente, nato il 15.04.1944, già in, 6600 Locarno
2. Termine di contestazione della graduatoria: 12.12.2001 al 02.01.2002
3. Osservazioni: Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI
(124228)

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- 1. Debitore/debitrice: Magri Francesco, eredità giacente, già in, 6516 Cugnasco
2. Data di chiusura: 04.12.2001
Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI
(124229)

- 1. Debitrice: Immoservice Peter SA, Via Luserte, 6572 Quartino
2. Data di chiusura: 04.12.2001
Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI
(124230)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- 1. Debitrice: Garage Lugano Sud SA, 6900 Lugano
2. Osservazioni: L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano avvisa che il giorno di lunedì 17 dicembre 2001 dalle ore 14 in avanti avrà luogo presso la sede della fallita, via A. Riva 6, 6907 Lugano, un'asta pubblica per la vendita di:
- mobili d'ufficio martedì 18 dicembre 2001 dalle ore 14 in avanti avrà luogo presso la sede della fallita, via Cantonale, 6983 Magliaso, un'asta pubblica per la vendita di:
- mobili d'ufficio
- officina.
Osservazioni: ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Colui che acquista per conto di terzi dovrà in oltre produrre valida procura.
La distinta dei beni in vendita è visibile presso lo scrivente Ufficio.
Le condizioni d'asta saranno rese note al momento dell'incanto.
Ufficio di fallimenti: del Distretto di Lugano 6962 Viganello
(124231)

- 1. Debitore/debitrice: Buehler Kurt, 6661 Auresio
2. Osservazioni: L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno avvisa che giovedì 20 dicembre 2001, dalle ore 9.30 in avanti avrà luogo a Minusio, Via Madonna delle Grazie 9, presso il proprio magazzino, un'asta pubblica per la vendita di:
- Una motocicletta Marca Kawasaki ZX 550 A, modello 1984, colore grigio di spettanza dell'eredità giacente Kurt Buehler, Auresio.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di

un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.
Locarno, 3 dicembre 2001

Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI

(124232)

- 1. Debitore/debitrice: Assuelli Giuseppina, eredità giacente, 6648 Minusio
2. Debitore/debitrice: Colombo Giuliano, eredità giacente, 6600 Locarno
3. Debitore/debitrice: Ghilmetti Rosaria, massa fallimentare, 6600 Locarno
4. Osservazioni:
Avviso d'incanto (art. 257 LEF)

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 20 dicembre 2001, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo a Locarno, nell'aula n. 57 del Pretorio, un'asta pubblica per la vendita di:

- 13 gioielli in oro (anelli, orecchini, orologio, ecc.)
- 3 acquarelli e una litografia autore Peter Thalman, incisioni di motivi religiosi, fotografie di spettanza dell'eredità giacente Assuelli Giuseppina, 6648 Minusio.
- Un orologio marca Heuer, una penna stilografica marca Parker e due collane di spettanza dell'eredità giacente Colombo Giuliano, 6600 Locarno.
- Due spille in oro con diamanti, un orologio Omega con cassa in oro bianco, una pietra acquamarina 14.34 ct, una pietra smeraldo di spettanza nella massa fallimentare Ghilmetti Rosaria, 6600 Locarno.
I beni potranno essere esaminati sul posto il giorno dell'asta a partire dalla ore 14.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

Ufficio di fallimenti: di Locarno 6600 Locarno TI

(124233)

BE

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- 1. Débiteur/débitrice: Casartelli Hans, succession répuđiée, q.v. Champs de Rive 26, 1588 Cudrefin
2. Débiteur/débitrice: Hagner Simone, succession répuđiée, q.v. en droit à, 1562 Corcelles-près-Payerne*
3. Débiteur/débitrice: Haller Eugen Karl, succession répuđiée, rue de Lausanne 25, 1530 Payerne
4. Date de la clôture: 30.11.2001
5. Remarques: *Hagner Simone domiciliée en fait EMS Prerisa, 1522 Lucens
Office des faillites: de Payerne-Avenches 1530 Payerne
(124234)

- 1. Débiteur/débitrice: Muller Françoise, q.v. Prairie 3 bis, 1400 Yverdon-les-Bains
2. Date de la clôture: 04.12.2001
Office des faillites: d'Yverdon-Orbe 1401 Yverdon-les-Bains
(124235)

VS

Schluss des Konkursverfahrens
Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- 1. Débitrice: Publi-Auto SA, 3960 Sierre
2. Date de la clôture: 26.11.2001
Office des faillites: du district de Sierre 3960 Sierre
(124236)

- 1. Débitrice: Pro Bike Sàrl, 3960 Sierre
2. Date de la clôture: 26.11.2001
Office des faillites: du district de Sierre 3960 Sierre
(124237)

ZH

Einstellung des Konkursverfahrens
Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- 1. Schuldnerin: Lope-Antik Spiegel Galerie, Hemkendreis, Schilling, Zähringstrasse 26, 8001 Zürich
2. Konkursöffnung: 05.12.2001
3. Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG: 27.12.2001
4. Kostenvorschuss: CHF 9'000

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

- 5. Bemerkungen: Jeder Pfandgläubiger kann innert der gleichen Frist beim Konkursamt schriftlich die Verwertung seiner Pfänder verlangen sofern er sich zur Übernahme des nicht gedeckten Teils der Liquidationskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss leistet.

Konkursamt: Zürich-Alstadt 8022 Zürich

(124238)

Nachlassverträge
Concordats
Concordati

AG

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- 1. Schuldnerin: Personalvorsorgestiftung Möbel Märki AG, c/o Divor AG, Täferstrasse 29, 5405 Baden-Dättwil
2. Bemerkungen: Verhandlung betreffend Widerruf des Nachlassvertrages vom 14.10.1998
Die Widerrufsverhandlung im Verfahren Personalvorsorgestiftung Möbel Märki AG, c/o Divor AG, Täferstrasse 29, 5405 Baden-Dättwil, v.d. Dr. iur. D. Hunkeler, Rechtsanwalt, Bahnhofplatz 9, 8001 Zürich, gegen Märki Adolf, geb. 12.9.1935, Bachmattweg 5, 5703 Seon (vormals Rügeliebenstrasse 4, 5707 Seengen); v.d. Dr. iur. U. Oswald, Fürsprecher, Bahnhofstrasse 1, 5330 Zuzach, findet am Freitag, 11. Januar 2002, 9 Uhr, im Gerichtssaal, Bezirksgebäude, Metzgerplatz, 5600 Lenzburg, statt.
Die Gläubiger können zum Widerrufsverfahren am Verhandlungstag mündlich oder vorher schriftlich beim Gerichtspräsidenten Lenzburg Stellung nehmen.
Verfügende Stelle: Gerichtspräsident Lenzburg 5600 Lenzburg
(124239)

BE

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Négociation à propos de la confirmation du concordat
Negozio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

- 1. Schuldner/in: Platzer Casimir Paul, Nachlassstundung, Hotel Victoria, 3718 Kandersteg
2. Verhandlung am: 21.12.2001
3. Ort der Verhandlung: 3752 Wimmis
Hinweis: Ort und Zeit der Verhandlung werden öffentlich bekannt gemacht. Den Gläubigern ist dabei anzuzeigen, dass sie ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen können.
4. Bemerkungen: Termin zur mündlichen Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages wird bestimmt auf: Freitag, 21. Dezember 2001, vormittags 08.00 Uhr, im Schloss Wimmis, Gerichtssaal I, 2. Stock.
Die Gläubiger haben die Möglichkeit ihre Anträge und Einwendungen betreffend der Bestätigung des Nachlassvertrages dem Gerichtspräsidenten I des Gerichtskreises XII Frutigen-Niedersimmental bis am 18. Dezember 2001 schriftlich einzureichen oder an der Verhandlung vom 21. Dezember 2001 mündlich vorzutragen.
Gericht: Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental 3752 Wimmis
(124240)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- 1. Schuldner/in: Riesen Beat, Bundkofen 530, 3054 Schüpfen
2. Bemerkungen: Nachlassverfahren
Gemäss Urteil des Gerichtspräsidenten 3 vom 30.11.2001 wurde Beat Riesen, Schüpfen, für die Dauer von sechs Monaten, d.h. bis zum 30.5.2002, die Nachlassstundung ge-

währt. Als Sachwalterin wird die Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 45, 2560 Nidau, eingesetzt, unter Hinweis auf die Aufgaben gemäss Art. 295 SchKG.

Der Schuldner und der geschuldenstellende Gläubiger können den Entscheid binnen 10 Tagen nach der Eröffnung an das obere kantonale Nachlassgericht (Obergericht des Kantons Bern) weiterziehen (Art. 294 SchKG). Soweit der Entscheid die Ernennung des Sachwalters betrifft, kann ihn auch jeder andere Gläubiger weiterziehen.

Verfügende Stelle: Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach 3270 Aarberg

(124241)

- 1. Schuldnerin: Motio AG, Bahnhofstrasse 10, 3250 Visp
2. Bemerkungen: Bestätigung des Nachlassvertrages mit Prozentvergleich
Gemäss Entscheid vom 24. August 2001 wurde der zwischen der Motio AG und ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag (Wortlaut gem. Beilage 4 zum Sachwalterbericht vom 23. Mai 2001) gerichtlich bestätigt. Der Entscheid ist rechtskräftig.
Die Voser Treuhand AG, Nidau, wird als Sachwalterin mit dem Vollzug und der Erfüllung des Nachlassvertrages beauftragt (Art. 314/2 SchKG).
Verfügende Stelle: Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach 3270 Aarberg
(124242)

GR

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- 1. Schuldnerin: Gebr. Kunz Metzgereien AG in Nachlassliquidation, c/o Pajarola, Schäfer & Rüber, Aqusanstr. 8, 7002 Chur
2. Bemerkungen: Rechenschafts-/Schlussbericht
Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung, liegt den beteiligten Gläubigern der 5. Rechenschafts- und Schlussbericht betreffend den Zeitraum 1. Januar 2000 bis 30. September 2001 am Sitz der Gesellschaft, im Büro der Liquidatorin (Tel. 052 624 60 24) sowie beim Bezirksgericht Plessur, Poststrasse 14, 7002 Chur (Tel. 081 252 34 68), vom 7. Dezember 2001 bis 17. Dezember 2001 zur Einsichtnahme auf. Die Gläubiger werden gebeten, sich vorgängig anzumelden.
Verfügende Stelle: BDS Treuhand AG 8201 Schaffhausen
(124243)

SO

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Négociation à propos de la confirmation du concordat
Negozio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

- 1. Schuldner/in: Mauron Anton
2. Schuldner/in: Mauron Silvia
3. Verhandlung am: 20.12.2001
4. Ort der Verhandlung: 4600 Olten
Hinweis: Ort und Zeit der Verhandlung werden öffentlich bekannt gemacht. Den Gläubigern ist dabei anzuzeigen, dass sie ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen können.
5. Bemerkungen: In der Nachlasssache des Mauron Anton und der Mauron Silvia, vertreten durch Sachwalterin Ruth Marbach, Olten, ist die Hauptverhandlung angesetzt auf Donnerstag, 20. Dezember 2001, nachmittags 14 Uhr, in 4600 Olten, Gerichtsgebäude, Römerstrasse 2, 1. Stock. Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages schriftlich oder an der Hauptverhandlung mündlich vorzutragen.
Gericht: Richteramt Olten-Gösigen 4600 Olten
(124244)

Schuldbeitreibungen
Poursuities pour dettes
Esecuzioni

AG

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, art.29, 73a LP 138, 142; ORFI del 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- 1. Schuldner/in: Kull Peter, Nachlassliquidation Vermögensabtretung*, Busslingerstrasse 1, 5452 Oberrohrdorf
2. Ort und Datum der Seigerung: 5210 Windisch, 22.02.2002
3. Zeit/Lokal: 15.00 Uhr, Gemeindehaus Windisch, 8. Stock
4. Seigerungsbedingungen liegen auf vom: 22.01.2002

Ort: Betreibungsamt Windisch
*Schuldner und Pfandgläubiger: Kull Peter in Nachlassliquidation mit Vermögensabtretung v.d. Hel Peter, Liquidator, 5452 Oberrohrdorf, Busslingerstrasse 1.
Eingabefrist: Montag, 7. Januar 2002
Besichtigung: Nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Windisch, Tel. 056 460 09 50

- Steigerungsobjekte: Grundpfand: GB Windisch, Nr. 1022, Kat. Plan 14, Parzelle 798, 9,15 a Gebäudeplatz, Garten und Weg, Wohn- und Geschäftshaus, Ladenanbau, Garage Nr. 135, Zürcherstrasse 46
- Bemerkungen: Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 110'000.- mit einem Bankcheck einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes 5210 Windisch, zu leisten. Davon dienen CHF 10'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 100'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet. Es wird auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen aufmerksam gemacht.

Betreibungsamt: Windisch/Mülligen
5210 Windisch

(124245)

- Schuldner/in: **Küdin-Kartal Sultan**, Hauserstrasse 15, 5210 Windisch
- Schuldner/in: **Küdin Abbud**, Hauserstrasse 15, 5210 Windisch
- Ort und Datum der Steigerung: 5210 Windisch, 22.02.2002
- Zeit/Lokal: 10.00 Uhr, Gemeindehaus Windisch, 8 Stock
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 22.01.2002
Ort: Windisch
Eingabefrist: Montag, 7. Januar 2002
Besichtigung: Nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Windisch, Tel. 056 460 09 50
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 1.-3. Rang.
- Steigerungsobjekte: Grundpfand: GB Windisch Nr. 793, Kat. Plan 7, Parzelle 1924, 3,45 a Gebäudeplatz, Garten und Umgelände, Wohnhaus, Geschäftshaus und Lagerraum Nr. 600, Hauserstrasse 15
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 780'000.-
- Bemerkungen: Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, eine Anzahlung von CHF 68'000.- mit einem Bankcheck einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes 5210 Windisch, zu leisten. Davon dienen CHF 8'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 60'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Es wird auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen aufmerksam gemacht.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Betreibungsamt: Windisch/Mülligen
5210 Windisch

(124246)

- Schuldner/in: **Rohner Franz**, Rütihof 37, 5334 Böbikon
- Ort und Datum der Steigerung: 5334 Böbikon, 01.03.2002
- Zeit/Lokal: 14.00 Uhr, Turnhalle
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 04.02.2002 bis, 14.02.2002
Ort: Betreibungsamt, Hauptstr. 48, 5330 Zurzach
Besichtigung nach Vereinbarung (Tel. 056 250 65 05)
- Steigerungsobjekte: Grundpfand: IR Böbikon Nr. 1177, Kat. Plan 13, Parzelle 183
30,07 Aren Gebäudeplatz, Garten, Acker, Wiese, Wohnhaus, Scheune und Stall Nr. 37 A (einseitig angebaut), Rütihof IR Böbikon Nr. 1179, Kat. Plan 13, Parzelle 188
106,96 Aren Acker, Wiese, Rütihof IR Böbikon Nr. 1180, Kat. Plan 12, Parzelle 170
603,65 Aren Acker, Wiese, Wald, Allmend IR Böbikon Nr. 1181, Kat. Plan 12, Parzelle 167
32,82 Aren Acker, Wiese, Wald, in der Letz Die vorerwähnten Position werden als Gesamtheit und im Doppelausfuhr versteigert!
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 760'000.-
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im ersten, zweiten und dritten Rang.
- Bemerkungen: Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 80'000.- in bar oder per Bankcheck (keine Privatchecks) an die Order des Betreibungsamtes Böbikon, 5330 Zurzach zu leisten. Davon dienen CHF 10'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 70'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Der Erwerber hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Bewilligung (BGBB), welche durch das Finanzdepartement Aargau, Abt. Landwirtschaft ausgestellt wird, vorzulegen. Personen, die als Stellvertreter in fremden Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Oktober

1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984 sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.
Betreibungsamt: Böbikon
5330 Zurzach

(124247)

- Schuldner/in: **Retsch Silvia**, Unterdorfstr. 56, 5245 Habsburg
- Ort und Datum der Steigerung: 5200 Brugg, 11.03.2002
- Zeit/Lokal: 16.00 Uhr, Gerichtssaal des Bezirksgerichtes
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 07.02.2002
Ort: Betreibungsamt Habsburg, c/o Betreibungsamt Brugg
Eingabefrist: 24. Januar 2002 (Wert 11.03.2002)
- Steigerungsobjekte: Steigerungsobjekt: GB Habsburg 634, Kat. Plan 1, Parz. 178, 10,55 ar Baumgarten, Acker und Wiese, Unterdorf
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 9'000.-
- Bemerkungen: Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Pfändungsgläubiger
Betreibungsamt: Habsburg, c/o Betreibungsamt Brugg
5200 Brugg

(124248)

- Schuldner/in: **Müller Jürg**, von Boswil, Eichhaldenstrasse 25, 5322 Koblenz
- Schuldner/in: **Müller Aino**, von Boswil, Eichhaldenstrasse 25, 5322 Koblenz
- Ort und Datum der Steigerung: 5400 Baden, 05.02.2002
- Zeit/Lokal: 14.30 Uhr, Restaurant Eintracht, Zürcherstrasse 2
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 15.01.2002 bis, 24.01.2002
Ort: im Büro des Betreibungsamtes Baden
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung der Pfandgläubigerin an der 1., 2. + 3. Pfandstelle.
Die Besichtigung der Liegenschaft erfolgt nach telefonischer Voranmeldung beim Betreibungsamt Baden (Tel. 056 200 83 13) am Montag, 21. Januar 2002 von 14.00 - 14.45 Uhr.
- Steigerungsobjekte: GB Baden 754, Plan 143, Alstadthaus mit Ladenlokal, Gebäude Nr. 156, Gebäudeplatz 32 m2, Mittlere Gasse 11/Obere Casse 10
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 347'000.-
- Bemerkungen: Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 50'000.- in bar oder per Bankcheck (keine Privatchecks) an die Order des Betreibungsamtes Baden zu leisten. Davon dienen CHF 6'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 44'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Personen, die als Stellvertreter in fremden Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984, sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.
Betreibungsamt: Baden
5402 Baden

(124249)

- Verschiedenes**
Divers
Divers
- SchKG - LP - LEF
- Schuldner/in: **Gross Arthur**, Schulthessallee 17, 5201 Brugg
 - Bemerkungen: Steigerungssumme: CHF 55'000.-
GB Baden 556, Plan 118, 1/4 Miteigentum, 13'075 m2 Acker und Wiese (Bauerwartungsgebiet Galgenbuck)
Betreibungsamtliche Schätzung des Miteigentumsanteils: CHF 614'525.-
Betreibungsamtliche Schätzung des Gesamtgrundstückes: CHF 2'458'100.-
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung der Pfandgläubigerin an der 1. Pfandstelle.
Besichtigungstermin, Steigerungstag und Steigerungsslokal Sollte wider Erwarten der geplante Freihandverkauf nicht zustande kommen, wird der Besichtigungstermin, der Steigerungstag und das Steigerungsslokal später separat angezeigt.
Ende Eingabefrist: 7. Januar 2002
Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis im Büro des Betreibungsamtes Baden vom 15. Januar 2002 bis 24. Januar 2002.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 50'000.- in bar oder per Bankcheck (keine Privatchecks) an die Order des Betreibungsamtes Baden zu leisten. Davon dienen CHF 5'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung; CHF 44'000.- werden vollumfänglich an den Zuschlagspreis angerechnet.
Personen, die als Stellvertreter in fremden Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
Das Grundstück untersteht den Bestimmungen des revier-

ten Bundesgesetzes über das bäuerliche Bodenrecht (BGBB) vom 1. Januar 1994. Ein allfälliger Erwerber hat beim Finanzdepartement Aargau, Abteilung Landwirtschaft, 5004 Aarau, eine Bewilligung einzuholen. Im Zwangsverwertungsverfahren findet der höchstzulässige Verkaufspreis keine Anwendung.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung des Bundesrates vom 1. Oktober 1984, sowie auf die ab 1. Oktober 1997 gültigen Änderungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

(124250)

- Betreibungsamt: Baden
5402 Baden
- AR**
- Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung**
Vente aux enchères forcée d'immuebles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORF du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Schuldnerin: **Walser H. AG Herisau in Liquidation**, Industriest. 28, 9100 Herisau
- Ort und Datum der Steigerung: 9100 Herisau, 08.02.2002
- Zeit/Lokal: 14.00 Uhr, Restaurant Löwen, Poststr. 3
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom: 18.01.2002
Rbis 28.01.2002
Ort: Betreibungsamt Herisau, Poststr.6, 9100 Herisau
Betr. Nr. 20101587/Anrede der Eingabefrist: 04.01.2002
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Herisau (Tel. 071 354 54 54)
Anzahlung: CHF 50'000.- am Steigerungstag, unmittelbar vor dem Zuschlag.
- Steigerungsobjekte: Grundpfand: Grundstück Nr. 1346, Metlen, 9107 Umäsch, Grundbuchplan Nr. 1/10, bestehend aus 10 536 m2 Wiese und Weg (Bauland Wohnzone W2)
Amtlicher Verkehrswert 1996: CHF 1'768'000.-
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 570'000.-
Die Verwertung wird verlangt infolge Stellung des Verwertungsbegehrens eines Grundpfandgläubigers im 1. Rang
- Bemerkungen: Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen dieser Eingabefrist beim unterzeichneten Betreibungsamt ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere für Zins und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob Kapitalforderungen schon fällig oder gekündigt seien, falls fällig für welchen Betrag oder Termin.
Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit nicht durch öffentliche Bücher festgestellt, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen, ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht im Grundbuch eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.
Die Interessenten werden auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.
Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin; Entschädigungsansprüche können nicht berücksichtigt werden.
Betreibungsamt: Herisau
9102 Herisau

(124251)

- FR**
- Verschiedenes**
Divers
Divers
- SchKG - LP - LEF
- Débitrice/débitrice: **Brühlhart Guy et Paul-André Gérard**, route de la Chassotte 1, 1762 Gisvisez
 - Remarques: Radiation totale d'un titre constatant un droit de gage immobilier.
Dans le cadre d'une vente immobilière effectuée le 23 novembre 2001, la cédule hypothécaire suivante, non produite:
- Pj no 86'181, grevant collectivement en 7e rang l'article nos 454, 455 et 263 sis sur la commune de Barberêche du 19 janvier 1990, int. max. 8 1/2%, du capital de CHF 500'000.- du registre foncier du Lac à Morat est éteinte.
En conséquence, la radiation du titre a été effectuée au registre foncier le 10 décembre 2001.
Sommaton au détenteur inconnu du titre
Conformément à l'art. 69 ORFI, le détenteur du titre doit le remettre en main de l'office afin qu'il soit cancelé.
Il est rendu attentif au fait que toute aliénation, mise en gage ou modification de ce titre sera punie comme escroquerie.
Avis au public
Toujours selon les mêmes dispositions, la radiation intervenue est également portée à la connaissance du public qui

est rendu attentif au fait que toute aliénation ou mise en gage du titre radié, ou encore toute modification à une valeur supérieure sera punie comme escroquerie.
Office des poursuites: du Lac J. Koch, préposé
3280 Morat

(124252)

- GE**
- Verschiedenes**
Divers
Divers
- SchKG - LP - LEF
- Débitrice: **Bounds Cynthia Ann, sans domicile connu**
 - Remarques: Codébitrice des poursuites no 99 242411 N et 99 242412 M, est informée du dépôt de l'état des charges et des conditions de vente relatifs à la vente immobilière aux enchères de la parcelle no 2835, lot PPE no 49, de la commune de Vemier, sise rue Carqueron 5, lesquels sont à sa disposition à l'Office des Poursuites Rive-Droite, rue François-Dussaud. Elle est rendue attentive au fait que les charges qui y sont indiqués sont sensées reconnues par elle sauf contestation écrite de sa part dans le délai de 10 jours dès la présente publication.
Office des poursuites: Rive-Droite
1211 Genève 24

(124253)

- Débitrice/débitrice: **Scrima Luigi**, avenue A-Jeandin 8, 1226 Thonex, mais n'y résident plus
- Remarques: En date du 20 septembre 2001, Sonia Kvicinsky, chemin du Rutten 12, 1196 Gland, créancière, et Kvicinsky Didier, avocat, route de Florissant 64, 1206 Genève, mandataire, a requis la conversion en saisie définitive du séquestre no 01 070 103 U exécuté le 15 mai 2001 et validé par la poursuite no 01 127 903 T. Il a été procédé à cette opération le 15 octobre 2001.
Une copie du procès-verbal de saisie est à être proposée à l'Office des poursuites et faillites Arve-Lac.
Office des poursuites: Arve-Lac
1211 Genève 3

(124254)

- JU**
- Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung**
Vente aux enchères forcée d'immuebles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni
- SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORF du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
- Débitrice: **CGC Cremona et Fleury**, 2822 Courroux
 - Lieu et date de la mise aux enchères: 2822 Courroux, 30.01.2002
 - Heure/local: 14.00, café-restaurant de l'Etoile
 - Conditions de vente à partir de: 16.01.2002
Rbis 26.01.2002
Ville: Delémont
Visite de l'immeuble: le 16 janvier 2002 de 16h00 à 17h00
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Les garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.
 - Objets des enchères: Ban de Courroux
Filet no 2935, lieu-dit nature: 1er étage, combles, appartement PPE pour 500/1000 sur Courroux /214 sur bâtiment Route de Courrendlin 11, valeur officielle: CHF 159'760.- (1999)
Estimation de l'expert: CHF 175'000.- à CHF 180'000.-
Conception:
Sous-sol: local commun à deux appartements dont le feuillet 2935.
1er étage: Hall de distribution, cuisine habitable avec accès à la salle à manger et salon, 2 chambres à coucher avec 1 porte communicante, salle de bains avec petit hall équipée d'armoires de rangement.
Combles: volume disponible env. 50 m2 à l'état brut et non isolé.
La réalisation est requise ensuite d'une poursuite en réalisation de gage immobilier d'un créancier gagiste en 1er, 2e et 3e rang.
Délai pour les productions: le 3 janvier 2002.
Remarques: Les créanciers hypothécaires et les titulaires de charges foncières sont sommés par la présente de produire à l'office, dans le délai de production fixé ci-après, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais et de faire savoir en même temps si la créance garantie par gage est éteinte ou a été dénoncée au remboursement en tout ou en partie, pour quel montant, et pour quelle date. Les créanciers qui ne produiront pas dans le délai prévu seront exclus de la répartition, pour autant que leurs droits ne soient pas constatés par les registres publics. De même les tiers, auxquels un titre hypothécaire a été donné en gage, doivent indiquer le montant de leur créance garantie par ce gage.
Doivent également être annoncés, dans le même délai, tous les droits de servitude qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal, et qui n'ont pas été inscrits dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le CCS, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORF), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Office des poursuites: de Delémont
2800 Delémont

(124255)

TG

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142; ORF du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEP 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Schuldnerin:** Pego Immobilien AG, Walkestrasse 101, Postfach, 8570 Weinfelden
- Ort und Datum der Steigerung:** 8560 Märstetten, 25.02.2002
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Dorfstrasse 17, Sitzungszimmer im Gemeindehaus
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 28.01.2002 bis 06.02.2002
Ort: Märstetten

Korrigenda vom 7.12.2001

Ende der Eingabfrist: 27. Dezember 2001, resp. 7. Januar 2002
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenzeichnisses beim Betreibungsamt Märstetten. Besichtigung nach Vereinbarung: Telefon 052 763 34 00

- Steigerungsobjekte:** 3-Familienhaus in Märstetten Grundstück und Zugehör: Grundbuch Märstetten: Liegenschaft Nr. 84, Plan Nr. 2, Kirchgasse
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 830'000.-
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. und 2. Rang.
- Bemerkungen:** Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 150'000.- in bar, oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betreibungsamtes Märstetten zu zahlen.
Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabfrist dem Betreibungsamt Märstetten ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig und gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16.12.1983 (Fassung 01.10.97) aufmerksam gemacht. Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person hien, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretungsbefugnisse auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnisse auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Betreibungsamt: Märstetten
8556 Wigolingen

(124257)

II

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142; ORF du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEP 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Debitrice:** Castello S.A., 6900 Lugano
- Luogo e data della vendita all'incanto:** 6900 Lugano, 28.02.2002
- Oral/Locale:** 15.00, sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia
- Condizioni d'incanto sono espote dal:** 11.02.2002 & bis 21.02.2002
Luogo: Ufficio esecuzione Lugano
Esec. n. 979018/Incl. Imm. n. 143/2001/In Termine per le insinuazioni di oneri fondari (serviti, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 3 gennaio 2002.
- Objets da vendre all'incanto:** Fondi da realizzare in territorio del comune di Paradiso
Foglio PPP 18409 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 1, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18410 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 2, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18411 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 3, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18412 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 4, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18413 11/1000

- comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 5, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18414 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 6, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18415 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 7, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18416 12/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 8, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18417 12/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 9, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18418 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 10, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18419 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 11, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18420 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 12, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18421 11/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 13, composta da: studio, cucina, ripostiglio, bagno, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18422 16/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 14, composta da: studio, cucina, bagno, cantina, al piano inferiore 3, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18423 27/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 15, composta da: soggiorno pranzo, cucina, wc, bagno, camera, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18424 22/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 16, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18425 22/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 17, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, wc, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18426 22/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 18, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18427 23/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 19, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, wc, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18428 23/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 20, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18429 22/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 21, composta da: soggiorno pranzo, cucina, ripostiglio, bagno, camera, wc, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18430 22/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 22, composta da: soggiorno pranzo, cucina, wc, bagno, camera, al piano inferiore 2, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18431 46/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 23, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, al piano inferiore 1, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18432 19/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 24, composta da: soggiorno pranzo, cucina, bagno, camera, al piano inferiore 1, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18437 46/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 29, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano primo, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18438 46/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 30, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano primo, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18439 49/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 31, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano secondo, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18440 49/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 32, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano secondo, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18441 53/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 33, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano terzo, come al

- piano di ripartizione.
Foglio PPP 18443 62/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 35, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano quarto, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18444 62/1000
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 36, composta da: soggiorno pranzo, cucina, 2 wc, bagno, 3 camere, 2 balconi, al piano quarto, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 18445 84/1000 limitatamente alla quota di 72/84
comproprietà del fondo Part. 398 con diritto esclusivo sull'unità no 37, composta da: autorimessa, al piano garage, come al piano di ripartizione.
Valore complessivo di stima peritale: CHF 6'670'000.-
Ufficio di esecuzione: di Lugano
6901 Lugano

(124258)

- Debitore/debitrice:** Brignoli Claudio, 6674 Someo
- Luogo e data della vendita all'incanto:** 6675 Cevo, 24.04.2002
- Oral/Locale:** 11.00, Aula udienze della Pretura di Vallemaggia
- Condizioni d'incanto sono espote dal:** 08.04.2002
Luogo: Cevo
- Objets da vendre all'incanto:** Immobili da realizzare: nel comune di Aurigeno. Ubicazione: Aurigeno. Denominazione: a fabbricato abitativo, mappa n. 77/31 m2, stima uff. CHF 8'000.-
Valore di stima attribuito dall'Ufficio: CHF 90'000.-
- Osservazioni:** Termine per le insinuazioni di oneri fondari (crediti ipotecari + interessi, serviti, diritti reali): 15 gennaio 2002.

Ufficio di esecuzione: di Vallemaggia
6675 Cevo

(124259)

- Debitore/debitrice:** Zampedi Guido, 6648 Minusio
- Luogo e data della vendita all'incanto:** 6675 Cevo, 22.03.2002
- Oral/Locale:** 11.00, Aula udienze della Pretura di Vallemaggia
- Condizioni d'incanto sono espote dal:** 07.03.2002
Luogo: Cevo
- Objets da vendre all'incanto:** Immobili da realizzare: nel comune di Bosco Gurin
Ubicazione: Grossalp, denominazione: a edificio, mappa n. 420, 34 m2, stima uff. manca
Valore di stima peritale: CHF 60'000.-
- Osservazioni:** Termine per le insinuazioni di oneri fondari (crediti ipotecari + interessi, serviti, diritti reali): 15 gennaio 2002.

Ufficio di esecuzione: di Vallemaggia
6675 Cevo

(124260)

Verschiedenes

Divers

Diversi

SchKG - LP - LEF

- Debitore/debitrice:** Frigerio Giuseppe, 6983 Magliaso
- Debitore/debitrice:** Frigerio Alessandra, 6983 Magliaso
- Osservazioni:** Avviso d'incanto unico (art. 138 LEF) Data e luogo dell'incanto: 7 febbraio 2002, dalle ore 15,00, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Lugano
Fondi da realizzare: Mappale n. 767 RFD Caslano
Elenco oneri:
Si fa riferimento all'elenco oneri allestito dall'Ufficio in data 4 dicembre 2001.
Termine di contestazione: 10 giorni
Dichiarazione di notifica:
L'avviso di incanto e l'elenco oneri relativi al Mappale n. 767 Caslano, vengono notificati in data 11 dicembre 2001, ai portatori dei seguenti titoli:
- Cartella ipotecaria di 4. grado, di nominali CHF 160'000.- (Iscr. 4.6.92/Dg. 13554)
- Cartella ipotecaria di 5. grado, di nominali CHF 50'000.- (Iscr. 6.11.95/Dg. 29419),
nelle forme editali, mediante la presente pubblicazione.
Ufficio di esecuzione: di Lugano
6901 Lugano

(124261)

- Debitore/debitrice:** Paganì Olivio, eredità giacente, 6830 Chiasso
- Osservazioni:** L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Mendrisio, avvisa che l'asta pubblica per la realizzazione dei beni di spettanza della Massa fallimentare liquidazione dell'eredità giacente Paganì Olivio, Chiasso avrà luogo il giorno di lunedì 17 dicembre 2001. L'asta avrà luogo a Chiasso presso il Ristorante Centrum in via Gerolamo Porta 2, dalle ore 14.30 in avanti.
Ufficio di esecuzione: del Distretto di Mendrisio
6850 Mendrisio

(124262)

- Debitore/debitrice:** Chiavazza-Pilloud Florine, prec. Prévèrages, ora Kingsfisher rd. 33-43, 4154 Victoria Point West
- Osservazioni:** Esecuzione n. 565010
Precetto esecutivo
esecuzione ordinaria in via di pignoramento o di fallimento esecuzione a convalida del sequestro numero 559841
Creditore: Stato del Canton Vaud, Comune di St-Prex e Confederazione Svizzera, rappr. da: Office d'impôt du district de Morges, Morges
Credito:
CHF 3162.55 con interessi al 4.5% dal 18.04.2001
CHF 387.- con interessi al 4.5% dal 18.04.2001
CHF 3'162.55 con interessi al 4.5% dal 18.04.2001
CHF 387.- con interessi al 4.5% dal 18.04.2001
CHF 679.30
CHF 70.- spese del presente precetto esecutivo + tassa d'incasso di CHF 38.85

Titolo e data del credito, causa dell'obbligazione.

- Impôt cantonal et communal, complément IRF 1999 selon décompte du 16.03.01 et sommation.
- Complément impôt fédéral direct 1999 selon décompte du 16.03.01 et sommation.
- Impôt cantonal et communal, complément IRF 2000 selon décompte du 16.03.01 et sommation.
- Complément impôt fédéral direct 2000 selon décompte du 16.03.01 et sommation.

5. Frais de poursuites no 534660, 534695 et 535073, frais du juge, frais procès-verbal de séquestre.

Siete diffidati a pagare gli importi suennucati
Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione immediatamente a chi gli consegna il precetto o entro 20 giorni dalla notifica di questo precetto all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito. Ove il debitore, escusso in base a un attestato di carenza di beni in seguito a fallimento o per un credito che non ha partecipato alla liquidazione (art. 267 LEF), intenda contestare al precedente il diritto di agire nelle vie esecutive sostenendo di non aver acquistato nuovi beni, deve farne dichiarazione esplicita, altrimenti si riterrà che egli abbia rinunciato a tale eccezione. Se il debitore vive nel regime della comunione dei beni (art. 221 segg. CC), deve dichiarare all'Ufficio di esecuzione, affinché possano essere notificati anche al coniuge il precetto esecutivo e gli altri atti esecutivi. Anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere solo che il debito grava i beni propri dell'escusso o la sua quota di beni comune a esclusione dei beni comuni nel loro intero, l'opposizione deve essere motivata in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito. Qualora l'esecuzione sia diretta contro una debitrice che vive nel regime dell'unione dei beni o della comunione dei beni secondo le norme del Codice civile del 1907 (cfr. art. 9e, 10 e 10a tit. fin. CC), un precetto esecutivo viene notificato al coniuge solo su richiesta del creditore. In questo caso, anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere soltanto che i beni riservati della debitrice rispondono a titolo esclusivo, occorre motivare l'opposizione in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.

Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.

Locarno, 27 novembre 2001

Per l'Ufficio: G.F. Cavalli, uff.

Dichiarazione di notifica

Il presente precetto esecutivo viene notificato oggi al debitore nella forma degli assente, mediante la presente pubblicazione.

Ufficio di esecuzione: di Locarno
6600 Locarno

(124265)

VD

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142; ORF du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEP 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Debitore/debitrice:** Humberset Charly, Le Creux au Loup, 1354 Montherand
- Debitore/debitrice:** Humberset Catherine, Mürren 31, 1350 Orbe
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1400 Yverdon-les-Bains, 05.03.2002
- Heure/local:** 14.00, salle du conseil communal, Hôtel de Ville
- Conditions de vente à partir de:** 14.01.2002
Ville: Yverdon-les-Bains
Les conditions de vente, les états des charges et descriptifs, le plan de situation seront déposés au bureau de l'office dès le 14 janvier 2002 où ils pourront être consultés.
- Objets des enchères:** Commune d'Orbe
Villa mitoyenne
Feuille RF no 1359, soit part de 143/1000 de p.b. 128, constituant le lot no 75 des plans avec droit exclusif sur:
Sous-sol: buanderie, une cave. Rez-de-chaussée: hall, séjour, cuisine, douche avec toilettes. Etage: dégagement, trois chambres, salle de bains WC. Garage séparé.
Estimation fiscale (1994): 406'000.-
Estimation de l'Office selon rapport d'expert: CHF 420'000.-
Délai pour les productions: 3 janvier 2002

7. **Remarques:** La vente est requise par le créancier gagiste en Ter et 2e rangs pour les intérêts.
La date de la vente sera indiquée ultérieurement.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont également rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.

Office des poursuites: d'Yverdon-Orbe
1401 Yverdon-les-Bains

(124264)

VerschiedenesDivers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Débiteur/débitrice: Favre Jean-Daniel, Péraluz 3, 1093 La Conversion**
2. **Remarques:** La vente de l'immeuble sis sur la Commune de Lutry, au lieu-dit "Derrière Corsy, Route de Belmont, Résidence les Hauts de Corsy", parcelle RF no 4945, propriété de Favre Jean-Daniel, Péraluz 3, 1093 La Conversion, fixée au vendredi 25 janvier 2002 à 10 h, à Cully, salle du Tribunal, Maison de Ville, rue Davel 9, est annulée ensuite du retrait de la procédure de vente.

Office des poursuites: de Lavaux
1096 Cully

(124265)

Schuldenrufe**Appel aux créanciers****Scioglimento di società****Schuldenruf infolge Fusion****von Aktiengesellschaften**

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CC

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Fehlmann Grundwasserbauten AG, Zollikofen**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Zschokke Locher AG (Zschokke Locher SA) (Zschokke Locher LTD), Aarau**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 26.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Zschokke Locher AG, Bahnhofstrasse 24, 5001 Aarau
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1. Oktober 2001. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Zschokke Locher AG über. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.

Dr. Jürg Schärer, LL.M., Fürsprecher und Notar
5001 Aarau

(124266)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Fehlmann Travaux Hydrauliques S.A., Echandens**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Zschokke Locher AG (Zschokke Locher SA) (Zschokke Locher LTD), Aarau**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 26.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Zschokke Locher AG, Bahnhofstrasse 24, 5001 Aarau
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1. Oktober 2001. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Zschokke Locher AG über. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.

Dr. Jürg Schärer, LL.M., Fürsprecher und Notar
5001 Aarau

(124267)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Ico-Unican S.A. / Relhor Division, La Chaux-de-Fonds NE**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Kaba AG, Wetzikon ZH**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 05.10.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002

6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Kaba AG, Gerhard Wenger, Mühllebühlstrasse 23, 8620 Wetzikon
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Ico-Unican S.A. / Relhor Division, La Chaux-de-Fonds, sind gemäss Fusionsvertrag per 1. April 2001 durch Universalsukzession auf die Kaba AG, Wetzikon, übergegangen. Die Ico-Unican S.A. / Relhor Division ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

Kaba AG
8620 Wetzikon

(124268)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Verzinkerei AG Aarberg, Aarberg**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Galvaswiss AG, Bettwiesen**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 03.07.1998
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Galvaswiss AG, Bahnhofstrasse 15, 9553 Bettwiesen
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven sind demzufolge per 01.01.1998 auf die Galvaswiss AG übergegangen.

Galvaswiss AG Bettwiesen
8552 Felben-Wellhausen

(124269)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Micrometal AG, Biel**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Manufacture des Montres Rolex S.A., Biel**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 21.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Manufacture des Montres Rolex S.A., Höwegweg 82, 2500 Biel
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Firma Manufacture des Montres Rolex S.A. in Biel übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2001.

Rudolf Meier, Fürsprecher und Notar
2500 Biel 3

(124270)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Orporeal AG Uno (vormals Orporeal AG), Leubringen**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Orporeal AG (vormals Fid-Roc Anlage AG), Leubringen**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 21.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Orporeal AG, chemin des Bourdons 15, 2533 Leubringen
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Firma Orporeal AG (ehemals Fid-Roc Anlage AG) in Leubringen übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2001.

Rudolf Meier, Fürsprecher und Notar
2500 Biel 3

(124271)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Verzinkerei Wellhausen AG, Felben-Wellhausen**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Galvaswiss AG, Bettwiesen**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 16.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Galvaswiss AG, Bahnhofstrasse 15, 9553 Bettwiesen
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

8. **Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven sind demzufolge per 01.01.1998 auf die Galvaswiss AG übergegangen.
Galvaswiss AG Bettwiesen
8552 Felben-Wellhausen
(124272)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Diemetag AG, Zürich**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Galvaswiss AG, Bettwiesen**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 03.07.1998
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Galvaswiss AG, Bahnhofstrasse 15, 9553 Bettwiesen
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven sind demzufolge per 01.01.1998 auf die Galvaswiss AG übergegangen.
Galvaswiss AG Bettwiesen
8552 Felben-Wellhausen
(124273)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Wincor Nixdorf AG, Wangen-Brüttisellen**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Wincor Nixdorf (Schweiz) AG (heute: Wincor Nixdorf AG), Wangen-Brüttisellen**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 15.06.2000
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 10.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Wincor Nixdorf (Schweiz) AG (heute: Wincor Nixdorf AG), Stationsstrasse 5, 8306 Brüttisellen
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Dieser Schuldenruf betrifft nicht die heutige Wincor Nixdorf AG: Die Wincor Nixdorf (Schweiz) AG (heute: Wincor Nixdorf AG) hatte sämtliche Aktiven und Passiven der damaligen Wincor Nixdorf AG (so genannt vor dem 15. Juni 2000) gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1999 durch Universalsukzession übernommen. Dieser Schuldenruf betrifft somit nur Gläubiger der damaligen Wincor Nixdorf AG (so genannt vor dem 15. Juni 2000).
Meyer Lustenberger, Rechtsanwälte
8029 Zürich
(124274)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Danzas AEI Ltd, Basel**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Danzas AG, Basel**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 23.05.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Stephan Naef, Danzas AG, St. Jakobs-Strasse 222, 4002 Basel
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Alle Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind von der Danzas AG auf dem Weg der Universalsukzession rückwirkend per 31. Dezember 2000 übernommen worden.
Böckli Bodmer & Partner
4002 Basel
(124275)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Amtecnica VUH AG, Basel**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Documed AG, Basel**
3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 16.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Documed AG, Aschenvorstadt 55, 4051 Basel
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Die Fusion erfolgt rückwirkend per 30. September 2001. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession über. Zudem werden die Gläubiger hiermit darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gemäss Art.

748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten ab Publikation des dritten Schuldenrufes möglich und beabsichtigt ist.

Wiederkehr Forster, Rechtsanwälte
8023 Zürich

(124276)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Vollmoeller AG, Uster**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Dexa Holding AG, Riedern GL**
3. **Beschluss durch:** Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 20.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Frau Ruth Spälti, c/o Vollmoeller Textil AG, Bahnstrasse 21-23, 8610 Uster
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession per 01.07.2001 auf die Dexa Holding AG, Riedern, über. Die Gesellschaft behält sich vor, die vorzeitige Löschung gemäss Art. 748 Ziff. 1 und 745 Abs. 3 OR zu verlangen.
TREVISTA Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG
8965 Benken
(124277)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Dexa Holding AG, Riedern**
2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Huber Investment AG, Uster**
3. **Beschluss durch:** Generalversammlung
4. **Datum des Beschlusses:** 20.11.2001
5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Frau Ruth Spälti, c/o Vollmoeller Textil AG, Bahnstrasse 21-23, 8610 Uster
7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession per 01.07.2001 auf die Huber Investment AG, Uster, über. Die Gesellschaft behält sich vor, die vorzeitige Löschung gemäss Art. 748 Ziff. 1 und 745 Abs. 3 OR zu verlangen.
TREVISTA Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG
8965 Benken
(124278)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)**Appel aux créanciers à la suite de fusions (diverses)****Diffida ai creditori in seguito a fusioni (diverse)****Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers: Fürsorgestiftung für Poliere, Vorarbeiter und Stammarbeiter der BBG Basler Baugesellschaft AG, Basel**
2. **Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:** Stiftung
3. **Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:** Pensionskasse der Basler Baugesellschaft, Basel
4. **Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:** Stiftung
5. **Beschluss durch:** Stiftungsrat
6. **Datum des Beschlusses:** 21.11.2001
7. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
8. **Anmeldestelle für Forderungen:** Fürsorgestiftung für Poliere, Vorarbeiter und Stammarbeiter der BBG Basler Baugesellschaft AG, c/o BBG Basler Baugesellschaft AG, Leonhardstrasse 55, 4003 Basel
9. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
BBG Basler Baugesellschaft AG
4003 Basel
(124279)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers: Pensionskasse der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG, Wildegg**
2. **Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:** Stiftung
3. **Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:** Wohlfahrtsfonds der Kabelwerke Brugg AG, Brugg
4. **Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:** Stiftung
5. **Beschluss durch:** Stiftungsrat
6. **Datum des Beschlusses:** 30.10.2001
7. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
8. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ernst Käser, c/o Pensionskasse der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG, Hornmattstrasse 22, 5103 Wildegg
9. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
10. **Bemerkungen:** Genehmigung durch Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Aargau vom 26.11.2001. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Stiftung sind gemäss Fusionsvertrag vom 30.10.2001 und

Fusionsbilanz per 01.01.2001 durch Universalsukzession auf den Wohlfahrtsfonds der Kabelwerke Brugg AG übergegangen.
Pensionskasse der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG
5103 Wildegg
(124280)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers: Wohlfahrtsfonds der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG, Wildegg**
2. **Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:** Stiftung
3. **Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:** Wohlfahrtsfonds der Kabelwerke Brugg AG, Brugg
4. **Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:** Stiftung
5. **Beschluss durch:** Stiftungsrat
6. **Datum des Beschlusses:** 30.10.2001
7. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.01.2002
8. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ernst Käser, c/o Wohlfahrtsfonds der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG, Hornmattstrasse 22, 5103 Wildegg
9. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
10. **Bemerkungen:** Genehmigung durch Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Aargau vom 26.11.2001. Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Stiftung sind gemäss Fusionsvertrag vom 30.10.2001 und Fusionsbilanz per 01.01.2001 durch Universalsukzession auf den Wohlfahrtsfonds der Kabelwerke Brugg AG übergegangen.
Wohlfahrtsfonds der Kupferdraht-Isolierwerke Wildegg AG
5103 Wildegg

(124281)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Cauderay Electrotecnic SA, Morges**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 29.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 15.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Michel Jaquillard, liquidateur, rue Mauvernay 14, 1196 Gland
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude des Notaires Pascal Pittet & Jana Rossier
1820 Montreux

(124282)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Novosoft S.A. en liquidation, Sierre**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 26.10.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 11.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** François Berthod, c/o Bureau Fiduciaire Berthod, Gaspoz & Salamin S.A., avenue Général-Guisan 11, 3960 Sierre
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Bureau Fiduciaire Berthod, Gaspoz, Salamin SA
3960 Sierre

(124283)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Dagil Beteiligungs- und Finanz AG, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 06.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Paul Stadlin, Liquidator, Gartenstrasse 2, 6300 Zug
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. Paul Stadlin
6300 Zug

(124284)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Auto Gysi AG, Hausen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 06.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.02.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Peter Gysi-Deragisch, Liquidator, Hauptstrasse 9, 5212 Hausen b. Brugg

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Peter Gysi-Deragisch
5212 Hausen b. Brugg
(124285)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Kreuzstrasse AG in Liquidation, Lenzburg**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 14.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Richard Gasche, Liquidator, c/o Genossenschaft Migros Aare, Finanzen, Industrie-Strasse 20, 3321 Schönühl
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
Dr. Meyer & Partner, Advokatur und Notariat
3000 Bern 7

(124286)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Hossli Baden AG in Liquidation, Baden**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 14.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Richard Gasche, Liquidator, c/o Genossenschaft Migros Aare, Finanzen, Industrie-Strasse 20, 3321 Schönühl
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
Dr. Meyer & Partner, Advokatur und Notariat
3000 Bern 7

(124287)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: CitiExpress SA, en liquidation, Grand-Saconnex**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 23.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** c/o Etude Tournaire & Associés, avocats, quai Gustave-Ador 18, 1207 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al 3 CO).
Etude de Mes Poncet & Buhler, Notaires
1211 Genève

(124288)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Hentsch Darier Finance SA, en liquidation, Genève**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 27.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Monsieur Edouard Héritier, c/o Darier, Hentsch & Cie, rue Horace-B. De-Saussure 4, 1204 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO.
Mottu Comte van Berchem, notaires
1211 Genève 12

(124289)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière Ennovy en liquidation, Genève**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 26.11.2001

4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Monsieur Antoine Hubert, chez Bernard Nicod, Place du Molard 9, 1204 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
Etude de MMes Gampert & Demierre, notaires
1211 Genève 11
(124290)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Seritec S.A. en liquidation, Corseaux**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 28.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Peter Henninger, chemin de l'Arney 2, 1807 Blonay
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif conformément à l'article 745 al. 3 CO.
Peter Henninger
1807 Blonay

(124291)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: SI rue de la Canonnière No 9, en liquidation, Genève**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 26.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Monsieur Antoine Hubert, chez Bernard Bütschi & Cie SA, avenue de Frontenex 6, 1207 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
Etude de MMes Gampert & Demierre, notaires
1211 Genève 11
(124292)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Garage Gysi AG, Hausen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 06.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 11.02.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Peter Gysi-Deragisch, Liquidator, Hauptstrasse 9, 5212 Hausen bei Brugg
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Peter Gysi-Deragisch
5212 Hausen b. Brugg
(124293)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: ATT Alternative Technische Innovation AG, Fischenthal ZH**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 14.05.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Branco Previsic, Liquidator, Oberschwendle, 8497 Fischenthal
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Zweifel Treuhand GmbH
8733 Eschenbach
(124294)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Iroco Verwaltungs AG in Liquidation, Glarus**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 26.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** RA Thomas M. Burkard, Liquidator, Tödlstrasse 15, 8027 Zürich

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Im übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von 3 Monaten zu verteilen.
Thomas M. Burkard, Rechtsanwalt
8027 Zürich
(124295)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: MOV Wirtschaftsberatung und Treuhand AG in Liquidation, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 26.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** RA Thomas M. Burkard, Liquidator, Tödlstrasse 15, 8027 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Im übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von 3 Monaten zu verteilen.
Thomas M. Burkard, Rechtsanwalt
8027 Zürich
(124296)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: S.I. Wuton en liquidation, Aigle**
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 19.11.1999
4. **Echéance de préavis des créances:** 14.01.2002
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** S.I. Wuton en liquidation, c/o Günter Ausserliedscheider, chemin des Charmettes 18, 1860 Aigle
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 CO.
Etude des notaires Fernand Cornut & Michel Monod
1605 Chevres
(124297)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: C B E Spezialbau in Liquidation, Zug**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 20.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Rudolf Häfeli, Sonnacker 32, 8905 Arni AG
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
C B E Spezialbau in Liquidation
8905 Arni AG
(124298)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: HMW Treuhand & Revisions AG in Liquidation, Appenzell**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 05.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, Liquidatorin, Weissbadstrasse 14, 9050 Appenzell
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG
9050 Appenzell
(124299)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Temro AG (Temro Ltd) in Liquidation, Kloten**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 07.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.01.2002
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. jur. H.P. Hirzle, Rechtsanwalt, Liquidator, Postfach, 8027 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vor Ablauf des Sperrjahres vorzeitig zu verteilen.
Dr. iur. H.P. Hirzel, Rechtsanwalt
8027 Zürich
(124300)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* S.I. Chemin du Pré-Puits A, Genève
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 22.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 15.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pascal Pittet, liquidateur, c/o Etude des notaires Pascal Pittet et Jana Rossier, rue du Théâtre 3, 1820 Montreux
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude des Notaires Pascal Pittet & Jana Rossier
1820 Montreux
(124301)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* S.I. avenue du Gros-Chêne 30, Carouge GE
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 22.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 15.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Pascal Pittet, liquidateur, c/o Etude des notaires Pascal Pittet et Jana Rossier, rue du Théâtre 3, 1820 Montreux
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude des Notaires Pascal Pittet & Jana Rossier
1820 Montreux
(124302)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Promeco AG in Liquidation, Baden
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Promeco AG in Liq., c/o Herrn Hans-Peter Frische, Zelglisstrasse 45, 5463 Wislikofen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Biland & Biland, Advokatur und Notariat
5400 Baden
(124303)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Rösch Consulting AG in Liquidation, Opfikon
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Jürg W. Stutz, Rietgrabenstrasse 2, 8152 Opfikon
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
Jürg W. Stutz
8152 Opfikon
(124304)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Nueva AG in Liquidation, Weesen
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 14.05.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. iur. Karljörg Landolt, Liquidator, Spielhof 14a, 8750 Glarus
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
Dr. iur. Karljörg Landolt
8750 Glarus
(124305)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Apotheke Heerbrugg AG in Liquidation, Heerbrugg (Au SG)
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 31.12.2001
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Erika Breu Treuhand, Wehtalerstrasse 586b, 8046 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. med. dent. Adnan Al-Jazrawi
9443 Widnau
(124306)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Kühne Gipserel AG in Liquidation, Allstätten
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Guido Silvestri, Liquidator, c/o Rhenum Treuhand AG, Trogener Strasse 13, 9450 Allstätten
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Rhenum Treuhand AG
9450 Allstätten
(124307)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* Société Immobilière Rue de Lausanne 68 en liquidation, Genève
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 28.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 14.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Antoine Hubert, c/o Régie Foncière SA, 5, rue de la Fontaine, 1204 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
Etude de MMes Gampert & Demierre, notaires
1211 Genève 11
(124308)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Rava AG in Liquidation, Wiggen
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PT Portmann Treuhand, Liquidator, Schmidgass 2, 6170 Schüpfheim
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
PT Portmann Treuhand
6170 Schüpfheim
(124309)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* Desirade SA en liquidation, Genève
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 03.12.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 14.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Desirade SA en liquidation, c/o Topass SA, Françoise Jacoud, liquidatrice, place de Saint-Gervais 1, 1201 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

7. *Remarques:* La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif en application de l'article 745 alinéa 3 du Code des Obligations.
Etude de Me Eric Demierre, Notaire
1206 Genève
(124310)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Suchitra AG in Liquidation, Zug
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herrn Hans Peter Wüthrich, Liquidator, c/o Treuhand von Flüe AG, Baarerstrasse 95, 6301 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Treuhand von Flüe AG
6301 Zug
(124311)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Suniti AG in Liquidation, Zug
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herrn Hans Peter Wüthrich, Liquidator, c/o Treuhand von Flüe AG, Baarerstrasse 95, 6301 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Treuhand von Flüe AG
6301 Zug
(124312)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* Studio Architetura Ghezzi SA, Tenero-Contra
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale
3. *Data della decisione:* 04.12.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* 11.01.2002
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* signor arch. Stefano Ghezzi, Via San Nicola, 6598 Tenero-Contra
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
Studio legale e notarile Pedrazzini
6601 Locarno 1
(124313)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* Ern. Deillon SA en liquidation, Romont FR
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 09.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 11.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Consultco SA, Avenue de Beauregard 12, 1700 Fribourg
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Hartmann & Dreyer, Avocats et Notaires
1701 Fribourg
(124314)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* Cembrex SA, Ponte Tresa
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale
3. *Data della decisione:* 19.11.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* 11.01.2002
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Manula Luraschi, liquidatrice, 6959 Certara
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
Cembrex SA
6988 Ponte Tresa
(124315)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* Investimco SA en liquidation, Genève
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 09.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 11.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fidugest SA, liquidatrice, Bd de Pérolles 55, 1700 Fribourg

6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Hartmann & Dreyer, Avocats et Notaires
1701 Fribourg
(124316)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Edy Müller AG in Liquidation, Sarmentorf
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 11.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Edy Müller-Ruepp, Bahnhofstrasse 25, 5614 Sarmentorf
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Advokatur + Notariat Haller
5630 Muri / AG
(124317)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Teamsport AG in Liquidation, Zwillikon
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 27.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 31.01.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Oskar Rainer, Dorfning 16, 6319 Allenswil
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es besteht die Absicht einer vorzeitigen Verteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR.
Mattig-Suter und Partner
6431 Schwyz
(124318)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* Napresa AG in liquidazione, Zugo
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 04.12.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* 11.01.2002
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Avv. Sergio Cattaneo, liquidatore, Via P. Lucchini 5, 6901 Lugano
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
Sergio Cattaneo, Avvocato e Notaio
6901 Lugano
(124319)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* FM Investment AG in Liquidation, Baar
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 03.03.2002
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Zehnder, Schätti + Partner AG, Zugerstrasse 76b, 6340 Baar
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Liquidation erfolgt nach dem beschleunigten Verfahren gemäss Art. 745 Abs. 3 OR.
Zehnder, Schätti & Partner AG
6340 Baar
(124320)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* Société Vinicole de Perroy, en liquidation, Perroy
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 03.12.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* 14.01.2002
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Messieurs Jean-Marc Amez-Drot et Patrice Lambelet, c/o Société Vinicole de Perroy, liquidateurs, 1166 Perroy
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que les liquidateurs se réservent le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
Maître Patrick de Preux, Notaire
1002 Lausanne
(124321)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* Pari-Treuhand AG in Liquidation, Basel

2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 23.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **11.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Paul Müller Treuhander AG, Steingraben 8, 4001 Basel
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Schubiger Schaeferli Dürr, Advokatur & Notariat
4001 Basel
(124322)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** TECHNO-MEDIA FINANCE SA en liquidation, Genève
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 03.12.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** **11.01.2002**
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Albert Matzinger, c/o TMF Services SA, 16, rue de Hesse, 1204 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745, al. 3 CO.
Necker, Christ, Gregor & de Candolle, Notaires
1206 Genève
(124323)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** Fontänfisch AG Herbetswil in Liquidation, Herbetswil
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 13.09.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **16.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Arno Oharek, Liquidator, am Stutz 20, 4314 Zeiningen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. Arno Oharek
4314 Zeiningen
(124324)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR
Al. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. Part. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Chemilektra GmbH, Zug
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 28.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Karel Zoller, Alpenstrasse 1, 6300 Zug
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Eine vorzeitige Verteilung des Vermögens ist gemäss Art. 745 Abs. 3 OR geplant.
Dr. Karel Zoller, Rechtsanwalt
6300 Zug
(124325)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Sonderegger Steuerungstechnik GmbH in Liquidation, Niederglatt ZH
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 01.06.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Josef Sonderegger, Liquidator, Lägerstrasse 8, 8172 Niederglatt
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Sonderegger Steuerungstechnik GmbH in Liq.
8172 Niederglatt
(124326)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** MIMC GmbH, Pfäffikon SZ
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung

3. **Datum des Beschlusses:** 02.05.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Frau Verena Morscher-Guggenbühl, Liquidatorin, Rechtsanwältin, Prager Dreifuss Rechtsanwältin, Mühlebachstrasse 6, 8008 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt.
Prager Dreifuss, Rechtsanwältin
3001 Bern
(124327)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:** Lucio Leonelli Architecte Sàrl, Genève
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 27.11.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** **14.01.2002**
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Lucio Leonelli, rue Verteine 11, 1204 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 alinéa 3 CO.
Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(124328)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Encoma GmbH in Liquidation, Rapperswil
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 20.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Leuenberger Consulting, Jean-Marc Leuenberger, Bahnhofstrasse 27, 8957 Spreitenbach
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Auflösung und Liquidation der Gesellschaft laut öffentlicher Urkunde vom 20. November 2001.
Leuenberger Consulting
8957 Spreitenbach
(124329)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Glawi Import Export GmbH, Glattfelden
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 23.12.1998
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Robert Riediker c/o Piero Zurino AG, Flawilerstrasse 3a, 9500 Wil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Piero Zurino AG
9500 Wil
(124330)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Lustig Direct Marketing GmbH in Liquidation, Kriens
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 15.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Lustig Direct Marketing GmbH, in Liquidation, c/o Bucher Treuhander AG, Oberhusweg 9, Postfach 1047, 6011 Kriens
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Bucher Treuhander AG
6011 Kriens
(124331)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Fisler GmbH Malergeschäft + Beizeerei, Obersiggenthal
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 15.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **05.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** concepta treuhander siegrist ag, Poststrasse 8, 5300 Turgi

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
concepta treuhander siegrist ag
5300 Turgi
(124332)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:** Dr C. Michaelidi S.à r.l. en liquidation, Lausanne
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire des associés
3. **Date de la décision:** 05.12.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** **05.04.2002**
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Docteur Constantin Michaelidi, c/o Fiduciaire Saugy S.A., chemin des Aubépines 33, 1004 Lausanne
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude Chenevard & Wenger, Notaires
1003 Lausanne
(124333)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Transport Majic GmbH in Liquidation, Leukerbad
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 11.05.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Majic Anto, Liquidator, Haus Noyer B, 3954 Leukerbad
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Majic Anto
3954 Leukerbad
(124334)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Gepo-Treuhander GmbH in Liquidation, Illnau-Effretikon
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 13.09.1999
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **11.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Gepo-Treuhander GmbH in Liq., c/o Walter Gehrig-Pohle, Liquidator, Chalet "Zum Stadel", Promenade 31, 3954 Leukerbad
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Walter Gehrig-Pohle
3954 Leukerbad VS
(124335)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** Ballett Akademie Zürich B.A.Z. GmbH, Zürich
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 22.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **11.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ballett Akademie Zürich B.A.Z. GmbH, Wenkenweg 7, 8006 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Ballett Akademie Zürich B.A.Z. GmbH
8006 Zürich
(124336)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:** Salon de Coiffure Maria Sàrl, en liquidation, Fribourg
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale
3. **Date de la décision:** 03.12.2001
4. **Echéance de préavis des créances:** **11.01.2002**
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Madame Maria Almuena Delgado, Route de la Veveye 2, 1700 Fribourg
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Jean-Philippe Rosset, notaire
1701 Fribourg
(124337)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:** MAD planNET GmbH in Liquidation, Basel
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 07.11.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **31.12.2001**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Beatrice Abt, Ergolzstrasse 14, 4414 Füllinsdorf

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Beatrice Abt
4414 Füllinsdorf
(124338)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. Part. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:** Viehzuchtgenossenschaft Eichberg in Liquidation, Eichberg
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 05.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **31.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Viehzuchtgenossenschaft Eichberg in Liq., Markus Ritter, Kranz, 9450 Altstätten
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Markus Ritter
9450 Altstätten
(124339)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:** Genossenschaft Hotel Engel, Wädenswil
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 24.05.2000
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **07.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hanspeter Zimmermann, Schönmattweg 5, 8820 Wädenswil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Hanspeter Zimmermann
8820 Wädenswil
(124340)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:** Personalfürsorgefonds der Firma Erwin Haeny AG in Liquidation, Aarau
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat
3. **Datum des Beschlusses:** 06.09.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.01.2002**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Personalfürsorgefonds der Firma Erwin Haeny AG, Tellstrasse 4, 5001 Aarau
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Der vom Stiftungsrat beschlossene Verteilungsplan der freien Stiftungsmittel liegt innerhalb derselben Frist bei der Stiftung zur Einsichtnahme auf. Allfällige Einsprachen sind an den Liquidator zu richten.
Ernst & Young AG
5001 Aarau
(124341)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)

Riduzione del capitale-azioni o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** Gutsbrennerei Weber St. Adrian AG, Arth
2. **Bisberiger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 600'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 06.12.2001
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** **14.02.2002**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Gutsbrennerei Weber St. Adrian AG, St. Adrian, 6415 Arth
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.

9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 500 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Den Aktionären wird pro Aktie der Nominalwert von CHF 1'000.- zurückerstattet.
Gutsbrennerel Weber St. Adrian AG
6415 Arth
(124342)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme: Auguste Sonney & Fils SA, Semsales**
2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 600'000
3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 100'000
4. **Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
5. **Date de la décision:** 04.12.2001
6. **Echéance de préavis des créances:** 12.02.2002
7. **Adresse pour la déclaration des créances:** Auguste Sonney & Fils SA, c/o M. Jean-Pierre Sonney, 1623 La Rougève FR
8. **Indication: Les créanciers peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.**
Me Emmanuelle Kaelin Murith, Notaire
1630 Bulle
(124343)

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger (GmbH)
Réduction du capital social et appel aux créanciers (société à responsabilité)
Riduzione del capitale sociale e diffida ai creditori (Sagl)

Art. 788 I.V.m. Art. 733 ff. OR
Art. 788 en relation avec art. 733 ss. CO
Art. 788 I.r.c. Part. 733 ss. CO

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der GmbH: Senn Transporte & Granit GmbH, Altdorf UR**
2. **Bisheriger Nennwert des Stammkapitals:** CHF 200'000
3. **Neuer Nennwert des Stammkapitals:** CHF 20'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 04.12.2001
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 28.02.2002
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Procliente Treuhand AG, Hochdorfstrasse 1, 6020 Emmenbrücke
8. **Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.**
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt mittels Reduktion der Stammeinlage von bisher CHF 199'000.- auf neu CHF 19'000.-. Die zweite Stammeinlage über CHF 1000.- bleibt unverändert bestehen.
PROCLIENTE Treuhand AG
6021 Emmenbrücke
(124344)

Herabsetzung des Nennwertes der Anteilscheine und Aufforderung an die Gläubiger (Genossenschaft)
Réduction de la valeur nominale des parts sociales et avis aux créanciers (société cooperative)
Riduzione del valore nominale dei certificati di quota e diffida ai creditori (società cooperativa)

Art. 874 I.V.m. Art. 733 ff. OR
Art. 874 en relation avec art. 733 ss. CO
Art. 874 I.r.c. Part. 733 ss. CO

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) der Genossenschaft: Ferien- und Freizeitpark Marina Rheinhof, Altenrhein, Gemeinde Thal**
2. **Bisheriger Nennwert der Anteilscheine:** CHF 17'607'052
3. **Neuer Nennwert der Anteilscheine:** CHF 0'00
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Genossenschafterversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 01.12.2001
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 12.02.2002
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ferien- und Freizeitpark Marina Rheinhof, Rheinhofstrasse 44, 9423 Altenrhein
8. **Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.**
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Abschreibung und Vernichtung je liberiertem Anteilschein und durch Überweisung von CHF 1000.- von Anteilscheinkapital jeden Genossenschafters an einen neu zu gründenden Verein als Mitgliederbeitrag und durch Gewährung eines Darlehens von jedem Genossenschafter an die Genossenschaft im Umfang des diesem verbleibenden Anteilscheinkapitals. Als Ergebnis des besonderen Revisionsberichtes wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Anteilscheinkapitals voll gerecht sind.
Dr. Franz J. Schärli, Rechtsanwalt
9401 Rorschach
(124345)

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti

Aufruf
Sommatio
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: 2 Namenaktien Elektrizitätswerk Jona-Rapswil AG**
2. **Lautend auf:** Charlotte Fäh-Müller bzw. Hans Fäh-Müller
3. **Nr. des Titels:** 10115 bzw. 10116
4. **Saldo/Wert:** CHF 500,00.-
5. **Auskündungsfrist:** 12.06.2002
6. **Bemerkungen:** Aktie à je Fr. 500,00 mit je Dividenden-Coupons Nr. 27 - 40
Bezirksgerichte Gaster und See
8730 Uznach
(124346)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Schuldbrief**
2. **Lautend auf:** Jau-Gerber Bertha
3. **Lastend auf:** im 1. Rang auf Bern-GBbl. 123-25, Kreis 5
4. **Nr. des Titels:** VI/2980
5. **Saldo/Wert:** CHF 60'000,00.-
6. **Ausgestellt am:** 01.04.1965
7. **Auskündungsfrist:** 12.12.2002
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung, Der Gerichtspräsident I: Hug
3011 Bern
(124347)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Schuldbrief**
2. **Lautend auf:** Jau-Gerber Bertha
3. **Lastend auf:** im 2. Rang auf Bern-GBbl. Nr. 123-25, Kreis 5
4. **Nr. des Titels:** VI/2980
5. **Saldo/Wert:** CHF 20'000,00.-
6. **Ausgestellt am:** 01.04.1965
7. **Auskündungsfrist:** 12.12.2002
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung, Der Gerichtspräsident I: Hug
3011 Bern
(124348)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Aktienzertifikat**
2. **Lautend auf:** Aktienzertifikat Nr. 1 über 49 Namenaktien (Nr. 1 bis Nr. 49) im Gesamtwert von nominal CHF 49'000.- der Aktiengesellschaft Köppel + Partner Public Relations AG, lautend auf Frau Dr. Regula Pfister.
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 49'000.-
5. **Ausgestellt am:** 04.12.1996
6. **Auskündungsfrist:** 12.04.2002
7. **Bemerkungen:** E0010049
Bezirksgericht Zürich
8026 Zürich
(124349)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Kassenobligation**
2. **Lautend auf:** UBS SA, 2001 Neuchâtel, Verfall per 27.07.2001 mit Coupons per 27.07.2001, Zinssatz 5,25%
3. **Nr. des Titels:** 972003 (Valoren-Nr. 90.392)
4. **Saldo/Wert:** CHF 23'000,00.-
5. **Ausgestellt am:** 27.07.1994
6. **Auskündungsfrist:** 12.05.2002

7. **Bemerkungen:** V 2001/1978
Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel
(124350)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lautend auf:** Walter und Alice Finsterbach
3. **Lastend auf:** Sektion I, Parzelle 2342 Grundbuch Basel, Wohnhaus Landskronstr. 73, Basel, errichtet im 2. Rang
4. **Nr. des Titels:** -
5. **Saldo/Wert:** CHF 100'000,00.-
6. **Ausgestellt am:** 20.10.1976
7. **Auskündungsfrist:** 12.11.2002
8. **Bemerkungen:** V 2001/1935
Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel
(124351)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lautend auf:** Gustav Dietsche
3. **Lastend auf:** Sektion 7 / 2175, Grundbuch Basel, Wohnhaus Hammerstr. 106, Basel, datiert vom 20.6.1946 im 1. Rang
4. **Nr. des Titels:** ID.2001/011166
5. **Saldo/Wert:** CHF 6'600,00.-
6. **Auskündungsfrist:** 12.11.2002
7. **Bemerkungen:** V 2001/1839
Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel
(124352)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Inhaber-Schuldbrief**
2. **Lastend auf:** dem Grundstück Nr. 584, Grundbuch Ebikon im 6. Rang
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 5'000.-
5. **Ausgestellt am:** 20.07.1947
6. **Auskündungsfrist:** 12.12.2002
7. **Bemerkungen:** 03 01 1268
Amtsgericht Luzern-Land
6011 Kriens
(124353)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.
1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** dem Grundstück Nr. 127, Grundbuch Steinach, Hauptstrasse 64, 9323 Steinach SG im 2. Rang, Maximalzinssfuß 8%, Bel. 32
3. **Nr. des Titels:** 849
4. **Saldo/Wert:** CHF 115'000.-
5. **Ausgestellt am:** 22.04.1964
6. **Auskündungsfrist:** 12.12.2002
7. **Bemerkungen:** SZ.2001.155-1P
Bezirksgericht Rorschach
9401 Rorschach
(124354)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: actions nominatives valeur nominale CHF 1'000.-**
2. **Au nom de:** de la société Moyard SA, à Morges
3. **N° du titre:** 1, 16 à 24 et 73 à 88
4. **Soldo/Valeur:** CHF 0,00.-
5. **Expiration de l'échéance:** 03.07.2002

6. **Remarques:** JN01.014648
Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(124355)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire**
2. **Grevaunt:** en premier rang, intérêt maximum 10%
3. **N° du titre:** 82177
4. **Soldo/Valeur:** CHF 322'000.-
5. **Déclaré le:** 13.12.1995
6. **Expiration de l'échéance:** 30.12.2002
7. **Remarques:** Créancier inscrit: le porteur, JN01.012867.
Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(124356)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
2. **Grevaunt:** en premier rang la parcelle no 519, plan 5 de Martigny-Combe, non local "Les Tsablots", propriété de Jo-sette Roduit-Cretton, à Vemayaz, inscrite sous PJ 1403, le 24 novembre 1970 Martigny-Combe
3. **N° du titre:** -
4. **Soldo/Valeur:** CHF 50'000.-
5. **Expiration de l'échéance:** 10.06.2002
6. **Remarques:** C2 01 413
Tribunal de Martigny et St-Maurice
1920 Martigny
(124357)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** GB Möhlin Nr. 1948, Parz. 2259 im 4. Rang, Maximalzinssfuß 9%, Schuldner: Simon Markus Rudolf, 1957, Möhlin bzw. neu Wolfsberg, solidarische Mitschuldnerin: Simon-Spreyemann Katharina, 1958, Möhlin
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 40'000.-
5. **Ausgestellt am:** 11.09.1992
6. **Auskündungsfrist:** 10.12.2002
7. **Bemerkungen:** SU01-618/bo
Bezirksgericht Rheinfelden
4310 Rheinfelden
(124358)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief 6 1/2 %**
2. **Lautend auf:** z.G. Iseli-Widmer Hedwig
3. **Lastend auf:** Aellen-Grundbuchblatt Nr. 110 im 3. Rang
4. **Nr. des Titels:** Beleg 11/8097
5. **Saldo/Wert:** CHF 10'000.-
6. **Ausgestellt am:** 14.11.1952
7. **Auskündungsfrist:** 11.12.2002
8. **Bemerkungen:** Z 01 1639 LE3
Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
3400 Burgdorf
(124359)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lautend auf:** Einwohnergemeinde Hiltterfingen
3. **Lastend auf:** Hiltterfingen-GBbl. Nr. 357 im 1. Rang, Maximalzinssfuß 7%
4. **Nr. des Titels:** Beleg 1/7327
5. **Saldo/Wert:** CHF 28'000.-
6. **Ausgestellt am:** 09.09.1924
7. **Auskündungsfrist:** 11.12.2002

8. **Bemerkungen:** Z 01 2016 NYM
Gerichtskreis X Thun
3601 Thun
(124360)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Aktienzertifikat "Serie 01/98 Nr. 34"
2. **Lastend auf:** Aktienzertifikat über 432 Namenaktien (Nm. 17'021-17'452) zu nominal je CHF 100.- der Klinik St. Andreas-Liebfrauenhof AG mit Sitz in Cham
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 0,00.-
5. **Auskündungsfrist:** 30.06.2002
6. **Bemerkungen:** ES 2001 508
Kantonsgerichtspräsidium Zug
6301 Zug
(124361)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** action nominative
2. **Au nom de:** Sables et Gravier SA Pont-Chalais, de siège social à Sierre
3. **N° du titre:** -
4. **Salde/Valeur:** CHF 1'100.-
5. **Expiration de l'échéance:** 10.06.2002

6. **Remarques:** Mme Patrizia Métrailler, rend public que les hoirs de Alfred Bonvin, de dernier domicile à Lens, ayants droit présumés, allèguent avoir perdu une action nominative. C2 01 349
Tribunal de Sierre
3960 Sierre
(124362)

**Kraftloserklärung
Annulation
Annullamento**

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel:** Kassenobligation
2. **Lastend auf:** Inhaber
3. **Lastend auf:** Raiffeisenbank Schänis
4. **Nr. des Titels:** 11670-7
5. **Saldo/Wert:** CHF 10'000,00.-
Ausgestellt am: 23.11.1995
Bezirksgerichte Gaster und See
8730 Uznach
(124363)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre:** cédule hypothécaire/hypothèque
2. **Grevaunt:** respectivement en premier et deuxième rang l'article 17478 du registre foncier de la commune de Fribourg: a) cédule hypothécaire au porteur du 11.04.1923 du capital de CHF 48'000.-; b) hypothèque au porteur des 05.10.1938 et 25.03.1953 du capital de CHF 45'000.-.
3. **N° du titre:** -

4. **Salde/Valeur:** CHF 0,00.-
Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1702 Fribourg
(124364)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre:** 2 actions nominatives
2. **Au nom de:** a) action nominative liée no 830 de la SA du Golf du Domaine Impérial à Gland, d'une valeur nominale de CHF 100.-, appartenant à Jean-Louis Fatio; b) action nominative liée no 981 de la SA du Golf du Domaine Impérial à Gland, d'une valeur nominale de CHF 100.-, appartenant à Philippe Herminjard.
3. **N° du titre:** -
4. **Salde/Valeur:** CHF 0,00.-
5. **Remarques:** JN01.005304
Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(124365)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre:** cédule hypothécaire au porteur
2. **Grevaunt:** en premier rang les parcelles No 758, 765, 788 et 927 de la commune de Villeneuve, lieu dit "En Chevaux", "Sur la Croix" et "Valleyre", cédule constituée par Emile Vallotton, intérêt maximum 7%.
3. **N° du titre:** RF du district d'Aigle No 224'224
4. **Salde/Valeur:** CHF 30'000.-
Déclaré le: 27.10.1967
5. **Remarques:** JN00.013330
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1
(124366)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel:** Zedel
2. **Lastend auf:** Grundbuch Urnäsch Nr. 238, Nr. 530 und Nr. 1214 (alte Lieg.-Nr. 216): a) CHF 3'000.-, lieg. Zedel, vom 03.12.1895, im 1. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11. November, im gleichen Rechten mit b) CHF 3'000.-, Zedel-Auszug, vom 03.12.1895, im 2. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11. November, im gleichen Rechten mit c) CHF 3'000.-, Zedel-Auszug, vom 03.12.1895, im 3. Rang, vorgangsfrei, Zinsfall 11. November; d) CHF 3'500.-, lieg. Zedel, vom 03.12.1908, im 4. Rang, Vorgang CHF 9'000.-, Zinsfall 2. Februar, in gleichen Rechten mit e) CHF 3'500.-, lieg. Zedel, vom 03.12.1908, im 5. Rang, Vorgang CHF 9'000.-, Zinsfall 02. Februar; f) CHF 2'500.- Handwechszedel, vom 03.12.1908, im 6. Rang, Vorgang CHF 16'000.-, Zinsfall 1. Mai.
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 0,00.-
Obergerichtskanzlei
9043 Trogen
(124367)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel:** Inhaberschuldbrief
2. **Lastend auf:** Grundbuch Walzenhausen Nr. 458 und Nr. 846 im 3. Rang
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 50'000.-
Ausgestellt am: 15.11.1984
5. **Bemerkungen:** Vorgang CHF 15'800.-, Zinsfall 31. Juli.
Obergerichtskanzlei
9043 Trogen
(124368)

Amtliche Publikationen:

**Bitte senden Sie Ihre Manuskripte
wenn möglich auf elektronischem
Wege an unsere Redaktion.
E-mail: shab@seco.admin.ch**

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Loi fédérale sur les fonds de placement (LFP)

du 18 mars 1994

ING (L) PATRIMONIAL

SICAV
 52, Route d'Esch - Luxembourg
 R.C.S. Luxembourg no B 24 401

Fixation des parités suite aux fusions du 3 décembre 2001

| Actions concernées | Parités: 1 action du compartiment absorbé donne droit à: |
|---------------------------------------|--|
| 1 ING (L) Patrimonial Belgium Cap | 0,9268 ING (L) Patrimonial Euro Cap |
| 1 ING (L) Patrimonial Belgium Dis | 0,9345 ING (L) Patrimonial Euro Dis |
| 1 ING (L) Patrimonial Netherlands Cap | 0,6825 ING (L) Patrimonial Euro Cap |
| 1 ING (L) Patrimonial Netherlands Dis | 0,6939 ING (L) Patrimonial Euro Dis |
| 1 ING (L) Patrimonial Germany Cap | 0,7416 ING (L) Patrimonial Euro Cap |
| 1 ING (L) Patrimonial Germany Dis | 0,7649 ING (L) Patrimonial Euro Dis |
| 1 ING (L) Patrimonial France Cap | 0,4280 ING (L) Patrimonial Euro Cap |
| 1 ING (L) Patrimonial France Dis | 0,8732 ING (L) Patrimonial Euro Dis |
| 1 ING (L) Patrimonial Italy Cap | 0,6915 ING (L) Patrimonial Euro Cap |
| 1 ING (L) Patrimonial Italy Dis | 0,7187 ING (L) Patrimonial Euro Dis |

Les actions de distribution (titres matériels) des compartiments absorbés doivent être échangées avant de pouvoir toucher le prochain dividende qui sera mis en paiement en décembre 2002.

Pour la Suisse, le service de paiement, le lieu d'exécution et le for sont au siège du représentant. Les Statuts, le prospectus, le rapport annuel et le rapport semestriel de la sicav peuvent être obtenus gratuitement auprès d'ING Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA, Genève.

Représentant en Suisse: ING Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA 30, avenue de Frontenex - 1211 Genève 6

Loi fédérale sur les fonds de placement (LFP)

du 18 mars 1994

ING (L) RENTA FUND

R.C.S. Luxembourg no B 29 732
 52 route d'Esch - Luxembourg
 Toutes deux SICAV de droit luxembourgeois - OPCVM

ING INTERNATIONAL

R.C.S. Luxembourg no B 47 586
 224, route d'Arlon-L-8010 Strassen

Fixation des parités suite aux opérations de transferts et fusion des 19 et 26 novembre 2001. Une action du compartiment absorbé ou apporté donne droit à un certain nombre d'actions d'un des compartiments de ING (L) Renta Fund comme décrit dans le tableau ci-dessous:

| Parité: | ING International | | donne droit à | | ING (L) Renta Fund | | |
|------------------|------------------------------|------------------------|---------------|------------------|------------------------------|------------------------|------------|
| nombre d'actions | du compartiment | de la classe d'actions | et de type | nombre d'actions | du compartiment | de la classe d'actions | et de type |
| 1 | EMU Bond | P | Cap. | 1,3376 | Euro | P | Cap. |
| 1 | EMU Bond | P | Dis | 0,2836 | Euro | P | Dis |
| 1 | EMU Bond | X | Cap. | 2,2624 | Euro | X | Cap. |
| 1 | Dollar Bond | P | Cap. | 0,1702 | Dollar | P | Cap. |
| 1 | Dollar Bond | X | Cap. | 0,1701 | Dollar | X | Cap. |
| 1 | Emerging Markets Debt (L.C.) | P | Cap. | 1 | Emerging Markets Debt (L.C.) | P | Cap. |
| 1 | Emerging Markets Debt (L.C.) | X | Cap. | 1 | Emerging Markets Debt (L.C.) | X | Cap. |
| 1 | Euromix Bond | P | Cap. | 1 | Euromix Bond | P | Cap. |
| 1 | Euromix Bond | X | Cap. | 1 | Euromix Bond | X | Cap. |
| 1 | Euromix Bond | P | Dis. | 1 | Euromix Bond | P | Dis. |
| 1 | Eurocredit Fund | P | Cap. | 1 | Eurocredit | P | Cap. |
| 1 | Eurocredit Fund | X | Cap. | 1 | Eurocredit | X | Cap. |
| 1 | Eurocredit Fund | I | Cap. | 1 | Eurocredit | I | Cap. |
| 1 | Eurocredit Fund | I | Dis. | 1 | Eurocredit | I | Dis. |
| 1 | Global Bond | P | Cap. | 0,1510 | World | P | Cap. |
| 1 | Global Bond | X | Cap. | 0,1508 | World | X | Cap. |
| 1 | Global Bond | P | Dis | 0,3459 | World | P | Dis |

| Parité: | ING (L) Renta Fund | | donne droit à | | ING (L) Renta Fund | | |
|------------------|--------------------|------------------------|---------------|------------------|--------------------|------------------------|------------|
| nombre d'actions | du compartiment | de la classe d'actions | et de type | nombre d'actions | du compartiment | de la classe d'actions | et de type |
| 1 | Obli-Cash USD | P | Cap. | 0,5776 | Dollar | P | Cap. |
| 1 | Obli-Cash USD | P | Dis | 5,0763 | Dollar | P | Dis |
| 1 | Corporate Euro | P | Cap. | 4,5155 | Eurocredit | P | Cap. |
| 1 | Corporate Euro | P | Dis | 1 | Eurocredit | P | Dis |

Pour la Suisse, le service de paiement, le lieu d'exécution et le for sont au siège du représentant. Les statuts, le prospectus, le rapport annuel et le rapport semestriel de ING (L) Renta Fund peuvent être obtenus gratuitement auprès de ING Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA - 30, avenue de Frontenex - 1211 Genève 6.

Représentant en Suisse: ING Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA - Genève (pour ING (L) Renta Fund)
 ING Baring Private Bank (Suisse) - Zurich (pour ING International)

Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG)

vom 18. März 1994

Julius Baer Multicooperation

Société d'investissement à Capital Variable
 Gesellschaftsform: 39, Allée Scheffer, L-2520 Luxembourg
 R.C. Luxembourg B 44.963

Schliessung des Julius Baer Multicooperation - FIRST GLOBAL FUND per 30. November 2001

Mit Datum vom 31. Oktober 2001 hat der Verwaltungsrat des Julius Baer Multicooperation (die «Gesellschaft») öffentlich bekanntgegeben, dass der Teilfonds Julius Baer Multicooperation - FIRST GLOBAL FUND («FIRST GLOBAL FUND») am 30. November 2001 geschlossen wird. Der Handel mit Anteilen des vorgenannten Teilfonds (Kauf, Verkauf, Rücknahme und Umtausch) ist am 30. November 2001 eingestellt worden.

Im Zusammenhang mit dieser Schliessung werden die Anleger auf folgendes hingewiesen:

- Der Liquidationserlös beträgt für kumulierende Aktien (Aktien B) EUR 121,23 pro Anteil.

- Die Auszahlung des Liquidationserlöses an die Anleger des FIRST GLOBAL FUND erfolgt ab dem 11. Dezember 2001.
- Die Auszahlungen erfolgen über die Hauptzahlstelle Crédit Agricole Indosuez Luxembourg, 39, Allée Scheffer, L-2520 Luxembourg, die jeweiligen nationalen Zahlstellen oder die jeweiligen Vertriebspartner.
- Sofern physische Anteiltitel (Coupons) an Anleger herausgegeben worden sind, erfolgt die Auszahlung des Liquidationserlöses nur gegen vorgängige Einreichung dieser Anteile (Coupons) bei der vorgenannten Hauptzahlstelle bzw. bei den jeweiligen nationalen Zahlstellen. Bei allfälligen Fragen im Zusammenhang mit der Liquidation des FIRST GLOBAL FUND ersuchen wir die Anleger um Kontaktaufnahme mit den jeweiligen Vertriebspartnern bzw. den jeweiligen nationalen Vertretern. (A 2951) Luxembourg, 12. Dezember 2001 Die Gesellschaft Vertreterin in der Schweiz: Julius Baer Investment Funds Services Ltd., Zürich. (Julius Bär Investmentfonds-Dienstleistung AG)

Bekanntmachung der Wettbewerbskommission

(Art. 28 des Bundesgesetzes über Kartelle und andere Wettbewerbsbeschränkungen vom 6. Oktober 1995 (KG; SR 251))

Im Einvernehmen mit einem Mitglied des Präsidiums hat das Sekretariat der Wettbewerbskommission (nachfolgend Sekretariat) am 3. Dezember 2001 gegen Coop eine Untersuchung gemäss Art. 27 KG eröffnet.

In der Vorabklärung haben sich Anhaltspunkte dafür ergeben, dass das oben erwähnte Unternehmen im Bereich der Absatzmärkte von Lebensmitteln eine (individuell oder kollektiv) marktbeherrschende Stellung innehat. Diese Absatzmärkte umfassen einerseits den Beschaffungsmarkt (Coop vorgelagert), auf welchem die Unternehmen des Lebensmittelhandels als Kunden mit ihren Lebensmittelproduzenten Geschäftsbeziehungen pflegen. Andererseits fällt auch der Absatzmarkt im engeren Sinn (Coop nachgelagert) darunter, auf welchem die Unternehmen des Lebensmittelhandels den Endverbraucher gegenüberstehen.

Die Untersuchung soll insbesondere zeigen, ob die Erhebung des sog. CoopForte-Bonus gegen das Kartellgesetz verstösst. Der CoopForte-Bonus, den Coop von einem Teil oder allen seinen Lebensmittellieferanten verlangt, besteht in einem systematischen Abzug von 0,5% am Rechnungsbetrag der Lieferantenrechnungen. Dies könnte einen Missbrauch einer marktbeherrschenden Stellung im Sinne von Art. 7 Abs. 2 lit. c KG darstellen.

Diese Untersuchung richtet sich gegen Coop, Postfach 2550, 4002 Basel.

Sofern sich Dritte an der Untersuchung beteiligen wollen, sind sie gebeten, sich innert 30 Tagen seit Publikation der vorliegenden Bekanntmachung beim Sekretariat zu melden. Gemäss Art. 43 Abs. 1 lit. a-c KG können ihre Beteiligung an einer Untersuchung anmelden:

- Personen, die aufgrund der Wettbewerbsbeschränkung in der Aufnahme oder Ausübung des Wettbewerbs behindert sind;
- Berufs- und Wirtschaftsverbände, die nach den Statuten zur Wahrung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder befugt sind, sofern sich auch Mitglieder des Verbandes oder eines Unterverbandes an der Untersuchung beteiligen können;
- Organisationen von nationaler oder regionaler Bedeutung, die sich statutengemäss dem Konsumentenschutz widmen.

Die Drittbeteiligten sind gebeten, sich an folgende Adresse zu wenden: Sekretariat der Wettbewerbskommission, Effingerstrasse 27, 3003 Bern, Telefon 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53. (A 2950)

3003 Bern, 6. Dezember 2001
 Sekretariat der Wettbewerbskommission

Communication de la Commission de la concurrence

(Art. 28 de la loi fédérale du 6 octobre 1995 sur les cartels et autres restrictions à la concurrence (LCart); RS 251)

D'entente avec un membre de la Présidence, le secrétariat de la Commission de la concurrence a ouvert le 3 décembre 2001 une enquête selon l'art. 27 LCart contre la Coop. L'enquête préalable a révélé des indices selon lesquels l'entreprise concernée aurait une position dominante (individuelle ou collective) sur les marchés de la distribution qui comprennent premièrement les marchés de l'approvisionnement («marché en amont»), sur lesquels des entreprises en tant que clients sont en contact avec les fabricants de produits alimentaires, et deuxièmement le marché de la distribution au sens strict («marché aval»), sur lequel les entreprises du secteur du commerce de détail à dominante alimentaire sont en contact, en tant que fournisseurs, avec les consommateurs finaux.

L'enquête devra notamment établir si la Coop viole la loi sur les cartels en percevant une contribution coopforte auprès d'une partie ou de l'ensemble de ses fournisseurs de produits alimentaires. Cette contribution consiste en une déduction systématique de 0,5% du montant de toutes les factures de ses fournisseurs. Ceci pourrait constituer un abus de position dominante au sens de l'art. 7 al. 2 lit. c LCart. La présente enquête est ouverte contre la Coop, case postale 2550, 4002 Bâle.

S'ils désirent participer à la procédure, les tiers concernés peuvent s'annoncer au secrétariat de la Commission de la concurrence dans les trente jours dès la publication de la présente communication. Selon l'art. 43 LCart, 1er alinéa, lettres a-c LCart peuvent s'annoncer:

- les personnes qui ne peuvent accéder à la concurrence ou l'exercer du fait de la restriction à la concurrence;
- les associations professionnelles ou économiques que leurs statuts autorisent à défendre les intérêts économiques de leurs membres, pour autant que des membres de l'association ou de l'une de ses sections puissent participer à l'enquête;
- les organisations d'importance nationale ou régionale qui se consacrent statutairement à la protection des consommateurs.

Les annonces sont à adresser au secrétariat de la Commission de la concurrence, Effingerstrasse 27, 3003 Bern, tél. 031 322 20 40 / fax 031 322 20 53. (A 2950)

3003 Bern, 6 décembre 2001
 Secrétariat de la Commission de la concurrence

Comunicazione della Commissione della concorrenza

(articolo 28 della legge federale del 6 ottobre 1995 sui cartelli e altre limitazioni della concorrenza; RS 251)

D'intesa con un membro della presidenza, la segreteria della Commissione della concorrenza ha aperto il 3 dicembre 2001 un'inchiesta giusta l'articolo 27 della legge sui cartelli (LCart), contro la Coop.

L'inchiesta preliminare ha evidenziato l'esistenza d'indizi secondo i quali l'impresa in oggetto avrebbe una posizione dominante (individuale o collettiva) sui mercati della distribuzione. Questi comprendono da un lato, i mercati per l'approvvigionamento («mercato a monte»), dove le imprese sono in contatto, in qualità di acquirenti, con i fabbricanti di prodotti alimentari e, d'altro lato, i mercati della distribuzione in senso stretto («mercato a valle»), dove le imprese del settore del commercio al dettaglio di prodotti alimentari sono in contatto, in qualità di fornitori, con i consumatori finali.

L'inchiesta dovrà, fra le altre cose, stabilire se la Coop violi la legge sui cartelli nel riscuotere un contributo coopforte presso una parte o tutti i suoi fornitori di prodotti alimentari. Questo contributo consiste in una deduzione sistematica di 0,5% del montante di tutte le fatture emesse dai suoi fornitori. Questo potrebbe costituire un abuso di posizione dominante secondo l'art. 7 cpv. 2 LCart.

Questa inchiesta è aperta contro la Coop, casella postale 2550, 4002 Basilea.

I terzi interessati che desiderano partecipare all'inchiesta possono annunciarsi alla segreteria della Commissione della concorrenza entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. Conformemente all'articolo 43 capoverso 1 lettere a-c LCart possono annunciarsi i terzi seguenti:

- le persone che a motivo della limitazione della concorrenza sono impediti nell'accesso o nell'esercizio della concorrenza;
- le associazioni professionali ed economiche autorizzate per statuto a difendere gli interessi economici dei loro membri, sempreché anche i membri dell'associazione o di una sezione possano partecipare all'inchiesta;
- le organizzazioni di importanza nazionale o regionale che per statuto si dedicano alla difesa dei consumatori. Gli annunci devono pervenire alla segreteria della Commissione della concorrenza, Effingerstrasse 27, 3003 Berna. Tel. 031 322 20 40 / Fax 031 322 20 53. (A 2950)

3003 Berna, 6 dicembre 2001
 Segreteria della Commissione della concorrenza

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

ADVANCED AVIATION SERVICES LTD, c/o B&P Lawyers, Herr H. Brand, Talstrasse 82, 8022 Zürich meldet das Luftfahrzeug

| Typ | Werknummer | Immatrikulation |
|--------------|------------|-----------------|
| FALCON 900EX | 095 | HB-IGY |

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.

Nach Artikel 11 Absatz 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

- Allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- Allenfällig bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 2952)

3003 Bern, 7. Dezember 2001
 Bundesamt für Zivilluftfahrt
 Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Schiffsregister: Eintragungen/Löschungen

Kt. Basel-Stadt
 Streichung im Register: Tankmotorschiff «Piz Roseg», Reg. Nr. 950. Eigentum: Vopak (Schweiz) AG, in Birsfelden. (A 2948)

4001 Basel, 4. Dezember 2001 Schiffsregisteramt Basel

Ricerca eredi sconosciuti

(art. 555 CCS) (inc. n. PC.01.793)

Prima pubblicazione

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 21/22 novembre 2001 dell'av. Pietro Moggi, Lugano diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Luzio Angiolina Maria**, nata Trezzini, figlia di Giacomo e di Amelia, nata Turini, nata a Monteggio il 7 settembre 1912, attempata di Novaggio, già domiciliata a Monteggio, deceduta a Croglia il 30 giugno 2001, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 2949)

6900 Aarau, 6 dicembre 2001

Il Pretore: Av. Mauro Ermani

Ricerca eredi sconosciuti

(art. 555 CCS) (inc. n. PC.01.802)

Prima pubblicazione

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 28 novembre 2002 dell'av. Rocco Bonzanigo, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede del defunto **Vitali Felice Antonio**, figlio di Giuseppe Giovanni Battista e di Leone Valentina, nata Dirler, nato a Bellano (Como, Italia) il 24 marzo 1907, attempato di San Gallo, già domiciliato a Comano, deceduto a Lugano in data 8 ottobre 2001, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 2953)

6900 Lugano, 7 dicembre 2001

Il Pretore: Av. Mauro Ermani

Verfügung betreffend Freigabe von Fleischbefreihungen

Das Bundesamt für Landwirtschaft hat am 7. Dezember 2001 folgendes verfügt:
 Gestützt auf Artikel 21 der Schlachtviehverordnung (SR 916.341) werden den Zollkontingentanteilsinhabern bzw. -inhaberinnen folgende Zollkontingentmengen zur Einfuhr zum Kontingentzollansatz freigegeben:

| Produkt | Tarif-Nr. / Schlüssel | kg brutto | Einfuhr-Dauer |
|------------------------------|-----------------------|-----------|-------------------|
| Nierstücke/High-Quality-Beef | 0201.2091-013 und 014 | 53 750 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0201.3091-013 und 014 | | |
| | 0202.2091-013 und 014 | | |
| | 0202.3091-013 und 014 | | |
| Kalbfleisch | 0201.1011-099 | 53 500 | 08.12.–17.12.2001 |
| | 0201.2011-099 | | |
| | 0201.3011-099 | | |
| | 0202.1011-099 | | |
| | 0202.2011-099 | | |
| | 0202.3011-099 | | |
| Schweinefleisch in Hälften | 0203.1191 | 107 000 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0203.2191 | | |

Einer Beschwerde wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen bei der Rekurskommission EVD (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder die ihres Vertreters zu enthalten; sie ist im Doppel und unter Beilage der angefochtenen Verfügung einzureichen, und es sind ihr die als Beweismittel angerufenen Urkunden, soweit sie sie in Händen hat, beizulegen.

Bundesamt für Landwirtschaft
 Hauptabteilung Produktion und Internationales
 Sektion Fleisch und Eier
 Der Chef: Niklaus Neuenschwander

Décision concernant la libération des importations de viande

L'Office fédéral de l'agriculture a, en date du 7 décembre 2001, décidé ce qui suit:
 En vertu de l'article 21 de l'ordonnance sur le bétail de boucherie (RS 916.341), les ayants droit à une part de contingent tarifaire pourront importer, au taux du contingent, les quantités suivantes:

| Produit | No du tarif / clé statistique | kg brut | Durée de l'importation |
|---|-------------------------------|---------|------------------------|
| Aloyaux/High-Quality-Beef | 0201.2091-013 und 014 | 53 750 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0201.3091-013 und 014 | | |
| | 0202.2091-013 und 014 | | |
| | 0202.3091-013 und 014 | | |
| Viande de veaux | 0201.1011-099 | 53 500 | 08.12.–17.12.2001 |
| | 0201.2011-099 | | |
| | 0201.3011-099 | | |
| | 0202.1011-099 | | |
| | 0202.2011-099 | | |
| | 0202.3011-099 | | |
| Viande des animaux de l'espèce porcine en demi-carasses | 0203.1191 | 107 000 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0203.2191 | | |

Un recours contre la présente décision n'a pas d'effet suspensif.

Voies de droit:

La présente décision peut être attaquée, dans un délai de 30 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours DFE, 3202 Frauenkappelen. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

Office fédéral de l'agriculture
 Division principale Production et Affaires internationales
 Sektion Viande et œufs
 Le chef: Niklaus Neuenschwander

Decisione concernente la liberazione di importazioni di carne

In data 7 dicembre 2001 l'Ufficio federale dell'agricoltura ha deciso quanto segue:
 In virtù dell'articolo 21 dell'ordinanza sul bestiame da macello (RS 916.341), ai titolari di quote di contingente doganale vengono assegnati i seguenti quantitativi di contingente doganale per l'importazione all'aliquota di dazio del contingente:

| Prodotto | Voce di tariffa / Codice | kg lordi | Periodo entro il quale possono essere effettuate le importazioni |
|----------------------------|--------------------------|----------|--|
| Lombi/High-Quality-Beef | 0201.2091-013 und 014 | 53 750 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0201.3091-013 und 014 | | |
| | 0202.2091-013 und 014 | | |
| | 0202.3091-013 und 014 | | |
| Carne di vitello | 0201.1011-099 | 53 500 | 08.12.–17.12.2001 |
| | 0201.2011-099 | | |
| | 0201.3011-099 | | |
| | 0202.1011-099 | | |
| | 0202.2011-099 | | |
| | 0202.3011-099 | | |
| Carne di maiale in mezzene | 0203.1191 | 107 000 | 08.12.–31.12.2001 |
| | 0203.2191 | | |

Un eventuale ricorso non ha effetto sospensivo.

Indicazione dei rimedi giuridici:

Contro la presente decisione è dato ricorso alla Commissione di ricorso del Dipartimento federale dell'economia (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, entro il termine di 30 giorni dalla notifica. L'atto di ricorso deve contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova: esso dev'essere presentato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante e corredato della decisione impugnata. Dovranno inoltre essere allegati i documenti addotti quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

Ufficio federale dell'agricoltura
 Divisione principale Produzione e affari internazionali
 Sezione Carne e uova
 Il capo: Niklaus Neuenschwander

Stark in Wirtschaft.
 Jeden Monat aktuelle Fakten, Recherchen und Berichte.

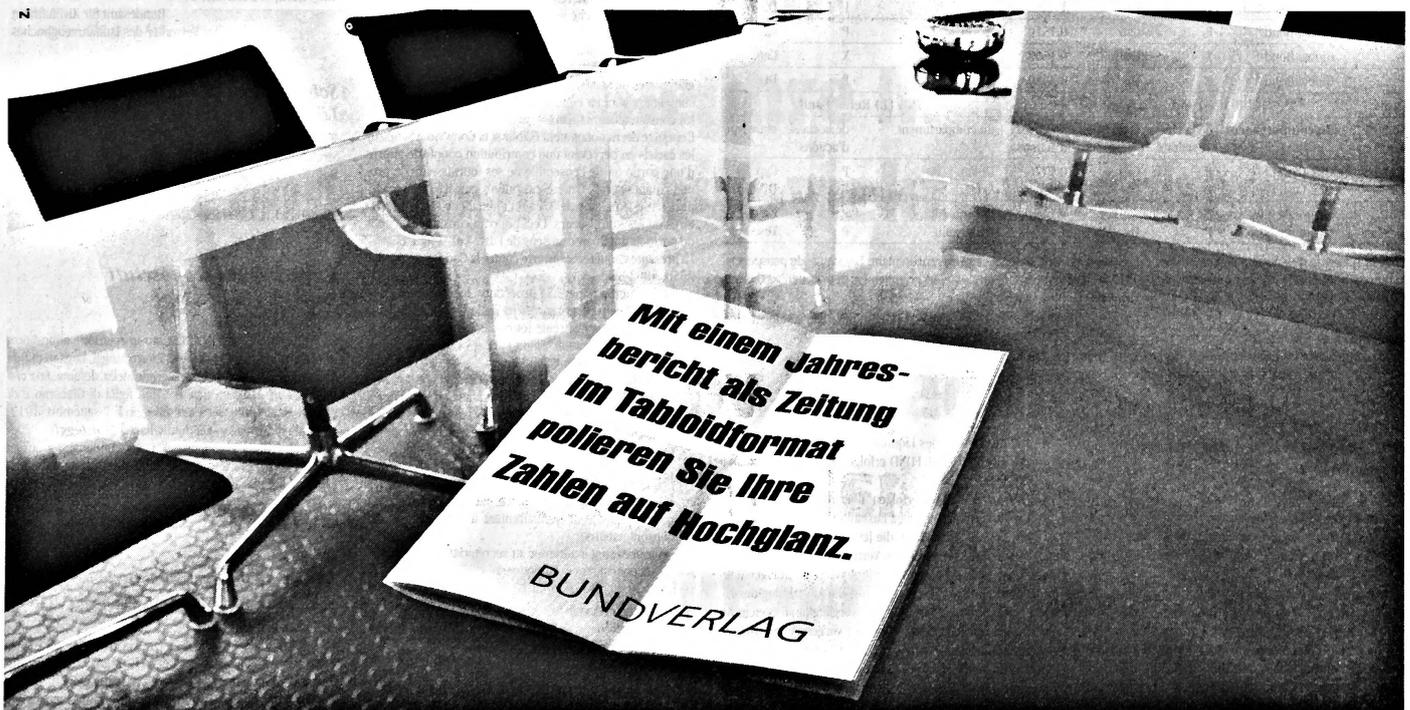


Das Magazin für Wirtschaftspolitik
Die Volkswirtschaft | s e c o

Wirtschaft interessiert mich!
 Gerne profitiere ich vom Angebot, die Volkswirtschaft 3x für nur CHF 30.- im Briefkasten zu haben.
 Ich bestelle gleich ein Jahresabo und erhalte die Volkswirtschaft 12 x im Jahr für CHF 149.- (Ausland 169.-, Studierende CHF 69.-).

Name _____ Vorname _____
 Firma _____
 Strasse _____ PLZ/Ort _____
 Telefon _____ Fax _____

Coupon faxen an: 071 272 73 84
 Bestellung per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@zollikofer.ch



Ob Broschüre, Kundenzeitung, Jahresbericht oder andere Publikationen im Zeitungs- oder Tabloidformat – der Bund Verlag bringt Sie ins Geschäft, wenn Sie Ihrem Medium einen glänzenden Anstrich verpassen wollen. Mit einem umweltfreundlichen und kostengünstigen Angebot;

verpackt in ein modernes, leistungsfähiges Design. Und mit allen starken Zusatzleistungen von Adressverwaltung bis Versand. Dürfen wir Ihnen eine individuelle Offerte unterbreiten? Rufen Sie einfach unseren Beat Viehweg an: Telefon 031 385 1149. E-Mail: b.viehweg@derbund.ch

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Vergebene Aufträge nach WTO
 Ordres attribués conformément à l'OMC
 Appalti aggiudicati in conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Kantone Cantons Cantoni

1. Auftraggeberin

- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
Verein Landesausstellung
Place de la Gare 4
2002 Neuenburg / CH
 Telefon ++41 (0)32 726 2002/Fax ++41 (0)32 726 2020
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Kanton
- 1.3 **Verfahrensart:** Freihändiges Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Dienstleistungsauftrag
- 2. Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projektitel der Beschaffung:**
Transport der Expo.02-Besucher vom Parkplatz
in Chamard zur Arterlage Yverdon
- 2.2 **Dienstleistungskategorie (CPC):** Eisenbahnen
- 2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 35222000
- 3. Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
 ohne Angabe
- 3.2 **Berücksichtigter Anbieter:**
 TRAVYS Transp. Vall. de Joux-Yverdon-Ste-Croix SA
 Quai de la Thièle 32
 1401 Yverdon-les-Bains / CH
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis: Preisspanne von**
 1'486'992,00 CHF
- 3.5 **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Gemäss Art. 14 des kantonalen neuenburgerischen Gesetzes, 12 Abs. 1 lit. c) IVöB und XV Abs. 1 lit. b) WTO-Übereinkommen.
- 4. Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Datum des Zuschlags:** 14.09.2001
- 4.2 **Anzahl eingegangene Angebote:** ohne Angabe
- 4.3 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen nach Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuen-

burg, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist auf französisch im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandenen Beweismittel sind beizulegen.

(124369)

1. Pouvoir adjudicateur

- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Association Exposition nationale
Place de la Gare 4
2002 Neuchâtel / CH
 Téléphone ++41 (0)32 726 2002
 Fax ++41 (0)32 726 2020
- 1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Canton
- 1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure de gré à gré
- 1.4 **Genre de marché:** Marché de services
- 2. Objet du marché**
- 2.1 **Titre du projet du marché:**
Transport des visiteurs d'Expo.02 du parking
de Chamard à l'Arterlage d'Yverdon.
- 2.2 **Catégorie de services (CPC):** Chemins de fer
- 2.3 **Numéro du vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 35222000
- 3. Procédure**
- 3.1 **Créères d'adjudication:**
 sans indication
- 3.2 **Désignation de l'adjudicataire retenu:**
 TRAVYS Transp. Vall. de Joux-Yverdon-Ste-Croix SA
 Quai de la Thièle 32
 1401 Yverdon-les-Bains / CH
- 3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non
- 3.4 **Indication sur le prix: Fourchette de prix**
 1'486'992,00 CHF
- 3.5 **Raisons de la décision d'adjudication:** Selon les art. 14 de la Loi cantonale sur les marchés publics, 12 al. 1 lit. c) AIMP et XV al. 1 lit. b) Accord OMC
- 4. Autres informations:**
- 4.1 **Date de l'adjudication:** 14.09.2001
- 4.2 **Nombre d'offres contractées:** sans indication
- 4.3 **Indication des voies de recours:** Un recours écrit peut être déposé contre la présente décision dans les 10 jours qui suivent la publication auprès du tribunal administratif de Neuchâtel, Rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel. Le recours doit être déposé en français en deux exemplaires et doit contenir les conclusions dûment motivées, avec indication

des moyens de preuves ainsi que la signature du recourant ou de son représentant. Joindre un exemplaire de la décision attaquée et des moyens de preuve existant.

(124370)

1. Auftraggeberin

- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
Verein Landesausstellung
Place de la Gare 4
2002 Neuenburg / CH
 Telefon ++41 (0)32 726 2002/Fax ++41 (0)32 726 2231
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Kanton
- 1.3 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Dienstleistungsauftrag
- 2. Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projektitel der Beschaffung:**
Druck und Lieferung des Journals Expo.02
- 2.2 **Dienstleistungskategorie (CPC):** Sonstige Dienstleistungen
- 2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 78180000
- 3. Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
 ohne Angabe
- 3.2 **Berücksichtigter Anbieter:**
 W. Gassmann AG, Druck und Verlag
 Längelfeldweg 135
 2501 Biel-Bienne / CH
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis: Preisspanne von**
 892'780,00 CHF
- 3.5 **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Wirtschaftlich günstigstes Angebot. Der Unternehmer erfüllt am besten die Vergabekriterien. (Art. 30 Abs. 1 des kantonalen Gesetzes Neuenburg über das öffentliches Beschaffungswesen und Art. 39 der Ausführungsverordnung).
- 4. Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Datum des Zuschlags:** 06.12.2001
- 4.2 **Anzahl eingegangene Angebote:** ohne Angabe
- 4.3 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen nach Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuenburg, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist auf französisch im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden

Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandenen Beweismittel sind beizulegen.

(124371)

1. Pouvoir adjudicateur

- 1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Association Exposition nationale
Place de la Gare 4
2002 Neuchâtel / CH
 Téléphone ++41 (0)32 726 2002
 Fax ++41 (0)32 726 2231
- 1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Canton
- 1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte
- 1.4 **Genre de marché:** Marché de services
- 2. Objet du marché**
- 2.1 **Titre du projet du marché:**
Impression et livraison du journal d'Expo.02
- 2.2 **Catégorie de services (CPC):** Autres prestations
- 2.3 **Numéro du vocabulaire commun des marchés publics (CPV):** 78180000
- 3. Procédure**
- 3.1 **Créères d'adjudication:**
 sans indication
- 3.2 **Désignation de l'adjudicataire retenu:**
 W. Gassmann AG, Druck und Verlag
 Längelfeldweg 135
 2501 Biel-Bienne / CH
- 3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non
- 3.4 **Indication sur le prix: Fourchette de prix**
 892'780,00 CHF
- 3.5 **Raisons de la décision d'adjudication:** Offre économiquement la plus avantageuse et répondant au mieux aux critères d'adjudication (article 30 de la Loi cantonale neuchâtoise sur les marchés publics et article 39 du règlement d'exécution).
- 4. Autres informations:**
- 4.1 **Date de l'adjudication:** 06.12.2001
- 4.2 **Nombre d'offres contractées:** sans indication
- 4.3 **Indication des voies de recours:** Un recours écrit peut être déposé contre la présente décision dans les 10 jours qui suivent la publication auprès du tribunal administratif de Neuchâtel, Rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel. Le recours doit être déposé en français en deux exemplaires et doit contenir les conclusions dûment motivées, avec indication des moyens de preuves ainsi que la signature du recourant ou de son représentant. Joindre un exemplaire de la décision attaquée et des moyens de preuve existant.

(124372)

Publications officielles:

Merci d'envoyer vos manuscrits à notre rédaction dans la mesure du possible par voie électronique.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Merci de votre collaboration

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Korrektur

Technopower AG, Amriswil

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre:

Donnerstag, 3. Januar 2002, 14.00 Uhr, im Notariat an der Rütistrasse 6, 8580 Amriswil.

Traktanden:

1. Namensänderung Technopower AG in Refina AG und generelle Statutenrevision.
2. Diverses
3. Umfrage

180355

Aeroinfra S.A., Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le vendredi 28 décembre 2001, à 8 h, au domicile de l'administrateur, à 1528 Surpierre (FR).

Ordre du jour:

1. Présentation pour approbation des comptes de l'exercice 2000.
2. Décision de mise en liquidation de la société.
3. Opérations statutaires.

Le conseil d'administration

180358

Sarcar Tramex S.A., Genève

Mesdames et messieurs les actionnaires sont invités à assister à

l'assemblée générale extraordinaire

qui se tiendra le jeudi 17.12.2001, à 14 h, dans les locaux de Sarcar Tramex S.A., 41a, rte de Chêne, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

1. Démission et décharge administrateur sortant
2. Election d'un nouvel administrateur

Genève, le 6.12.2001

180355

SIP, Société genevoise d'Instruments de Physique S.A.

Publicité des participations conformément à la loi sur les bourses

La SIP, Société genevoise d'Instruments de Physique communique que la société GEDEFI, Gestion, Développement et Finance S.A., rue du XXI Décembre 42, à 1211 Genève 6, détient 97 200 actions nominatives et a franchi un nouveau seuil de participation au sens de l'article 20 de la LBVM.

La participation de GEDEFI est à ce jour de 20%.

Genève, le 6 décembre 2001

SIP, Société genevoise
d'Instruments de Physique

180291

Coim-Crédit du lac S.A., Lugano

Società anonima. Capitale sociale Fr. 4 400 000.- interamente liberato.

I signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

mercoledì 19 dicembre 2001, alle ore 17.00, presso la sede sociale, per deliberare sulle trattande come dal seguente

ordine del giorno:

1. Modifiche statutarie;
2. Varie ed eventuali.

Lugano, 29 novembre 2001

180303

Notice to the holders of

NIPPON KODOSHI CORPORATION

Kochi Prefecture, Japan

Swiss Francs 30'000'000.- ½% Swiss Franc Convertible Notes
Due March 31, 2005 (the "Notes")

Swiss Security number: 1155031

"Revision of the Conversion Price"

Notice is hereby given that pursuant to Section 5.(b) of the Terms of the Notes and Section 1(B) of the Conversion of the Notes of the Note Purchase, Paying and Conversion Agency Agreement dated November 16, 2000 (the "Agreement") the conversion price of the Notes will be revised downward as follows:

| | |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| Conversion price before revision: | Yen 1,480 |
| Conversion price after revision: | Yen 1,214 |
| Effective date: | December 24, 2001 (Japan time) |

This announcement is made pursuant to Section 10. of the Terms of the Notes to the Agreement.

Zurich, December 12, 2001

By order:
NOMURA BANK (SWITZERLAND) LTD.

180376

Al Dar Islamic Fund

Société d'investissement à Capital Variable, 1, Boulevard Royal, L-2449 Luxembourg, R.C. Luxembourg n° B 61 968

Avls aux actionnaires des compartiments:

- Al Dar - Eastern Europe
- Al Dar - European Equities
- Al Dar - World Equities

Le conseil d'administration de Al Dar Islamic Fund («le Fonds») a décidé, pour des raisons de force majeure qui sont extérieures au Fonds et à ses prestataires de services, de suspendre les rachats et les souscriptions du Fonds et ce jusqu'à nouvel avis.

Le représentant en Suisse:

Pictet Funds S.A.
29, boulevard Georges-Favon
1204 Genève

180324

IKSIR Limited Holding, Chiasso

Gli azionisti della società sono convocati in

assemblea generale straordinaria

il giorno di martedì 8 gennaio 2002, alle ore 11.00, presso lo studio dell'avv. Elio Fiscallini, Corso San Gottardo 14, Chiasso.

Ordine del giorno:

1. Aggiornamento della situazione generale e finanziaria.
2. Dimissioni dell'amministratore unico e relativo scarico.
3. Eventuali.

Chiasso, 6 dicembre 2001

L'amministratore unico

180304

Inserate
erschliessen
den Markt

Aufruf

Das Sparheft Nr. 42 0.053.738.01 der SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN, 3110 MÜNSINGEN, wird vermisst.

Der Gläubiger wird das Sparheft gemäss Artikel 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Sparheftes dieses nicht binnen 90 Tagen der SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN vorlegt und sein besseres Recht vorweist.

Münsingen, 6. Dezember 2001
SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN

180322

**Anzeigen-
Annahmestelle**

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98

Telefax 032 344 83 53

E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im
SHAB, dem einzigen offiziellen
Publikationsorgan
der Eidgenossenschaft,
welches regelmässig mit den neusten amtlichen
Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen
Bekanntmachungen erscheint.

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse
du commerce

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Das

Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Auch Ihre Anzeige findet hier die gewünschte Beachtung!

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen,
14 Uhr

Anzeigenmarketing
und Verkauf:

Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La

Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Votre annonce aura ici toute l'attention désirée

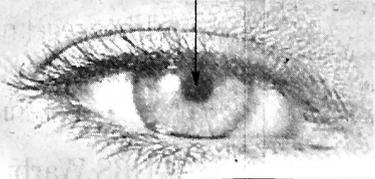
Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la
parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente
d'annonces:

Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.





Kapitalerhöhung Split der Namenaktien Umwandlung der Genussscheine in Namenaktien

Bezugsangebot
Kotierungs- und Umwandlungsinserat

Beschlüsse der ausserordentlichen Generalversammlung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Crossair, Aktiengesellschaft für europäischen Regionalluftverkehr, Basel, vom 6. Dezember 2001 hat auf Antrag des Verwaltungsrates unter anderem beschlossen, die Firma in **Crossair AG (Crossair SA, Crossair Ltd.)** zu ändern, das Aktienkapital durch Ausgabe von mindestens 39'000'000 und maximal 49'000'000 Namenaktien von je CHF 50 Nennwert zu erhöhen, sowie die bisherigen Namenaktien und Genussscheine in neue Namenaktien umzuwandeln.

Es ergeben sich somit folgende Teilschritte:

- Erhöhung des Kapitals** von bisher CHF 328'500'000 um mindestens CHF 1'950'000'000 und maximal CHF 2'450'000'000 durch Ausgabe von mindestens 39'000'000 und maximal 49'000'000 neuen Namenaktien Crossair AG von je CHF 50 Nennwert;
- Split** im Verhältnis 1:5 der bisherigen 1'314'000 Namenaktien von je CHF 250 Nennwert in 6'570'000 neue Namenaktien Crossair AG von je CHF 50 Nennwert;
- Umwandlung** der 120'000 Genussscheine ohne Nennwert in 240'000 neu auszugebende Namenaktien Crossair AG von je CHF 50 Nennwert.

Das Aktienkapital der Crossair AG beträgt nach Kapitalerhöhung und Umwandlung der Genussscheine minimal CHF 2'290'500'000 und maximal CHF 2'790'500'000 und ist in minimal 45'810'000 und maximal 55'810'000 Namenaktien von je CHF 50 Nennwert eingeteilt.

Kapitalerhöhung

Bezugsfrist

10. bis 17. Dezember 2001, 12.00 Uhr (Schweizer Zeit)

Bezugsverhältnis

1 Bezugsrecht berechtigt zum Bezug von 1 neuen Namenaktie Crossair AG von CHF 50 Nennwert, wobei 1 bisherigen Namenaktie von CHF 250 Nennwert 40 Bezugsrechte und 1 Genussschein 16 Bezugsrechte zugeteilt werden.

Bezugsrechtsausübung

Deponenten von Namenaktien und Genussscheinen

Aktionäre und Inhaber von Genussscheinen, die ihre Titel bei einer Bank im offenen Depot verwahren, werden durch ihre Depotbank orientiert und erhalten die Bezugsrechte automatisch in ihr Depot eingebucht. Die Ausübung der Bezugsrechte hat gemäss den Instruktionen der Depotbank zu erfolgen.

Heimverwahrer von Namenaktien

Aktionäre, die ihre Titel zu Hause oder in einem Banksafe aufbewahren, werden direkt durch das Aktienregister der Crossair AG orientiert. Die Ausübung erfolgt durch Einreichung des Bezugsrechtsausweises zu den bisherigen Namenaktien unter Verwendung des entsprechenden Bezugsrechtscheines bei ihrer Bank oder bei einer der beiden unten stehenden Banken.

Heimverwahrer von Genussscheinen

Inhaber von Genussscheinen, die ihre Titel zu Hause oder in einem Banksafe aufbewahren, werden zwecks Ausübung des Bezugsrechtes gebeten, den Coupon Nr. 20 ab Genussschein bei ihrer Hausbank oder bei einer der beiden unten stehenden Banken zu präsentieren.

Bezugspreis

CHF 56.- netto je neue Namenaktie von CHF 50 Nennwert.
Die eidgenössische Emissionsabgabe von 1% wird von der Crossair AG getragen.

Bezugsrechtshandel

Es findet kein Bezugsrechtshandel statt. Nicht ausgeübte Bezugsrechte verfallen am 17. Dezember 2001 nach 12.00 Uhr (Schweizer Zeit) wertlos.

Liberierung

20. Dezember 2001.
Die Zuteilung der gezeichneten Namenaktien erfolgt voraussichtlich am 28. Dezember 2001 nach deren Eintragung im Handelsregister. Bis zu diesem Zeitpunkt erhalten die Aktionäre eine Anspruchsberechtigung auf die von ihnen gezeichneten Namenaktien.

Zuteilung nicht bezogener Namenaktien

Jene Namenaktien, welche von den bestehenden Aktionären und Genussscheininhabern nicht bezogen wurden, werden einer Gruppe grösserer Investoren angeboten, welche sich unter bestimmten Bedingungen vorgängig zur Zeichnung solcher Namenaktien verpflichtet haben. Der Ausgabepreis dieser Namenaktien entspricht demselben Bezugspreis wie dem der Publikumsaktionäre. Diese Namenaktien werden anfangs nur zu 30% liberiert. Es ist vorgesehen, diese bis Ende März 2002 vollständig zu liberieren. Die durch diese Investoren gezeichneten Namenaktien unterliegen einer Lock-up-Verpflichtung für eine Zeit von 12 Monaten, beginnend mit dem ersten Handelstag der neuen Namenaktien.

Ex-Notierung

Die bisherigen Namenaktien und Genussscheine werden an der SWX Swiss Exchange ab 10. Dezember 2001 Ex-Bezugsrecht gehandelt.

Split und Umwandlung

Stichtag für den Split

28. Dezember 2001

Umtauschverhältnis

In der Zeit vom 28. Dezember 2001 bis 25. Januar 2002 erfolgt der spesenfreie Umtausch in der Schweiz von

- 1 bisherigen Namenaktie Crossair AG von CHF 250 Nennwert
- in
- 5 neue Namenaktien Crossair AG von je CHF 50 Nennwert

- 1 Genussschein Crossair AG ohne Nennwert, mit Coupons Nr. 21 ff.
- in
- 2 neue Namenaktien Crossair AG von je CHF 50 Nennwert.

Abwicklung des Splits und des Umtausches

Deponenten von bisherigen Namenaktien und Genussscheinen

Die Umbuchung der Namenaktien und Genussscheine erfolgt am 28. Dezember 2001 automatisch durch die Depotbank. Bei Umtausch von Genussscheinen ist zwecks Eintragung ins Aktienregister das der Umtauschanzeige der Bank beigelegte Eintragungsgesuch vollständig ausgefüllt und unterschrieben an die Bank zurückzusenden.

Heimverwahrer von bisherigen Namenaktien

Die Umbuchung der Namenaktien erfolgt am 28. Dezember 2001 automatisch durch das Aktienregister der Crossair AG. Es findet kein Umtausch der bisherigen Namenaktien in neue Zertifikate statt. Ein Umtausch findet nur bei Handänderung statt.

Heimverwahrer von Genussscheinen

Inhaber von Genussscheinen, die ihre Titel bei sich zu Hause oder in einem Banksafe verwahren, sind gebeten, ihre Genussscheine, mit Coupon Nr. 21 & ff., vom 28. Dezember 2001 bis 25. Januar 2002 bei ihrer Hausbank, der UBS AG, der Credit Suisse First Boston oder der Credit Suisse in der Schweiz zum Umtausch einzureichen.

Allgemeine Angaben

Dividendenberechtigung

Die aus Kapitalerhöhung sowie Split und Umtausch hervorgehenden neuen Namenaktien von je CHF 50 Nennwert sind für das ganze Geschäftsjahr 2001 dividendenberechtigt. Es ist jedoch zu erwarten, dass für das Geschäftsjahr 2001 der Verwaltungsrat keine Dividendenausschüttung beantragen wird.

Kotierung

Die Kotierung der neuen Namenaktien von je CHF 50 Nennwert wurde im Hauptsegment der SWX Swiss Exchange auf den **28. Dezember 2001 (erster Handelstag)** beantragt. Der offizielle Handel und die Kotierung der bisherigen Namenaktien von je CHF 250 Nennwert und der Genussscheine ohne Nennwert an der SWX Swiss Exchange wird voraussichtlich am 27. Dezember 2001 (letzter Handelstag) aufgehoben.

Verbriefung und Titellieferung

Die neuen Namenaktien von je CHF 50 Nennwert werden voraussichtlich ab 28. Dezember 2001 als couponlose Einwegzertifikate mit aufgeschobenem Titeldruck ausgegeben und grundsätzlich in der SIS SegalInterSettle AG sammelverwahrt. Der Aktionär kann jederzeit kostenlos den Druck und die Auslieferung von Namenaktienzertifikaten verlangen.

Eintragung der neuen Namenaktien aus Kapitalerhöhung und Umtausch

Für die aus Kapitalerhöhung respektive Umtausch der bisherigen Namenaktien und Genussscheine stammenden neuen Namenaktien gilt Artikel 5 der Statuten der Crossair AG.

Risikofaktoren

Bezüglich Risikofaktoren verweisen wir auf den entsprechenden Beschrieb im Emissions- und Kotierungsprospekt vom 9. Dezember 2001.

Verkaufseinschränkungen

Insbesondere USA/US persons, United Kingdom.

Valorennummern und ISIN

| | |
|---|--------------------------|
| Namenaktie von CHF 50 Nennwert (neu)* | 1'326'969 / CH0013269698 |
| Bezugsrecht ab Namenaktie und Genussschein | 1'326'972 / CH0013269722 |
| Namenaktie von CHF 250 Nennwert (bisher) | 162'682 / CH0001626826 |
| Genussschein ohne Nennwert | 162'673 / CH0001626735 |

* Gilt bis und mit 27. Dezember 2001 als Anspruchsberechtigung auf Namenaktien Crossair AG von CHF 50 Nennwert.

Der Emissions- und Kotierungsprospekt vom 9. Dezember 2001 in deutscher Sprache, der allein für die Kotierung der neuen Namenaktien an der SWX Swiss Exchange massgebend ist, kann bei den Geschäftsstellen der unten aufgeführten Banken oder direkt bei UBS Warburg, CF & CM Legal, Postfach, 8098 Zürich, oder via Telefon 01 / 239 47 03, via Fax 01 / 239 21 11 oder via e-mail swiss-prospectus@ubsw.com bezogen werden.

Dieses Kotierungsinserat stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. 1156 OR dar.

Ort und Datum

Zürich, 10. Dezember 2001

Joint Lead Managers



CREDIT SUISSE | FIRST BOSTON